



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 1<sup>er</sup> juin 1992

NOT FOR LOAN  
 NE S'EMPRUNTE PAS  
 Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

STATISTICS CANADA  
 STATISTIQUE CANADA  
 JUN 1 1992  
 LIBRARY  
 BIBLIOTHÈQUE

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **Mesures globales de la productivité du travail et coût unitaire de main-d'oeuvre, 1991**

La productivité du travail du secteur des entreprises s'accroît de 1.5% en 1991; les entreprises ayant réduit leurs coûts d'opérations en ajustant l'emploi et les heures à la chute de la production.

2

## DONNÉES DISPONIBLES

Papier-toiture asphalté, avril 1992	5
Panneaux isolants rigides, avril 1992	5
Produits de gypse, avril 1992	5
Industrie des cultures de serre, 1990 et 1991	5

## NOUVELLES PUBLICATIONS

6

## INDEX DES COMMUNIQUÉS: Mai 1992

### Recensement de l'agriculture de 1991: première diffusion

Jeudi, le 4 juin, un an après le jour du recensement, *Le Quotidien* publiera un numéro consacré à la diffusion des données issues du Recensement de l'agriculture de 1991.

Une publication accompagne la diffusion de ces données. *Aperçu de l'agriculture canadienne selon les données du Recensement: 1971-1991* (93-348, 49 \$) établit une comparaison entre les données recueillies dans le cadre des divers Recensements de l'agriculture tenus de 1971 à 1991 à l'échelle du Canada et des provinces. Un ensemble de tableaux présente les chiffres de base, les totaux et les variations en pourcentage pour un grand nombre de variables. Un deuxième ensemble de tableaux donne les répartitions par groupe de taille pour certaines variables comme les cultures, le bétail, les catégories de revenu et le genre de ferme.

Les données du Recensement de l'agriculture de 1991 à l'échelle sous-provinciale seront publiées en juillet. Les données de la base de données de couplage agriculture-2A population (le nombre, l'âge, le sexe, l'état matrimonial, et la langue maternelle des exploitants agricoles et de la population agricole) seront publiées le 26 octobre dans un numéro spécial du *Quotidien*.

Pour plus d'informations, communiquez avec Lynda Kemp (613-951-8711), Division de l'agriculture.



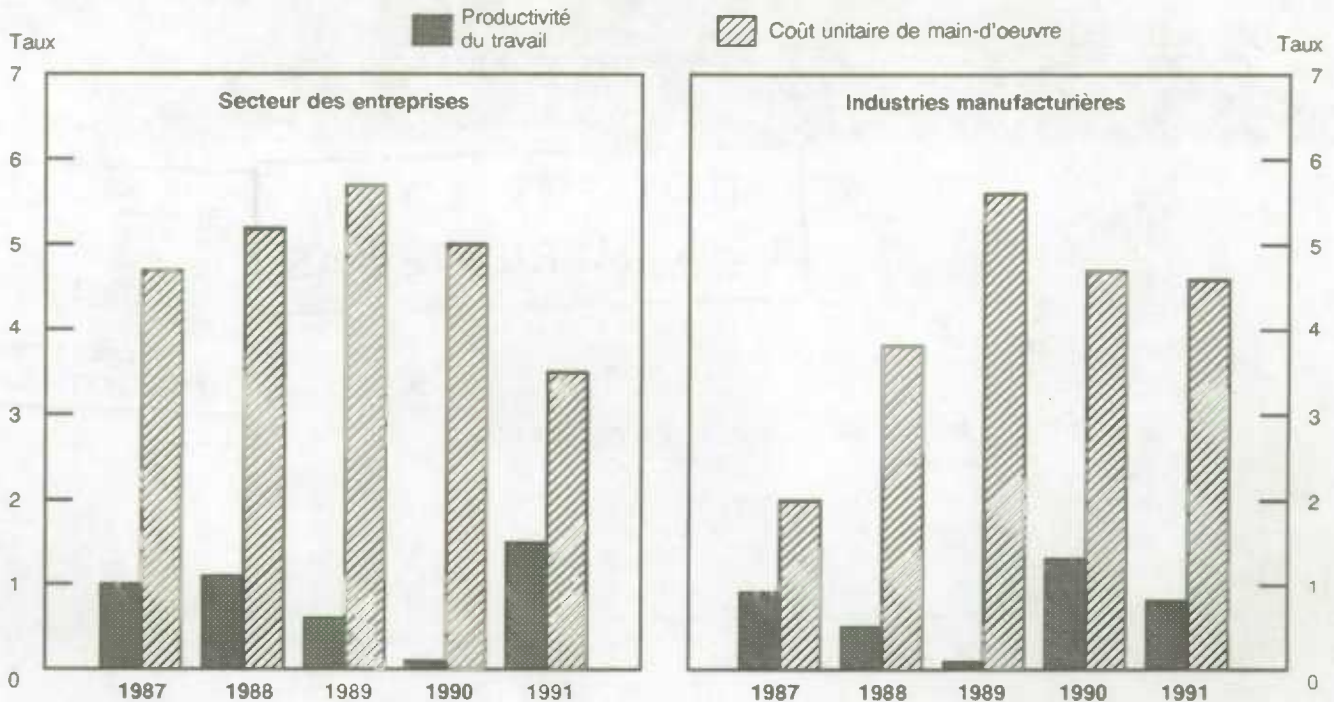
Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

### Taux de croissance annuel moyen du Produit intérieur brut réel par heure-personne et du coût unitaire de main-d'oeuvre



### Mesures globales de la productivité du travail et coût unitaire de main-d'oeuvre

1991

Les estimations préliminaires de la productivité du travail du secteur des entreprises montrent un accroissement de 1.5% en 1991 en regard d'une faible hausse de 0.1% en 1990. Cet accroissement de la productivité indique que les employeurs ont ajusté leurs effectifs et les heures travaillées à la baisse de la demande qui a commencé à se manifester en 1989. C'est la première fois depuis que ces statistiques sont compilées (1947) que le Produit intérieur brut en termes réels diminue durant deux années consécutives.

#### Note aux utilisateurs

Contrairement à notre dernier communiqué sur la productivité du travail, le communiqué présenté aujourd'hui ne comporte aucune comparaison avec les chiffres de productivité des États-Unis. Ces derniers procèdent actuellement à des révisions importantes de leurs données, concepts et méthodes. Les résultats préliminaires obtenus jusqu'à maintenant montrent une réduction sensible des écarts de productivité qui ont pu être observés dans le passé entre les deux pays.

Le rebondissement de la productivité a contribué directement à la décélération de la croissance des coûts unitaires de main-d'oeuvre, parce que l'augmentation de la rémunération par heure-personne n'a presque pas varié entre 1990 et 1991. Le coût unitaire de main-d'oeuvre s'est accru de 3.5% en 1991, en regard de 5.0% en 1990.

Au cours du cycle économique actuel (1982-1991), le taux de croissance annuel moyen de la productivité du travail s'est accru de 1.6%. Cet accroissement est similaire au taux moyen de 1.5% observé durant le cycle de 1975-1982, mais beaucoup plus faible que la moyenne de 3.3% observée sur la période de 1961 à 1975.

Il est intéressant également de comparer la performance du secteur des entreprises au cours de la dernière récession avec celle de 1982. Après s'être accru de 4.3% en 1981, le taux de croissance du PIB réel avait chuté de 5.6% en 1982. Cette baisse dans un délai relativement court est survenue conjointement à une diminution de la productivité en 1982 et à un léger accroissement du coût unitaire de main-d'oeuvre. Par contre, le ralentissement actuel a été beaucoup plus graduel. Le taux de croissance du PIB a en effet d'abord ralenti en 1989 avant de diminuer de 0.6% en 1990, puis de 2.2% en 1991. Les entreprises ayant eu plus de temps pour ajuster leurs coûts d'opération pendant la dernière récession, elles ont pu maintenir un taux de croissance positif de la productivité sur toute la période, ce qui a favorisé une décélération du coût unitaire de main-d'oeuvre en 1990 et 1991.

Les estimations préliminaires pour les fabricants canadiens montrent une augmentation de la productivité de 0.8% en 1991. Ce taux de croissance est relativement plus faible qu'en 1990 (1.3%), mais plus fort qu'en 1988 (0.5%) et 1989 (0.1%). Cette hausse de la productivité s'est produite dans un contexte où les entreprises manufacturières ont subi de fortes baisses de la demande durant deux années consécutives. Contrairement aux récessions de 1975 et de 1982, où les fabricants canadiens n'avaient pu s'ajuster à court terme, nos estimations pour la dernière récession montrent qu'ils ont corrigé

rapidement leurs effectifs et les heures travaillées à la baisse de la demande. La stabilité relative du ratio des stocks sur les expéditions observée depuis 1988 vient appuyer ces résultats. Alors que ce rapport avait atteint un sommet de 2.14 en 1981, il s'est chiffré respectivement à 1.50, 1.53 et 1.45 entre 1989 et 1991.

Après avoir accéléré fortement en 1988 et 1989, le taux de croissance de la rémunération horaire dans les entreprises manufacturières a ralenti de 6.1% en 1990 à 5.4% en 1991. Ce ralentissement, appuyé par la hausse du taux de croissance de la productivité, a occasionné une baisse légère du coût unitaire de main-d'oeuvre en 1989-1990 et 1990-1991 (de 4.7% à 4.6%).

Dans une perspective à long terme, la hausse annuelle moyenne de 2.3% de la productivité manufacturière durant le cycle actuel (1982-1991) est plus forte que celle de 1.5% du cycle précédent (1975-1982), mais beaucoup plus faible que la croissance de 3.7% observée au cours de la période de 1961-1975. Depuis le début du cycle actuel, la productivité des fabricants a été considérablement supérieure à celle de l'ensemble du secteur des entreprises qui a cru en moyenne de 1.6%.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 7916 à 7938.**

Ces informations seront disponibles prochainement dans l'édition de *Mesures globales de productivité* (15-204, 60 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Aldo Diaz (613-951-3687) ou Jean-Pierre Maynard (613-951-3654), télécopieur 613-951-0489, Division des entrées-sorties. □

## Le Quotidien, le 1<sup>er</sup> juin 1992

### Mesures globales de la productivité du travail et coût unitaire de main-d'oeuvre - Canada 1946-1991

	PIB réel	Heures-personnes travaillées <sup>1</sup>	Rémunération par heure-personne travaillée	PIB réel par heure-personne travaillée	PIB réel par personne	Coût unitaire de main-d'oeuvre
<b>Secteur des entreprises</b>						
	Indices (1986 = 100)					
1982	82.6	90.9	83.5	90.9	90.4	91.8
1983	85.5	90.4	87.5	94.6	93.7	92.5
1984	91.5	93.4	92.0	98.0	97.7	93.9
1985	96.6	98.1	95.4	98.5	98.5	96.9
1986	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1987	105.0	104.0	105.7	101.0	101.7	104.7
1988	110.4	108.2	112.4	102.1	103.0	110.2
1989	113.1	110.1	119.6	102.7	102.7	116.4
1990	112.5	109.3	125.8	102.9	102.4	122.3
1991	110.0	105.4	132.1	104.4	102.7	126.6
	Taux annuel de variation (%)					
1946-1991	4.2	1.2	7.9	3.0	2.4	4.8
1961-1991	4.1	1.6	7.9	2.4	1.8	5.4
1961-1975	5.3	1.9	8.5	3.3	2.6	5.0
1975-1982	2.5	1.0	10.4	1.5	0.7	8.8
1982-1991	3.2	1.7	5.2	1.6	1.4	3.6
1985-1991	2.2	1.2	5.6	1.0	0.7	4.5
1985-1986	3.5	1.9	4.8	1.6	1.5	3.2
1986-1987	5.0	4.0	5.7	1.0	1.7	4.7
1987-1988	5.2	4.0	6.4	1.1	1.3	5.2
1988-1989	2.4	1.8	6.3	0.6	-0.2	5.7
1989-1990	-0.6	-0.7	5.2	0.1	-0.3	5.0
1990-1991	-2.2	-3.6	5.0	1.5	0.3	3.5
<b>Industries manufacturières</b>						
	Indices (1986 = 100)					
1982	78.2	92.2	82.4	84.8	82.9	97.1
1983	83.2	91.5	87.4	91.0	90.1	96.1
1984	94.0	95.2	91.5	98.7	98.7	92.8
1985	99.3	97.7	96.3	101.6	101.7	94.8
1986	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1987	104.8	103.9	103.0	100.9	101.7	102.0
1988	110.3	108.7	107.5	101.5	102.5	106.0
1989	110.6	108.8	113.7	101.6	101.5	111.9
1990	104.7	101.6	120.6	103.0	101.6	117.1
1991	97.9	94.3	127.1	103.8	102.3	122.5
	Taux annuel de variation (%)					
1946-1991	3.8	0.7	7.6	3.1	2.8	4.3
1961-1991	3.4	0.6	7.7	2.7	2.6	4.8
1961-1975	5.4	1.7	7.6	3.7	3.5	3.8
1975-1982	0.6	-0.9	11.3	1.5	1.1	9.7
1982-1991	2.5	0.3	4.9	2.3	2.4	2.6
1985-1991	-0.2	-0.6	4.7	0.4	0.1	4.4
1985-1986	0.7	2.3	3.9	-1.6	-1.6	5.5
1986-1987	4.8	3.9	3.0	0.9	1.7	2.0
1987-1988	5.2	4.6	4.4	0.5	0.8	3.8
1988-1989	0.3	0.1	5.8	0.1	-1.0	5.6
1989-1990	-5.3	-6.6	6.1	1.3	0.1	4.7
1990-1991	-6.5	-7.2	5.4	0.8	0.7	4.6

<sup>1</sup> En général, les heures travaillées sont moindres que les heures payées. Par conséquent, la rémunération par heure-personne travaillée est plus élevée que la rémunération par heure-personne payée. ■

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Papier-toiture asphalté

Avril 1992

Les livraisons de bardeaux d'asphalte se sont inscrites à 4 437 929 paquets métriques en avril 1992, soit une augmentation de 7.9% par rapport à 4 111 473<sup>r</sup> (révisé) paquets métriques en avril 1991.

De janvier à avril 1992, les livraisons se sont chiffrées à 10 490 418<sup>r</sup> paquets métriques, soit une augmentation de 28.7% comparativement à 8 152 823<sup>r</sup> paquets métriques pour la même période en 1991.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 32 et 122 (séries 27 et 28).**

Le numéro d'avril 1992 de *Papier-toiture asphalté* (45-001, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

### Panneaux isolants rigides

Avril 1992

Les livraisons de panneaux isolants rigides se chiffraient à 2 259 milliers de mètres carrés (base de 12.7 mm) en avril 1992, soit une diminution de 34.0% par rapport aux 3 423 milliers de mètres carrés (base de 12.7 mm) livrés en avril 1991.

De janvier à avril 1992, les livraisons cumulatives se sont chiffrées à 9 028 milliers de mètres carrés (base de 12.7 mm) comparativement à 9 942 milliers de mètres carrés (base 12.7 mm) pour la même période en 1991, une diminution de 9.2%.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 31 (série 1) et 122 (séries 4 à 7).**

Le numéro d'avril 1992 de *Panneaux isolants rigides* (36-002, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

### Produits de gypse

Avril 1992

En avril 1992, les fabricants ont livré 18 143 milliers de mètres carrés de panneaux muraux ordinaires de gypse, soit une hausse de 18.0% des 15 376 milliers de mètres carrés livrés en avril 1991 et une hausse de 6.3% des 17 067 milliers de mètres carrés livrés le mois précédent.

Les livraisons jusqu'à la fin d'avril pour l'année 1992 étaient de 68 105 milliers de mètres carrés, ce qui représente une augmentation de 21.4% comparativement à la même période pour 1991.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 39 et 122 (série 11).**

Le numéro d'avril 1992 de *Produits de gypse* (44-003, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Roland Joubert (613-951-3527), Division de l'industrie. ■

### Industrie des cultures de serre

1990 et 1991

Les chiffres définitifs de 1990 et les chiffres provisoires de 1991 concernant l'industrie canadienne des cultures de serre sont maintenant disponibles. L'information disponible porte sur la structure du marché, l'état de la demande et les facteurs de production tels que la superficie sous verre et plastique, la rémunération annuelle brute de la main-d'oeuvre de serre et l'investissement global dans l'industrie. Les données sur la production des plants ornementaux et des légumes de serre sont aussi disponibles; les données concernant les légumes (production et valeur à la ferme) se trouvent dans la base de données CANSIM.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 1058.**

Pour plus de renseignements, commandez le numéro de 1990-1991 d'*Industrie des cultures de serre* (22-202, 26 \$) qui doit paraître en juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Paul Murray (613-951-0374), Division de l'agriculture. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Bulletin de service Transport terrestre et maritime: Statistiques préliminaires sur le transport maritime international et intérieur, janvier à juin 1991 – Enquête trimestrielle sur les transporteurs routiers de marchandises, quatrième trimestre de 1991, vol. 8, n<sup>o</sup> 3.**

**Numéro du catalogue 50-002**

(Canada: 9,40 \$/75 \$; États-Unis: 11,25 \$ US/90 \$ US; autres pays: 13,15 \$ US/105 \$ US).

**Statistiques sur l'assurance-chômage, mars 1992. Numéro du catalogue 73-001**

(Canada: 14,70 \$/147 \$; États-Unis: 17,60 \$ US/176 \$ US; autres pays: 20,60 \$ US/206 \$ US).

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.



### Pour commander les publications

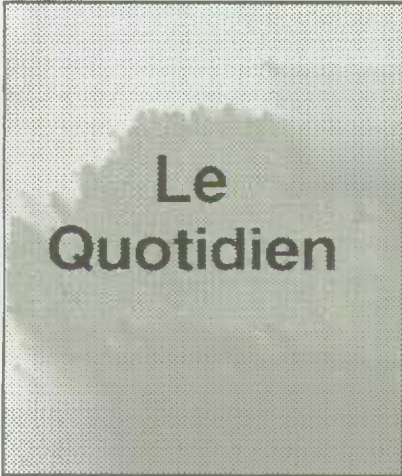
*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventas des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



# Le Quotidien

Statistique Canada

## Index des communiqués Mai 1992

Sujet	Période de référence	Date de parution
<b>Acier en formes primaires</b>	mars 1992	le 11 mai 1992
	semaine se terminant le 2 mai 1992	le 7 mai 1992
	semaine se terminant le 9 mai 1992	le 14 mai 1992
	semaine se terminant le 16 mai 1992	le 22 mai 1992
	semaine se terminant le 23 mai 1992	le 28 mai 1992
<b>Ampoules électriques et tubes</b>	avril 1992	le 26 mai 1992
<b>Batteries d'accumulateurs électriques</b>	mars 1992	le 11 mai 1992
<b>Bilan du secteur agricole</b>	31 décembre 1991	le 28 mai 1992
<b>Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation</b>	février 1992	le 19 mai 1992
<b>Caisses de retraite en fiducie CALURA – Note concernant la publication sur les sociétés</b>	quatrième trimestre de 1991	le 27 mai 1992
<b>Capital agricole</b>	1 <sup>er</sup> juillet 1991	le 21 mai 1992
<b>Caractéristiques des voyageurs internationaux</b>	1990 et 1991	le 28 mai 1992
<b>Certains appareils électriques ménagers</b>	1990 et 1991	le 29 mai 1992
<b>Certains indices financiers</b>	mars 1992	le 8 mai 1992
<b>Charbon et coke</b>	avril 1992	le 22 mai 1992
<b>Chargements ferroviaires</b>	février 1992	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
	mars 1992	le 4 mai 1992
	période de sept jours se terminant le 21 avril 1992	le 4 mai 1992
	période de neuf jours se terminant le 30 avril 1992	le 15 mai 1992
	période de sept jours se terminant le 7 mai 1992	le 22 mai 1992
	période de sept jours se terminant le 14 mai 1992	le 27 mai 1992



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## Index des communiqués, mai 1992

Sujet	Période de référence	Date de parution
<b>Ciment</b>	mars 1992	le 5 mai 1992
<b>Classification géographique type CGT</b>	1991	le 13 mai 1992
<b>Commerce de détail</b>	mars 1992	le 21 mai 1992
<b>Commerce de gros</b>	mars 1992	le 22 mai 1992
<b>Commercialisation des grains</b>	avril 1992	le 27 mai 1992
<b>Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada</b>	mars 1992	le 20 mai 1992
<b>Compte de production agricole</b>	1991	le 28 mai 1992
<b>Compte des mouvements de l'encaisse des entreprises agricoles</b>	1981-1991	le 28 mai 1992
<b>Compte des voyages internationaux</b>	premier trimestre de 1992	le 29 mai 1992
<b>Comptes du bilan national</b>	données préliminaires pour 1991	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>Comptes économiques provinciaux</b>	estimations préliminaires de 1991	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>Contre-plaqués de construction</b>	mars 1992	le 20 mai 1992
<b>Dépenses d'immobilisations en machines et matériel selon le type d'actif</b>	1990	le 7 mai 1992
<b>Dépenses d'immobilisations et de réparation, sous-industries manufacturières</b>	perspective 1992	le 19 mai 1992
<b>Dettes à long terme des administrations publiques locales</b>	mars 1992	le 25 mai 1992
<b>Dettes à long terme des administrations locales</b>	avril 1992	le 25 mai 1992
<b>Dettes agricoles en cours</b>	31 décembre 1991	le 28 mai 1992
<b>Dictionnaire électronique du Recensement de 1991</b>	le 5 mai 1992	
<b>Disponibilité et écoulement d'énergie au Canada</b>	troisième trimestre de 1991	le 6 mai 1992
<b>Emploi, gains et durée du travail</b>	mars 1992	le 26 mai 1992
<b>Énergie électrique</b>	mars 1992	le 29 mai 1992
<b>Enquête sur la population active</b>	avril 1992	le 8 mai 1992
<b>Enquête sur les anticipations à court terme</b>	le 5 mai 1992	
<b>Enquête trimestrielle sur les transporteurs routiers de marchandises</b>	quatrième trimestre de 1991	le 8 mai 1992
<b>Étude des exportateurs de bois d'oeuvre</b>	1991	le 14 mai 1992
<b>Fil d'acier et certains produits de fil métallique</b>	mars 1992	le 4 mai 1992
<b>Finances publiques: données historiques</b>	1965-1966 - 1991-1992	le 8 mai 1992
<b>Fruits et légumes transformés</b>	mars 1992	le 19 mai 1992
<b>Guide statistique sur l'énergie</b>	mai 1992	le 29 mai 1992
<b>Huiles et corps gras</b>	mars 1992	le 14 mai 1992
<b>Indice d'offre d'emploi</b>	avril 1992	le 6 mai 1992
<b>Indice des prix de la construction d'appartements</b>	premier trimestre de 1992	le 8 mai 1992



## Index des communiqués, mai 1992

Sujet	Période de référence	Date de parution
<b>Indice des prix de la construction non résidentielle</b>	premier trimestre de 1992	le 4 mai 1992
<b>Indice des prix des entrées dans l'agriculture</b>	premier trimestre de 1992	le 25 mai 1992
<b>Indice des prix des logements neufs</b>	mars 1992	le 11 mai 1992
<b>Indice des prix des machines et du matériel</b>	premier trimestre de 1992	le 22 mai 1992
<b>Indice des prix des produits industriels</b>	avril 1992	le 27 mai 1992
<b>Indice des taux de salaires syndicaux dans la construction</b>	avril 1992	le 22 mai 1992
<b>Indices de prix des exportations canadiennes et des importations</b>	mars 1992	le 20 mai 1992
<b>Indices des prix de l'acier de charpente semi-ouvré</b>	premier trimestre de 1992	le 27 mai 1992
<b>Indices des prix de vente de l'énergie électrique</b>	janvier-avril 1992	le 27 mai 1992
<b>Indices des prix des matières brutes</b>	avril 1992	le 27 mai 1992
<b>Indices des prix des produits agricoles</b>	mars 1992	le 8 mai 1992
<b>Industrie de l'affinage secondaire de métaux précieux</b>	enquête annuelle des manufactures de 1990	le 25 mai 1992
<b>Industrie du carton</b>	enquête annuelle des manufactures de 1990	le 8 mai 1992
<b>Industrie du papier journal</b>	enquête annuelle des manufactures 1990	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>L'indicateur avancé composite du Canada</b>	février 1992	le 4 mai 1992
<b>L'indice des prix à la consommation</b>	avril 1992	le 21 mai 1992
<b>L'Observateur économique canadien</b>	mai 1992	le 21 mai 1992
<b>La consommation apparente par personne de viande de volaille</b>	1991	le 4 mai 1992
<b>La construction au Canada</b>	1992	le 7 mai 1992
<b>La revue laitière</b>	mars 1992	le 13 mai 1992
<b>Le transport maritime intérieur et international</b>	troisième trimestre de 1991	le 27 mai 1992
<b>Les boissons gazeuses</b>	avril 1992	le 19 mai 1992
<b>Les femmes au Canada: Un profil de leur expérience du marché du travail</b>	1988	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>Les jeunes contrevenantes</b>	1990-1991	le 28 mai 1992
<b>Les vols qualifiés au Canada</b>	1974-1990	le 27 mai 1992
<b>Livraisons de boîtes et emballages en carton ondulé</b>	avril 1992	le 26 mai 1992
<b>Livraisons de laine minérale y compris les isolants en fibre de verre</b>	avril 1992	le 22 mai 1992
<b>Livraisons de laminés d'acier</b>	mars 1992	le 19 mai 1992
<b>Livraisons des principales céréales</b>	mars 1992	le 22 mai 1992
<b>Livraisons des produits de meubles de bureau</b>	premier trimestre de 1992	le 27 mai 1992

**Index des communiqués, mai 1992**

Sujet	Période de référence	Date de parution
<b>Mise à jour de la révision des seuils de faible revenu</b>		le 12 mai 1992
<b>Opérations des transporteurs aériens au Canada</b>	juillet-septembre 1991	le 27 mai 1992
<b>Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières</b>	mars 1992	le 25 mai 1992
<b>Paiements directs en agriculture</b>	1991	le 28 mai 1992
<b>Panneaux agglomérés, gaufrés et de fibres</b>	mars 1992	le 12 mai 1992
<b>Pellicules et sacs en matière plastique</b>	premier trimestre de 1992	le 19 mai 1992
<b>Permis de bâtir</b>	mars 1992	le 29 mai 1992
<b>Perspectives du monde des affaires: industries manufacturières, enquête trimestrielle</b>	avril 1992	le 5 mai 1992
<b>Pétrole brut et gaz naturel</b>	janvier 1992	le 19 mai 1992
<b>Prix moyens de certaines entrées agricoles</b>	avril 1992	le 29 mai 1992
<b>Production d'oeufs</b>	mars 1992	le 13 mai 1992
<b>Production de champignons au Canada</b>	estimations de 1992	le 8 mai 1992
<b>Production de fromage et de poudre de lait écrémé instantané</b>	avril 1992	le 29 mai 1992
<b>Production de fromage fondu et de poudre de lait écrémé instantané</b>	mars 1992	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>Production de fruits et légumes</b>	mai 1992	le 8 mai 1992
<b>Production et disposition des produits du tabac</b>	avril 1992	le 15 mai 1992
<b>Production et stocks de laine</b>	1991	le 28 mai 1992
<b>Production, livraisons et stocks des scieries à l'est des Rocheuses</b>	mars 1992	le 27 mai 1992
<b>Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique</b>	mars 1992	le 20 mai 1992
<b>Produit intérieur brut réel par industrie au coût des facteurs</b>	mars 1992	le 29 mai 1992
<b>Produits chimiques industriels et résines synthétiques</b>	mars 1992	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>Produits de gypse</b>	mars 1992	le 1 <sup>er</sup> mai 1992
<b>Rapports sur la santé</b>	quatrième trimestre de 1991	le 11 mai 1992
<b>Recettes monétaires agricoles</b>	janvier à mars 1992	le 28 mai 1992
<b>Restaurants, traiteurs et tavernes</b>	janvier et février 1992	le 12 mai 1992
	mars 1992	le 27 mai 1992
<b>Revenu après impôt, répartition selon la taille du revenu au Canada</b>	1990	le 12 mai 1992
<b>Revenu du travail</b>	février 1992	le 7 mai 1992
<b>Revenu net agricole</b>	1991	le 28 mai 1992
<b>Services aux entreprises</b>	1987-1989	le 14 mai 1992
<b>Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois</b>	mars 1992	le 8 mai 1992

## Index des communiqués, mai 1992

Sujet	Période de référence	Date de parution
<b>Statistiques de la chaussure</b>	mars 1992	le 12 mai 1992
<b>Statistiques de meunerie et de broyage</b>	mars 1992	le 13 mai 1992
<b>Statistiques du téléphone</b>	mars 1992	le 19 mai 1992
<b>Statistiques du transport des voyageurs par autobus et transport urbain</b>	mars 1992	le 11 mai 1992
<b>Statistiques financières trimestrielles des entreprises</b>	premier trimestre de 1992	le 29 mai 1992
<b>Statistiques sur l'assurance-chômage</b>	mars 1992	le 27 mai 1992
<b>Statistiques sur l'aviation civile canadienne</b>	mars 1992	le 11 mai 1992
<b>Stocks de viandes congelées</b>	premier trimestre de 1992	le 14 mai 1992
<b>Stocks de volailles congelées</b>	1 <sup>er</sup> mai 1992	le 27 mai 1992
	1 <sup>er</sup> mai 1992	le 19 mai 1992
<b>Thé, café et cacao</b>	mars 1992	le 22 mai 1992
<b>Transport du pétrole par pipe-lines</b>	février 1992	le 22 mai 1992
<b>Tuyaux et tubes en acier</b>	mars 1992	le 8 mai 1992
<b>Ventes de gaz naturel</b>	mars 1992	le 21 mai 1992
<b>Ventes de produits pétroliers raffinés</b>	avril 1992	le 29 mai 1992
<b>Ventes de sucre</b>	avril 1992	le 8 mai 1992
<b>Ventes de véhicules automotiles neufs</b>	mars 1992	le 15 mai 1992
<b>Ventes des grands magasins - Estimations préliminaires</b>	avril 1992	le 15 mai 1992
<b>Ventes des grands magasins par province et région métropolitaine</b>	mars 1992	le 14 mai 1992
<b>Ventes et stocks des grands magasins</b>	mars 1992	le 26 mai 1992
<b>Vieillesse et autonomie</b>	1991	le 7 mai 1992
<b>Voyages entre le Canada et les autres pays</b>	mars 1992	le 15 mai 1992



# RECUEIL STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ 1991



***Pour  
partir du  
bon pied !***

Des séances de remue-méninges jaillissent d'excellentes idées de commercialisation. Mais lesquelles choisir ? Le **Recueil statistique des études de marché 1991** peut vous faciliter les choix avant que vous n'engagiez plus de temps et de ressources à l'élaboration de votre stratégie.

Ce recueil statistique est le plus exhaustif qui soit sur les consommateurs canadiens et les entreprises qui les servent. Il vous aide à définir et situer vos marchés cibles.

## ***Vous cherchez . . .***

. . . des profils socio-économiques et démographiques de 45 régions urbaines ?  
. . . des données sur les recettes et les dépenses de détaillants et de petites entreprises ?

Le **Recueil** contient tout cela . . . et plus encore :

- dépenses personnelles
- taille et composition des ménages
- traitements et salaires
- investissements par secteur d'activité économique
- population active par secteur d'activité
- prix de l'industrie et de la consommation

Si c'est l'un de nos succès depuis 1977, c'est parce qu'il vous renseigne en long et en large sur le marché. Pour économiser temps et argent, vous ne sauriez vous en passer.

Le **Recueil statistique des études de marché 1991** (n° 63-224 au catalogue) coûte 94 \$ (TPS de 7 % en sus) au Canada, 113 \$ US aux États-Unis et 132 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 2 juin 1992

NOT FOR LOAN  
Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.  
NE S'EMPRUNTE PAS

STATISTIQUE CANADA  
STATISTIQUE CANADA  
JUN 2 1992  
LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **Enquête sur les anticipations en court terme**  
Autre série de prévisions d'un petit groupe d'économistes.

3

(suite à la page 2)

### Chiffres de population et des logements

Recensement de 1991

La série *Chiffres de population et des logements* offre des chiffres définitifs et non arrondis, à l'échelle de tout le Canada, et chacune des publications qui en font partie couvre une région géographique différente.

*Circonscriptions électorales fédérales* (93-302, 30\$) présente les chiffres de population et des logements à l'échelle des circonscriptions électorales fédérales (CEF) ainsi que les chiffres de population des subdivisions de recensement qui les composent. Cette publication comprend en outre une carte des limites des circonscriptions électorales fédérales.

*Régions métropolitaines de recensement et agglomérations de recensement* (93-303, 30\$) fournit les chiffres de population de 1986 et de 1991 à l'échelle des régions métropolitaines de recensement et des agglomérations de recensement. Cette publication renferme par ailleurs des renseignements sur les éléments (les subdivisions de recensement, les noyaux urbanisés, les banlieues urbaines et rurales) qui composent ces deux régions géographiques.

*Régions urbaines* (93-305, 35 \$) donne les chiffres de population et des logements de 1986 et de 1991 à l'échelle des régions urbaines. Cette publication montre les chiffres de population, en 1991, des régions urbaines et rurales que l'on trouve au sein des divisions de recensement et des subdivisions de recensement.

*Circonscriptions électorales fédérales* (93-302, 30\$), *Régions métropolitaines de recensement et agglomérations de recensement* (93-303, 30\$) et *Régions urbaines* (93-305, 35\$) sont maintenant en vente. Voir «Pour commander les publications». Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec le centre de consultation de Statistique Canada de votre région.



---

**DONNÉES DISPONIBLES**

---

Exploitants de distributeurs automatiques, 1990  
Charbon et coke, mars 1992

5  
5

---

**NOUVELLES PUBLICATIONS**

---

6

---

**CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX**

---

7

---

---

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

---

### Enquête sur les anticipations à court terme

On retrouve dans le présent numéro les prévisions de la variation d'une année à l'autre de l'indice des prix à la consommation et du taux de chômage pour mai 1992, et des importations et exportations de marchandises pour avril 1992 ainsi que la variation entre février et mars 1992 du Produit intérieur brut.

La hausse d'une année à l'autre de l'indice des prix à la consommation pour mai est prévue à 1.7%, les valeurs extrêmes étant 1.5% et 1.9%. La moyenne des prévisions pour le mois d'avril dernier était égale au chiffre réel, soit 1.7%.

La moyenne des prévisions relatives au taux de chômage pour mai est de 11.0% (minimum de 10.8% et maximum de 11.2%). Le mois dernier, la moyenne des prévisions était elle aussi égale au chiffre réel, soit 11.0%.

Les exportations de marchandises en avril donnent \$12.8 milliards comme moyenne des prévisions, avec un minimum de \$12.0 milliards et un maximum de \$13.5 milliards. La moyenne des prévisions pour le mois de mars était inférieure de \$0.5 milliards. Les prévisions concernant les importations durant la même période sont de

#### *Note aux utilisateurs*

*Depuis avril 1990, Statistique Canada demande à un petit groupe d'économistes (une moyenne de 24 participants) de prévoir, pour le mois suivant, certains indicateurs économiques clés. Jusqu'à maintenant, il semble que le grand public trouve utiles les résultats obtenus grâce à cette enquête. Ce mois-ci, on a demandé aux participants leurs prévisions mensuelles de la variation d'une année à l'autre de l'indice des prix à la consommation, du taux de chômage et des importations et exportations nominales de marchandises ainsi que la variation mensuelle du Produit intérieur brut.*

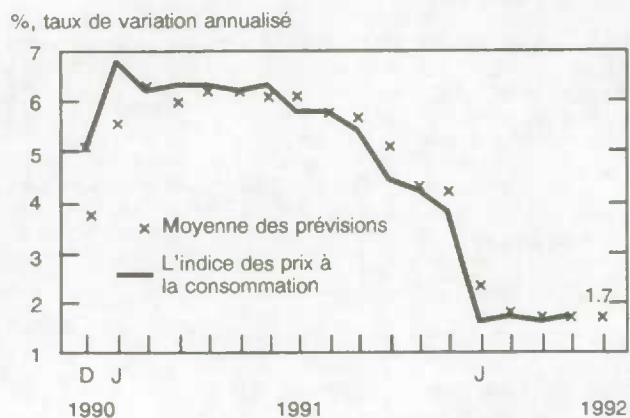
\$11.8 milliards, avec des valeurs extrêmes de \$11.0 milliards et de \$12.5 milliards. En mars, la moyenne des prévisions était surestimée, soit de \$0.6 milliards.

La variation mensuelle du Produit intérieur brut montre une prévision moyenne de 0.1% entre février et mars (minimum de -0.2% et maximum de +0.3%). Le 29 mai, Statistique Canada a annoncé que la variation réelle était de +0.3%, donc supérieure de +0.2% à la prévision.

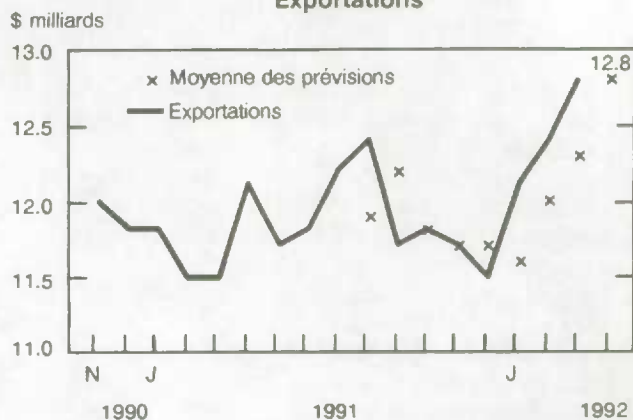
Si vous désirez un ensemble complet de tableaux ou plus de renseignements concernant cette enquête, veuillez communiquer avec Diane Lachapelle (613-951-0568). □

**PRÉVISIONS VS. CHIFFRES RÉELS**

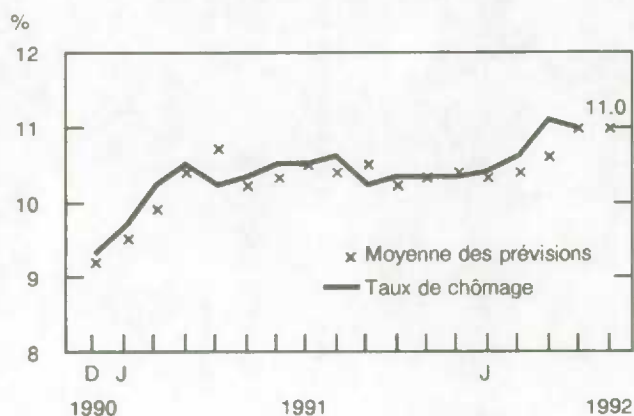
**Indices des prix à la consommation**



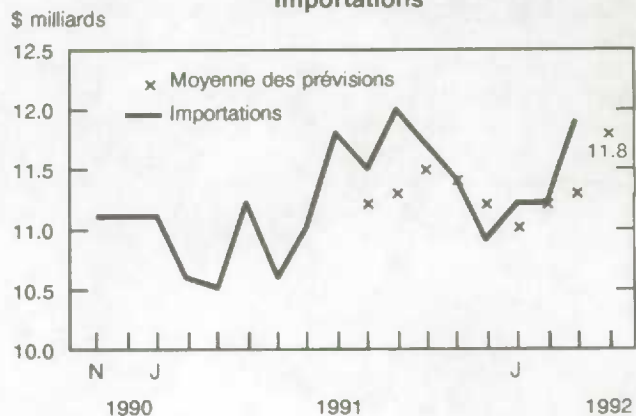
**Commerce international du Canada  
Exportations**



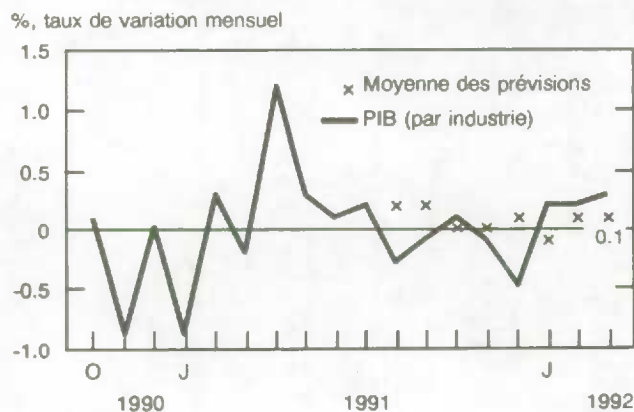
**Taux de chômage**



**Commerce international du Canada  
Importations**



**Produit intérieur brut (par Industrie)**





## DONNÉES DISPONIBLES

### Exploitants de distributeurs automatiques

1990

#### Faits saillants

- Les exploitants de distributeurs automatiques ont déclaré des ventes de \$479.6 millions en 1990, soit une hausse de 8.7% par rapport au total de \$441.3 millions enregistré en 1989.
- On a observé des augmentations au niveau des ventes parmi les deux plus importantes catégories de marchandises. Les ventes provenant des machines de café ont augmenté de 6.8% pour se chiffrer à \$137.2 millions et représentent 28.6% du total des ventes. Les ventes provenant de distributeurs de cigarettes ont augmenté de 0.7% et se chiffrent à \$91.2 millions. Ce montant constitue 19% du revenu total des machines distributrices.
- Les bureaux d'affaires et les établissements industriels sont demeurés les emplacements les plus populaires pour les distributeurs automatiques.
- Le nombre de machines en opération a légèrement diminué à 212,764 machines en 1990 comparativement à 213,077 en 1989.
- Le nombre d'exploitants s'est établi à 739, soit une augmentation de 106 entreprises (16.7%) par rapport à l'année précédente.

L'édition de 1990 d'*Exploitants de distributeurs automatiques* (63-213, 22 \$) sera disponible

prochainement. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus renseignements, communiquez avec Diane Lake (613-951-9824), Section du commerce du détail, Division de l'industrie. ■

### Charbon et coke

Mars 1992

La production canadienne de charbon a totalisé 6 308 kilotonnes en mars 1992, en hausse de 1.0% par rapport à la même période en 1991. La production cumulative pour les trois premiers mois de 1992 se chiffre à 18 982 kilotonnes, soit une augmentation de 5.0% en un an.

En mars 1992, les exportations ont diminué à 2 599 kilotonnes (9.2%) et les importations ont baissé de 44.2% à 49 kilotonnes. De janvier à mars 1992, les exportations se situent à 8 119 kilotonnes, soit 2.8% de moins que le niveau atteint un an plus tôt.

La production de coke a augmenté à 307 kilotonnes, une différence de 1.4% comparativement à mars 1991.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 9.

Le numéro de mars 1992 de *Statistique du charbon et du coke* (45-002, 10 \$/100 \$) doit paraître cette semaine. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Dave Madsen (613-951-9823), Section de l'énergie, Division de l'industrie. ■

Le  
Quotidien

#### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Comptes économiques provinciaux, Estimations préliminaires de 1991.**

**Numéro de catalogue 13-213P**

(Canada: 26 \$; États-Unis: 31 \$ US;  
autres pays: 36 \$ US)

**Production et stocks de fromage fondu et de poudre de lait écrémé instantané, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 32-024**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Production, livraisons et stocks en main des scieries à l'est des Rocheuses, mars 1992.**

**Numéro de catalogue 35-002**

(Canada: 10 \$/100 \$; États-Unis: 12 \$ US/120 \$ US;  
autres pays: 14 \$ US/140 \$ US)

**Imprimerie, édition et Industries connexes, 1989.**

**Numéro de catalogue 36-251**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

**La construction au Canada, 1990-1992.**

**Numéro de catalogue 64-201**

(Canada: 39 \$; États-Unis: 47 \$ US;  
autres pays: 55 \$ US)

**Circonscriptions électorales fédérales - Chiffres de population et des logements.**

**Numéro de catalogue 93-302**

(Canada: 30 \$; États-Unis: 36 \$ US;  
autres pays: 42 \$ US)

**Régions métropolitaines de recensement et agglomérations de recensement - Chiffres de population et des logements.**

**Numéro de catalogue 93-303**

(Canada: 30 \$; États-Unis: 36 \$ US;  
autres pays: 42 \$ US)

**Régions urbaines - Chiffres de population et des logements.**

**Numéro de catalogue 93-305**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

---

## CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX

---

Les Centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète des produits et services du Bureau. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où les utilisateurs peuvent consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes de micro-ordinateurs et CD-ROM, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes de retrait de données informatisées CANSIM et Telichart de Statistique Canada. Un service de renseignements téléphonique est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, allant des séminaires aux consultations. Pour plus d'informations, téléphonez ou écrivez au centre de consultation de votre région.

### **Terre-Neuve et Labrador**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
3<sup>e</sup> étage, imm. Viking  
Chemin Crosbie  
St. John's (T.-N.)  
A1B 3P2  
Appel local: 772-4073  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-563-4255  
Télécopieur: 1-709-772-6433

### **Maritimes**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
North American Life Centre  
1770, rue Market  
Halifax (N.-É.)  
B3J 3M3  
Appel local: 426-5331  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-565-7192  
Télécopieur: 1-902-426-9538

### **Québec**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
200, ouest boul. René-Lévesque  
Complexe Guy Favreau  
Suite 412, Tour est  
Montréal (Qc)  
H2Z 1X4  
Appel local: 283-5725  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-361-2831  
Télécopieur: 1-514-283-9350

### **Région de la capitale nationale**

Services consultatifs  
Centre de consultation statistique (RCN)  
Statistique Canada  
Entrée principale, imm. R.-H.-Coats  
Ottawa (Ont.)  
K1A 0T6  
Appel local: 951-8116

Si vous demeurez à l'extérieur de la zone de communication locale, veuillez composer le numéro sans frais d'interurbain pour votre province.  
Télécopieur: 1-613-951-0581

### **Ontario**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
10<sup>e</sup> étage, imm. Arthur Meighen  
25, est avenue St. Clair  
Toronto (Ont.)  
M4T 1M4  
Appel local: 973-6586  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-263-1136  
Télécopieur: 1-416-973-7475

### **Manitoba**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Édifice MacDonald  
344 rue Edmonton, Pièce 300  
Winnipeg (Man.)  
R3B 3L9  
Appel local: 983-4020  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-542-3404  
Télécopieur: 1-204-983-7543

### **Saskatchewan**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Tour Avord, 9<sup>e</sup> étage  
2002, avenue Victoria  
Regina (Sask.)  
S4P 0R7  
Appel local: 780-5405  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-667-7164  
Télécopieur: 1-306-780-5403

### **Alberta et Territoires du Nord-Ouest**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
8<sup>e</sup> étage, Park Square  
10001, Bellamy Hill  
Edmonton (Alb.)  
T5J 3B6  
Appel local: 495-3027  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-282-3907  
Télécopieur: 1-403-495-3026  
Territoires du Nord-Ouest à frais virés (403) 495-3028

### **Sud de l'Alberta**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
First Street Plaza  
Pièce 401  
138, 4<sup>e</sup> avenue sud-est  
Calgary (Alb.)  
T2G 4Z6  
Appel local: 292-6717  
Sans frais: 1-800-472-9708  
Télécopieur: 1-403-292-4958

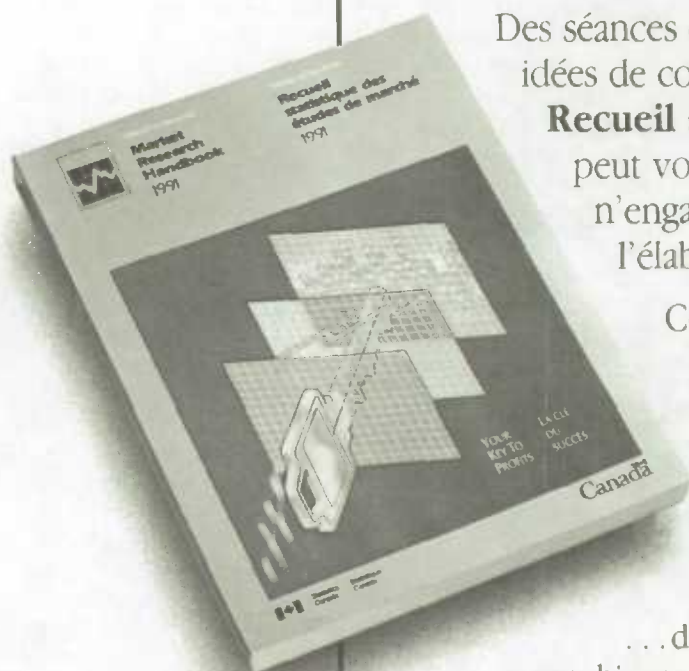
### **Colombie-Britannique et Yukon**

Services consultatifs, Statistique Canada,  
Imm. Fédéral Centre Sinclair,  
757, ouest rue Hastings, suite 440F  
Vancouver (C.-B.)  
V6C 3C9  
Appel local: 666-3691  
Service d'appel sans frais:  
1-800-663-1551 (sauf Atlin, C.-B.)  
Télécopieur: 1-604-666-4863  
Yukon et Atlin, C.-B. Zénith 08913



1010091862

# STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ 1991



***Pour  
partir du  
bon pied !***

Des séances de remue-méninges jaillissent d'excellentes idées de commercialisation. Mais lesquelles choisir ? Le **Recueil statistique des études de marché 1991** peut vous faciliter les choix avant que vous n'engagiez plus de temps et de ressources à l'élaboration de votre stratégie.

Ce recueil statistique est le plus exhaustif qui soit sur les consommateurs canadiens et les entreprises qui les servent. Il vous aide à définir et situer vos marchés cibles.

## ***Vous cherchez . . .***

. . . des profils socio-économiques et démographiques de 45 régions urbaines ?

. . . des données sur les recettes et les dépenses de détaillants et de petites entreprises ?

Le **Recueil** contient tout cela . . . et plus encore :

- dépenses personnelles
- taille et composition des ménages
- traitements et salaires
- investissements par secteur d'activité économique
- population active par secteur d'activité
- prix de l'industrie et de la consommation

Si c'est l'un de nos succès depuis 1977, c'est parce qu'il vous renseigne en long et en large sur le marché. Pour économiser temps et argent, vous ne sauriez vous en passer.

Le **Recueil statistique des études de marché 1991** (n° 63-224 au catalogue) coûte 94 \$ (TPS de 7 % en sus) au Canada, 113 \$ US aux États-Unis et 132 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mercredi 3 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

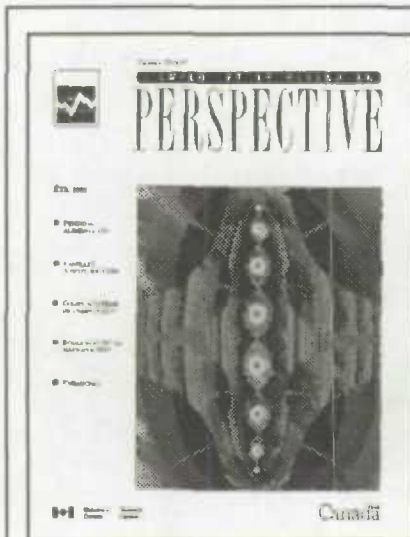
JUN 3 1992

STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA  
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUES

- **Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, mars 1992** 3  
Influencées par les industries électriques et électroniques et par les industries chimiques, les livraisons ont augmenté de 0.9% en mars, la deuxième augmentation consécutive.
- **Indice de l'offre d'emploi, mai 1992** 7  
L'indice de l'offre d'emploi demeure inchangé à 62 en mai.
- **Les travailleurs âgés au Canada: Un profil de leur expérience du marché du travail en 1988** 8  
En 1988, 3.6 millions de personnes âgées de 45 à 69 ans étaient actives à un moment donné de l'année, ce qui représente le quart de la population active totale du Canada.
- **Les pensions alimentaires, 1988** 9  
En 1988, le montant reçu sous forme de pension alimentaire s'élevait en moyenne à environ \$4,600, ou près de \$400 par mois.

(suite à la page 2)



### L'emploi et le revenu en perspective

Été 1992

L'édition d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective*, la revue trimestrielle de Statistique Canada consacrée à l'emploi et au revenu, paraît aujourd'hui.

Ce numéro présente des articles sur les pensions alimentaires (lire le texte en page 9 du *Quotidien* d'aujourd'hui), l'évolution des familles comptant deux soutiens, la formation offerte par les employeurs ainsi que deux études sur le roulement de la main-d'oeuvre - la première, une vue d'ensemble et la seconde, un regard sur les embauches.

Chaque trimestre, *L'emploi et le revenu en perspective* utilise des résultats provenant de différentes sources de données pour examiner des sujets d'actualité et vous offrir un aperçu de la question.

Le numéro d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective* (75-001F, 13,25 \$/53 \$) est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements sur ce numéro, veuillez communiquer avec Cécile Dumas (613-951-6894) ou Doreen Duchesne (613-951-6893).



Statistique Canada

Statistics Canada

Canada

---

**DONNÉES DISPONIBLES**

---

Ciment, avril 1992	11
Télédistribution, 1991	11

---

**NOUVELLES PUBLICATIONS** 12

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Enquête mensuelle sur les industries manufacturières

Mars 1992

#### Après désaisonnalisation

Influencées par les industries électriques et électroniques et par les industries chimiques, les livraisons ont augmenté de 0.9% en mars, la deuxième augmentation consécutive. Les livraisons de toutes les industries manufacturières, sauf les industries des véhicules automobiles, pièces et accessoires, ont été à la hausse de 1.4% en mars suivant une petite augmentation en février et des diminutions en décembre 1991 et janvier 1992. Les industries des véhicules automobiles, pièces et accessoires ont diminué en mars 1992, reflétant plusieurs fermetures temporaires et suivant le patron des augmentations et des diminutions alternantes qui s'est établi au cours des derniers huit mois.

Les commandes en carnet ont été à la baisse de 0.1% en dépit des grands contrats dans les industries de la fabrication des produits métalliques. Le rapport des stocks aux livraisons a diminué pour un deuxième mois consécutif.

La **tendance à court terme** aplanit à travers les mois des mouvements irréguliers qui ne sont pas maintenus au cours d'une longue période. Après avoir augmenté d'avril à juillet inclusivement, la tendance à court terme pour les livraisons a diminué au cours des sept périodes les plus récentes. Les deux augmentations mensuelles les plus récentes dans la valeur des livraisons n'ont pas été suffisantes pour renverser la tendance, mais ont contribué à une baisse moins forte. Pour les industries des véhicules automobiles, pièces et accessoires, la tendance des livraisons a diminué pour un sixième mois consécutif. La tendance des commandes en carnet a diminué depuis avril 1989; la tendance à la baisse des stocks se maintient depuis plus que deux ans. Toutefois, chaque tendance a diminué à un taux moins fort au cours des périodes les plus récentes.

#### Faits saillants

- Les estimations préliminaires indiquent que la valeur des **livraisons** manufacturières canadiennes était de \$22.8 milliards en mars, une augmentation de 0.9% par rapport au mois

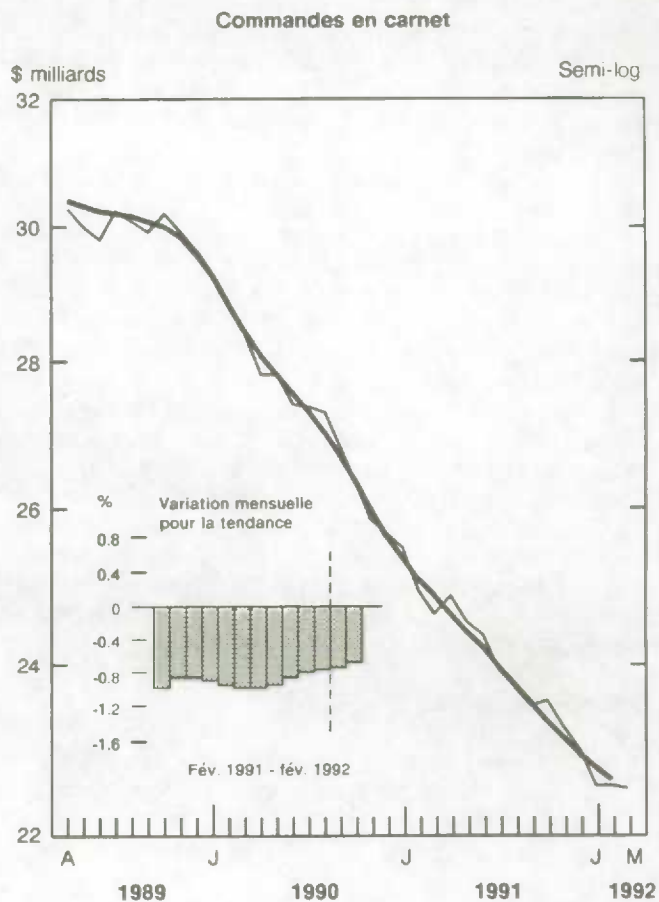
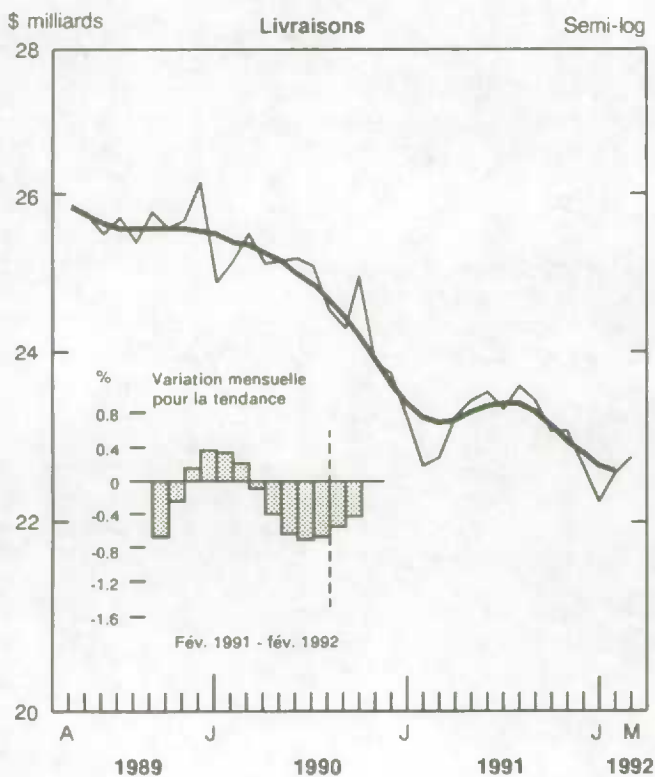
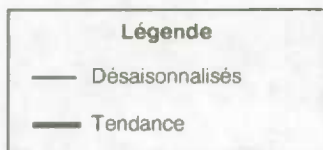
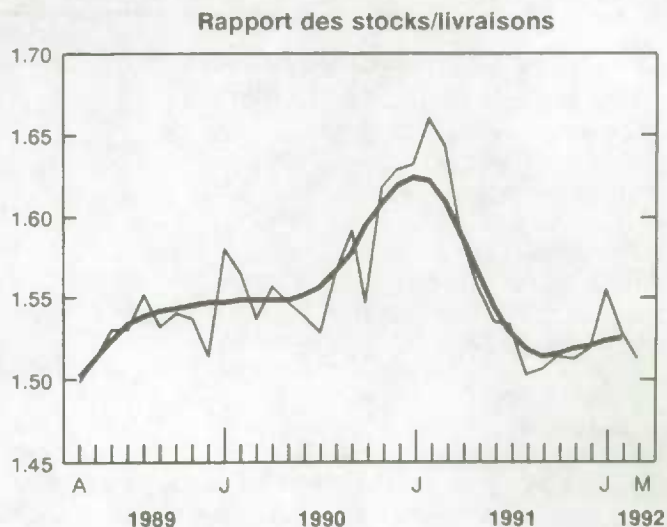
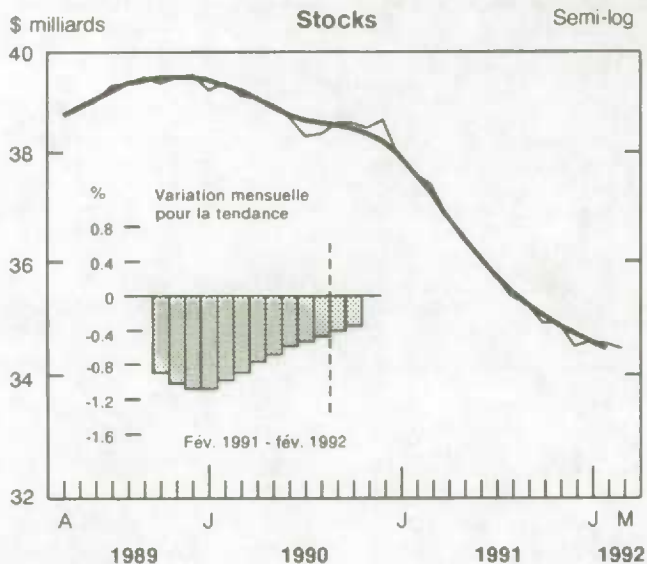
#### Note aux utilisateurs

*Débutant avec le communiqué de mars 1992, les valeurs estimatives des livraisons, stocks et commandes ont été révisées jusqu'en janvier 1989. Ces révisions sont le résultat du rajeunissement de l'enquête mensuelle à l'enquête annuelle des manufactures (EAM) de 1989. L'incorporation d'une donnée-repère et de révisions a permis d'ajuster les estimations mensuelles de l'échantillon pour l'année 1989 au niveau de l'EAM, d'utiliser des données nouvelles et révisées et de produire de nouveaux facteurs d'ajustement saisonniers.*

précédent. Quatorze des 22 grands groupes ont enregistré des augmentations. Les grands groupes qui ont enregistré les plus grandes augmentations, par ordre d'importance en valeur, étaient les industries des produits électriques et électroniques (8.1%) et les industries chimiques (5.4%). Ces augmentations ont été contrebalancées en partie par une diminution dans les industries du bois (-4.8%) et celles du matériel de transport (-1.4%).

- La **tendance** des livraisons a été à la baisse pour le septième mois consécutif mais à un taux moins fort au cours des deux périodes les plus récentes. Dix-sept des 22 grands groupes (représentant 73% des valeurs des livraisons) ont contribué à la baisse dans la tendance. Les tendances, toutefois pour huit de ces grands groupes ont été à la baisse mais à un taux moins fort au cours des mois les plus récents. La diminution la plus importante dans la période la plus récente, par ordre d'importance en dollars, a été enregistrée dans les industries du matériel de transport. La tendance des industries des véhicules automobiles a le plus contribué à cette baisse.
- Par ordre d'importance en dollars, les autres industries qui ont enregistré des grandes baisses dans les tendances étaient celles de la fabrication des produits métalliques, celles de première transformation des métaux, et celles des produits électriques et électroniques. Sauf pour une brève période pendant l'été de 1991, la tendance pour chacune de ces industries a été à la baisse depuis le début de 1990, mais à un taux moins fort dans les mois les plus récents.

Les stocks, les livraisons et les commandes en carnet des manufacturiers, désaisonnalisés, mars 1992





- Parmi les cinq industries avec une tendance croissante, les industries du bois ont connu l'augmentation la plus importante dans la période la plus récente et sont à la hausse depuis mars 1991.
- Les **stocks** (possédés) ont diminué de 0.2% en mars à \$34.4 milliards. Douze des 22 grands groupes ont enregistré des baisses. Les industries des produits électriques et électroniques (-1.6%) et celles du matériel de transport (-0.8%) ont enregistré les plus grandes baisses. Ces diminutions ont été contrebalancées en partie par une augmentation dans les industries du bois (1.8%). La **tendance** des stocks (possédés) est à la baisse depuis janvier 1990, mais à un taux moins fort au cours des neuf dernières périodes.
- Le **rapport des stocks aux livraisons** est descendu de 1.53 en février à 1.51 en mars. La **tendance**, qui n'a montré aucun changement de novembre 1991 à janvier 1992, a été légèrement à la hausse en février.
- Les **commandes en carnet** ont diminué de 0.1% à \$22.5 milliards, suivant aucun changement en février. Les plus grandes diminutions se retrouvent dans les industries du matériel de transport (-1.3%) et celles de première transformation des métaux (-3.6%). Ces diminutions ont été presque contrebalancées par une augmentation dans les industries de la fabrication des produits métalliques (14.0%). La **tendance** a continué à diminuer mais à un taux moins fort dans les périodes les plus récentes.

Les commandes en carnet sont un stock de commandes qui généreront des livraisons futures, si on assume que les commandes ne seront pas annulées.

Les nouvelles commandes sont définies comme la somme des livraisons du mois courant (c'est-à-dire les commandes reçues au cours du mois et livrées dans la même période) plus le changement dans les commandes en carnet.

- Les **nouvelles commandes** ont augmenté de 0.8% pour atteindre un niveau de \$22.7 milliards, une deuxième augmentation consécutives suivant cinq diminutions mensuelles. La **tendance** des nouvelles commandes a été à la baisse depuis août 1991, mais à un taux moins fort dans les trois dernières périodes.

#### Cumulatif

- Les livraisons des manufacturiers pour les trois premiers mois de 1992 ont totalisé \$67.5 milliards, une baisse de 1.6% par rapport à la période correspondante en 1991. En comparaison, le cumulatif pour janvier et février était une baisse de 4.3% et de 2.0% par rapport à la période correspondante en 1991.

#### Disponible de CANSIM dans les matrices 9550 à 9580.

Pour plus de renseignements, commandez la publication de mars 1992 d'*Enquête mensuelle sur les industries manufacturières* (31-001, 17,30 \$/173 \$), qui sera disponible prochainement.

Certaines séries des livraisons par province n'apparaissant pas dans la publication peuvent être disponibles sur demande. Pour plus d'information, veuillez contacter Bob Traversy (613-951-9497), agent d'information ou la Section de l'enquête mensuelle sur les industries manufacturières (613-951-9832), Division de l'industrie. □

**Livraisons, stocks et commandes de toutes les industries manufacturières**

Mars 1992

Période	Non désaisonnalisés				Désaisonnalisés			
	Livraisons	Stocks	Commandes en carnet	Nouvelles commandes	Livraisons	Stocks	Commandes en carnet	Nouvelles commandes
\$ millions								
Mars 1991	23,092	38,137	24,664	22,868	22,752	37,377	24,629	22,449
Avril 1991	23,702	37,364	24,940	23,978	23,209	36,818	24,872	23,453
Mai 1991	25,189	36,689	24,754	25,002	23,410	36,450	24,527	23,065
Juin 1991	24,567	35,868	24,430	24,243	23,500	36,070	24,364	23,337
Juillet 1991	21,664	35,376	24,003	21,237	23,297	35,745	23,917	22,851
Août 1991	23,222	35,166	23,872	23,091	23,568	35,394	23,688	23,338
Septembre 1991	24,329	34,794	23,573	24,031	23,403	35,213	23,465	23,180
Octobre 1991	25,037	34,568	23,503	24,967	23,047	34,868	23,546	23,128
Novembre 1991	23,286	34,589	23,098	22,880	23,062	34,865	23,234	22,750
Décembre 1991	20,873	33,825	22,555	20,331	22,684	34,465	22,960	22,410
Janvier 1992	20,562	34,767	22,448	20,455	22,231	34,577	22,539	21,809
Février 1992	21,512	35,177	22,499	21,563	22,553	34,487	22,541	22,556
Mars 1992	23,759	35,161	22,536	23,796	22,751	34,404	22,517	22,728

Période	Désaisonnalisés									
	Livraisons		Stocks		Rapport des stocks/livraisons		Commandes en carnet		Nouvelles commandes	
	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance
	Variation en % de mois en mois				Rapport		Variation en % de mois en mois			
Mars 1991	0.4	-0.2	-0.6	-1.0	1.64	1.61	-1.2	-0.9	1.5	-0.1
Avril 1991	2.0	0.1	-1.5	-1.1	1.59	1.59	1.0	-0.9	4.5	0.2
Mai 1991	0.9	0.4	-1.0	-1.1	1.56	1.57	-1.4	-0.9	-1.7	0.3
Juin 1991	0.4	0.4	-1.0	-1.0	1.53	1.54	-0.7	-0.9	1.2	0.3
Juillet 1991	-0.9	0.2	-0.9	-0.9	1.53	1.53	-1.8	-1.0	-2.1	0.2
Août 1991	1.2	-0.1	-1.0	-0.8	1.50	1.52	-1.0	-1.0	2.1	-0.1
Septembre 1991	-0.7	-0.4	-0.5	-0.7	1.50	1.51	-0.9	-0.9	-0.7	-0.3
Octobre 1991	-1.5	-0.6	-1.0	-0.6	1.51	1.51	0.3	-0.9	-0.2	-0.6
Novembre 1991	0.1	-0.7	0.0	-0.5	1.51	1.52	-1.3	-0.8	-1.6	-0.7
Décembre 1991	-1.6	-0.7	-1.1	-0.5	1.52	1.52	-1.2	-0.8	-1.5	-0.6
Janvier 1992	-2.0	-0.6	0.3	-0.4	1.56	1.52	-1.8	-0.8	-2.7	-0.5
Février 1992	1.5	-0.4	-0.3	-0.3	1.53	1.53	0.0	-0.7	3.4	-0.4
Mars 1992	0.9	*	-0.2	*	1.51	*	-0.1	*	0.8	*

\* La tendance à court terme représente une moyenne pondérée des données.

## Indice de l'offre d'emploi

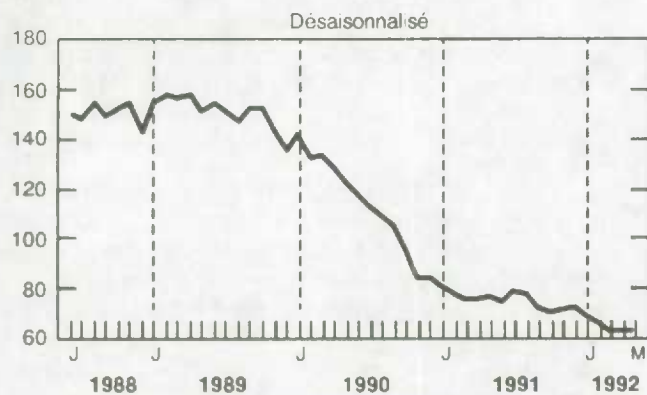
Mai 1992

L'indice de l'offre d'emploi sert d'indicateur avancé de la demande de travail. Il est basé sur le nombre d'annonces d'offres d'emploi publiées dans 20 des principales régions métropolitaines au Canada.

### Faits saillants – Données désaisonnalisées

- L'indice de l'offre d'emploi demeure inchangé à 62 en mai 1992. L'indice pour le Canada (1981=100) a atteint un sommet de 157 en février 1989 pour ensuite amorcer une tendance à la baisse qui s'est intensifiée en 1990. Au cours de 1991, la tendance à la baisse s'est poursuivie à un rythme plus lent. Au début de 1992, l'indice a connu trois diminutions mensuelles consécutives pour se stabiliser à 62 en mars.

### Indice de l'offre d'emploi, Canada (1981 = 100)



### Note aux utilisateurs

Les indices des régions métropolitaines de recensement et de la tendance-cycle sont disponibles sur demande. Les indices de la tendance-cycle peuvent également être obtenus de la base de données CANSIM.

Le rapport de l'indice de l'offre d'emploi, 1981-1991 (30 \$), est maintenant disponible. Ce rapport présente les séries chronologiques pour le Canada et les régions, les faits saillants qui décrivent les tendances récentes de l'indice, les graphiques qui montrent l'indice de l'offre d'emploi et d'autres indicateurs du marché du travail et, les notes techniques qui expliquent l'élaboration de l'indice. Pour commander le rapport ou pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec Carole Lacroix (613-951-4039).

### Variations selon les régions

- Entre avril et mai 1992, l'indice a progressé dans toutes les régions sauf au Québec où il a diminué de 12% (de 78 à 69). Ailleurs au pays, l'indice a avancé de 8% dans les provinces de l'Atlantique (de 85 à 92), de 7% en Ontario (de 56 à 60), de 6% en Colombie-Britannique (de 64 à 68) et de 2% dans les provinces des Prairies (de 44 à 45).
- En regard de mai 1991, l'indice de l'offre d'emploi a reculé dans toutes les régions, soit de 23% au Québec, de 22% dans les provinces de l'Atlantique, de 15% dans les provinces des Prairies, de 13% en Colombie-Britannique et de 10% en Ontario.

Disponible de CANSIM dans la matrice 105 (niveaux 5 et 7).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Carole Lacroix (613-951-4039) ou André Picard (613-951-4045), Division du travail (télécopieur 613-951-4087). □

**Indice de l'offre d'emploi (1981 = 100), Canada et régions – Désaisonnalisé**

Année et mois	Canada	Provinces de l'Atlantique	Québec	Ontario	Provinces des Prairies	Colombie-Britannique
<b>1991</b>						
Mai	76	118	90	67	53	78
Juin	74	102	84	70	53	82
Juillet	78	108	86	74	52	84
Août	77	115	83	74	54	81
Septembre	72	107	84	67	47	79
Octobre	70	105	83	66	49	73
Novembre	71	99	88	63	51	73
Décembre	72	104	87	67	49	75
<b>1992</b>						
Janvier	69	110	88	60	46	68
Février	65	90	74	61	46	74
Mars	62	87	74	55	49	67
Avril	62	85	78	56	44	64
Mai	62	92	69	60	45	68

**Les travailleurs âgés au Canada: Un profil de leur expérience du marché du travail en 1988**

**Faits saillants**

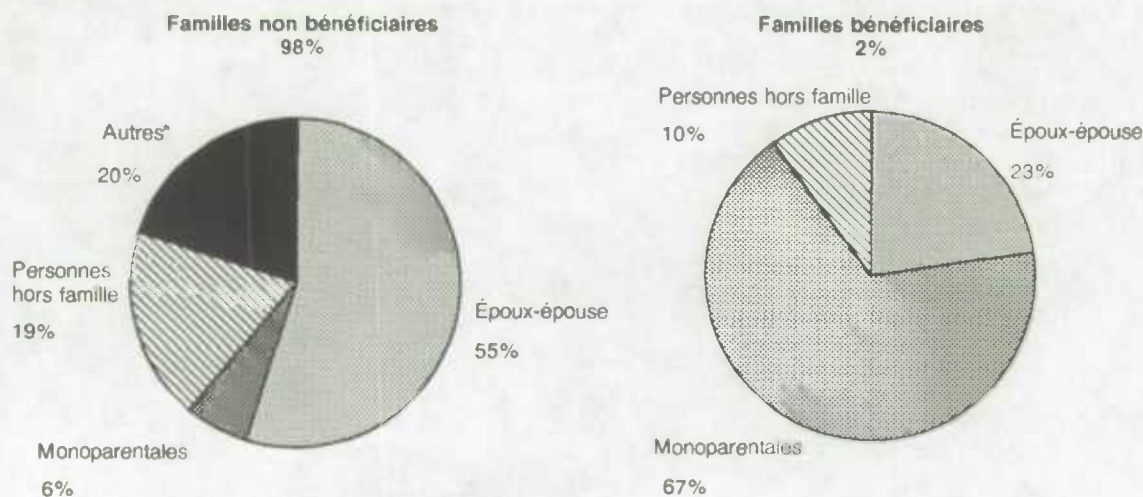
- En 1988, 3.6 millions de personnes âgées de 45 à 69 ans étaient actives à un moment donné de l'année, ce qui représente le quart de la population active totale du Canada.
- Les personnes âgées de 45 ans à 69 ans qui font partie de la population active du Canada se composaient de 2.1 millions d'hommes (59%) et de 1.5 million de femmes (41%).
- En 1988, 2.1 millions de Canadiens âgés de 45 à 69 ans qui avaient un emploi rémunéré ont été occupés pendant toute l'année. Alors que 78% des travailleurs âgés de sexe masculin détenant un emploi rémunéré ont été occupés pendant toute l'année, le pourcentage chez les femmes était de 72%. En comparaison pour le groupe d'âge de 25 à 44 ans, seulement 74% des hommes et 65% des femmes détenant un emploi rémunéré étaient occupés pendant toute l'année.
- Les gains hebdomadaires moyens pour tous les emplois rémunérés syndiqués détenus par les travailleurs âgés étaient de \$592, comparativement à \$460 pour les emplois rémunérés non syndiqués.

- La durée moyenne de l'emploi à temps plein augmente avec l'âge, davantage pour les hommes que pour les femmes. Pour le groupe d'âge de 25 à 34 ans, la durée moyenne de l'emploi était de 4.1 années pour les hommes et de 3.8 années pour les femmes; pour le groupe d'âge de 35 à 44 ans, elle était de 8.9 années et de 6.7 années; enfin, pour le groupe d'âge de 45 à 64 ans, elle était de 14.2 années et de 10.2 années.
- En 1988, 394,000 personnes (6.6%) appartenant au groupe d'âge de 45 à 69 ans ont été occupées à un moment donné de l'année. Ce pourcentage diminue progressivement avec l'âge. Pour les jeunes Canadiens (ceux qui sont âgés de 16 à 24 ans), le pourcentage était de 28%, pour le groupe âgé de 25 à 34 ans, il était de 18%, et pour le groupe âgé de 35 à 44 ans, il était de 11%.

La publication *Les travailleurs âgés au Canada: un profil de leur expérience du marché du travail en 1988* (71-208, 12 \$) est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Stephan Roller (613-951-4625), Division des enquêtes-ménages.

En 1988, la plupart des bénéficiaires de pensions alimentaires provenaient de familles monoparentales



\* Comprend les hommes bénéficiaires qui représentaient 2% de tous les bénéficiaires.

Source: Division des données régionales et administratives

## Les pensions alimentaires

1988

### Faits saillants

- En 1988, 289,000 hommes ont déclaré avoir payé \$1.3 milliard en pensions alimentaires, ce qui représentait une moyenne de \$4,500. Pour la même année, 239,000 femmes ont déclaré avoir reçu \$1.1 milliard sous forme de pensions alimentaires, pour une moyenne de \$4,600. (La différence entre le nombre de payeurs et de bénéficiaires est expliquée dans l'article.)
- En moyenne, le montant des pensions alimentaires payées représentait 9% du revenu moyen avant impôt des payeurs. Pour les bénéficiaires, la proportion était de 15%.

### Note aux utilisateurs

Devant le nombre croissant de familles monoparentales et les nombreuses critiques du système actuel de fixation des pensions alimentaires, ces dernières constituent un sujet de plus en plus préoccupant. L'édition d'été 1992 de L'emploi et le revenu en perspective contient un article intitulé «Les pensions alimentaires». Cette étude porte sur les caractéristiques des familles et le revenu des payeurs et des bénéficiaires.

Dans cet article (et le graphique ci-dessous) les familles non bénéficiaires représentent les familles ne recevant pas de pensions alimentaires, et les familles bénéficiaires sont celles qui en reçoivent.

- Le fait de recevoir une pension alimentaire semble revêtir une grande importance pour les familles monoparentales avec enfants de moins de 18 ans. Le revenu per capita des familles bénéficiaires de ce type était (selon le nombre d'enfants) de 45% à 56% plus élevé que celui des familles non bénéficiaires.

- La pension alimentaire constituait 38% du revenu moyen des personnes hors famille (les femmes qui ne font pas partie d'une famille nucléaire). Ces femmes étaient en général plus âgées que les autres bénéficiaires et une forte proportion d'entre elles n'avaient aucun lien avec le marché du travail.
- Les familles époux-épouse bénéficiaires sont beaucoup moins dépendantes des pensions alimentaires puisque celles-ci ne correspondent qu'à 6% de leur revenu moyen avant impôt.

Le numéro d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective* (75-001F, 13,25 \$/53 \$) est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Diane Galarneau (613-951-4626), Division de l'analyse des enquêtes sur le travail et les ménages. ■

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Ciment

Avril 1992

En avril 1992, les fabricants canadiens ont livré 658 040 tonnes métriques de ciment, ce qui représente une baisse de 19.4% par rapport aux 816 069 tonnes métriques livrées en avril 1991 et une augmentation de 48.8% des 442 215<sup>r</sup> (révisé) tonnes métriques livrées le mois précédent.

De janvier à avril 1992, les livraisons étaient de 1 725 071<sup>r</sup> tonnes métriques, comparativement à 1 945 091 tonnes métriques pour la même période de 1991, soit une diminution de 11.3%.

Disponible de CANSIM dans les matrices 92 et 122 (série 35).

Le numéro d'avril 1992 de *Ciment* (44-001, 5\$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Roland Joubert (613-951-3527), Division de l'industrie. ■

### Télédistribution

1991

Les chiffres provisoires de 1991 concernant l'industrie de la télédistribution sont maintenant disponibles.

Le *Bulletin de service Communications*, vol. 22, n° 1 (56-001, 8,20 \$/49 \$), doit paraître prochainement. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec J.R. Slattery (613-951-2205), Division des services, des sciences et de la technologie. ■

Le  
Quotidien

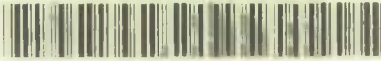
### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



1010091895

Le Quotidien, le 3 juin 1992

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Information population active, mai 1992.**  
**Numéro de catalogue 71-001P**  
(Canada: 6,30 \$/63 \$; États-Unis: 7,60 \$ US/  
76; autres pays: 8,80 \$ US/88 \$)  
**Disponible à 7 h vendredi, le 5 juin 1992.**

**Les travailleurs âgés au Canada: Un profil de leur  
expérience du marché du travail en 1988.**  
**Numéro de catalogue 71-208**  
(Canada: 12 \$; États-Unis: 14 \$ US;  
autres pays: 17 \$ US)

**L'emploi et le revenu en perspective, été 1992.**  
**Numéro de catalogue 75-001F**  
(Canada: 13,25 \$/53 \$; États-Unis: 16 \$ US/  
64; autres pays: 18,50 \$ US/74 \$)

**Aperçu de l'agriculture canadienne selon les  
données du recensement, 1971-1991.**  
**Numéro de catalogue 93-348**  
(Canada: 49 \$; États-Unis: 59 \$ US;  
autres pays: 69 \$ US)  
**Disponible à 8 h 30 jeudi, le 4 juin 1992.**

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



NOT FOR LOAN  
 NE S'EMPRUNTE PAS



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 4 juin 1992

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

## RECENSEMENT DE L'AGRICULTURE DE 1991

STATISTIC  
 CANADA

STATISTIQUE  
 CANADA

JUN 4 1992

LIBRARY  
 BIBLIOTHÈQUE

## FAITS SAILLANTS

- Le Recensement de l'agriculture de 1991 a dénombré 280 043 fermes de recensement, une diminution de 4.5 % depuis 1986.
- Les fermes sous contrôle familial représentaient 98 % des fermes de recensement, comparativement à 99 % en 1986.
- Le nombre de tracteurs à quatre roues motrices s'est accrue du tiers au Canada entre 1986 et 1991.
- De 1970 à 1985, le recours aux engrais chimiques et aux herbicides s'est accru de façon constante, une tendance qui a basculé au Recensement de 1991.
- En 1991, le tiers des terres ensemencées au Canada avaient été préparées par un travail de conservation du sol ou sans travail préalable du sol.
- La proportion d'exploitations agricoles qui utilisent un micro-ordinateur pour gérer leur entreprise a quadruplé de 1986 à 1991, puisqu'elle est passée de 2,6 % à 11 %.

### Aperçu de l'agriculture canadienne selon les données du recensement: 1971-1991

La publication Aperçu de l'agriculture canadienne selon les données du recensement: 1971-1991 (93-348, 49 \$) est maintenant disponible. On y retrouve une comparaison des données recueillies dans le cadre des Recensements de l'agriculture tenus entre 1971 et 1991 à l'échelle du Canada et des provinces. Un ensemble de tableaux présente les chiffres de base, les totaux, les moyennes et les variations et répartitions en pourcentage pour un grand nombre de variables. Un deuxième ensemble de tableaux donne les répartitions par catégorie de taille pour certaines variables comme les cultures, le bétail, les catégories de revenu et le genre de ferme.

Pour obtenir Aperçu de l'agriculture canadienne selon les données du recensement: 1971-1991 (93-348, \$49) voir "Pour commander les publications" ou communiquez avec n'importe lequel des Centres de consultation régionaux de Statistique Canada.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Lynda Kemp, Service aux utilisateurs/marketing, Recensement de l'agriculture (613-951-8711 ou sans frais 1-800-465-1991).



Statistique  
 Canada

Statistics  
 Canada

Canada

## Selon le Recensement de 1991, le nombre de fermes diminue mais leur taille augmente

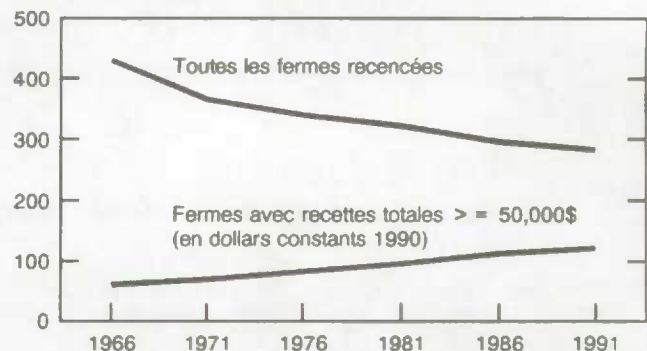
- Le Recensement de l'agriculture de 1991 a dénombré 280 043 fermes de recensement, ce qui représente 4.5 % de moins que les 293 089 fermes recensées en 1986. Ce recul s'inscrivait dans un mouvement à la baisse amorcé il y a 50 ans, en 1941, année où le nombre de fermes avait culminé à 732 832.
- Alors que le nombre total de fermes a diminué, le nombre de grandes fermes (recettes brutes de plus de 50 000 \$ en dollars constants de 1990) s'est quant à lui accru de 6 % de 1986 à 1991, puisqu'il est passé de 111 414 à 118 365. À l'échelle provinciale, le nombre de grandes fermes a toutefois diminué à trois endroits : à l'Île-du-Prince-Édouard (-4 %), au Nouveau-Brunswick (-4 %) et en Ontario (-1 %).
- Depuis 1986, le nombre total de fermes de recensement n'a augmenté que dans deux provinces : en Colombie-Britannique (1 %) et à Terre-Neuve (11 %). Par contre, il a diminué à un rythme moindre que la moyenne nationale, en Saskatchewan (-4 %) et en Alberta (-1 %).

*Une ferme de recensement est une exploitation agricole dont les produits sont destinés à la vente. Cette définition générale sert à faire l'inventaire des produits et des ressources agricoles au Canada.*

- Dans toutes les autres provinces, le nombre de fermes a davantage diminué qu'il ne l'a fait en moyenne à l'échelle nationale. C'est à l'Île-du-Prince-Édouard que le nombre de fermes de recensement a connu le recul le plus prononcé, soit une diminution de 17 % qui s'inscrivait dans la tendance à des baisses interdecennales à deux chiffres amorcée en 1961.

## Les fermes sont plus grandes mais moins nombreuses en 1991, Canada, 1966 à 1991

En milliers de fermes recensées



## Les fermes sous contrôle familial sont toujours prédominantes

- En 1991, les fermes sous contrôle familial représentaient 98 % des fermes de recensement au Canada, comparativement à 99 % en 1986. Les sociétés non familiales exploitaient 1 % de toutes les fermes en 1991. Les établissements institutionnels, les pâturages communautaires et les colonies huttérites constituaient le reste des fermes.

**Nombre de fermes recensées**

	Toutes les fermes recensées			Recettes totales > = \$50,000		
	Nombre en 1986	Nombre en 1991	Variation en % depuis 1986	Nombre en 1986	Nombre en 1991	Variation en % depuis 1986
Terre-Neuve	651	725	11.4	159	193	21.4
Île-du-Prince-Édouard	2,833	2,361	-16.7	1,117	1,072	-4.0
Nouvelle-Écosse	4,283	3,980	-7.1	1,107	1,172	5.9
Nouveau-Brunswick	3,554	3,252	-8.5	1,091	1,052	-3.6
Québec	41,448	38,076	-8.1	18,574	19,008	2.3
Ontario	72,713	68,633	-5.6	27,338	26,996	-1.3
Manitoba	27,336	25,706	-6.0	11,449	11,676	2.0
Saskatchewan	63,431	60,840	-4.1	25,316	28,509	12.6
Alberta	57,777	57,245	-0.9	21,357	24,269	13.6
Colombie-Britannique	19,063	19,225	0.8	3,906	4,418	13.1
<b>Canada</b>	<b>293,089</b>	<b>280,043</b>	<b>-4.5</b>	<b>111,414</b>	<b>118,365</b>	<b>6.2</b>

**Pourcentage des recettes agricoles brutes qu'ont touchées les fermes figurant dans les 25% les plus importantes**

- En 1991, le quart des fermes de recensement ont touché les trois quarts des recettes agricoles brutes. Cette situation n'a pratiquement pas changé au cours des trois derniers recensements.
- On observe à l'échelle provinciale une nette variation quant à la part des recettes agricoles brutes qu'ont touchées le premier quart de l'ensemble des fermes classées par ordre d'importance. À Terre-Neuve et en Colombie-Britannique, ces fermes touchaient 90 % des recettes agricoles provinciales, tandis qu'en Saskatchewan, elles en touchaient 62 %. Comme en Saskatchewan la proportion des

recettes que touchaient ces fermes au Québec et au Manitoba (72%) était inférieure à la moyenne nationale.

**% des recettes agricoles brutes qu'ont touchées les fermes figurant dans les 25 % les plus importantes au Canada**

Année	% des recettes agricoles brutes
1966	68,7
1971	71,8
1981	74,2
1986	74,0
1991	75,5

## Croissance soutenue de la superficie des terres améliorées

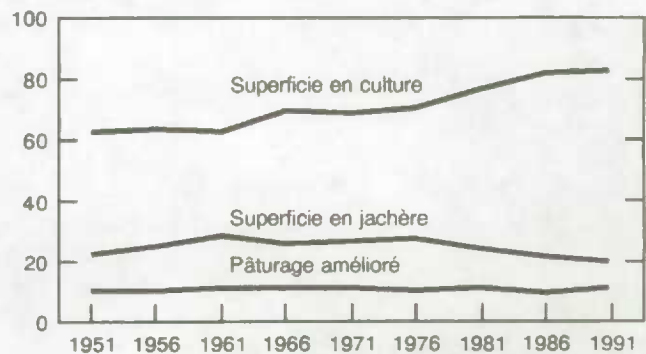
- En 1991, la superficie totale des terres en culture atteignait 83 millions d'acres au Canada. Ce léger accroissement en regard de 1986 s'inscrivait dans une tendance à la hausse qui prévaut depuis deux décennies.
- C'est la Saskatchewan qui possédait la plus grande part de la superficie des terres en culture au Canada en 1991, c'est-à-dire 33 millions d'acres ou 40 % de la superficie totale.
- En 1991, la superficie des terres en jachère a de nouveau diminué au Canada. Elle a connu une baisse de 7 % par rapport à 1986, pour s'établir à 19,5 millions d'acres.
- C'est la Saskatchewan qui possédait la plus grande part de la superficie des terres en jachère en 1991, c'est-à-dire 14 millions d'acres ou 72 % de la superficie totale pour le Canada.
- Depuis 1971, la superficie totale des pâturages améliorés est demeurée relativement constante au Canada, c'est-à-dire d'environ 10 millions

d'acres. En 1986 cependant, cette superficie est descendue sous le seuil des 9 millions d'acres. En 1991, elle avait regagné le terrain perdu.

- L'Alberta possédait la plus grande part des pâturages améliorés en 1991 (4,3 millions d'acres ou 42 % du total canadien), suivie de la Saskatchewan (2,7 millions d'acres ou 26 % du total).

## Croissance soutenue de la superficie des terres améliorées

Millions d'acres



## La superficie des terres en culture, jachère et améliorée pour le pâturage (acres), 1986 and 1991

	En culture		En jachère		Pâturage amélioré		Total des terres améliorées	
	1986	1991	1986	1991	1986	1991	1986	1991
Terre-Neuve	12,049	15,503	951	359	9,444	11,382	22,444	27,244
Île-du-Prince-Édouard	386,715	380,796	6,541	2,464	55,899	47,636	449,155	430,896
Nouvelle-Écosse	270,609	262,503	9,663	2,930	89,542	75,918	369,814	341,351
Nouveau-Brunswick	319,940	302,079	10,599	3,833	67,222	61,896	397,761	367,808
Québec	4,310,496	4,048,706	78,586	36,355	744,115	669,468	5,133,197	4,754,529
Ontario	8,544,820	8,430,414	198,517	157,301	1,065,731	964,235	9,809,068	9,551,950
Manitoba	11,167,521	11,764,813	1,258,294	733,899	679,402	843,348	13,105,217	13,342,060
Saskatchewan	32,928,799	33,257,706	13,981,843	14,116,713	2,171,380	2,658,002	49,082,022	50,032,421
Alberta	22,641,092	22,961,142	5,255,965	4,377,212	3,402,183	4,305,760	31,299,240	31,644,114
Colombie-Britannique	1,410,584	1,375,873	200,568	142,026	510,095	595,535	2,121,247	2,113,434
<b>Canada</b>	<b>81,992,625</b>	<b>82,799,535</b>	<b>21,001,527</b>	<b>19,573,092</b>	<b>8,795,013</b>	<b>10,233,180</b>	<b>111,789,165</b>	<b>112,605,807</b>

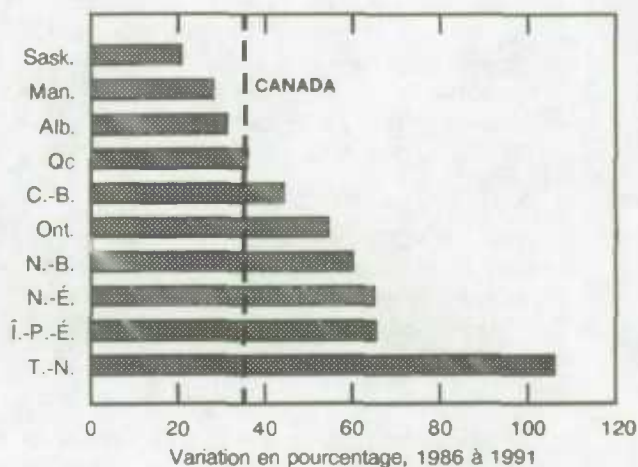
### Nombre croissant de tracteurs à quatre roues motrices

- Au Canada, depuis 1986, le nombre de tracteurs à quatre roues motrices s'est accru du tiers, alors que le nombre de tracteurs à deux roues motrices a diminué de 3 %.
- En 1991, la moitié des tracteurs à quatre roues motrices étaient propulsés par un moteur d'au moins 100 chevaux-vapeur. Plus des trois quarts des tracteurs à deux roues motrices étaient dotés d'un moteur de moins de 100 chevaux-vapeur.
- Le nombre de tracteurs à quatre roues motrices a plus que doublé à Terre-Neuve, ce qui représente la plus forte augmentation provinciale.
- En 1991, les pourcentages les plus élevés de tracteurs à quatre roues motrices (par rapport au nombre total de tracteurs) ont été observés à Terre-Neuve (31 %), puis en Nouvelle-Écosse (22 %) et au Québec (20 %). C'est en Ontario que l'on trouvait le plus grand nombre de tracteurs en 1991 (185 000).

### Les fermes utilisent davantage de presses à balles cylindriques

- En 1991, le tiers des presses en usage au Canada étaient de grosses presses à balles cylindriques. En 1986, cette proportion n'était que d'un cinquième.

### Un tiers d'augmentation des tracteurs à quatre roues motrices



### Augmentation d'un tiers des tracteurs à 4 roues motrices

	Tracteurs à 2 roues motrices			Tracteurs à 4 roues motrices			Tracteurs à 4 roues motrices - Répartition du total des tracteurs dans chaque province (%)	
	1986	1991	Variation en %	1986	1991	Variation en %	1986	1991
Terre-Neuve	565	580	2.7	128	264	106.3	18.5	31.3
Île-du-Prince-Édouard	5,674	5,083	-10.4	391	647	65.5	6.4	11.3
Nouvelle-Écosse	6,663	6,076	-8.8	1,067	1,758	64.8	13.8	22.4
Nouveau-Brunswick	6,294	5,831	-7.4	811	1,296	59.8	11.4	18.2
Québec	81,936	76,650	-6.5	14,154	19,243	36.0	14.7	20.1
Ontario	172,905	162,728	-5.9	14,260	22,033	54.5	6.0	11.9
Manitoba	66,876	64,490	-3.6	7,069	9,033	27.8	9.6	12.3
Saskatchewan	148,427	146,592	-1.2	18,607	22,446	20.6	11.1	13.3
Alberta	131,341	130,796	-0.4	19,138	25,076	31.0	12.7	16.1
Colombie-Britannique	27,967	28,039	0.3	3,801	5,488	44.4	12.0	16.4
<b>Canada</b>	<b>648,648</b>	<b>626,865</b>	<b>-3.4</b>	<b>79,426</b>	<b>107,284</b>	<b>35.1</b>	<b>10.9</b>	<b>14.6</b>

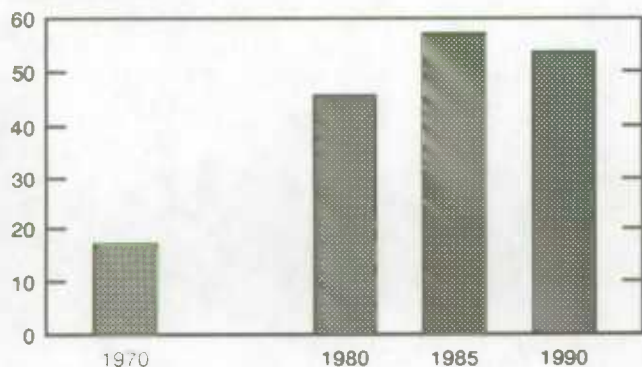
## L'utilisation d'engrais chimiques et d'herbicides diminue

- De 1970 à 1985, le recours aux engrais chimiques et aux herbicides s'est accru de façon constante (tant en ce qui a trait au nombre de fermes déclarantes qu'à la superficie traitée), une tendance qui a basculé au Recensement de 1991.
- Au Canada, le pourcentage de fermes de recensement qui ont déclaré avoir utilisé des engrais chimiques est passé de 66 % en 1985 à 59 % en 1990. En outre, 37 % des fermes de recensement du Canada ont déclaré avoir étendu du fumier sur plus de 5 millions d'acres. Plus de 60 % de ces terres se trouvaient dans l'Est canadien.
- En 1990, c'est à l'Île-du-Prince-Édouard que l'on trouvait le pourcentage le plus élevé de fermes utilisant des engrais chimiques (71 %) et c'est en Colombie-Britannique qu'on trouvait le pourcentage le moins élevé (45 %) de telles fermes.
- La proportion de terres en culture fertilisées est passée de 70 % en 1985 à 64 % en 1990, ce qui demeure nettement supérieur aux 25 % observés en 1970.

- En 1990, Terre-Neuve possédait le plus fort pourcentage de terres en culture fertilisées (87 %) et la Saskatchewan, le plus faible pourcentage de ces terres (57 %).
- En 1990, 49 % des fermes de recensement canadiennes utilisaient des herbicides, ce qui était nettement inférieur aux 59 % enregistrés en 1985.
- En 1990, c'est la Saskatchewan qui détenait le pourcentage le plus élevé (68 %) de fermes épandant des herbicides, tandis que Terre-Neuve en comptait le plus faible pourcentage (16 %).
- Le pourcentage de la superficie totale des terres en culture et en jachère traitées aux herbicides a légèrement diminué. De 55 % en 1985, il est descendu à 52 % en 1990, ce qui est néanmoins supérieur au double des 22 % enregistrés en 1970.
- Le Manitoba présentait le pourcentage le plus élevé (65 %) de terres en culture et en jachère traitées aux herbicides en 1990, tandis que Terre-Neuve en comptait le pourcentage le plus bas (9 %).

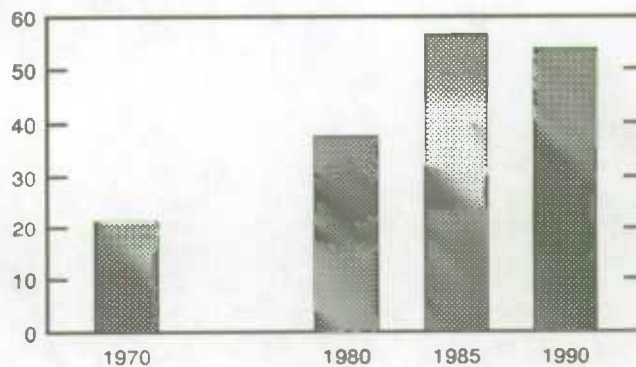
### La superficie fertilisée avec de l'engrais chimique diminue au Canada

Millions d'acres



### Diminution de la superficie sur laquelle les herbicides sont utilisés au Canada

Millions d'acres



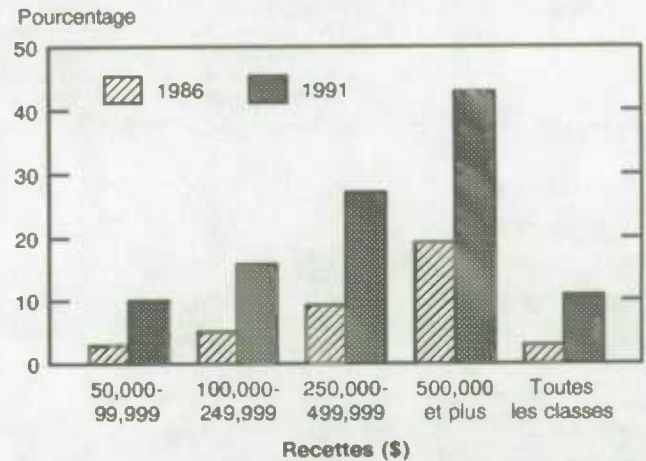
**Superficie des terres sur lesquelles il y avait de l'engrais chimique et des herbicides, 1970, et 1980 à 1990**

	Engrais chimique				Herbicides			
	1970	1980	1985	1990	1970	1980	1985	1990
<b>Terre-Neuve</b>	5,684	10,906	11,755	13,427	912	1,234	1,660	1,414
Île-du-Prince-Édouard	138,657	265,494	279,964	252,336	106,608	202,104	211,455	182,322
<b>Nouvelle-Écosse</b>	94,271	218,779	210,145	203,287	36,467	51,553	61,145	55,310
Nouveau-Brunswick	91,879	187,792	207,688	193,079	72,659	99,334	113,171	98,495
<b>Québec</b>	1,159,810	2,731,505	2,938,659	2,462,953	410,316	990,475	1,337,461	1,394,491
Ontario	3,095,117	6,261,213	6,402,812	5,617,813	2,758,119	4,753,376	4,981,059	4,426,851
<b>Manitoba</b>	2,930,926	7,898,613	9,208,072	9,114,074	4,193,858	6,246,626	8,859,638	8,063,498
Saskatchewan	3,701,960	13,654,683	20,077,392	18,914,810	8,007,853	13,204,633	25,788,378	24,823,839
<b>Alberta</b>	5,583,003	13,603,578	16,938,768	15,690,907	5,454,426	11,761,734	15,005,557	14,012,340
Colombie-Britannique	320,244	894,782	924,633	817,762	136,432	299,379	348,830	312,520
<b>Canada</b>	17,121,551	45,727,345	57,199,888	53,280,448	21,179,650	37,610,448	56,708,354	53,371,080

**Les fermes utilisent quatre fois plus de micro-ordinateurs**

- La proportion d'exploitations agricoles qui utilisent un micro-ordinateur pour gérer leur entreprise a quadruplé de 1986 à 1991, puisqu'elle est passée de 2,6 % à 11 %.
- Les fermes qui avaient réalisé des recettes de 500 000 \$ et plus étaient les plus susceptibles d'utiliser un micro-ordinateur dans leurs activités de gestion. En 1991, 43 % des fermes de cette catégorie ont déclaré utiliser un micro-ordinateur, contre seulement 19 % d'entre elles en 1986.
- Parmi les provinces, c'est en Colombie-Britannique que l'on a enregistré le plus fort pourcentage (14 %) de fermes où on a recours à un micro-ordinateur.

**L'utilisation de micro-ordinateurs dans les fermes a quadruplé depuis 1986**

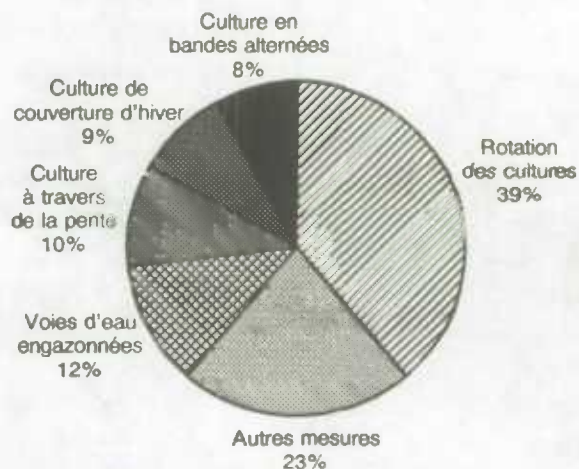


**La rotation des cultures est la mesure la plus souvent utilisée pour contrôler l'érosion des sols**

- Une proportion de 37 % des exploitations agricoles canadiennes avaient recours à la rotation des cultures (trèfle, luzerne, etc.) en 1991 pour contrôler l'érosion des sols.
- À l'Île-du-Prince-Édouard, 64 % des fermes pratiquaient la rotation des cultures, tandis qu'en Colombie-Britannique, 17 % des fermes utilisaient cette méthode.
- Pour contrôler l'érosion des sols, 18 % des fermes de l'Ontario avaient recours à la culture de couverture d'hiver, tandis que 15 % des fermes de l'Alberta préféraient l'utilisation de voies d'eau engazonnées. Quant aux fermes de la Saskatchewan, 20 % utilisaient la culture en bande alternante, tandis que 17 % s'en remettaient à la culture en courbes de niveau. Parmi les «autres mesures» employées, c'est le

«travail de conservation du sol» qu'on a le plus couramment rapporté.

**La rotation des cultures est la mesure la plus souvent utilisée pour contrôler l'érosion des sols, Canada, 1991**



**Pourcentage des fermes déclarant des mesures de contrôle contre l'érosion des sols, 1991**

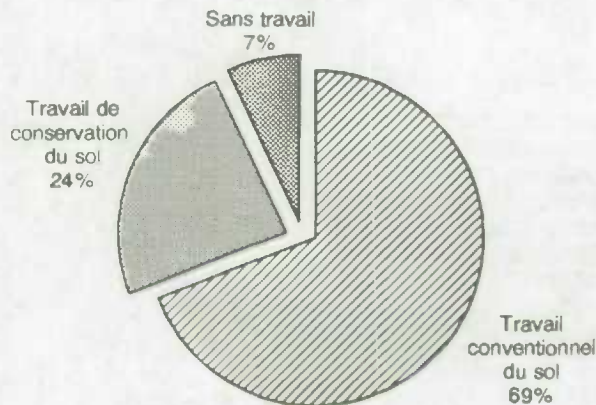
	Rotation de cultures avec trèfle, luzerne, etc.	Culture de couverture d'hiver	Voies d'eau engazonnées	Culture en bande alternées	Culture à travers de la pente	Autres mesures
Terre-Neuve	24	4	3	1	5	8
Île-du-Prince-Édouard	64	8	10	4	9	14
Nouvelle-Écosse	28	10	7	2	6	6
Nouveau-Brunswick	35	8	7	4	7	7
Québec	42	3	3	2	3	7
Ontario	54	18	14	4	6	18
Manitoba	32	6	11	4	12	34
Saskatchewan	21	6	12	20	17	34
Alberta	38	6	15	8	10	26
Colombie-Britannique	17	8	7	1	4	9
<b>Canada</b>	<b>37</b>	<b>9</b>	<b>11</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>22</b>



## Préparation des terres par un travail de conservation du sol et sans travail préalable

- En 1991, le quart des terres ensemencées au Canada (17,5 millions d'acres) avaient été préparées par un travail de conservation du sol et 7 % l'avaient été sans travail préalable du sol.
- Les méthodes dites «avec ou sans travail de conservation du sol» afin de préparer les terres en vue des semis ont été le plus souvent utilisées dans les provinces des Prairies, et ce, surtout en Saskatchewan, où 36 % des terres avaient été préparées selon ces méthodes.

### Méthodes employées à la préparation des terres pour le semis, Canada, 1991



## Salinité des sols

- En 1991, pour la première fois, le Recensement de l'agriculture a questionné les exploitants agricoles sur la salinité des sols.
- C'est dans les provinces des Prairies que l'on avait le plus fréquemment recours à des mesures de contrôle de la salinité des sols. En Saskatchewan, 24 % des fermes de recensement indiquaient avoir employé de telles mesures, ce que déclaraient faire 15 % des fermes du Manitoba et 11 % de celles de l'Alberta.

## Prévalence (pourcentage) des terres préparées pour les semis, 1991

	Travail conventionnel du sol	Travail de conservation du sol	Sans travail
Terre-Neuve	84.1	7.7	8.2
Île-du-Prince-Édouard	91.2	7.9	0.9
Nouvelle-Écosse	88.3	7.8	3.8
Nouveau-Brunswick	85.3	12.5	2.2
Québec	85.2	12.3	2.5
Ontario	78.2	17.8	4.0
Manitoba	66.3	28.7	5.0
Saskatchewan	63.9	25.7	10.4
Alberta	72.6	24.3	3.1
Colombie-Britannique	83.5	11.9	4.6
<b>Canada</b>	<b>68.9</b>	<b>24.4</b>	<b>6.7</b>

## Les fermes canadiennes utilisent des brise-vent

- En 1991, 13 % des fermes canadiennes (36 000) ont déclaré utiliser des brise-vent (rangées d'arbres) comme mesure de conservation des sols.
- En 1991, les brise-vent s'étendaient sur 84 000 kilomètres au Canada, ce qui revient à 2,3 kilomètres de brise-vent par exploitation. Plantés en ligne, ces arbres feraient deux fois le tour de l'équateur.
- En 1991, c'est dans les provinces des Prairies qu'on a déclaré le plus de brise-vent. En Saskatchewan, 18 % des fermes ont déclaré 34 000 kilomètres de brise-vent, ce qui équivalait à une moyenne de 3,2 kilomètres de brise-vent par ferme. En 1991, 21 % des fermes du Manitoba et 16 % de celles de l'Alberta ont déclaré avoir des brise-vent.

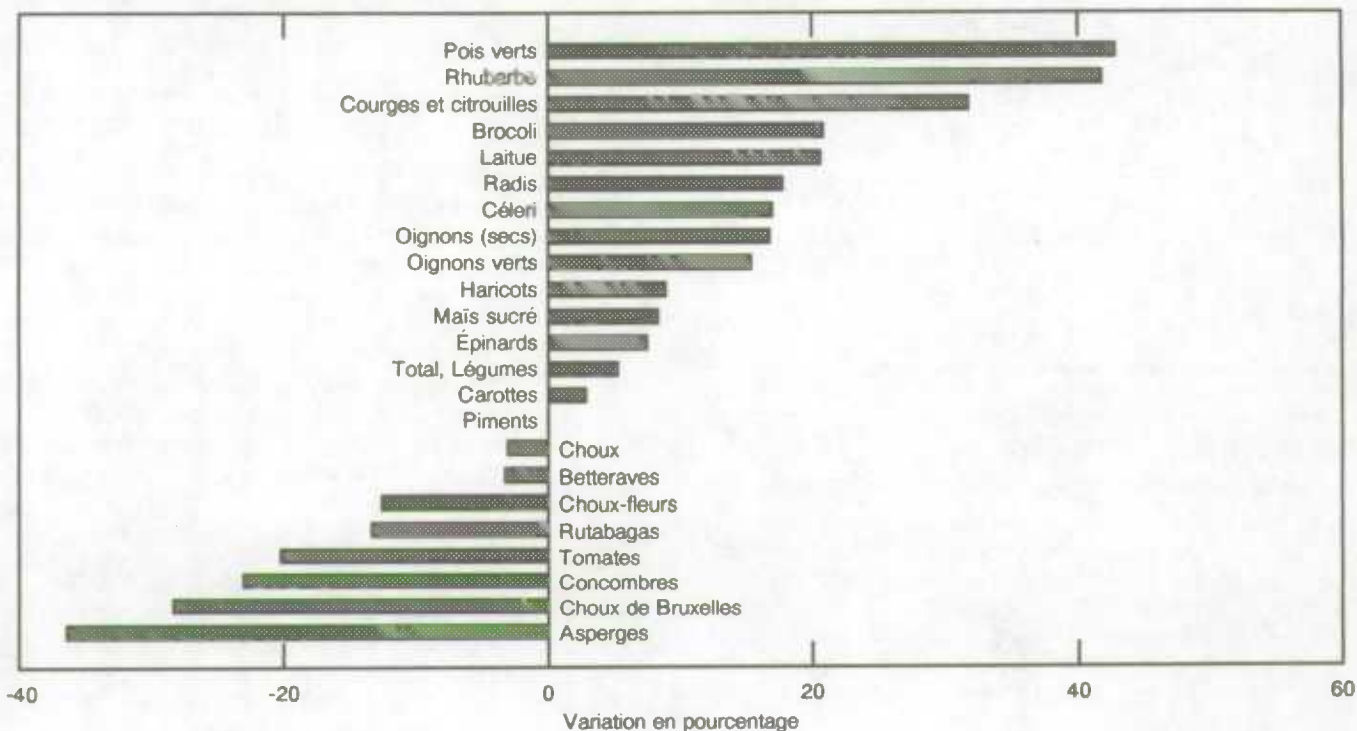
### La superficie consacrée à la culture des légumes s'accroît

- La superficie consacrée à la culture des légumes s'est accrue de 15 000 acres (5 %) de 1986 à 1991. Elle a augmenté dans le cas de 14 variétés de légumes et a diminué dans le cas de 8 autres.
- En 1991, trois variétés de légumes occupaient 55 % de la superficie des cultures légumières : le maïs sucré (29 %), les pois verts (16 %) et les tomates (10 %). De 1986 à 1991, la superficie consacrée à la culture du maïs sucré s'est accrue de 8 %, celle consacrée à la culture des pois verts, de 43 % (la plus forte augmentation de

toutes les cultures légumières), tandis que la superficie consacrée à la culture des tomates a diminué de 20 %.

- Certaines des plus petites cultures ont connu les changements les plus marqués de 1986 à 1991. La rhubarbe, le brocoli et la laitue ont vu leur superficie de culture s'accroître de 20 %, alors que l'asperge, le chou de Bruxelles et le concombre ont vu leur décroître de plus de 20 %.
- La superficie consacrée à la culture du maïs sucré s'est accrue dans toutes les provinces. On cultive ce légume surtout en Ontario et au Québec, provinces qui comptent respectivement 57 % et 31 % de la superficie consacrée à la culture de ce légume.

Quatorze légumes ont augmenté en superficie, huit légumes ont diminué en superficie, Canada, 1986 à 1991



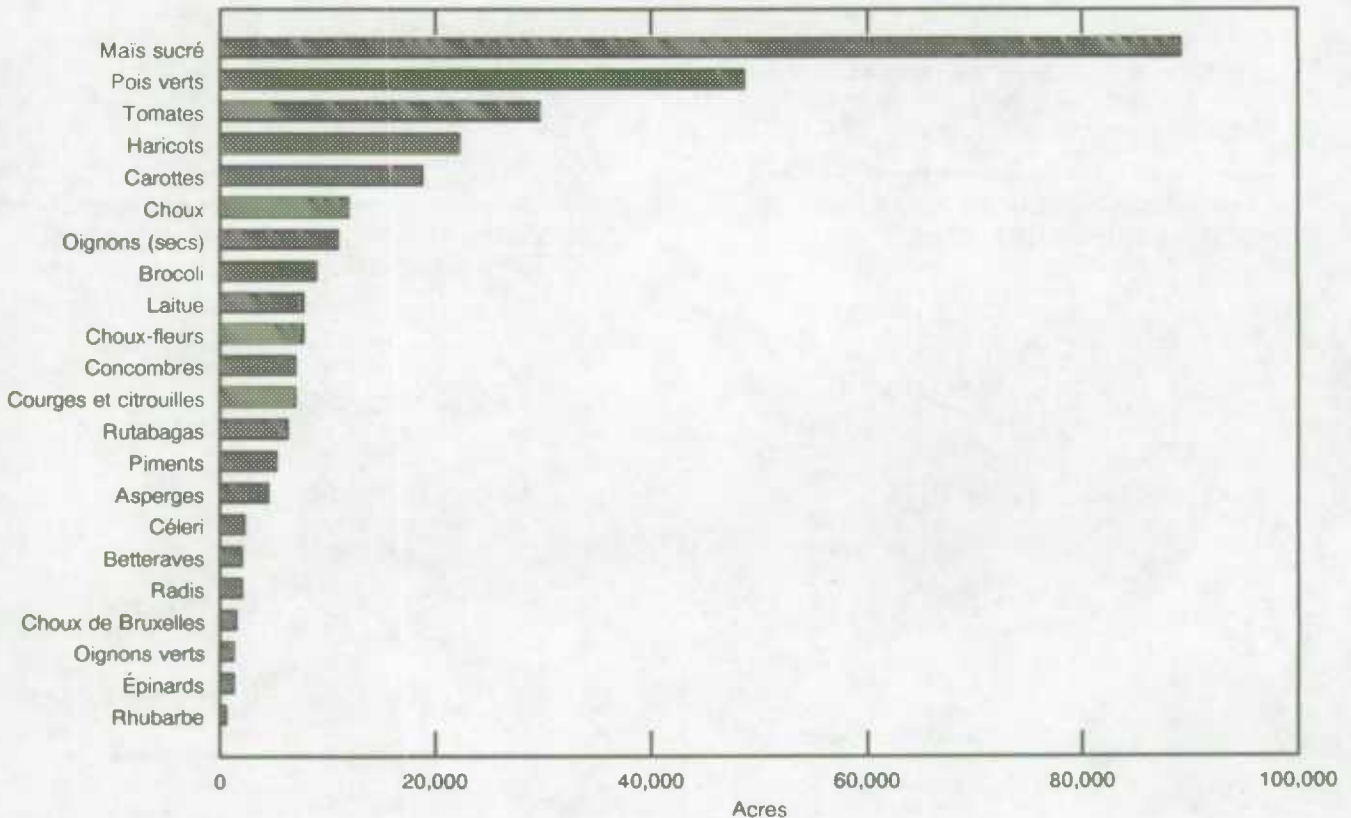
- La superficie consacrée à la culture des pois verts s'est fortement accrue dans toutes les provinces de 1986 à 1991, sauf au Nouveau-Brunswick, où elle a légèrement diminué (-2 %).
- L'Ontario, qui compte 89 % de la superficie consacrée à la culture de la tomate au Canada, a perdu 7 000 acres de terres à tomates (-20 %), ce qui explique la majeure partie de la diminution observée à l'échelle canadienne. Le Québec a également perdu plus de 20 % de ses terres à tomates et possède 9 % de la superficie consacrée à cette culture au pays.

**Superficie totale des légumes<sup>1</sup>**

	1986	1991	variation %
Terre-Neuve	970	1,199	23.6
Île-du-Prince-Édouard	2,773	3,059	10.3
Nouvelle-Écosse	8,916	9,462	6.1
Nouveau-Brunswick	8,079	7,145	-11.6
Québec	81,060	90,378	11.5
Ontario	154,046	154,493	.3
Manitoba	3,400	4,174	22.8
Saskatchewan	1,213	1,044	-13.9
Alberta	8,895	11,536	29.7
Colombie-Britannique	18,702	20,447	9.3
<b>Canada</b>	<b>288,058</b>	<b>302,936</b>	<b>5.2</b>

<sup>1</sup> Le total du Canada ne représente pas nécessairement la somme exacte des provinces puisque les fractions ont été arrondies au nombre entier le plus proche.

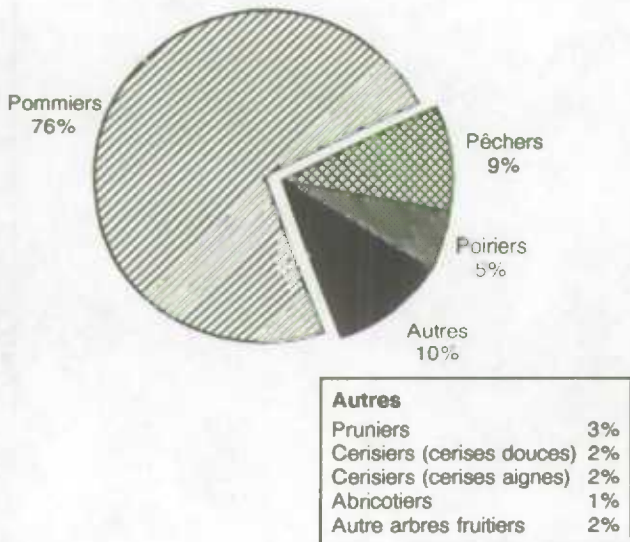
**Trois légumes comptent pour 55% de la superficie totale des légumes, Canada, 1991**



### La superficie consacrée aux arbres fruitiers diminue légèrement

- En 1991, les arbres fruitiers occupaient une superficie de 113 000 acres au Canada, une diminution de 2% par rapport à 1986.
- L'Ontario, la Colombie-Britannique, le Québec et la Nouvelle-Écosse possédaient 98 % de la superficie totale occupée par les arbres fruitiers au Canada en 1991. Mis à part le Québec, toutes ces provinces ont vu leur superficie consacrée aux arbres fruitiers diminuer légèrement de 1986 à 1991.
- En 1991, le pommier était à nouveau l'arbre fruitier le plus cultivé au Canada. Les pommiers occupaient les trois quarts de la superficie consacrée à la culture des arbres fruitiers en 1991, soit 86 000 acres, ce qui représente une légère augmentation de 1 % par rapport à 1986.
- En 1991, les pêchers couvraient la deuxième superficie en importance consacrée aux arbres fruitiers, soit 11 000 acres, ce qui représente une réduction de 10 % par rapport à 1986.

#### Les trois-quarts des arbres fruitiers sont des pommiers, Canada, 1991

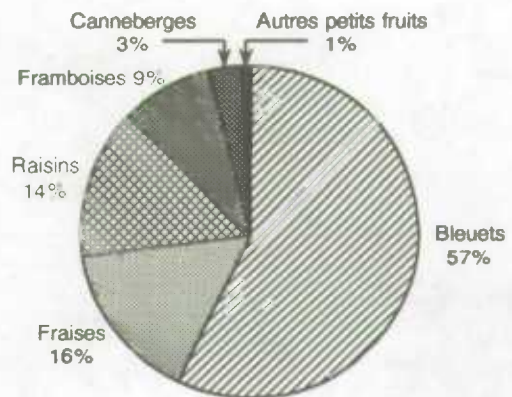


- C'est la superficie consacrée à la culture de cerisiers (cerises aigres) qui a subi la plus forte diminution, puisqu'elle a connu un recul de 19 % par rapport à 1986, pour se situer à 2 600 acres.

### La superficie consacrée à la culture des petits fruits augmente

- De 1986 à 1991, la superficie consacrée à la culture des petits fruits s'est accrue de 13 000 acres, c'est-à-dire de 13 %, pour atteindre 110 millions d'acres.
- Les trois variétés de petits fruits dont la culture occupait la plus grande superficie étaient le bleuet (57 % de la superficie consacrée aux petits fruits), la fraise (16 %) et le raisin (14 %).
- Les seuls petits fruits dont la superficie de culture a diminué de 1986 à 1991 sont le raisin (-40 %) et la fraise (-14 %).
- De 1986 à 1991, la superficie consacrée à la culture de la canneberge au Canada a augmenté de 71 %, pour atteindre environ 3 400 acres, 84 % desquels se trouvaient en Colombie-Britannique.

#### Les bleuets représentent 57% de la superficie des petits fruits, Canada, 1991



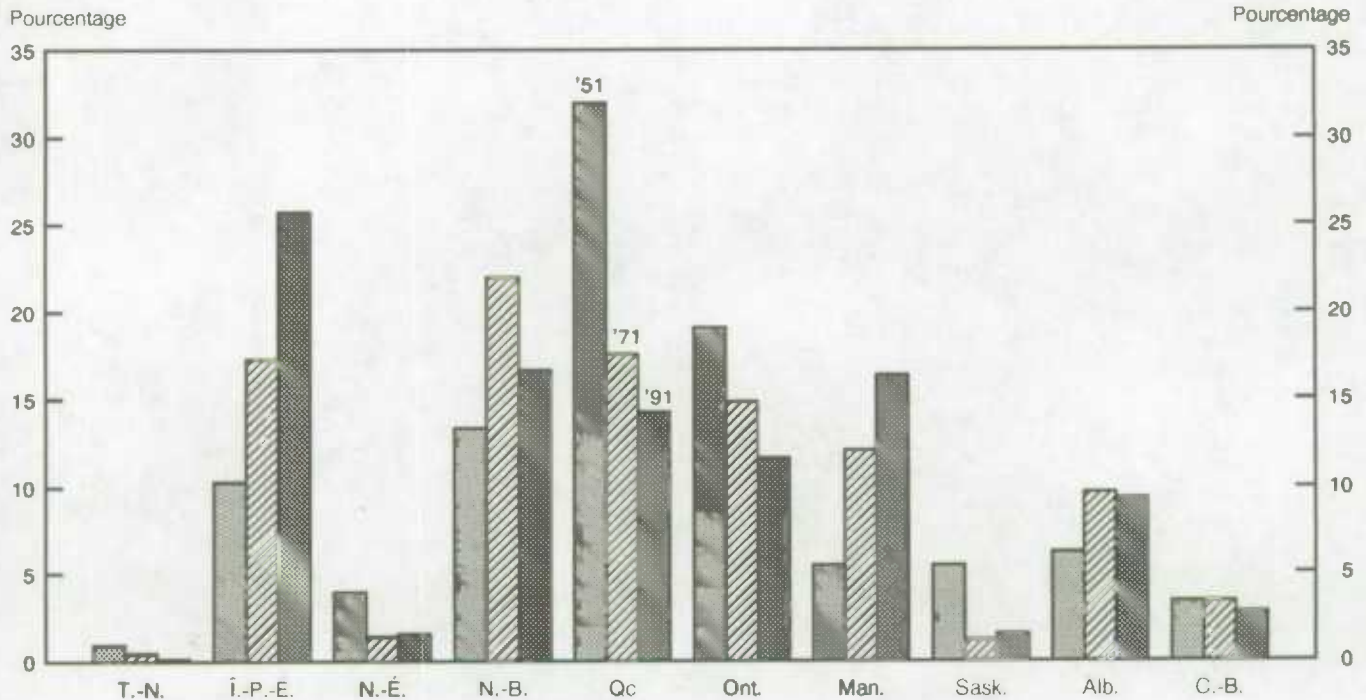
### L'Île-du-Prince-Édouard cultive encore la majorité des pommes de terre

- En 1991, le Canada a cultivé des pommes de terre sur 302 000 acres, ce qui représente 10 % d'acres de plus qu'en 1986.
- L'Ontario, qui comptait 37 % de la population canadienne en 1991, ne possédait que 12 % de la superficie totale consacrée à la culture de la pomme de terre. À titre de comparaison, l'Île-du-Prince-Édouard, où n'habitait que 0,5 % de la population, en possédait 26 %.

### Prévalence (en pourcentage) de la superficie de pommes de terre parmi les provinces, 1951, 1971 et 1991

	1951	1971	1991
Terre-Neuve	0.9	0.4	0.2
Île-du-Prince-Édouard	10.3	17.3	25.7
Nouvelle-Écosse	3.9	1.3	1.5
Nouveau-Brunswick	13.3	22.0	16.7
Québec	32.0	17.6	14.3
Ontario	19.1	14.9	11.6
Manitoba	5.5	12.1	16.4
Saskatchewan	5.5	1.2	1.5
Alberta	6.2	9.7	9.4
Colombie-Britannique	3.4	3.4	2.8
<b>Canada</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>

### L'Île-du-Prince-Édouard cultive encore la majorité des pommes de terre



- De 1971 à 1991, la part de la superficie totale consacrée à la culture de la pomme de terre détenue par l'Île-du-Prince-Édouard est passée de 17 % à 26 %. Les parts de la Nouvelle-Écosse, du Manitoba et de la Saskatchewan ont aussi augmenté, mais celles des autres provinces ont diminué.
- En 1991, moins de 300 fermes (6 % des fermes cultivant la pomme de terre) produisaient près de la moitié des pommes de terre au pays. Une proportion de 28 % (83) de ces grandes fermes étaient situées à l'Île-du-Prince-Édouard, 24 % (73), au Manitoba, 13 % (39), au Nouveau-Brunswick et 12 % (36), en Ontario.

**Superficie totale de pommes de terre (acres),  
1951, 1971 et 1991**

	1951	1971	1991
Terre-Neuve	2,505	1,194	667
Île-du-Prince-Édouard	29,607	46,752	77,809
Nouvelle-Écosse	11,331	3,487	4,386
Nouveau-Brunswick	38,123	59,421	50,621
Québec	92,024	47,535	43,280
Ontario	54,894	40,055	35,070
Manitoba	15,846	32,678	49,478
Saskatchewan	15,709	3,255	4,461
Alberta	17,730	26,139	28,339
Colombie-Britannique	9,792	9,083	8,324
<b>Canada</b>	<b>287,561</b>	<b>269,599</b>	<b>302,435</b>

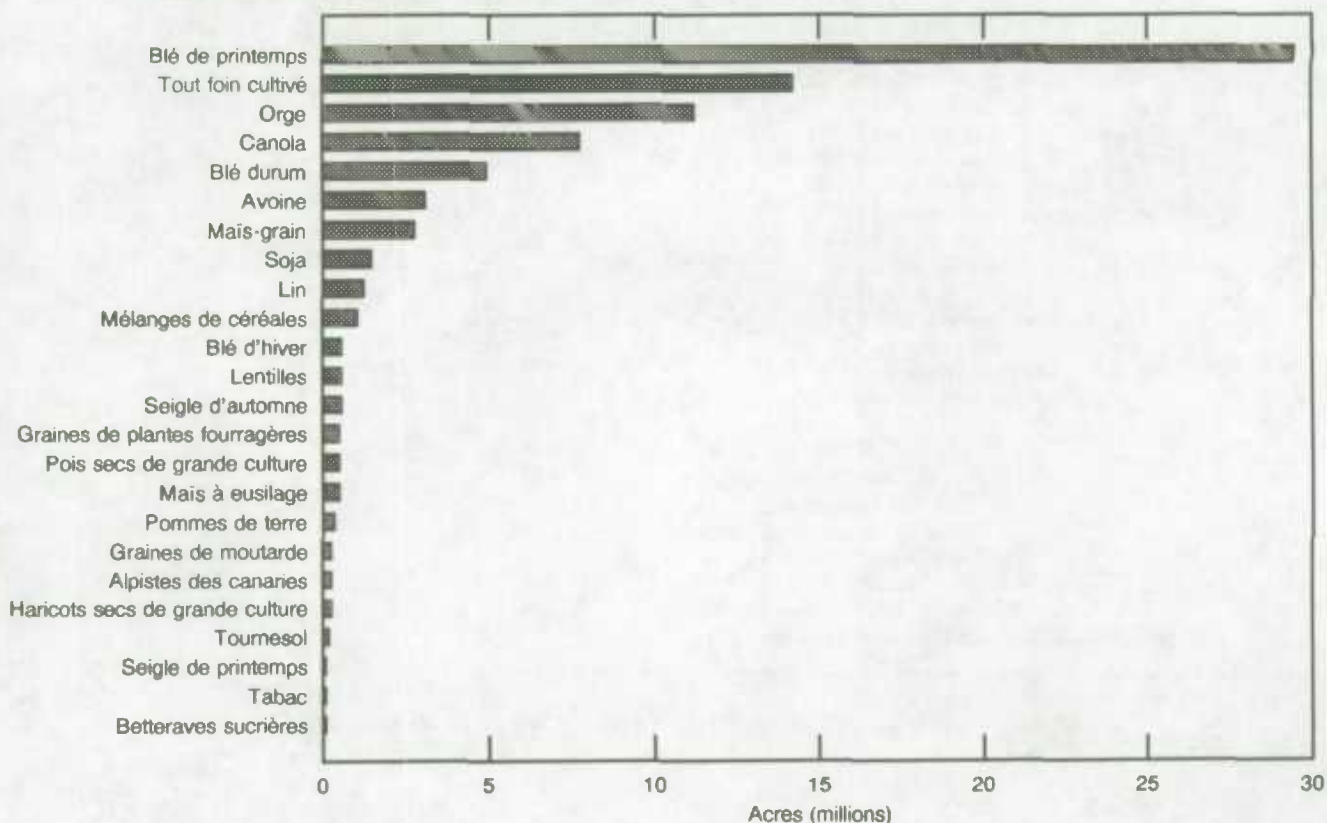
## La superficie des grandes cultures reste constante

- La superficie des grandes cultures est demeurée d'un peu plus de 82 millions d'acres en 1991, ce qui représente une augmentation de 0,9 % par rapport à 1986.
- Le blé occupe toujours la plus grande superficie en culture, c'est-à-dire 35 millions d'acres ou 43 % de la superficie consacrée aux grandes cultures. Le blé de printemps occupe 84 % de la superficie des terres à blé, suivi du blé durum, qui

en occupe 14 % et du blé d'hiver, qui en occupe 2 %.

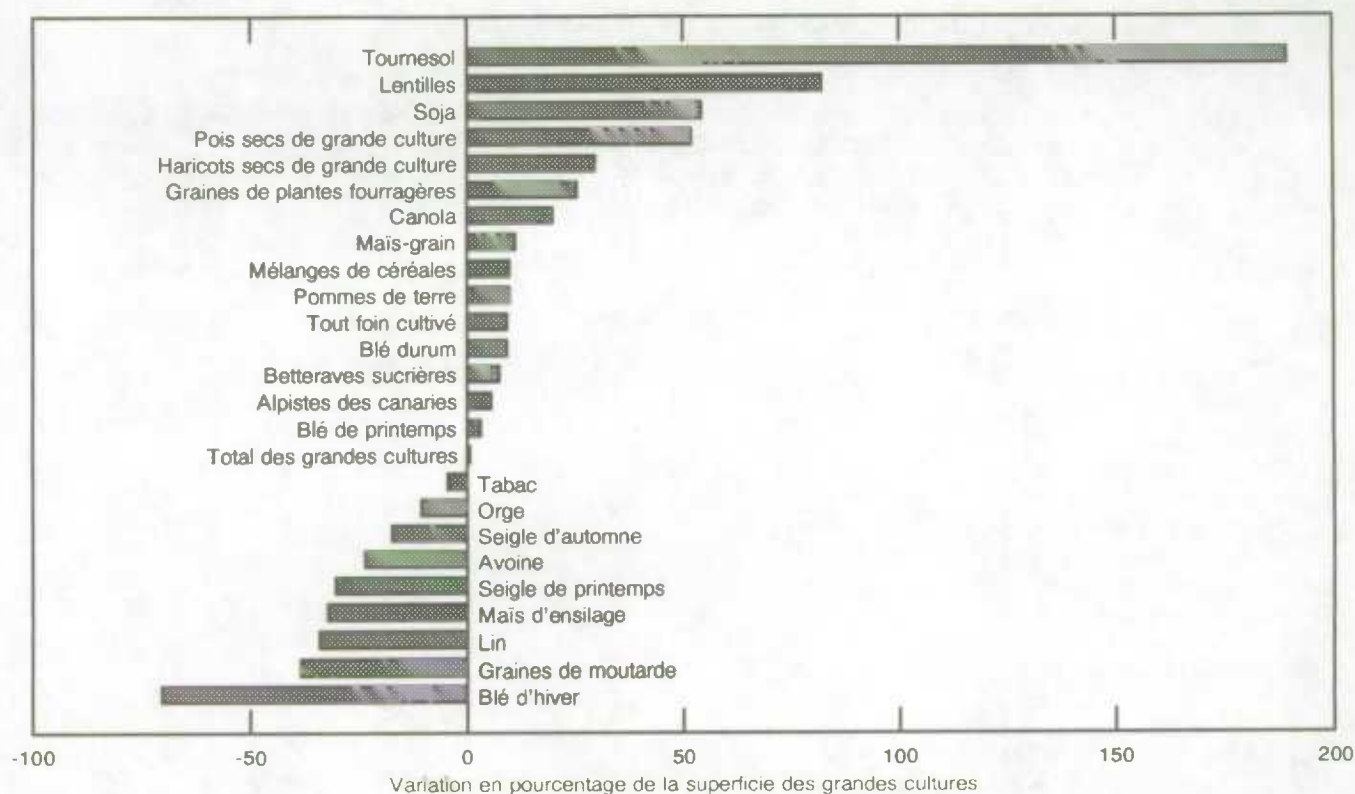
- Le foin vient toujours au deuxième rang des grandes cultures, après le blé, car il occupe 17 % de la superficie des grandes cultures (14,2 millions d'acres). C'est l'Alberta qui, de toutes les provinces, possède le plus de terres consacrées à la culture du foin, c'est-à-dire 4,2 millions d'acres ou 30 % du total canadien. L'Ontario, la Saskatchewan et le Québec se classent respectivement deuxième, troisième et quatrième à ce chapitre avec un peu plus de 2 millions d'acres chacune.

### Le blé de printemps occupe la plus grande superficie, Canada, 1991



- C'est le tournesol qui a gagné le plus de terrain (189 %) de 1986 à 1991; on le cultive maintenant sur 206 049 acres. Les neuf dixièmes de cette superficie se trouvent au Manitoba.
- La superficie consacrée à la culture du soya s'est accrue dans deux grandes provinces productrices. Elle a augmenté de 50 % en Ontario en 1991, pour atteindre 1,4 million d'acres, et elle a presque sextuplé au Québec, où elle occupe maintenant 62 445 acres.
- La superficie des terres à tabac a fléchi de 5 % de 1986 à 1991, pour descendre à 74 000 acres. Elle n'a augmenté qu'en Ontario, qui possède 90 % de la superficie consacrée à cette culture, où elle s'est accrue de 3 %, pour atteindre 67 000 acres.

**La superficie totale des grandes cultures est demeurée constante, Canada, 1986 à 1991**





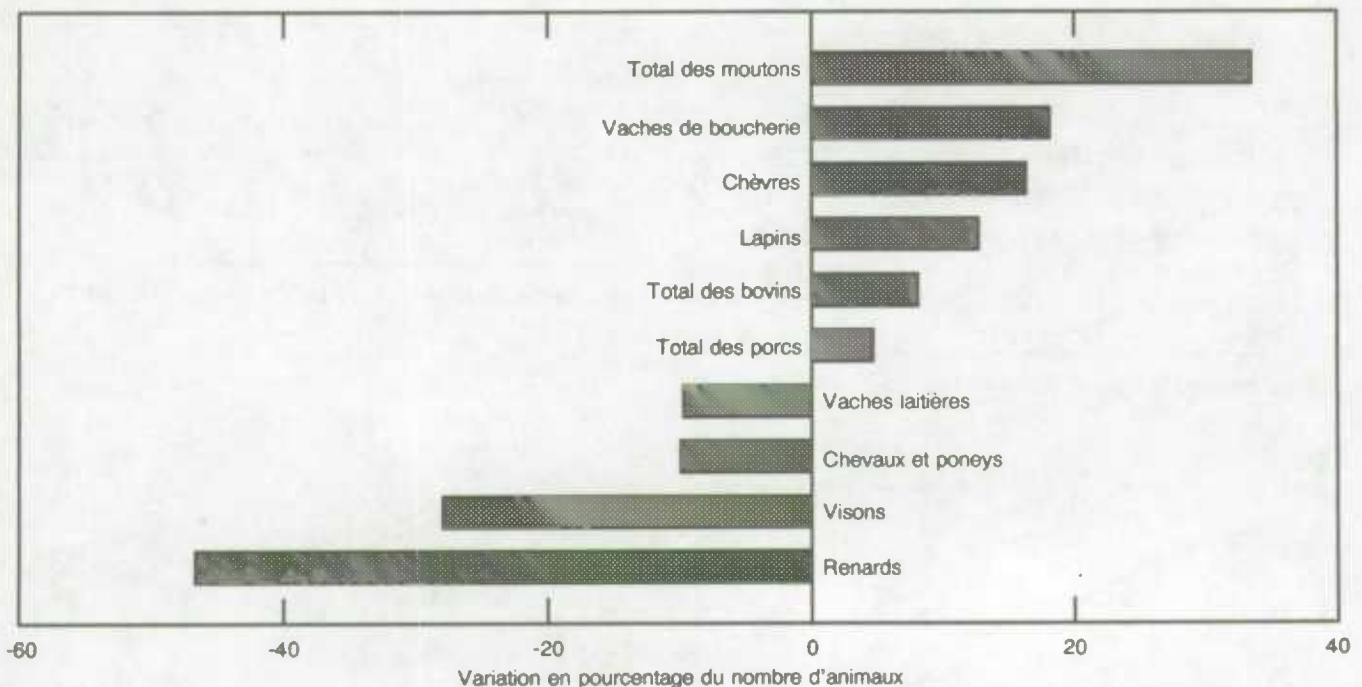
## Les troupeaux de bovins, de porcs et de moutons augmentent

- En 1991, ce sont les moutons qui, de toutes les catégories de bétail, ont vu leur nombre s'accroître le plus fortement en pourcentage par rapport à 1986; leur nombre a augmenté du tiers, pour atteindre 936 000.
- On a dénombré 3,8 millions de vaches de boucherie en 1991, ce qui représente une augmentation de 18 % par rapport à 1986. L'Alberta possédait la plus grande partie du

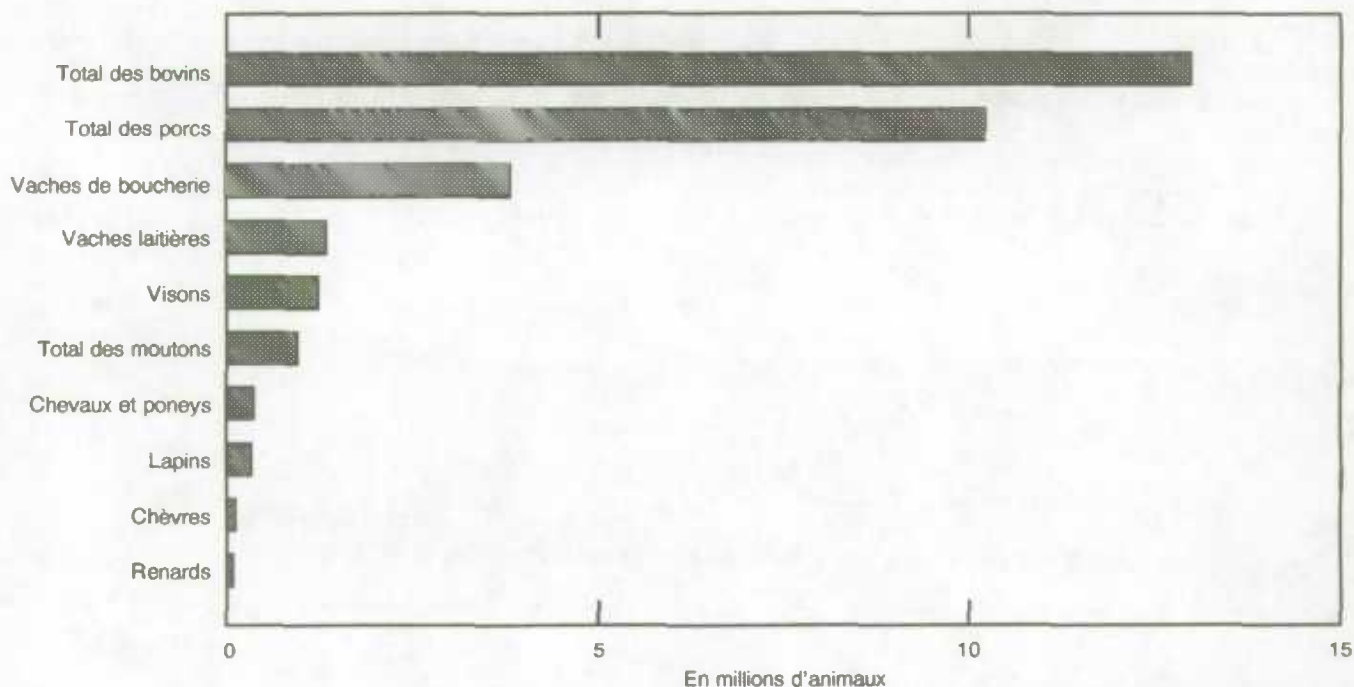
troupeau de vaches de boucherie (43 %), suivie de la Saskatchewan (23 %).

- Outre les vaches de boucherie et les moutons, les chèvres, les lapins et les porcs ont aussi vu leur nombre augmenter au Canada de 1986 à 1991.
- Le nombre de renards est tombé à 60 000 et a connu depuis 1986 la plus forte baisse (-47 %) de toutes les catégories de bétail.
- De 1986 à 1991, le nombre de visons, de chevaux et poneys et de vaches laitières a également diminué.

Augmentation des troupeaux de bovins, porcs et moutons, Canada, 1986 à 1991



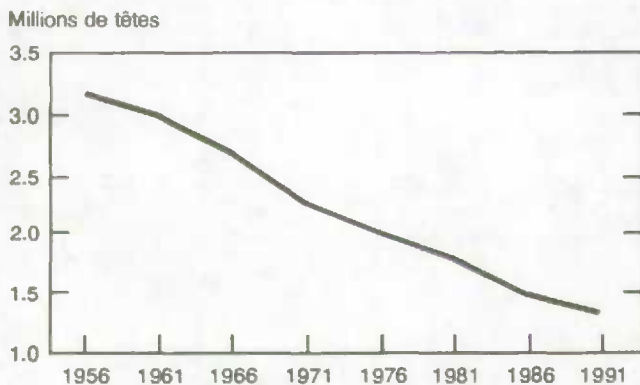
**Le bétail, Canada, 1991**



**Moins de vaches laitières dans les fermes canadiennes**

- En 1991, il y avait 1,3 million de vaches laitières au Canada, c'est-à-dire 10 % de moins qu'en 1986.

**Diminution des vaches laitières au Canada**

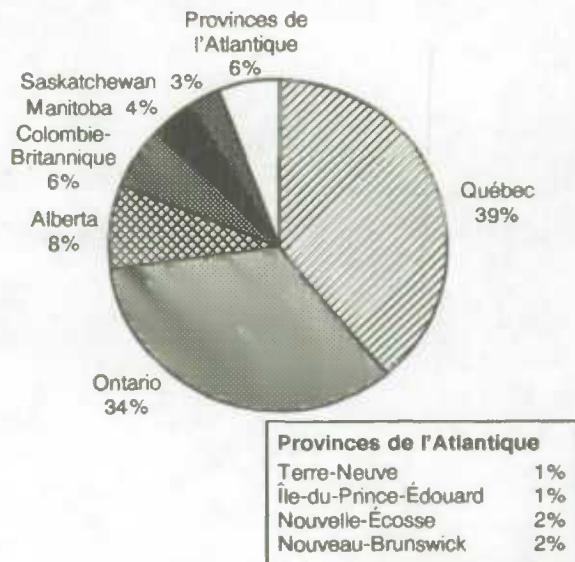


- De 1986 à 1991, le nombre de fermes ayant des vaches laitières a chuté de 22 %, pour s'établir à 40 000.

En millions d'animaux

- En 1991, la ferme laitière possédait en moyenne 34 vaches laitières, comparativement à 29 en 1986 et à 16 en 1971. Près de la moitié des vaches laitières étaient réunies en troupeaux de moins de 50 têtes.

**Répartition de vaches laitières par province, 1991**

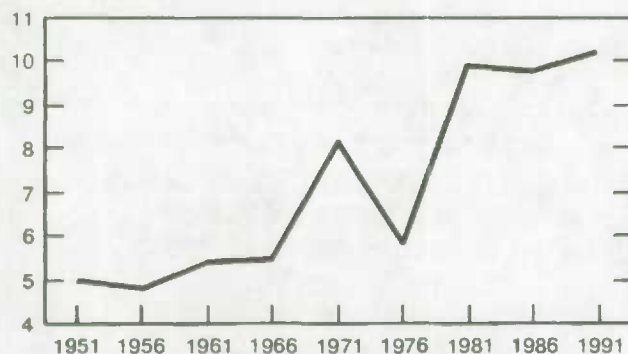


**Selon les données du Recensement de 1991, le nombre de porcs atteint un niveau élevé jamais vu**

- En 1991, on a dénombré 10,2 millions de porcs dans les fermes canadiennes, ce qui représente un record dans le cadre du recensement ainsi qu'une légère augmentation par rapport à 1986.
- En même temps, le nombre de fermes déclarant faire l'élevage des porcs est tombé à un creux historique de 30 000 en 1991, ce qui équivaut à une baisse de 76 % depuis 1971. En 1991, la moitié des porcs du Canada se trouvaient dans 8 % de ces fermes. De ces exploitations de plus grande taille, 40 % étaient situées au Québec, 23 %, en Ontario et 17 %, en Alberta.

**Nombre de porcs au Canada**

Millions de porcs



- De 1986 à 1991, la production porcine s'est déplacée d'est en ouest. En 1991, les éleveurs de porcs de l'est ont perdu 5 % de la production totale (légèrement plus de 0,5 million) au profit des producteurs de l'ouest.
- En 1991, le Québec possédait 28 % des porcs, mais seulement 12 % des fermes déclaraient en faire l'élevage. L'Ontario, par contre, comptait autant de porcs, mais presque trois fois plus de fermes déclaraient en faire l'élevage.

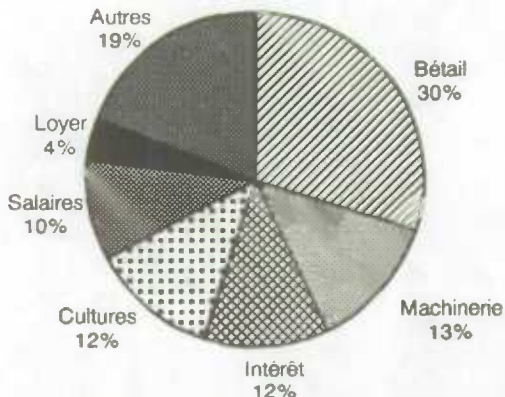
**Prévalence (pourcentage) des porcs entre les provinces 1986 et 1991**

	1986	1991
Terre-Neuve	0.2	0.2
Île-du-Prince-Édouard	1.2	1.0
Nouvelle-Écosse	1.4	1.3
Nouveau-Brunswick	1.0	0.7
Québec	30.0	28.5
Ontario	32.0	28.6
<b>EST</b>	<b>65.8</b>	<b>60.4</b>
Manitoba	11.0	12.6
Saskatchewan	6.1	7.9
Alberta	14.9	16.9
Colombie-Britannique	2.2	2.2
<b>OUEST</b>	<b>34.2</b>	<b>39.6</b>
<b>CANADA</b>	<b>100</b>	<b>100</b>

## Dépenses

- En 1990, les dépenses totales d'exploitation agricoles en dollars constants ont légèrement augmenté (3 %) par rapport à 1985.
- En 1990, les frais d'intérêt ont coûté 2,4 milliards de dollars aux entreprises agricoles, ce qui représente 12 % de leurs dépenses totales d'exploitation agricole. Ces frais s'élevaient en moyenne à 13 700 \$ par ferme.
- À l'échelle nationale, 15 % des fermes qui avaient réalisé des recettes de 50 000 \$ et plus n'avaient ni dettes ni frais d'intérêt. Toutefois en 1990, 55 % des fermes dont les recettes atteignaient moins de 50 000 \$ n'avaient payé aucuns frais d'intérêt.

### Répartition des dépenses de l'exploitation agricole, Canada, 1990

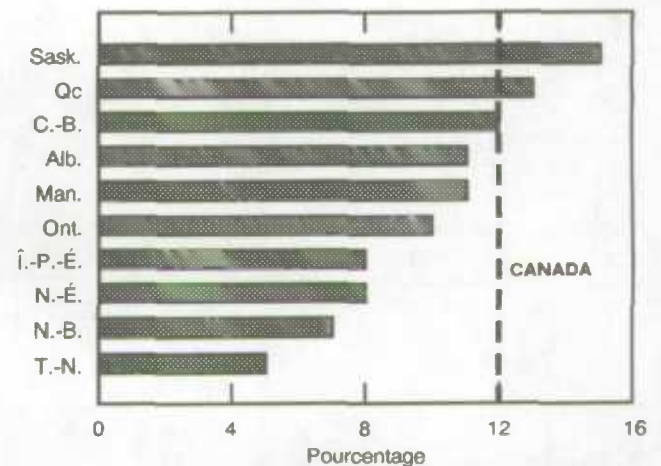


- Dans les provinces de l'Atlantique, les frais d'intérêt représentaient moins de 10 % des dépenses totales des exploitations agricoles, Terre-Neuve atteignant à peine un peu plus de 5 %, c'est-à-dire le pourcentage le plus bas. C'est en Saskatchewan que les frais d'intérêt

représentaient la part la plus grande des dépenses agricoles totales (15 %).

- À l'échelle nationale, ce sont les dépenses associées au bétail (aliments, compléments, bétail, volaille, services vétérinaires) qui ont coûté le plus cher aux exploitants agricoles. Celles-ci représentaient 30 % de leurs dépenses totales. Ce pourcentage variait d'une province à l'autre, allant d'un creux de 13 % en Saskatchewan à un sommet de 52 % à Terre-Neuve.
- Les dépenses au chapitre des cultures (engrais, chaux, herbicides, insecticides, fongicides, semences et jeunes plants) représentaient 12 % de l'ensemble des dépenses agricoles faites en 1990.
- Les salaires et traitements (2 milliards de dollars) représentaient 10 % des dépenses agricoles faites au Canada. La moitié de cette somme avait été versée à des membres de la famille.

### Saskatchewan détient le niveau le plus élevé des dépenses d'intérêts par rapport aux dépenses totales en 1990



Dépenses, 1990

	Canada		Terre-Neuve		Île-du-Prince-Édouard		Nouvelle-Écosse		Nouveau-Brunswick		Québec	
	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses
Frais de location	767,911	4	241	0	6,714	3	2,824	1	2,544	1	33,178	1
Salaires versés	2,039,667	10	10,330	17	33,244	16	55,462	18	44,981	18	357,221	12
Frais d'intérêt	2,373,734	12	3,190	5	17,064	8	23,532	8	18,585	7	391,976	13
Machinerie	2,729,776	13	3,234	5	25,448	12	26,809	9	28,759	11	306,424	10
Cultures	2,486,984	12	2,045	3	37,779	18	19,367	6	30,853	12	272,037	9
Bétail	6,088,997	30	31,682	52	52,867	25	109,735	36	76,600	31	1,128,559	36
Autres	3,824,485	19	10,087	17	36,583	17	63,228	21	48,278	6	612,460	20
<b>Total des dépenses</b>	<b>20,311,554</b>	<b>100</b>	<b>60,809</b>	<b>100</b>	<b>209,699</b>	<b>100</b>	<b>300,957</b>	<b>100</b>	<b>250,600</b>	<b>100</b>	<b>3,101,855</b>	<b>100</b>

	Ontario		Manitoba		Saskatchewan		Alberta		Colombie-Britannique	
	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses	(\$'000)	% du total des dépenses
Frais de location	164,235	3	94,788	5	244,740	7	193,582	4	25,063	2
Salaires versé	665,354	12	130,644	7	209,292	6	303,857	7	229,282	20
Frais d'intérêt	572,873	10	200,909	11	487,673	15	517,105	11	140,828	12
Machinerie	536,593	10	310,404	17	735,614	22	641,715	14	114,775	10
Cultures	603,870	11	362,695	20	544,234	16	534,930	11	79,173	7
Bétail	1,779,670	33	410,813	23	446,395	13	1,712,842	37	339,833	30
Autres	1,139,993	21	306,528	17	659,699	20	749,453	16	197,976	18
<b>Total des dépenses</b>	<b>5,462,588</b>	<b>100</b>	<b>1,816,781</b>	<b>100</b>	<b>3,327,847</b>	<b>100</b>	<b>4,653,484</b>	<b>100</b>	<b>1,126,932</b>	<b>100</b>

Le  
Quotidien

**Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada**

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. • Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

### Source des données

Les données dans ce numéro du **Quotidien** viennent de divers Recensements de l'agriculture.

Une sélection de variables, des Recensements de l'agriculture tenus entre 1971 et 1991, figurent dans la publication diffusée aujourd'hui: **Aperçu de l'agriculture canadienne selon les données du recensement 1971-1991** (n° 93-348 au catalogue).

### Données infraprovinciales

Le Recensement de l'agriculture fournit des renseignements détaillés sur toutes les régions des provinces. Ces données seront disponibles en juillet 1992.

### Couplage agriculture-population de 1991

Cette publication nous renseigne sur le nombre, l'âge, le sexe, l'état matrimonial et la langue maternelle des exploitants(es) agricoles et de la population agricole, ainsi que le nombre de jours que les exploitants(es) agricoles ont travaillé à l'extérieur de l'exploitation agricole. Elle sera publiée le 26 octobre 1992.

Par contre, les données de l'activité sur le marché du travail, le revenu, la scolarité, la citoyenneté et l'origine ethnique des exploitants(es) agricoles et de la population agricole seront diffusées en octobre 1993.

### Renseignements

Les renseignements présents ici ne sont qu'un échantillon des points saillants du Recensement de l'agriculture de 1991. Les données infraprovinciales et les publications sortiront en juillet 1992. Les tableaux précisés par l'utilisateur seront préparés contre recouvrement des

coûts, en contactant Lynda Kemp; Sous-section des services aux utilisateurs, Recensement de l'agriculture au (613) 951-8711, ou sans frais au Canada au 1-800-465-1991.

Pour toute autre information ou demande, veuillez vous adresser à:

Denis Chartrand  
Directeur-adjoint  
Division de l'agriculture  
(613) 951-6171  
ou sans frais au Canada 1-800-465-1991

Rosemary Villani  
Recensement de l'agriculture  
(613) 951-3850  
ou sans frais au Canada 1-800-465-1991

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Vente des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en téléphonant au 1-613-951-7277.

Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).

Un service de commande téléphonique national, le 1-800-267-6677, sans frais, vous permet de commander, au Canada, les produits et services de Statistique Canada.

Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.

---

## CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX

---

Les Centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète des produits et services du Bureau. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où les utilisateurs peuvent consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes de micro-ordinateurs et CD-ROM, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes de retrait de données informatisées CANSIM et Telichart de Statistique Canada. Un service de renseignements téléphonique est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, allant des séminaires aux consultations. Pour plus d'informations, téléphonez ou écrivez au centre de consultation de votre région.

### **Terre-Neuve et Labrador**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
3<sup>e</sup> étage, imm. Viking  
Chemin Crosbie  
St. John's (T.-N.)  
A1B 3P2  
Appel local: 772-4073  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-563-4255  
Télécopieur: 1-709-772-6433

### **Maritimes**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
North American Life Centre  
1770, rue Market  
Halifax (N.-É.)  
B3J 3M3  
Appel local: 426-5331  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-565-7192  
Télécopieur: 1-902-426-9538

### **Québec**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
200, ouest boul. René-Lévesque  
Complexe Guy Favreau  
Suite 412, Tour est  
Montréal (Qc)  
H2Z 1X4  
Appel local: 283-5725  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-361-2831  
Télécopieur: 1-514-283-9350

### **Région de la capitale nationale**

Services consultatifs  
Centre de consultation statistique (RCN)  
Statistique Canada  
Entrée principale, imm. R.-H.-Coats  
Ottawa (Ont.)  
K1A 0T6  
Appel local: 951-8116

Si vous demeurez à l'extérieur de la zone de communication locale, veuillez composer le numéro sans frais d'interurbain pour votre province.  
Télécopieur: 1-613-951-0581

### **Ontario**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
10<sup>e</sup> étage, imm. Arthur Meighen  
25, est avenue St. Clair  
Toronto (Ont.)  
M4T 1M4  
Appel local: 973-6586  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-263-1136  
Télécopieur: 1-416-973-7475

### **Manitoba**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Edifice MacDonald  
344 rue Edmonton, Pièce 300  
Winnipeg (Man.)  
R3B 3L9  
Appel local: 983-4020  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-542-3404  
Télécopieur: 1-204-983-7543

### **Saskatchewan**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Tour Avord, 9<sup>e</sup> étage  
2002, avenue Victoria  
Regina (Sask.)  
S4P 0R7  
Appel local: 780-5405  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-667-7164  
Télécopieur: 1-306-780-5403

### **Alberta et Territoires du Nord-Ouest**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
8<sup>e</sup> étage, Park Square  
10001, Bellamy Hill  
Edmonton (Alb.)  
T5J 3B6  
Appel local: 495-3027  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-282-3907  
Télécopieur: 1-403-495-3026  
Territoires du Nord-Ouest à frais virés (403) 495-3028

### **Sud de l'Alberta**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
First Street Plaza  
Pièce 401  
138, 4<sup>e</sup> avenue sud-est  
Calgary (Alb.)  
T2G 4Z6  
Appel local: 292-6717  
Sans frais: 1-800-472-9708  
Télécopieur: 1-403-292-4958

### **Colombie-Britannique et Yukon**

Services consultatifs, Statistique Canada,  
Imm. Fédéral Centre Sinclair,  
757, ouest rue Hastings, suite 440F  
Vancouver (C.-B.)  
V6C 3C9  
Appel local: 666-3691  
Service d'appel sans frais:  
1-800-663-1551 (sauf Atlin, C.-B.)  
Télécopieur: 1-604-666-4863  
Yukon et Atlin, C.-B. Zénith 08913



1010094525

# publication à vous offrir autant d'information sur l'économie canadienne

## l'observateur économique canadien

la plus complète et la plus à jour qui soit pour les  
qui désirent des renseignements objectifs et une  
de l'économie canadienne... chaque mois.

### Les conditions économiques actuelles

Résumé bref et incisif de l'actualité économique du mois, comportant l'analyse des tendances de l'emploi, de la production, de la demande et de l'indicateur avancé.

### Les études spéciales

Recherche approfondie sur les questions du domaine des affaires et de l'économie : cycles économiques, tendances de l'emploi, épargne personnelle, projets d'investissement et concentration des sociétés.

### L'aperçu statistique

Tableaux, graphiques et diagrammes englobant les statistiques des comptes nationaux, de la production, de la demande, du commerce, de l'emploi et des marchés financiers.

### L'analyse régionale

Ventilation par province des indicateurs économiques stratégiques.

### Le survol de l'économie internationale

Un sommaire du rendement de l'économie des partenaires commerciaux du Canada, comme l'Europe, le Japon et les États-Unis.

### Événements économiques et statistiques

Chaque mois, L'OEC publie une chronologie des événements qui influenceront l'économie de même que des renseignements sur les nouveaux produits de Statistique Canada.

### Consultez un expert

Les noms et numéros de téléphone des personnes-ressources figurent à chaque tableau de l'aperçu statistique; non seulement pouvez-vous lire les données et l'analyse, mais vous pouvez de plus discuter du sujet avec les experts de Statistique Canada.

### L'Observateur économique canadien

(n° 11-010 au catalogue) coûte 220 \$ l'abonnement annuel au Canada, 260 \$ US aux États-Unis et 310 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.







# Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 5 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

JUN 5 1992

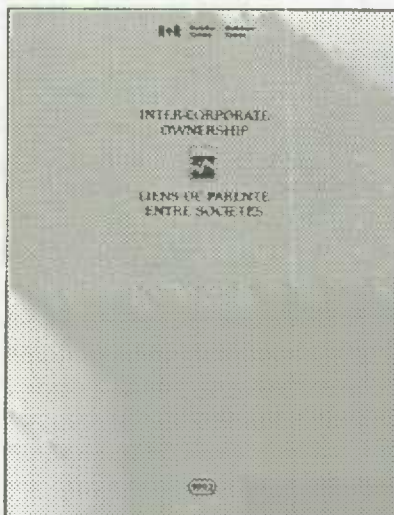
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

3

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **Enquête sur la population active, mai 1992**  
Le taux d'activité monte à 65.4 (+ 0.2), soit la première augmentation depuis octobre dernier.

(suite à la page 2)



### Liens de parenté entre sociétés 1992

La nouvelle édition 1992 de *Liens de parenté entre sociétés* est un répertoire de 1,050 pages de Statistique Canada sur la propriété et le contrôle de plus de 65,000 sociétés.

Comme dans les éditions précédentes, en termes du nombre de sociétés contrôlées, le groupe Edward & Peter Bronfman se classe comme étant la plus grande entreprise au Canada. En fait, depuis la parution de ce document en 1990, cet empire a grandi de 61 sociétés pour atteindre 421. Le Gouvernement du Canada et celui du Québec se classent deuxième et troisième avec 202 et 141 sociétés sous leur contrôle respectif.

Ce répertoire fournit des renseignements qui peuvent être consultés facilement. Son format permet de déterminer d'un coup d'oeil la hiérarchie des filiales de chaque entreprise. Cette publication indique, pour chaque société, le pays de contrôle, le pays de résidence et le pourcentage des droits de vote détenus. En outre, l'inclusion de la

Classification type des industries (CTI) et la province du siège social pour la plupart des sociétés canadiennes permet une étude par secteur industriel.

L'édition 1992 offre des index additionnels aux acheteurs de la publication. Outre l'index alphabétique habituellement inclus dans chaque manuel, des index par pays de contrôle, par province du siège social et par CTIC peuvent être achetés moyennant la somme de \$29.95 chacun.

On peut maintenant se procurer des exemplaires de *Liens de parenté entre sociétés* (61-517, 325 \$). Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Ron Vanasse (613-951-3469), Section des sociétés, Sous-division des déclarations des personnes morales et des syndicats, Division de l'organisation et finances des industries.



---

## **DONNÉES DISPONIBLES**

---

La vente directe au Canada, 1990	6
Chargements ferroviaires, période de sept jours se terminant le 21 mai 1992	6
Acier en formes primaires, semaine se terminant le 30 mai 1992	6
Produits chimiques industriels et résines synthétiques, avril 1992	6
Industrie des pépinières canadiennes, 1990 et 1991	7
Industrie des pâtes à papier, enquête annuelle des manufactures de 1990	7
Industrie des maison mobiles, enquête annuelle des manufactures de 1990	7
Industrie des produits en argile (argile canadienne), enquête annuelle des manufactures de 1990	7

---

## **NOUVELLES PUBLICATIONS**

---

8

---

## **PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS: du 8 au 12 juin**

---

9

---

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

### Enquête sur la population active

Mai 1992

#### Aperçu

Les estimations tirées de l'Enquête sur la population active de Statistique Canada pour mai 1992 indiquent une hausse des niveaux désaisonnalisés de l'emploi (+31,000) et du chômage (+25,000). Le taux d'activité monte à 65.4 (+0.2), soit la première augmentation depuis octobre dernier. Le taux de chômage passe à 11.2 (+0.2).

#### Emploi et rapport emploi/population

Pour la semaine qui s'est terminée le 16 mai 1992, l'estimation du niveau désaisonnalisé de l'emploi grimpe à 12,207,000, après six baisses mensuelles de suite. L'augmentation s'observe surtout chez les hommes de 25 ans et plus et est répartie dans plusieurs branches d'activité. Le rapport emploi/population monte de 0.1 pour se fixer à 58.1.

- Chez les adultes âgés de 25 ans et plus, l'emploi affiche une hausse de 59,000, qui survient principalement chez les hommes (+42,000). L'emploi baisse de 28,000 chez les jeunes.
- La hausse de l'emploi se produit dans la catégorie du temps partiel (+35,000), les adultes enregistrent presque la totalité de la hausse.
- Le niveau de l'emploi augmente de 20,000 (+0.4%) en Ontario, de 5,000 (+1.0%) au Manitoba, de 9,000 (+0.7%) en Alberta et de 11,000 (+0.7%) en Colombie-Britannique, tandis qu'il recule de 5,000 (-2.7%) à Terre-Neuve. On observe peu de variations dans les autres provinces.

#### Chômage et taux d'activité

En mai 1992, le niveau désaisonnalisé du chômage s'élève de 25,000 pour atteindre 1,536,000. Le taux de chômage augmente de 0.2 pour s'établir à 11.2, le plus haut niveau enregistré depuis novembre 1984. Le taux d'activité monte à 65.4 (+0.2) en mai, mouvement qui vient à l'encontre de la tendance des six derniers mois.

#### Note aux utilisateurs

Un nouveau Guide d'utilisation des données de l'Enquête sur la population active est maintenant disponible. Cette publication explique les concepts et la terminologie de l'enquête et décrit le questionnaire étape par étape. Elle couvre brièvement la méthodologie et les méthodes de collecte et fournit un sommaire des données disponibles.

Une nouveauté fort utile a été ajoutée à cette version du guide: un dictionnaire de l'Enquête sur la population active qui présente des définitions des termes et des variables utilisés dans l'enquête.

Le Guide d'utilisation des données de l'Enquête sur la population active (71-528, 45 \$) est paru le 6 avril. Voir «Pour commander les publications».

Les données mensuelles sont disponibles sur CANSIM dès 7 h (HAE) le jour même de leur diffusion. Pour obtenir de plus amples renseignements, téléphoner à:

Doug Drew	613-951-4720
Vincent Ferrao	613-951-4750
Jean-Marc Lévesque	613-951-2301
Deborah Sunter	613-951-4740
Michael Sheridan	613-951-9480
Renseignements généraux	613-951-9448

#### Note de reconnaissance

Le succès du système du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises et les administrations canadiennes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

- La hausse du nombre de chômeurs survient chez les jeunes (+23,000) et se manifeste surtout chez ceux du sexe masculin.
- Le taux de chômage bondit de 1.0 pour se fixer à 17.8 chez les jeunes et demeure inchangé à 9.8 chez les adultes.
- La hausse du taux d'activité (+0.2) se manifeste chez les adultes alors que le taux est en baisse chez les jeunes femmes (-0.6).
- Le niveau du chômage monte de 1,000 à l'Île-du-Prince-Édouard, de 3,000 en Nouvelle-Écosse, de 4,000 au Nouveau-Brunswick, de 17,000 en Ontario et de 6,000 en Alberta. Les autres provinces ne connaissent pas de variations significatives.

- Selon la province, les taux désaisonnalisés de chômage et les variations mensuelles sont les suivants:

	Mai	Variation mensuelle
Terre-Neuve	20.1	+ 1.1
Île-du-Prince-Édouard	19.1	+ 1.2
Nouvelle-Écosse	13.6	+ 0.7
Nouveau-Brunswick	14.1	+ 1.0
Québec	12.4	- 0.1
Ontario	10.9	+ 0.3
Manitoba	9.7	+ 0.1
Saskatchewan	7.7	- 0.2
Alberta	9.3	+ 0.3
Colombie-Britannique	10.0	0.0

#### Par rapport à mai 1991

(Données non désaisonnalisées)

- Dans l'ensemble, l'emploi diminue de 159,000 (-1.3%) par rapport au niveau enregistré un an plus tôt. Le niveau baisse de 100,000 (-1.5%) chez les hommes et de 59,000 (-1.0%) chez les femmes.
- Chez les jeunes, les pertes d'emplois se chiffrent à 114,000 (-5.3%) et le rapport emploi/population recule de 2.9 pour s'établir à 54.8. Chez les adultes, les pertes s'élèvent à 45,000 (-0.4%) et le rapport emploi/population baisse de 1.4 pour se fixer à 59.4.
- L'emploi à temps plein (personnes travaillant habituellement 30 heures ou plus par semaine) régresse de 221,000 (-2.1%), tandis que l'emploi à temps partiel monte de 61,000 (+ 3.0%).
- L'emploi recule de 137,000 (-3.9%) dans le secteur des biens. Il connaît peu de variations dans le secteur des services, les baisses observées dans les services socio-culturels, commerciaux et personnels étant compensées partiellement par les hausses notées dans les autres branches de ce secteur.
- Le nombre estimatif de chômeurs augmente de 136,000 pour s'établir à 1,548,000 (+9.6%) et le taux de chômage monte de 1.0 pour atteindre 11.2.

- Le taux d'activité tombe à 66.0 (-1.1) et le rapport emploi/population, à 58.6 (-1.7).

### Autres faits saillants

#### Les emplois d'été chez les étudiants

Par rapport à mai 1991, l'emploi chez les étudiants prévoyant retourner aux études à l'automne baisse malgré un accroissement dans leur nombre. La baisse dans la proportion ayant un emploi continue une tendance amorcée durant l'été de 1990.

- L'estimation du nombre de jeunes qui allaient aux études à plein temps en mars prévoyant retourner aux études augmente de 29,000 par rapport à il y a un an et se situe à 1,789,000. Leur niveau d'emploi baisse de 53,000 et passe à 770,000.
- La proportion de ces étudiants ayant un emploi tombe à 43.1 en mai 1992 alors qu'il était de 46.8 en mai 1991 et de 49.2 en mai 1990.
- Le taux de chômage monte à 17.7 en mai 1992 alors qu'il était de 15.8 en mai 1991 et de 11.4 en mai 1990.

Pour se renseigner à fond sur les données historiques ayant trait aux étudiants, consultez l'article «Les étudiants et les emplois d'été: une rétrospective», paru dans le numéro de janvier 1992 de *La population active* (71-001).

**Disponible de CANSIM dans les matrices 2074, 2075, 2078 à 2107 et dans le tableau 00799999.**

Commandez le numéro de mai 1992 de *La population active* (71-001, 17,90 \$/179 \$) qui paraîtra au cours de la troisième semaine de juin, ou communiquez avec Jean-Marc Lévesque (613-951-2301), Enquête sur la population active.

Pour un résumé disponible le jour même de la diffusion des données, commandez *Information: population active* (71-001P, 6,30 \$/63 \$). □

**Caractéristiques de la population active, Canada**

	Mai 1992	Avril 1992	Mai 1991
Estimations désaisonnalisées			
Population active ('000)	13,743	13,687	13,770
Emploi ('000)	12,207	12,176	12,359
Chômage ('000)	1,536	1,511	1,411
Taux de chômage (%)	11.2	11.0	10.2
Taux d'activité (%)	65.4	65.2	66.5
Rapport emploi/population (%)	58.1	58.0	59.7
Estimations non désaisonnalisées			
Population active ('000)	13,866	13,491	13,890
Emploi ('000)	12,319	11,939	12,478
Chômage ('000)	1,548	1,552	1,412
Taux de chômage (%)	11.2	11.5	10.2
Taux d'activité (%)	66.0	64.3	67.1
Rapport emploi/population (%)	58.6	56.9	60.3

## DONNÉES DISPONIBLES

### La vente directe au Canada 1990

Les ventes directes aux consommateurs canadiens ont totalisé \$3,237.9 millions en 1990, soit une augmentation de 4.6% par rapport au niveau de 1989 (\$3,096.3 millions). On entend par vente directe, la commercialisation au détail de biens de consommation par des voies autres que celles des points de vente au détail.

Les groupes de marchandises vendues les plus populaires sont les livres, journaux et revues (\$962.7 millions); suivis par les aliments (\$482.3 millions); les cosmétiques et bijoux (\$326.8 millions); et les appareils électriques et les nettoyeurs ménagers (\$177.6 millions). Les ventes des autres marchandises se sont établies à \$1,288.5 millions.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 34.

Le numéro de 1990 de *La vente directe au Canada* (63-218, 22 \$) sera disponible sous peu. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec David Roeske (613-951-9236), Section du commerce de détail, Division de l'industrie. ■

### Chargements ferroviaires

Période de sept jours se terminant le 21 mai 1992

Les chargements ferroviaires payants ont totalisé 4.3 millions de tonnes métriques au cours de la période de sept jours se terminant le 21 mai 1992, soit une baisse de 9.2% par rapport à la même période l'an dernier.

Le trafic rail-route a enregistré une diminution de 8.5% par rapport à la même période l'an dernier. Les chargements des wagons rails-routes ont diminué de 12.7% au cours de la même période.

Du 1<sup>er</sup> janvier au 21 mai 1992, les chargements de marchandises payantes ont enregistré un gain de 1.0% comparativement au niveau atteint un an plus tôt.

**À noter:** Le trafic rail-route englobe les remorques et les conteneurs des wagons plats. Les données du trafic rail-route sont incluses dans les chargements du trafic. Toutes les données de 1991 et les totaux cumulatifs de 1992 ont été révisés.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Sous-section du transport de surface, Division des transports. ■

### Acier en formes primaires

Semaine se terminant le 30 mai 1992

Selon les données préliminaires, la production d'acier en formes primaires pour la semaine se terminant le 30 mai 1992 s'est chiffrée à 270 445 tonnes métriques, soit 1.5% de moins que la production de 274 649 tonnes métriques de la semaine précédente et 3.3% de plus que la production de 261 679 tonnes métriques de la semaine correspondante de l'année précédente. Le total cumulatif au 30 mai 1992 est de 5 709 235 tonnes métriques, une augmentation de 4.6%, comparativement à 5 460 188 tonnes métriques pour la même période en 1991.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

### Produits chimiques industriels et résines synthétiques

Avril 1992

Les fabricants canadiens ont produit 141 906 tonnes métriques de résines de polyéthylène en avril 1992, soit une hausse de 14.2% en regard de 124 237 (révisé) tonnes métriques en avril 1991.

De janvier à avril 1992, la production a totalisé 568 790 tonnes métriques, soit une hausse de 8.0% par rapport à 526 485 tonnes métriques produites durant la même période en 1991.

Les données sur la production canadienne de trois autres types de résines synthétiques et de 24 produits chimiques industriels sont également disponibles pour avril 1992 et avril 1991.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 951.

Le numéro d'avril 1992 de *Produits chimiques industriels et résines synthétiques* (46-002, 5,60\$/56 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Guy Sabourin (613-951-9836), Division de l'industrie. ■

## **Industrie des pépinières canadiennes**

1990 et 1991

Les chiffres définitifs de 1990 et les chiffres provisoires de 1991 concernant l'industrie de pépinières canadiennes sont maintenant disponibles et peuvent être obtenus avant la parution de la publication.

L'information disponible porte sur les entrées et les sorties de l'industrie, de même que sur la répartition des sorties. Elle comprend aussi quelques données sur la structure interne de l'industrie.

Pour plus de renseignements, commandez la publication *Enquête sur l'industrie des pépinières canadiennes* (22-203, 22 \$), qui sera disponible au début de juillet, ou communiquez avec Paul Murray (613-951-0374), Division de l'agriculture. ■

## **Industrie des pâtes à papier**

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des pâtes à papier (CTI 2711) a enregistré une baisse de 11.7%, passant de \$7,142.8 millions en 1989 à \$6,310.0 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 5483.**

Les données seront publiées dans *Industries du papier et produits connexes* (36-250, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec J. Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

## **Industrie des maisons mobiles**

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des maisons mobiles (CTI 3244) a enregistré une hausse de 1.8%, passant de \$175.9 millions en 1989 à \$179.0 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 5554.**

Les données seront publiées dans *Industries du matériel de transport* (42-251, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec A. Shinnan (613-951-3515), Division de l'industrie. ■

## **Industrie des produits en argile (argile canadienne)**

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des produits en argile (argile canadienne) (CTI 3511) a enregistré une baisse de 34.5%, passant de \$193.7 millions en 1989 à \$126.9 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 6849.**

Les données seront publiées dans *Industries des produits minéraux non métalliques* (44-250, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Roland Joubert (613-951-3527), Division de l'industrie. ■

---

## NOUVELLES PUBLICATIONS

---

**La revue des céréales et des graines oléagineuses**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 22-007**

(Canada: 13,80 \$/138 \$; États-Unis: 16,60 \$ US/166 \$ US; autres pays: 19,30 \$ US/193 \$ US).

**La revue laitière**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 23-001**

(Canada: 12,20 \$/122 \$; États-Unis: 14,60 \$ US/146 \$ US; autres pays: 17,10 \$ US/171 \$ US)

**Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 35-003**

(Canada: 7,10 \$/71 \$; États-Unis: 8,50 \$ US/85 \$ US; autres pays: 9,90 \$ US/99 \$ US)

**Panneaux isolants rigides**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 36-002**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Ciment**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 44-001**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Produits de gypse**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 44-003**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Papier-toiture asphalté**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 45-001**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Bulletin de service Communications –**

**Statistiques de la télédistribution, 1991**, vol. 22, n° 1, juin 1992.

**Numéro de catalogue 56-001**

(Canada: 8,20 \$/49 \$; États-Unis: 9,85 \$ US/59 \$ US; autres pays: 11,50 \$ US/69 \$ US)

**Statistiques de l'énergie électrique**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 57-001**

(Canada: 10 \$/100 \$; États-Unis: 12 \$ US/120 \$ US; autres pays: 14 \$ US/140 \$ US)

**Liens de parenté entre sociétés**, 1992.

**Numéro de catalogue 61-517**

(Canada: 325 \$; États-Unis: 390 \$ US; autres pays: 455 \$ US)

**Commerce de détail**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 63-005**

(Canada: 18,20 \$/182 \$; États-Unis: 21,80 \$ US/218 \$ US; autres pays: 25,50 \$ US/255 \$ US)

**Sommaire du commerce international du Canada**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 65-001**

(Canada: 18,20 \$/182 \$; États-Unis: 21,80 \$ US/218 \$ US; autres pays: 25,50 \$ US/255 \$ US)

**Importations par marchandise**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 65-007**

(Canada: 55,10 \$/551 \$; États-Unis: 66,10 \$ US/661 \$ US; autres pays: 77,10 \$ US/771 \$ US)

---

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.





---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

---

### Semaine du 8 au 12 juin

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
<b>Juin</b>		
9	Ventes de véhicules automobiles neufs	avril 1992
9	Indice des prix des produits agricoles	avril 1992
10	Indice des prix des logements neufs	avril 1992
10	Ventes des grands magasins par province et région métropolitaine	avril 1992
12	Voyages entre le Canada et les autres pays	avril 1992

---

### Pour commander les publications

Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).

Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.

Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).

Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.

Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.



1010094622

# Le publication à vous offrir autant d'information sur l'économie canadienne



## L'Observateur économique canadien

La revue la plus complète et la plus à jour qui soit pour les gens qui désirent des renseignements objectifs et une analyse de l'économie canadienne... chaque mois.

## Les conditions économiques actuelles

Résumé bref et incisif de l'actualité économique du mois, comportant l'analyse des tendances de l'emploi, de la production, de la demande et de l'indicateur avancé

## Les études spéciales

Recherche approfondie sur les questions du domaine des affaires et de l'économie : cycles économiques, tendances de l'emploi, épargne personnelle, projets d'investissement et concentration des sociétés.

## L'aperçu statistique

Tableaux, graphiques et diagrammes englobant les statistiques des comptes nationaux, de la production, de la demande, du commerce, de l'emploi et des marchés financiers.

## L'analyse régionale

Ventilation par province des indicateurs économiques stratégiques.

## Le survol de l'économie internationale

Un sommaire du rendement de l'économie des partenaires commerciaux du Canada, comme l'Europe, le Japon et les États-Unis.

## Événements économiques et statistiques

Chaque mois, L'OCÉ publie une chronologie des événements qui influenceront l'économie de même que des renseignements sur les nouveaux produits de Statistique Canada.

## Consultez un expert

Les noms et numéros de téléphone des personnes-ressources figurent à chaque tableau de l'aperçu statistique; non seulement pouvez-vous lire les données et l'analyse, mais vous pouvez de plus discuter du sujet avec les experts de Statistique Canada.

## L'Observateur économique canadien

(n° 11-010 au catalogue) coûte 220 \$ l'abonnement annuel au Canada, 260 \$ US aux États-Unis et 310 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



# Le Quotidien

Statistique Canada



Le lundi 8 juin 1992

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **Vol de véhicules à moteur, 1980-1990** 2  
Le nombre de les vols de véhicules à moteur déclarés à la police a augmenté de 17% entre 1980 et 1990. La proportion de véhicules volés non retrouvés est en outre passée de 19% en 1980 à 27% en 1990.

## DONNÉES DISPONIBLES

Ventes de sucre, mai 1992	4
Chargements ferroviaires, période de dix jours se terminant le 31 mai 1992	4
Chargements ferroviaires, avril 1992	4
Batteries d'accumulateurs électriques, avril 1992	4
Certains appareils électriques ménagers, avril 1992	5
Statistiques de la chaussure, avril 1992	5
Consommation apparente des aliments par personne au Canada, 1990 et 1991	5
Flux du commerce interprovincial, données préliminaires annuelles de 1984 à 1988	5

## NOUVELLES PUBLICATIONS 6

### Programme d'évaluation de l'état des cultures

Statistique Canada a élaboré un programme en vue d'évaluer l'état des cultures dans les provinces des Prairies tout au long de la saison de croissance. Ce Programme d'évaluation de l'état des cultures (PEEC) qui en est à sa quatrième saison surveille l'état des cultures sur une base hebdomadaire.

Les rapports PEEC sont produits à partir de renseignements statistiques obtenues par des données numériques provenant d'un satellite. Ces données sont incorporées à un indice de végétation qui est sensible au stress de la végétation provoqué par la sécheresse, la maladie ou les insectes.

Le rapport PEEC du 7 août comprendra, en plus de l'indice de végétation standard, des données expérimentales sur les rendements, pour fin d'évaluation seulement. Ces données donneront une estimation des rendements des six principaux grains basée sur des données obtenues par satellite.

Les produits offerts comprennent des cartes, des diagrammes, des tableaux et des visualisations au niveau des régions agricoles et des municipalités rurales. Le PEEC diffuse ses données sur une période de 15 semaines à un coût variant entre \$1,200 et \$3,750, selon le choix des options.

Pour plus de renseignements sur le Programme d'évaluation de l'état des cultures, veuillez communiquer avec Ken Korporal ou Norah Hillary (613-951-3872, télécopieur 613-951-3868), Analyse spatiale et des applications géomatiques, Division de l'agriculture.



---

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

---

### Vol de véhicules à moteur

1980-1990

#### Faits saillants

- Le nombre des vols de véhicules à moteur déclarés à la police a augmenté de 17% entre 1980 et 1990. En 1990, 108,056 véhicules à moteur ont été déclarés volés au Canada, alors qu'on en comptait 92,256 en 1980. Bien que le nombre de véhicules volés ait augmenté au cours des dix dernières années, le taux de véhicules volés pour 1,000 véhicules immatriculés est demeuré sensiblement le même, variant entre cinq et sept.<sup>1</sup>
- En moyenne, près d'un véhicule volé sur quatre n'a pu être retrouvé entre 1980 et 1990. La proportion de véhicules volés non retrouvés est en outre passée de 19% en 1980 à 27% en 1990.
- On peut mettre en perspective l'incidence des vols de véhicules automobiles en comparant les différentes catégories de crime contre la propriété. En 1990, le vol de véhicules se classait au quatrième rang (7%) des crimes contre la propriété. En tête de liste, on trouve le vol de moins de \$1,000 (51%), suivi de l'introduction par effraction (24%) et de la fraude (8%). Ces proportions sont demeurées relativement stables au cours des années.

- Selon les statistiques de la criminalité aux États-Unis, plus de 1.6 million de vols de véhicules ont été signalés en 1990. Les vols des véhicules constituait 13% de tous les crimes contre la propriété commis aux États-Unis durant l'année 1990, ce qui correspond à près du double de ceux commis au Canada. Depuis 1990, les États-Unis ont connu une augmentation de 38% du nombre de véhicules volés, par comparaison une augmentation de 17% pour le Canada.
- En 1990, le nombre de vols de véhicules était le plus élevé au Québec, c'est-à-dire dix vols pour 1,000 véhicules immatriculés, suivi de la Colombie-Britannique avec une proportion de huit vols pour 1,000. Les provinces maritimes déclarent une proportion très inférieure à celle de l'ensemble du Canada. Terre-Neuve déclare la proportion la moins élevée avec deux vols pour 1,000 véhicules immatriculés. En Ontario, la proportion est de 4.5 vols pour 1,000 véhicules immatriculés, ce qui représente la moitié du nombre de vols observé au Québec.

Le *Bulletin de service Juristat: Vol de véhicules à moteur*, vol. 12, n° 12 (85-002, 3,60 \$/ 90 \$), est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec la Sous-Section de l'information et des services à la clientèle (613-951-9023), Centre canadien de la statistique juridique

---

<sup>1</sup> Source: *Véhicules automobiles, immatriculations* (53-219 au catalogue), Division des transports, Statistique Canada.

**Vols de véhicules à moteur par province/territoire, Canada**

1990

Province/territoire	Immatriculations de véhicules à moteur <sup>1</sup>	Vols de véhicules à moteur <sup>2</sup>	Véhicules à moteur volés pour 1,000 immatriculations	Nombre	Véhicules retrouvés	Véhicules non retrouvés
					%	%
Terre-Neuve	305,851	578	1.9	415	72	28
Île-du-Prince-Édouard	84,716	200	2.4	132	66	34
Nouvelle-Écosse	603,615	1,794	3.0	1,414	79	21
Nouveau-Brunswick	475,671	1,508	3.2	998	66	34
Québec	3,580,765	36,560	10.2	19,715	54	46
Ontario	6,000,322	27,046	4.5	21,986	81	19
Manitoba	779,069	3,876	5.0	3,360	87	13
Saskatchewan	735,964	3,105	4.2	2,328	75	25
Alberta	1,861,662	12,487	6.7	9,937	80	20
Colombie-Britannique	2,499,485	20,152	8.1	18,324	91	9
Yukon	30,952	221	7.1	147	66	34
Territoires du Nord-Ouest	23,058	530	23.0	341	64	36
<b>Canada</b>	<b>16,981,130</b>	<b>108,056</b>	<b>6.4</b>	<b>79,097</b>	<b>73</b>	<b>27</b>

<sup>1</sup> Véhicules automobiles, immatriculations (n° 53-219 du catalogue). Division des transports. Statistique Canada

<sup>2</sup> Exclut les tentatives de vol.

Source: Déclaration uniforme de la criminalité, Canada 1990.

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Ventes de sucre

Mai 1992

En mai 1992, les raffineries canadiennes ont vendu 84 553 tonnes métriques de sucre de tout genre, dont 75 069 tonnes métriques sur le marché canadien et 9 484 tonnes métriques à l'étranger. Le total cumulatif des ventes de 1992 pour les sucres de tout genre est de 409 661 tonnes métriques, soit 357 655 tonnes métriques pour le marché canadien et 52 006 tonnes métriques pour l'étranger.

Des ventes totales de 90 611 tonnes métriques, dont 84 589 tonnes métriques sur le marché canadien et 6 022 tonnes métriques à l'étranger, avaient été enregistrées en mai 1991. Le total cumulatif des ventes pour les cinq premiers mois de 1991 pour les sucres de tout genre se situait à 379 955 tonnes métriques, soit 350 231<sup>r</sup> tonnes métriques pour le marché canadien et 29 724<sup>r</sup> (révisé) tonnes métriques pour l'étranger.

Le numéro de mai 1992 de *Situation du sucre* (32-013, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

### Chargements ferroviaires

Période de dix jours se terminant le 31 mai 1992

Les chargements ferroviaires payants ont totalisé 5.8 millions de tonnes métriques au cours de la période de dix jours se terminant le 31 mai 1992, soit une baisse de 21.7% par rapport à la même période l'an dernier.

Le trafic rail-route a enregistré une diminution de 5.1% par rapport à la même période l'an dernier. Les chargements des wagons rails-routes ont diminué de 10.7% au cours de la même période.

Du 1<sup>er</sup> janvier au 31 mai 1992, les chargements de marchandises payantes ont enregistré une perte de 0.7%, comparativement au niveau atteint un an plus tôt.

**À noter:** Le trafic rail-route englobe les remorques et les conteneurs des wagons plats. Les données du trafic rail-route sont incluses dans les chargements du trafic. Toutes les données de 1991 et les totaux cumulatifs de 1992 ont été révisés. ■

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Sous-section du transport de surface, Division des transports.

### Chargements ferroviaires

Avril 1992

Les marchandises chargées par les chemins de fer au Canada ont atteint 20.8 millions de tonnes métriques en avril 1992, soit une diminution de 4.1% par rapport au mois d'avril 1991. En outre, les transporteurs ont reçu 1.0 million de tonnes métriques des chargements en provenance des embranchements américains.

De janvier à avril 1992, les chargements de marchandises payantes ont augmenté de 3.4% par rapport à la même période de 1991. Les chargements en provenance des embranchements américains ont aussi augmenté de 1.4%.

Toutes les données de 1991 et les totaux cumulatifs de 1992 ont été révisés.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 1431.

Le numéro d'avril 1992 de *Chargements ferroviaires* (52-001, 8,30 \$/83 \$) paraîtra au cours de la troisième semaine de juin, 1992.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Division des transports. ■

### Batteries d'accumulateurs électriques

Avril 1992

En avril 1992, les manufacturiers canadiens de batteries d'accumulateurs électriques ont vendu 135,913 batteries pour automobiles et à grande capacité commerciale pour remplacement.

Le total cumulatif des ventes de batteries pour automobiles et à grande capacité commerciale pour remplacement de janvier à avril 1992 s'est chiffré à 557,946 comparativement à 565,455 pour la même période en 1991, soit une diminution de 1.3%.

Les données sur les ventes de batteries d'accumulateurs sont également disponibles.

Le numéro d'avril 1992 de *Ventes à l'usine de batteries d'accumulateurs électriques* (43-005, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec L. Vincent (613-951-3523), Division de l'industrie. ■

## Certains appareils électriques ménagers

Avril 1992

En avril 1992, les firmes canadiennes ont produit 62,812 appareils de cuisine, soit une baisse de 19.7% en regard des 78,198 appareils de cuisine produits en avril 1991.

Les données pour la production d'appareils pour le confort au foyer d'avril 1992 sont confidentielles.

Le total cumulatif de la production de certains appareils électriques ménagers pour 1992 s'est chiffré à 271,749 unités. Les données correspondantes pour la même période en 1991 étaient de 247,674 unités.

Le numéro d'avril 1992 de *Certains appareils électriques ménagers* (43-003, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec L. Pent (613-951-3526), Division de l'industrie. ■

## Statistiques de la chaussure

Avril 1992

En avril 1992, les manufacturiers canadiens ont produit 2,068,439 paires de chaussures, soit une diminution de 10.0% par rapport à 2,298,308<sup>r</sup> (révisé) paires produites en avril 1991.

La production cumulative pour la période de janvier à avril 1992 était de 7,377,191<sup>r</sup> paires, une diminution de 10.6% comparativement à 8,255,931<sup>r</sup> paires produites au cours de la période correspondante de l'année précédente.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 8.

Le numéro d'avril 1992 de *Statistique de la chaussure* (33-002, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Michel Labonté (613-951-3510), Division de l'industrie. ■

## Consommation apparente des aliments par personne au Canada

1990 et 1991

Les estimations de 1990 et 1991 de la consommation apparente par personne au Canada sont maintenant disponibles pour les céréales, les sucres et sirops, les légumes à gousse et noix, les boissons, les produits et sous-produits du lait, les viandes et la volaille et les oeufs. Le numéro de *Consommation apparente des aliments par personne au Canada, partie I*, 1991, sera disponible en juin.

Pour plus de renseignements, commandez la publication *Consommation apparente des aliments par personne au Canada, partie I*, 1991 (32-229, 28 \$), ou communiquez avec Linda Brazeau (613-951-0574), Division de l'agriculture. ■

## Flux du commerce interprovincial

Données préliminaires annuelles de 1984 à 1988

Les données préliminaires sur les flux du commerce interprovincial pour 33 groupes de biens et quatre grands agrégats sont maintenant disponibles.

Les séries CANSIM manquantes (quelque 3,012 de 5,577) sont celles affichant des flux nuls ou des valeurs très faibles (c.-à-d. moins de 1.0% des expéditions et de la demande). Les séries dites «protégées» (324 environ) représentent des valeurs importantes mais confidentielles. En raison de révisions à certains biens, les données sur l'ensemble des marchandises échangeables pour les années 1984 et 1988 peuvent différer de celles publiées dans *Le Quotidien* du 29 avril 1992.

### Disponible de CANSIM dans les matrices 4201 à 4231, 4234, 4244 et 4250 à 4253.

Ces données sont aussi disponibles sous forme de trousse d'information comprenant imprimés, disquette et documentation (500 \$) auprès du Service aux clients, Division des entrées-sorties.

Pour plus de renseignements sur les produits et services concernant ces données, veuillez communiquer avec Ronald Rioux (613-951-3697), Service aux clients, Division des entrées-sorties.

Pour de plus amples informations concernant ce communiqué, veuillez contacter Hans Messinger (613-951-2937), Flux du commerce interprovincial, Division des entrées-sorties. ■



1010094742

Le Quotidien, le 8 juin 1992

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Industries du bois, 1989.**

**Numéro du catalogue 35-250**

(Canada: 49 \$; États-Unis: 59 \$ US;  
autres pays: 69 \$ US)

**Autres industries manufacturières, 1989.**

**Numéro du catalogue 47-250**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

**Permis de bâtir, mars 1992.**

**Numéro du catalogue 64-001**

(Canada: 22,10 \$/221 \$; États-Unis: 26,50 \$ US/  
265 \$ US; autres pays: 30,90 \$ US/309 \$ US)

**Bulletin de service Juristat: Vol de véhicules à  
moteur, 1980-1990, vol. 12, n° 12.**

**Numéro de catalogue 85-002**

(Canada: 3,60 \$/90 \$; États-Unis: 4,30 \$ US/  
108 \$ US; autres pays: 5 \$ US/126 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année;  
autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.





# Le Quotidien

Statistique Canada

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Le mardi 9 juin 1992

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Ventes de véhicules automobiles neufs, avril 1992** 2  
Les ventes désaisonnalisées de véhicules automobiles neufs ont enregistré une augmentation de 0.5% en avril.
- **Indice des prix des produits agricoles, avril 1992** 4  
L'indice des prix des produits agricoles augmente de 0.3% en avril.

## DONNÉES DISPONIBLES

	STATISTICS CANADA	STATISTIQUE CANADA
Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois, avril 1992		5
Fil d'acier et certains produits de fil métallique, avril 1992		5
Acier en formes primaires, avril 1992		5
Tuyaux et tubes en acier, avril 1992		5
Bilan des principales céréales et graines oléagineuses, 1990-1991		6

## NOUVELLES PUBLICATIONS 7



## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Ventes de véhicules automobiles neufs

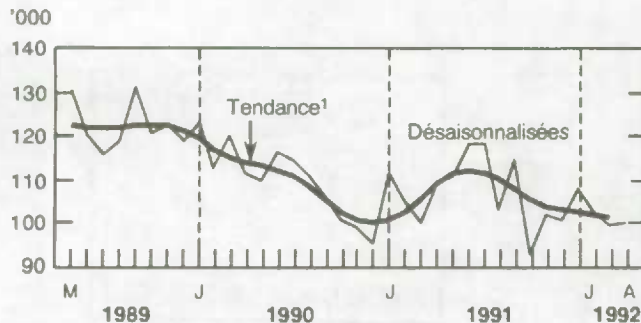
Avril 1992

#### Faits saillants

##### Ventes désaisonnalisées

- En avril 1992, les estimations préliminaires des ventes au détail de tous les véhicules automobiles neufs se sont chiffrées à 100,000 unités, une augmentation de 0.5% comparativement au chiffre révisé de mars 1992. Cette augmentation est attribuable à une hausse de 2.8% dans les ventes de voitures particulières et à une baisse de 3.7% dans les ventes de camions.

#### Ventes mensuelles de véhicules automobiles neufs, Canada, désaisonnalisées, en nombre d'unités, 1989-1992



<sup>1</sup> La tendance à court terme représente une moyenne mobile des données.

- La faible augmentation de 0.5% ne fait qu'accentuer la fluctuation observée dans le faible niveau des ventes des deux dernières années.

#### Note aux utilisateurs

Les véhicules nord-américains comprennent les véhicules automobiles manufacturés ou assemblés en Amérique du Nord. Ces véhicules peuvent être fabriqués par des compagnies canadiennes ou étrangères.

Dans le cas des véhicules importés, il s'agit de véhicules automobiles manufacturés ou assemblés outre-mer et mis en marché au Canada par des compagnies domestiques ou étrangères.

##### Ventes non désaisonnalisées

- En avril 1992, les ventes totales de véhicules automobiles neufs ont totalisé 125,000 unités, une diminution de 10.7% comparativement au niveau observé en avril 1991. Les ventes de voitures particulières ont enregistré une baisse de 9.7% et les ventes de camions ont chuté de 12.7%.
- La baisse observée en avril 1992, dans les ventes de voitures particulières, est principalement dû à une baisse de 14.3% pour les automobiles neuves fabriquées en Amérique du Nord et à une diminution de 3.8% dans les automobiles neuves fabriquées au Japon.
- La part des nord-américains dans le marché canadien des voitures particulières a diminué, passant de 66% en avril 1991 à 62% en avril 1992, tandis que celle des Japonais a augmenté légèrement de 28% à 29% pour la même période.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 64.

Le numéro d'avril 1992 de *Ventes de véhicules automobiles neufs* (63-007, 14,40 \$/144 \$) sera diffusé en juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Tom Newton (613-951-3552) ou Diane Lake (613-951-9824), Section du commerce de détail, Division de l'industrie. □

**Ventes de véhicules automobiles neufs - Canada**

Avril 1992

	Désaisonnalisées			
	Janvier 1992 <sup>r</sup>	Février 1992 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>P</sup>
	Unités Variation en %	Unités Variation en %	Unités Variation en %	Unités Variation en %
<b>Véhicules automobiles neufs - Total</b>	<b>107,502</b> + 7.2	<b>102,250</b> -4.9	<b>99,033</b> -3.1	<b>99,574</b> + 0.5
<b>Voitures particulières selon l'origine:</b>				
Amérique du Nord	47,348 + 13.0	43,301 -8.5	38,957 -10.0	41,032 + 5.3
Outre-mer	24,640 + 0.9	23,327 -5.3	25,694 + 10.1	25,421 -1.1
<b>Total</b>	<b>71,988</b> + 8.5	<b>66,628</b> -7.4	<b>64,651</b> -3.0	<b>66,453</b> + 2.8
<b>Camions, fourgonnettes, autobus:</b>	<b>35,514</b> + 4.6	<b>35,622</b> + 0.3	<b>34,383</b> -3.5	<b>33,120</b> -3.7
	Non désaisonnalisées			
	Avril 1992	Variation 1992/1991	Janvier- avril 1992	Variation 1992/1991
	Unités	%	Unités	%
<b>Véhicules automobiles neufs - Total</b>	<b>124,848</b>	<b>-10.7</b>	<b>396,739</b>	<b>-4.3</b>
<b>Voitures particulières selon l'origine:</b>				
Amérique du Nord	51,910	-14.3	163,016	-11.9
Japon	24,521	-3.8	77,535	+ 2.3
Autres pays (incluant la Corée du Sud)	6,947	+ 10.9	19,414	-3.1
<b>Total</b>	<b>83,378</b>	<b>-9.7</b>	<b>259,965</b>	<b>-7.4</b>
<b>Camions, fourgonnettes, autobus selon l'origine:</b>				
Amérique du Nord	36,041	-10.1	118,686	+ 4.9
Outre-mer	5,429	-26.7	18,088	-12.3
<b>Total</b>	<b>41,470</b>	<b>-12.7</b>	<b>136,774</b>	<b>+ 2.2</b>

<sup>r</sup> Chiffres révisés.

<sup>P</sup> Chiffres préliminaires.

## Indice des prix des produits agricoles

Avril 1992

L'indice des prix des produits agricoles (1986 = 100) pour le Canada augmente de 0.3% par rapport au niveau révisé de 95.6 en mars et s'inscrit à 95.9. L'indice des cultures reste inchangé en avril à 88.8. La hausse de l'indice des pommes de terre neutralise une baisse de celui des graines oléagineuses, tandis que l'indice des céréales reste stable. L'indice du bétail et des produits d'origine animale augmente de 0.5% et passe à 100.3. Au cours des neuf derniers mois, l'indice d'ensemble se trouve à des niveaux qu'on n'avait pas vus depuis la campagne agricole 1979-1980, en raison principalement de la réduction des prix initiaux du blé et de l'orge de la Commission canadienne du blé (CCB) à compter du 1<sup>er</sup> août, date qui marque le début de la campagne agricole 1991-1992.

Les variations en pourcentage de l'indice entre mars et avril 1992, selon la province, sont les suivantes:

Terre-Neuve	- 1.3%
Île-du-Prince-Édouard	-2.7%
Nouvelle-Écosse	-4.6%
Nouveau-Brunswick	-3.5%
Québec	+ 0.7%
Ontario	0.0%
Manitoba	-0.6%
Saskatchewan	+ 0.3%
Alberta	+ 1.9%
Colombie-Britannique	+ 0.1%
<b>Canada</b>	<b>+ 0.3%</b>

### Cultures

L'indice des cultures reste inchangé en avril à 88.8, alors que la hausse de l'indice des pommes de terre est compensée par une baisse de celui des graines oléagineuses et que l'indice des céréales reste stable. L'indice reste inférieur de 10.5% à son niveau d'un an plus tôt.

- L'indice des céréales reste inchangé en avril, à 75.7. Les hausses de prix pour le blé et l'orge de la CCB et de l'orge hors Commission sont neutralisées par une baisse du prix du blé hors Commission et de l'avoine. L'indice reste inférieur de 17.6% à son niveau d'un an plus tôt.
- L'indice des graines oléagineuses baisse de 0.5% par rapport à mars et s'inscrit à 100.5. La chute du prix du lin et du canola est compensée dans une large mesure par le relèvement de celui du soja. L'indice est inférieur de 7.5% à son niveau d'avril 1991.

### Bétail et produits d'origine animale

L'indice du bétail et des produits d'origine animale augmente de 0.5% pour atteindre 100.3 en avril. Les indices des bovins et des veaux et des porcs sont en légère hausse (+ 0.8% et + 1.2%), tandis que l'indice de la volaille diminue de 5.8%. Ceux des oeufs et des produits laitiers restent presque inchangés.

- L'indice des bovins et des veaux s'accroît de 0.8% pour se fixer à 106.1, en raison de la hausse des prix des bovins d'abattage américains. L'indice a augmenté de 10.9% au cours des quatre derniers mois et il est inférieur de 3.0% à son niveau d'avril 1991.
- L'indice des porcs augmente de 1.2% pour s'inscrire à 69.0 en raison de la hausse des prix américains. En dépit de la hausse en avril, l'indice reste inférieur de 18.3% à son niveau d'un an plus tôt. Les abattages inspectés aux États-Unis pour les quatre premiers mois de 1992 sont supérieurs de 7.8% à leur niveau d'un an plus tôt.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 176.

Le numéro d'avril 1992 d'*Indice des prix des produits agricoles* (62-003, 7,10 \$/71 \$) doit paraître le 17 juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Liz Leckie (613-951-2441), Section du revenu agricole et des prix à la production, Division de l'agriculture. ■

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois

Avril 1992

En avril 1992, les arrivages de bois à pâte ont atteint 1 330 296 mètres cubes, une diminution de 15.6% par rapport à 1 576 713<sup>r</sup> (révisé) mètres cubes en avril 1991. Les arrivages de déchets de bois ont augmenté de 8.1% passant de 5 110 626<sup>r</sup> mètres cubes à 5 523 486 mètres cubes au cours de la période observée. La consommation de bois à pâte et de déchets de bois a totalisé 8 337 344 mètres cubes, soit une augmentation de 2.3% comparativement à 8 151 977<sup>r</sup> mètres cubes en avril de l'année dernière. Les stocks de fermeture pour le bois à pâte et les déchets de bois ont baissé de 16.9% pour totaliser 15 901 282 mètres cubes en regard de 19 130 375<sup>r</sup> mètres cubes en 1991.

Les totaux cumulatifs pour les quatre premiers mois de l'année se présentent ainsi, les chiffres correspondants pour janvier-avril 1991 sont entre parenthèses:

Arrivages de bois à pâte: 11 798 906 mètres cubes (13 756 302<sup>r</sup> mètres cubes), une diminution de 14.2%;

Arrivages de déchets de bois: 20 644 479 mètres cubes (19 186 016<sup>r</sup> mètres cubes), une hausse de 7.6%;

Consommation de bois rond et déchets de bois: 34 297 529 mètres cubes (34 251 313<sup>r</sup> mètres cubes), une augmentation de 0.1%.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 54.

Le numéro d'avril 1992 de *Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois* (25-001, 6,10 \$/61 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

### Fil d'acier et certains produits de fil métallique

Avril 1992

Les données sur les livraisons de fil d'acier et de certains produits de fil métallique pour avril 1992 sont maintenant disponibles. Des données statistiques

relatives à la production et aux exportations pour certains produits sont également disponibles.

Les livraisons ont atteint 59 854 tonnes métriques durant le mois d'avril 1992, soit une diminution de 1.4% comparativement aux 60 720 tonnes métriques livrées durant le mois précédent.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 122 (série 19).

Le numéro d'avril 1992 de *Fil d'acier et certains produits de fil métallique* (41-006, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Bruno Pépin (613-951-9837), Division de l'industrie. ■

### Acier en formes primaires

Avril 1992

La production d'acier en formes primaires en avril 1992 a atteint 1 162 295 tonnes métriques, soit une augmentation de 15.2% par rapport à 1 008 580 tonnes métriques en mars de l'année précédente.

Le total cumulatif pour avril 1992 s'est chiffré à 4 561 097 tonnes métriques, une augmentation de 4.0% comparativement à 4 386 643 tonnes métriques pour la même période en 1991.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 58 (niveau 2, série 3).

Le numéro d'avril 1992 de *Fer et acier primaire* (41-001, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

### Tuyaux et tubes en acier

Avril 1992

La production de tuyaux et de tubes en acier en avril 1992 s'est chiffrée à 97 501 tonnes métriques, soit une diminution de 39.5% comparativement à 161 220<sup>r</sup> (révisé) tonnes métriques en 1991.

Le total cumulatif pour les quatre premiers mois de l'année se situe à 471 670 tonnes métriques, une diminution de 21.9% comparativement à 603 877<sup>r</sup> tonnes métriques pour la même période en 1991.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 35.**

Le numéro d'avril 1992 de *Tuyaux et tubes en acier* (41-011, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

**Bilan des principales céréales et graines oléagineuses**

1990-1991

Les tableaux des bilans de la campagne agricole 1990-1991 (1<sup>er</sup> août au 31 juillet) sur les principales céréales et graines oléagineuses produites au Canada

(le blé, l'avoine, l'orge, le seigle, le lin, le canola, le maïs et le soja) sont maintenant disponibles.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 5629, 5674, 5679 à 5685 et 5688.**

Le numéro 1990-1991 de *Le commerce des grains au Canada* (22-201, 39 \$) doit paraître en juin.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Alain Y. Bertrand (613-951-3859), Division de l'agriculture. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Recettes monétaires agricoles**, janvier-mars 1992.

**Numéro de catalogue 21-001**

(Canada: 11 \$/44 \$; États-Unis: 13,25 \$ US/53 \$ US;  
autres pays: 15,50 \$ US/62 \$ US)

**Statistique du charbon et du coke**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 45-002**

(Canada: 10 \$/100 \$; États-Unis: 12 \$ US/120 \$ US;  
autres pays: 14 \$ US/140 \$ US)

**Statistique de l'hébergement de voyageurs**,  
1987-1989.

**Numéro de catalogue 63-204**

(Canada: 22 \$; États-Unis: 26 \$ US;  
autres pays: 31 \$ US)

**Importations par pays**, janvier-mars 1992.

**Numéro de catalogue 65-006**

(Canada: 82,75 \$/331 \$; États-Unis: 99,25 \$ US/  
397 \$ US; autres pays: 115,75 \$ US/463 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année;  
autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



1010094746

# CHOISISSEZ UN SUJET... N'IMPORTE LEQUEL

**D**orénavant le **Catalogue de Statistique Canada** amélioré simplifiera vos recherches de données récentes ou historiques. Son index revu et augmenté comprend des renvois, des sujets plus détaillés et des références géographiques vous permettant d'accéder rapidement à des centaines de produits et de services de Statistique Canada.

- Vous connaissez le sujet sans connaître le terme technique ? Peu importe si le sujet est général ou spécifique, vous apprécierez l'accès rapide que vous procure les renvois.
- Vous repérerez facilement les sources de statistiques essentielles comme l'indice des prix à la consommation, les importations - exportations ou encore, les caractéristiques de la population jusqu'à l'échelle des villages. Des sujets populaires du jour tels l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation jusqu'aux études plus spécifiques comme les produits minéraux expédiés à partir des ports canadiens ou les immigrants antillais dans les régions urbaines, vous trouverez tout !
- L'édition augmentée du **Catalogue de Statistique Canada** contient bien plus encore. Elle présente en détail notre gamme complète de services, depuis les publications et les cartes jusqu'aux disquettes et fichiers de microdonnées.



Plusieurs descriptions de nos produits informatiques incluent le numéro de la personne-ressource à Statistique Canada. Vous obtenez donc une voie plus directe avec le service de votre choix.

- Comme toujours, le catalogue contient des sections concernant la façon d'obtenir de l'assistance, les recherches bibliographiques automatisées, les réductions offertes, le guide de commande et l'adresse de nos centres régionaux de consultation. Par ailleurs, vous serez heureux d'apprendre que, cette année, la couverture du catalogue est plastifiée pour résister à un usage fréquent.
- Pour obtenir rapidement la source d'information la plus complète qui soit concernant nos produits, procurez-vous le **Catalogue de Statistique Canada** (n° 11-204F au catalogue) au prix de 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays. Pour commander votre exemplaire, écrivez à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, télécopiez votre commande au 1-613-951-1584 ou utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez le numéro sans frais :

1-800-267-6677.



e.1



# Le Quotidien

## Statistique Canada

Le mercredi 10 juin 1992

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

---

### COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

---

- **Indice des prix des logements neufs, avril 1992** 2  
L'indice des prix des logements neufs pour l'ensemble du Canada a augmenté de 0.2% en avril 1992 par rapport à mars 1992.

---

### DONNÉES DISPONIBLES

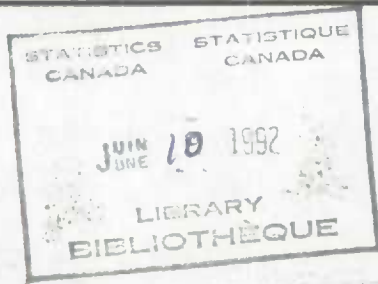
---

- Ventes des grands magasins par province et région métropolitaine, avril 1992 4

---

### NOUVELLES PUBLICATIONS

---



## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

### Indice des prix des logements neufs

Avril 1992

L'indice des prix des logements neufs (1986 = 100) pour le Canada s'est établi à 134.1 en avril 1992, une augmentation de 0.2% par rapport à mars 1992.

L'indice estimatif des *maisons seulement* a augmenté de 0.1% tandis que l'indice des *terrains seulement* a augmenté de 0.7%.

Les plus fortes augmentations mensuelles ont été enregistrées par Regina (2.0%), Victoria (1.6%) et Vancouver (1.4%), tandis que les plus importantes diminutions ont été affichées par Sudbury-Thunder Bay (-1.3%), Kitchener-Waterloo (-0.8%) et Windsor (-0.8%).

L'indice des prix de vente des entrepreneurs canadiens en construction résidentielle a augmenté de 0.4% par rapport au niveau de l'an dernier. Ce mouvement est largement attribué aux effets compensatoires des diminutions comme celles de Kitchener-Waterloo (-3.2%), Hamilton (-3.1%) et Toronto (-2.9%) comparé aux augmentations observées pour les villes comme Vancouver (8.6%) et Victoria (5.2%).

#### Note aux utilisateurs

Les utilisateurs doivent se rappeler que cet indice reflète l'évolution des prix perçus par les constructeurs et non celle des prix payés par les acheteurs. L'indice analytique se rapproche plus de ce concept, même si nous ne pouvons pas ajuster l'indice pour tous les frais possible.

#### Indice analytique

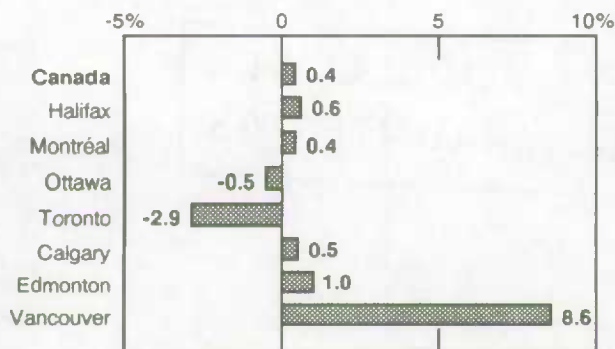
La Division des prix a calculé un indice analytique où les règlements maintenant en vigueur au sujet de la TPS et où les remboursements relatifs aux habitations neuves s'appliquent à l'échantillon de prix courant pour calculer un indice qui inclut l'effet net estimé de la TPS sur les acheteurs de ces maisons. En avril 1992, cet indice se situait à 139.9, une augmentation de 0.3% par rapport à l'indice total révisé de tout le Canada de 139.5 en mars 1992.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 2032.

Le numéro du deuxième trimestre de 1992 de *Statistiques des prix de la construction* (62-007, 18 \$/72 \$) sera disponible en septembre. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec l'Unité de l'information et de l'analyse courante (613-951-9607), Division des prix. □

Indices des prix des logements neufs pour le Canada et certaines villes, variation en pourcentage entre avril 1991 et avril 1992



**Indices des prix des maisons neuves**

(1986 = 100)

	Avril 1992	Mars 1992	Avril 1991	Avril 1992/ mars 1992	Avril 1992/ avril 1991
	variation en %				
<b>Canada - Total</b>	<b>134.1</b>	<b>133.8</b>	<b>133.6</b>	<b>0.2</b>	<b>0.4</b>
<b>Canada (Maisons seulement)</b>	<b>124.6</b>	<b>124.5</b>	<b>124.1</b>	<b>0.1</b>	<b>0.4</b>
<b>Canada (Terrains seulement)</b>	<b>162.3</b>	<b>161.2</b>	<b>160.1</b>	<b>0.7</b>	<b>1.4</b>
St. John's	126.8	126.8	126.7	-	0.1
Halifax	109.8	109.7	109.1	0.1	0.6
Saint John-Moncton-Fredericton	115.4	115.4	113.6	-	1.6
Québec	135.2	134.8	133.6	0.3	1.2
Montréal	134.8	134.8	134.3	-	0.4
Ottawa-Hull	122.9	122.8	123.5	0.1	-0.5
Toronto	141.8	141.7	146.1	0.1	-2.9
Hamilton	132.5	132.9	136.8	-0.3	-3.1
St. Catharines-Niagara	133.0	132.5	134.4	0.4	-1.0
Kitchener-Waterloo	125.4	126.4	129.6	-0.8	-3.2
London	146.5	146.5	144.2	-	1.6
Windsor	127.3	128.3	128.0	-0.8	-0.5
Sudbury-Thunder Bay	131.5	133.2	134.1	-1.3	-1.9
Winnipeg	108.3	108.0	108.3	0.3	-
Regina	115.3	113.0	111.4	2.0	3.5
Saskatoon	107.2	106.9	106.4	0.3	0.8
Calgary	132.9	132.6	132.3	0.2	0.5
Edmonton	141.0	141.3	139.6	-0.2	1.0
Vancouver	133.1	131.3	122.6	1.4	8.6
Victoria	126.8	124.8	120.5	1.6	5.2

- Néant ou zéro.

## DONNÉES DISPONIBLES

## Ventes des grands magasins, par province et région métropolitaine

Avril 1992

## Note aux utilisateurs

L'information sur les ventes et les stocks des grands magasins, pour les lignes majeures de commodités et l'estimation désaisonnalisée pour le Canada, paraîtra dans Le Quotidien le 23 juin 1992.

Les ventes des grands magasins incluant les concessions ont totalisé \$1,020 millions en avril 1992. En ajustant pour la différence de journées d'affaires, les ventes des grands magasins ont augmenté de 6% comparativement à avril 1991. Les ventes des concessions ont totalisé \$62 millions, soit 6% du total des ventes des grands magasins.

Voici pour les différentes provinces et les dix régions métropolitaines, le total des ventes enregistrées en avril 1992, exprimé en millions de dollars:

## Total des ventes incluant les concessions et leur variation annuelle en pourcentage

Province	Ventes en millions de \$	Variation annuelle des ventes en %
Terre-Neuve	14.0	+ 7.8
Île-du-Prince-Édouard	4.2	+ 10.4
Nouvelle-Écosse	33.8	+ 9.8
Nouveau-Brunswick	22.8	+ 9.1
Québec	201.8	+ 10.1
Ontario	413.2	+ 7.0
Manitoba	42.7	+ 3.0
Saskatchewan	29.6	+ 11.2
Alberta	111.7	+ 1.8
Colombie-Britannique	146.1	+ 4.0
<b>Région métropolitaine</b>		
Calgary	40.3	-1.0
Edmonton	48.6	+ 1.3
Halifax-Dartmouth	17.5	+ 8.0
Hamilton	29.1	+ 4.4
Montréal	106.7	+ 10.1
Ottawa-Hull	49.7	+ 7.5
Ville de Québec	27.7	+ 11.6
Toronto	156.0	+ 4.5
Vancouver	77.4	+ 0.1
Winnipeg	37.8	+ 4.6

Disponible de CANSIM dans les matrices 111 et 112 (série 1, 10 à 12).

Commandez la livraison d'avril 1992 de *Ventes mensuelles des grands magasins, par province et selon certaines régions métropolitaines* (63-004, 2,70 \$/27 \$) qui paraîtra au cours du mois de juillet.

Pour plus renseignements, communiquez avec Diane Lake (613-951-9824) ou Tom Newton (613-951-3552), Section du commerce de détail, Division de l'industrie. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Production de volaille et d'oeufs, 1991.**

**Numéro de catalogue 23-202**

(Canada: 34 \$; États-Unis: 41 \$ US;  
autres pays: 48 \$ US)

**Certains appareils électriques ménagers,**  
avril 1992.

**Numéro de catalogue 43-003**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Ventes à l'usine de batteries d'accumulateurs**  
**électriques, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 43-005**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Produits chimiques industriels et résines**  
**synthétiques, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 46-002**

(Canada: 5,60 \$/56 \$; États-Unis: 6,70 \$ US/67 \$ US;  
autres pays: 7,80 \$ US/78 \$ US)

**Exportations par marchandise, mars 1992.**

**Numéro de catalogue 65-004**

(Canada: 55,10 \$/551 \$; États-Unis: 66,10 \$ US/  
661 \$ US; autres pays: 77,10 \$ US/771 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année;  
autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. • Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



# CHOISISSEZ UN SUJET... N'IMPORTE LEQUEL

**D**orénavant le Catalogue de Statistique Canada amélioré simplifiera vos recherches de données récentes ou historiques. Son index revu et augmenté comprend des renvois, des sujets plus détaillés et des références géographiques vous permettant d'accéder rapidement à des centaines de produits et de services de Statistique Canada.

- Vous connaissez le sujet sans connaître le terme technique ? Peu importe si le sujet est général ou spécifique, vous apprécierez l'accès rapide que vous procure les renvois.
- Vous repérerez facilement les sources de statistiques essentielles comme l'indice des prix à la consommation, les importations - exportations ou encore, les caractéristiques de la population jusqu'à l'échelle des villages. Des sujets populaires du jour tels l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation jusqu'aux études plus spécifiques comme les produits minéraux expédiés à partir des ports canadiens ou les immigrants antillais dans les régions urbaines, vous trouverez tout !
- L'édition augmentée du **Catalogue de Statistique Canada** contient bien plus encore. Elle présente en détail notre gamme complète de services, depuis les publications et les cartes jusqu'aux disquettes et fichiers de microdonnées.



Plusieurs descriptions de nos produits informatiques incluent le numéro de la personne-ressource à Statistique Canada. Vous obtenez donc une voie plus directe avec le service de votre choix.

- Comme toujours, le catalogue contient des sections concernant la façon d'obtenir de l'assistance, les recherches bibliographiques automatisées, les réductions offertes, le guide de commande et l'adresse de nos centres régionaux de consultation. Par ailleurs, vous serez heureux d'apprendre que, cette année, la couverture du catalogue est plastifiée pour résister à un usage fréquent.
- Pour obtenir rapidement la source d'information la plus complète qui soit concernant nos produits, procurez-vous le **Catalogue de Statistique Canada** (n° 11-204F au catalogue) au prix de 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays. Pour commander votre exemplaire, écrivez à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, télécopiez votre commande au 1-613-951-1584 ou utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez le numéro sans frais :

1-800-267-6677.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 11 juin 1992

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

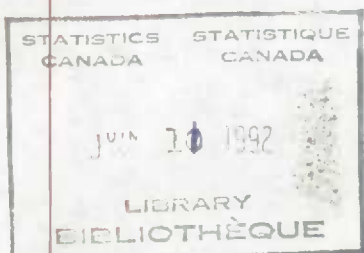
## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **La formation offerte par les employeurs, 1989-1990** 2  
Les travailleurs au sein de professions de cols blancs bénéficient plus que les autres travailleurs d'une formation offerte par l'employeur.

## DONNÉES DISPONIBLES

Enquête sur les exportateurs de bois d'oeuvre résineux, 1990-1991	3
Acier en formes primaires, semaine se terminant le 6 juin 1992	4
Panneaux agglomérés, gaufrés et de fibres, avril 1992	4
La revue laitière, avril 1992	4
Librairies de campus, 1990-1991	4
Bouteilles de plastique formées par soufflage, premier trimestre de 1992	5
Radiodiffusion et télévision, 1991	5

## NOUVELLES PUBLICATIONS 6



## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

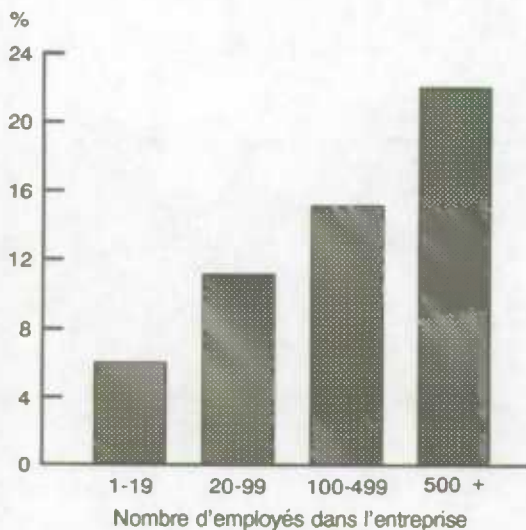
### La formation offerte par les employeurs

1989-1990

#### Faits saillants

- Entre les mois de décembre 1989 et novembre 1990, 1.3 million de travailleurs canadiens âgés de 17 ans et plus ont suivi des cours de formation à temps partiel défrayés par leur employeur. Ils représentaient alors près de 14% de la main-d'oeuvre rémunérée.

#### Les travailleurs des grandes entreprises étaient plus susceptibles de recevoir une formation de leur employeur en 1989-1990



Sources: Enquête sur l'éducation et la formation des adultes et Enquête sur la population active

#### Note aux utilisateurs

L'édition d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective*, parue le 3 juin 1992, présente un article intitulé «La formation offerte par les employeurs», lequel examine les caractéristiques des travailleurs rémunérés qui ont reçu une formation à temps partiel offerte par leur employeur en 1989-1990. L'étude révèle qu'environ un travailleur rémunéré sur sept a reçu une formation à temps partiel offerte par son employeur au cours de cette période.

- Les chances de profiter de cours de formation défrayés par l'employeur augmentent avec la taille de l'entreprise. Ainsi, le taux de formation passe d'un minimum de 6% pour les petites entreprises (comptant moins de 20 salariés) à 11% pour les entreprises moyennement petites, à 15% pour les moyennement grandes, et enfin à 22% pour les grandes entreprises de 500 salariés ou plus.
- Les travailleurs au sein de professions de cols blancs ont été plus nombreux que les autres à bénéficier d'une formation offerte par l'employeur durant la période étudiée. Les travailleurs en sciences naturelles ont été les plus favorisés (28%), suivis de près par ceux des sciences sociales, du domaine de la direction et de l'administration (25%).
- Les cours en commerce, en gestion et en administration des affaires étaient les plus populaires. Les travailleurs inscrits dans ces domaines d'études représentaient 29% de toutes les personnes ayant reçu une formation à court terme ou à temps partiel offerte par l'employeur. Le deuxième domaine d'études en importance (26% des inscriptions) était celui des techniques des métiers du génie et des sciences appliquées, lequel comprend l'informatique.

Le numéro d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective* (75-001F, 13,25 \$/53 \$) est en vente depuis le 3 juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Susan Crompton (613-951-0178), Division de l'analyse des enquêtes sur le travail et les ménages. ■

- Les secteurs d'activité ayant accordé le plus d'importance à la formation étaient les services publics (où 31% des travailleurs ont reçu une formation) et l'administration publique (28%).



## DONNÉES DISPONIBLES

### Enquête sur les exportateurs de bois d'oeuvre résineux

1990-1991

Les résultats de l'Enquête sur les exportateurs de bois d'oeuvre résineux pour 1990 et 1991, menée conjointement par la Division du commerce international et par la Division de l'industrie, sont maintenant disponibles.

Le tableau ci-dessous présente la répartition des exportations de bois d'oeuvre résineux pour les régions désignées à l'intérieur des États-Unis, montrant tant les données commerciales publiées pour tout le Canada que les résultats de l'Enquête.

Il est évident que d'après la comparaison de ces deux séries de données, la part des exportations de bois d'oeuvre résineux vers les régions du nord et de l'ouest des États-Unis, basée sur les données douanières, est plus élevée que celles de l'Enquête. Ces résultats ne sont pas tout à fait surprenants; en effet, on peut concevoir que les limites de la source de données administratives ont mené à indiquer comme destination finale les États dans lesquels ces biens sont entrés.

#### Note aux utilisateurs

L'objectif de cette enquête était d'évaluer les données sur les états américains de destination pour les exportations de bois d'oeuvre résineux, en se basant sur les données administratives des douanes.

Parmi les exportateurs canadiens, 53 d'entre eux, représentant 78.2% du volume total des exportations de bois d'oeuvre résineux vers les États-Unis en 1990, étaient les répondants directs de cette enquête. Le taux de réponse était de 100%.

Environ 900 petits exportateurs ne sont pas compris dans cette enquête, représentant en tout approximativement 22% du volume total des exportations de bois d'oeuvre résineux.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Robert Gordon (613-951-9797), Division du commerce international.

### Comparaison des données sur base douanière aux données de l'Enquête

	1990		1991	
	Base douanière	Base d'enquête	Base douanière	Base d'enquête
	Répartition en %			
Régions de destination aux États-Unis*				
Nord	52.7	48.2	54.2	48.7
Sud	21.8	36.0	25.2	36.1
Ouest	24.7	11.5	20.3	10.7
Inconnu	0.9	4.3	0.4	4.5
<b>Total</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>

\* Les régions sont les suivantes: **Nord:** Connecticut, Illinois, Indiana, Iowa, Kansas, Maine, Massachusetts, Michigan, Minnesota, Missouri, Nebraska, New Hampshire, New Jersey, New York, Dakota du Nord, Ohio, Pennsylvanie, Rhode Island, Dakota du Sud, Vermont, Wisconsin; **Ouest:** Alaska, Arizona, Californie, Colorado, Hawaï, Idaho, Montana, Nevada, Nouveau-Mexique, Oregon, Utah, Washington, Wyoming; **Sud:** Alabama, Arkansas, Delaware, Columbia (District de), Floride, Georgie, Kentucky, Louisiane, Maryland, Mississippi, Caroline du Nord, Oklahoma, Caroline du Sud, Tennessee, Texas, Virginie, Virginie Occidentale. ■

## Acier en formes primaires

Semaine se terminant le 6 juin 1992

Selon les données préliminaires, la production d'acier en formes primaires pour la semaine se terminant le 6 juin 1992 s'est chiffrée à 267 587 tonnes métriques, soit 1.1% de moins que la production de 270 445 tonnes métriques de la semaine précédente et 12.0% de plus que la production de 238 923 tonnes métriques de la semaine correspondante de l'année précédente. Le total cumulatif au 6 juin 1992 est de 5 976 822 tonnes métriques, une augmentation de 4.9%, comparativement à 5 699 111 tonnes métriques pour la même période en 1991.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

## Panneaux agglomérés, gaufrés et de fibres

Avril 1992

En avril 1992, les usines canadiennes ont produit 179 379 mètres cubes de panneaux gaufrés, soit une augmentation de 46.6% comparativement à 122 400 mètres cubes en avril de l'année dernière. La production de panneaux agglomérés s'est chiffrée à 99 643 mètres cubes, une augmentation de 16.7% par rapport à 85 392 mètres cubes un an plus tôt. La production de panneaux de fibres a diminué de 13.3% passant à 7 485 milliers de mètres carrés (base de 3.175 mm) en avril 1992 de 8 632 milliers de mètres carrés (base de 3.175 mm) en avril 1991.

La production cumulative de panneaux gaufrés pour l'année 1992 a atteint 625 493 mètres cubes, en hausse de 49.4% par rapport à 418 733 mètres cubes au cours de l'année 1991. La production de panneaux agglomérés a augmenté de 14.8%, passant à 362 995 mètres cubes de janvier à avril 1992 de 316 316 mètres cubes pour la même période en 1991. La production cumulative de panneaux de fibres en 1992 était de 30 259 milliers de mètres carrés (base 3.175 mm), soit une hausse de 0.4% par rapport à la valeur de 30 149 milliers de mètres (base 3.175 mm) en 1991.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 31 (séries 2, 3 et 4) et la matrice 122 (séries 8 et 34).**

Le numéro d'avril 1992 de *Panneaux agglomérés, panneaux gaufrés et panneaux de fibres* (36-003, 5\$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

## La revue laitière

Avril 1992

En avril dernier, la production de beurre de crèmerie au Canada a atteint 8 100 tonnes métriques, soit une diminution de 17.3% par rapport à avril 1991. La production de fromage cheddar se situait à 9 800 tonnes métriques, une diminution de 9.3% en regard du mois d'avril de l'année dernière.

On estime à 603 000 kilolitres le lait tout usage vendu à la ferme par les producteurs en mars 1992, une diminution de 1.5% par rapport à mars 1991. Ceci porte la quantité totale estimative de lait vendu à la ferme au cours des trois premiers mois de l'année 1992 à 1 770 000 kilolitres, une augmentation de 1.4% par rapport à la période de janvier-mars 1991.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 3428, 5632 à 5638, 5650 à 5661, 5664 à 5667 et 5673.**

Le numéro d'avril 1992 de *La revue laitière* (23-001, 12,20 \$/122 \$) paraîtra le 25 juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Russell Kowaluk (613-951-2511), Division de l'agriculture. ■

## Librairies de campus

1990-1991

Pendant l'année scolaire 1990-1991, les ventes au détail totales des librairies de campus au Canada se sont chiffrées à \$415 millions, soit une augmentation de 6% par rapport à l'année scolaire précédente.

Les ventes de manuels ont représenté 62% des ventes totales nettes; les autres livres, 8%; la papeterie et les fournitures, 11%; et les articles divers, 20%.

L'édition 1990-1991 de *Librairies de campus* (63-219, 22 \$) sera disponible prochainement. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Diane Lake (613-951-9824), Section du commerce de détail, Division de l'industrie. ■

## Bouteilles de plastique formées par soufflage

Premier trimestre de 1992

Les données du premier trimestre de 1992 concernant les bouteilles de plastique formées par soufflage sont maintenant disponibles.

La publication *Production et expéditions de bouteilles de plastique formées par soufflage* (47-006, 6,75 \$/27 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec Guy Sabourin (613-951-9836), Division de l'industrie. ■

## Radiodiffusion et télévision

1991

Les chiffres provisoires pour l'exercice fiscal 1991 concernant l'industrie de la radiodiffusion et télévision sont maintenant disponibles.

Le *Bulletin de service Communications: Statistiques de la radiodiffusion et de la télévision*, 1991 (56-001, 8,20 \$/49 \$), vol. 22, n° 2, est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec J.R. Slattery (613-951-2205, télécopieur 613-951-9920), Division des services, des sciences et de la technologie. ■

Le  
Quotidien

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



1010094754

Le Quotidien, le 11 juin 1992

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Stocks de produits alimentaires dans les entrepôts frigorifiques et autres, 1991.**

**Numéro de catalogue 32-217**

(Canada: 34 \$; États-Unis: 41 \$ US;  
autres pays: 48 \$ US)

**La statistique de la chaussure, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 33-002**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Fil d'acier et certains produits de fil métallique, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 41-006**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Chargements ferroviaires, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 52-001**

(Canada: 8,30 \$/83 \$; États-Unis: 10 \$ US/100 \$ US;  
autres pays: 11,60 \$ US/116 \$ US)

**Bulletin de service Communications: Statistiques de la radiodiffusion et de la télévision, 1991, vol. 22, n° 2, juin 1992.**

**Numéro de catalogue 56-001**

(Canada: 8,20 \$/49 \$; États-Unis: 9,85 \$ US/59 \$ US;  
autres pays: 11,50 \$ US/69 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 12 juin 1992

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- Voyages entre le Canada et les autres pays, avril 1992** 2  
 Les données désaisonnalisées indiquent que les résidents canadiens ont effectué moins de voyages du même jour en automobile aux États-Unis en avril, ce qui représente une quatrième diminution mensuelle consécutive.

## DONNÉES DISPONIBLES

- Mortalité au Canada, 1990 4
- Statistiques du transport des voyageurs par autobus et transport urbain, avril 1992 4
- Les statistiques de meunerie et de broyage, avril 1992 5
- Production d'oeufs, avril 1992 5
- Enquête sur l'enregistrement sonore, 1990-1991 5
- Edition et diffusion exclusive de livres, 1990-1991 6
- Enquête sur la production et la distribution du film, 1990-1991 6

## NOUVELLES PUBLICATIONS 7

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS: du 15 au 19 juin 1992 8

### Enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail: révision historique et nouveaux produits

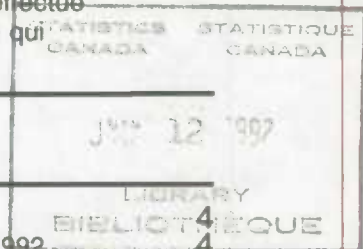
L'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail, qui a été lancée en 1983, fournit les données mensuelles les plus courantes sur l'emploi, les gains et la durée du travail par branche d'activité.

Les estimations de l'enquête ont été révisées rétrospectivement jusqu'en janvier 1983 et utilisent maintenant la Classification type des industries de 1980. Les séries temporelles révisées, qui comprennent les corrections des principales solutions de continuité des données, présentent de façon plus précise les tendances de l'emploi, des gains et de la durée du travail pour toute la durée de l'enquête.

On a élaboré quelques nouveaux produits dans le cadre de la révision historique. Ils comprennent les données désaisonnalisées, les indices de diffusion et davantage de données désagrégées par grandes et petites entreprises.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 4285 à 4492, 9440 à 9452 et 9639 à 9898.**

Pour en savoir davantage, veuillez communiquer avec le Service de diffusion de l'enquête sur l'emploi, la rémunération et les heures de travail (613-951-4090, télécopieur 613-951-4087). Un spécialiste du marché du travail sera heureux de vous fournir d'autres renseignements.



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

### Voyages entre le Canada et les autres pays

Avril 1992

#### Données désaisonnalisées

La désaisonnalisation, permettant de distinguer les tendances mensuelles des voyages internationaux, révèle que le nombre total de voyageurs non-résidents au Canada a augmenté en avril, puisque l'augmentation du nombre de voyages effectués par les résidents des États-Unis a été plus forte que la diminution des voyages effectués par les résidents de pays autres que les États-Unis. Pendant ce temps-là, la tendance récente à la baisse du nombre de voyageurs canadiens de retour de l'étranger s'est poursuivie.

#### Voyages du même jour par automobile des résidents canadiens aux États-Unis

Données désaisonnalisées



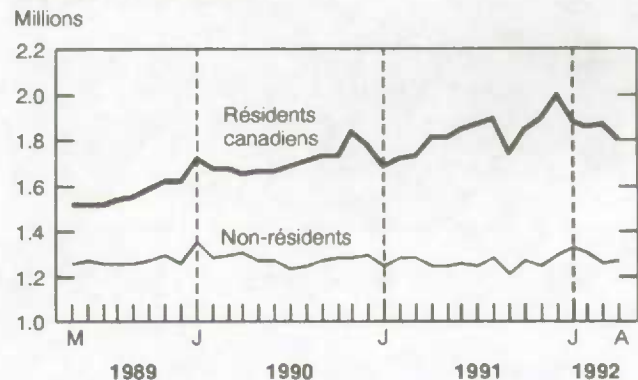
#### Faits saillants

- En avril, les voyages du même jour des résidents canadiens aux États-Unis en automobile ont diminué de 1.8% par rapport au mois précédent, s'établissant à un niveau désaisonnalisé de 4.9 millions de voyages. Cela représente une quatrième diminution mensuelle consécutive du nombre des voyages du même jour des résidents canadiens aux États-Unis en automobile. Au même moment, le nombre des voyages d'une nuit ou plus des résidents canadiens aux États-Unis en automobile a aussi chuté, diminuant de 7.0% pour se chiffrer à 1.1 million.

- La tendance à court terme à la baisse du nombre des voyages d'une nuit ou plus des résidents canadiens aux États-Unis (pour tous les modes de transport) a continué en avril, diminuant de 4.5% pour s'établir à un volume désaisonnalisé de 1.5 million de voyages. Cependant, le nombre des voyages dans les pays autres que les États-Unis a aussi chuté, diminuant de 1.6% à 249,000 voyages.
- Le nombre des voyages d'une nuit ou plus effectués par des résidents des États-Unis au Canada a augmenté de 1.4% en avril à un niveau désaisonnalisé de 1.0 million. Au même moment, les voyages équivalents des résidents de pays autres que les États-Unis ont aussi connu une augmentation, croissant de 1.7% pour s'établir à 243,000 voyages.

#### Voyages d'une nuit ou plus entre le Canada et les autres pays

Données désaisonnalisées



#### Données non désaisonnalisées

- En chiffres réels, le nombre de voyages par automobile du même jour des résidents canadiens aux États-Unis a totalisé 4.9 millions, une augmentation de 0.8% par rapport à avril 1991. Cependant, les voyages équivalents d'une nuit ou plus ont aussi augmenté, croissant de 1.8% pour s'établir à 1.1 million. Le fait que Pâques ait eu lieu en avril en 1992, comparativement à mars en 1991, pourrait expliquer ces hausses.

- Les voyages d'une nuit ou plus des résidents canadiens aux États-Unis (pour tous les moyens de transport) ont totalisé 1.6 million en avril 1992, ce qui représente une hausse de 2.3% par rapport à la même période de l'an dernier. Le nombre des voyages équivalents dans les pays autres que les États-Unis a aussi augmenté par rapport à avril 1991, croissant de 6.2% à 241,000 voyages, mais il est toutefois demeuré inférieur au niveau atteint en avril 1990.
- Le nombre de voyages d'une nuit ou plus effectués au Canada par des résidents des États-Unis a totalisé 651,000, une augmentation de 9.7% par rapport à avril 1991, mais il est toutefois demeuré inférieur au volume atteint en avril 1990. Cette hausse est causée en grande partie par une

augmentation de 12.6% des voyages en automobile. Au même moment, les voyages équivalents des résidents de pays autres que les États-Unis ont aussi augmenté, croissant de 2.4% pour s'établir à 168,000 voyages.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 2661 à 2697.**

Le numéro d'avril 1992 de *Voyages internationaux - Renseignements préliminaires* (66-001P, 6,10 \$ 61 \$) doit paraître prochainement. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Paul-L. Paradis (613-951-8933) ou Ruth McMillan (613-951-1791), Section des voyages internationaux, Division de l'éducation, de la culture et du tourisme.

**Voyages entre le Canada et les autres pays**

Avril 1992

	Janvier 1992 <sup>1</sup>	Février 1992 <sup>1</sup>	Mars 1992 <sup>1</sup>	Avril 1992 <sup>P</sup>
Après désaisonnalisation				
<b>Voyages d'une nuit ou plus<sup>1</sup></b>	('000)	('000)	('000)	('000)
Voyageurs non résidents:				
États-Unis	1,074	1,042	1,006	1,020
Autres pays <sup>2</sup>	243	255	238	243
Résidents du Canada:				
États-Unis	1,631	1,604	1,619	1,547
Autres pays	247	250	253	249
<b>Total des voyages</b>				
Voyageurs non résidents:				
États-Unis	2,774	2,807	2,698	2,721
Autres pays	266	280	264	263
Résidents du Canada:				
États-Unis	6,928	6,833	6,696	6,546
Rentrées par automobile				
Même jour	5,190	5,054	5,003	4,914
Une nuit ou plus	1,259	1,219	1,225	1,140
	Avril 1992 <sup>P</sup>	Variation en % par rapport à 1991	Janvier-avril 1992 <sup>P</sup>	Variation en % par rapport à 1991
Avant désaisonnalisation				
<b>Voyages d'une nuit ou plus<sup>1</sup></b>	('000)		('000)	
Voyageurs non résidents:				
États-Unis	651	9.7	2,109	3.5
Autres pays <sup>2</sup>	168	2.4	517	-0.2
Résidents du Canada:				
États-Unis	1,566	2.3	5,566	6.1
Autres pays	241	6.2	1,222	10.9
<b>Voyages d'un même jour</b>				
Résidents du Canada:				
États-Unis <sup>1</sup>	4,954	0.6	18,779	4.6
Rentrées par automobile	4,869	0.8	18,404	4.7

<sup>1</sup> Les estimés pour les États-Unis comprennent les entrées par automobile et par autocar, et des estimations pour les arrivées par avion, train, bateau et autres méthodes.

<sup>2</sup> Les chiffres pour les Autres pays n'excluent que les entrées du même jour par voie terrestre via les États-Unis.

<sup>P</sup> Chiffres préliminaires.

<sup>1</sup> Chiffres révisés.

## DONNÉES DISPONIBLES

### Mortalité au Canada

1990

#### Faits saillants

- En 1990, le nombre de décès au Canada s'élève à 191,973, soit une hausse de 0.5% en regard des 190,965 décès de 1989. On estime à 26.58 millions la population du Canada au 1<sup>er</sup> juin 1990, ce qui représente une augmentation de 1.4% par rapport aux 26.22 millions au 1<sup>er</sup> juin 1989. En 1990, le taux brut de mortalité est de 7.2 décès pour 1,000 habitants, soit un taux légèrement inférieur à celui de 1989 (7.3). Au cours de la dernière décennie, le taux brut de mortalité est compris entre 7.0 décès et 7.3 décès pour 1,000 habitants.
- Le nombre de décès d'enfants de moins d'un an diminue et se fixe à 2,766 en 1990 comparativement à 2,795 en 1989. Le taux de mortalité infantile régresse également: il passe de 7.1 décès de moins d'un an pour 1,000 naissances vivantes en 1989 à 6.8 en 1990. En 1990, le taux de mortalité infantile chez les filles (6.1) est inférieur de 18.6% à celui des garçons (7.5). Entre 1981 et 1990, le taux de mortalité infantile enregistre une baisse de 29.1%: il est porté de 9.6 pour 1,000 naissances vivantes à 6.8, le plus bas niveau depuis 1921.
- Le taux brut de mortalité en 1990 dans les dix provinces et les deux territoires sont les suivants (taux de 1989): Terre-Neuve, 6.8 (6.5), Île-du-Prince-Édouard, 8.8 (8.4), Nouvelle-Écosse 8.3 (8.5), Nouveau-Brunswick, 7.5 (7.7), Québec, 7.2 (7.2), Ontario, 7.3 (7.4), Manitoba, 8.1 (8.1), Saskatchewan, 8.0 (7.9), Alberta, 5.7 (5.7), Colombie-Britannique, 7.5 (7.5), Yukon, 4.4 (3.8) et Territoires du Nord-Ouest, 4.2 (4.7). Certaines données de la statistique de l'état civil de 1990 transmises par l'Ontario n'ont pas été vérifiées.
- En 1989, la dernière année pour laquelle des données sont disponibles, le Canada (7.3 pour 1,000) a un taux de mortalité inférieur à celui de bon nombre de pays industrialisés, dont la Tchécoslovaquie (11.4 en 1988), le Danemark (11.6), l'Angleterre et le pays de Galles (11.5), la France (9.4 en 1988), l'Italie (9.3 en 1988), la Norvège (10.6) et les États-Unis (8.8 en 1988).

On observe un taux inférieur à celui canadien au Japon (6.2 en 1987). En Suède, le taux brut de mortalité (10.8 pour 1,000 habitants) est supérieur au taux canadien, mais le taux de mortalité infantile de ce pays (6.0 pour 1,000 naissances vivantes) est inférieur.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Surinder Wadhra (613-951-1764), ou avec Nelson Nault (613-951-2990), Centre canadien d'information sur la santé. ■

### Statistiques du transport des voyageurs par autobus et transport urbain

Avril 1992

En avril 1992, un total de 77 réseaux de transport urbain ayant un chiffre d'affaires de \$1 million ou plus (subventions comprises) ont transporté 110.7 millions de voyageurs, une diminution de 7.5% par rapport à avril 1991. Les revenus d'exploitation se sont chiffrés à \$112.3 millions, une augmentation de 8.0% par rapport à avril 1991.

**Nota:** En 1992, l'univers de l'enquête sur le transport urbain comprend 77 établissements. Les données de janvier à mars 1992 ont été révisées.

Au cours de la même période, 22 transporteurs de voyageurs interurbains, ayant un chiffre d'affaires annuel de \$1 million ou plus en provenance de leurs opérations de transports interurbain et rural par autobus, ont transporté 0.9 million de voyageurs payants, une diminution de 10.1% en comparaison d'avril 1991. Les revenus d'exploitation provenant des mêmes services ont atteint \$18.3 millions, une diminution de 5.6% par rapport à avril 1991.

Toutes les données de 1991 et les totaux cumulatifs de 1992 ont été révisés.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 351 et 352.**

La publication d'avril 1992 sur les *Statistiques du transport des voyageurs par autobus et transport urbain* (53-003, 7,10 \$/71 \$), paraîtra au cours de la troisième semaine de juin.

Pour de plus amples informations, veuillez communiquer avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Division des transports. ■



## Les statistiques de meunerie et de broyage

Avril 1992

### Meunerie

En avril 1992, 177 069 tonnes métriques de blé ont été moulées, soit une hausse de 2% par rapport aux 172 951 tonnes métriques moulées en avril 1991.

Conséquemment, la production de farine de blé enregistre une hausse de 0.8% en avril 1992 par rapport à la même période l'an dernier, soit 133 295 tonnes métriques en avril 1992 comparativement à 132 173 tonnes métriques en avril 1991.

### Broyage

Le nombre de tonnes métriques de graines de canola broyées passe de 119 960 en avril 1991 à 158 115 tonnes en avril 1992, soit une hausse de 32%. La production d'huile atteint 64 302 tonnes en avril 1992 comparativement à 47 708 tonnes en avril 1991, soit une hausse de 35%. La production de tourteaux enregistre une hausse de 32%, passant de 72 816 tonnes en avril 1991 à 96 343 tonnes en avril 1992.

Le nombre de tonnes métriques de graines de soya broyées est maintenant confidentiel.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 5687.

Le numéro d'avril 1992 de *La revue des céréales et des graines oléagineuses* (22-007, 13,80\$/138\$) doit paraître en juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec A. Y. Bertrand (613-951-3859), Division de l'agriculture. ■

## Production d'oeufs

Avril 1992

La production d'oeufs en avril 1992 se situe à 39.2 millions de douzaines, une diminution de 0.6% par rapport à avril 1991. Le nombre moyen de pondeuses a diminué de 0.4% d'avril 1991 à 1992 et le nombre d'oeufs pour 100 pondeuses a diminué, passant de 2,219 à 2,215.

### Disponible de CANSIM dans les matrices 1145, 1146, 5689 à 5691.

Pour commander *Production et stocks d'oeufs et de volailles* (115 \$/année), un bulletin statistique, communiquez avec Guy Gervais (613-951-2453).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Benoît Lévesque (613-951-2550), Section du bétail et des produits d'origine animale, Division de l'agriculture. ■

## Enquête sur l'enregistrement sonore

1990-1991

Les données préliminaires de l'Enquête annuelle de 1990-1991 sur l'enregistrement sonore (production, lancements et ventes) sont maintenant disponibles.

### Faits saillants

- En 1990-1991, 180 maisons de disques (propre étiquette) déclarent des ventes d'enregistrements sonores de \$411 millions, soit une augmentation de 15% comparativement à 1989-1990. Les maisons de disques sous contrôle canadien déclarent des ventes de \$59 millions, une augmentation de 16% par rapport à 1989-1990. Les maisons de disques sous contrôle étranger ont augmenté leurs ventes de 15% pour atteindre \$352 millions.
- Les entreprises sous contrôle étranger continuent à dominer le marché en 1990-1991, avec 86% des ventes, 80% du personnel employé à temps plein et 79% des nouveaux enregistrements.
- Le nombre de nouveaux enregistrements avec paroles en anglais atteint 3,782, soit une hausse de 17% par rapport à 1989-1990, tandis que les enregistrements avec paroles en français connaissent une chute de 22% pour s'établir à 275.
- Quelque 71% des enregistrements en français et 9% des enregistrements en anglais ont un contenu canadien.

Des profils de cette industrie peuvent être obtenus selon la taille, la région et l'origine du contrôle financier. Des renseignements détaillés sur les caractéristiques des enregistrements sonores sont disponibles tels que le contenu canadien, la langue, la catégorie musicale et l'origine des bandes maîtresses. Des indicateurs financiers sur l'emploi, la profitabilité peuvent être développés ainsi que différents autres ratios financiers.

---

Pour de plus amples informations, communiquez avec Nicole Charron (613-951-1544), Sous-division de la culture, Division de l'éducation, de la culture et du tourisme. ■

### **Édition et diffusion exclusive de livres 1990-1991**

L'étude préliminaire des résultats de l'Enquête de 1990-1991 auprès des éditeurs et des diffuseurs exclusifs montre que l'augmentation réelle dans les ventes totales d'ouvrages publiés au Canada n'a été que de 1.8%.

Les chiffres fournis par 314 maisons d'édition indiquent que près de 8,125 ouvrages ont été publiés en 1990-1991 et que les ventes totales d'ouvrages publiés au Canada ont atteint \$813 millions dont \$211 millions de ventes à l'extérieur du pays.

Les diffuseurs exclusifs et les éditeurs vendant des ouvrages d'autres éditeurs ont déclaré des ventes, majoritairement de livres importés, de \$654 millions au titre de cette activité au Canada.

Les données de cette enquête, dont des tableaux détaillés, sont maintenant disponibles. L'édition du livre *Statistiques de la culture* (87-210, 17 \$) paraîtra prochainement. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Michel Frève (613-951-1563), Sous-division de la culture, Division de l'éducation, de la culture et du tourisme. ■

### **Enquête sur la production et la distribution du film**

1990-1991

Les données préliminaires des enquêtes annuelles de 1990-1991 sur la production cinématographique, vidéo et audio-visuelle et sur la distribution de productions cinématographiques, vidéo et audio-visuelles et sur la distribution en gros de vidéocassettes sont maintenant disponibles pour le Canada.

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Sharon Boyer (613-951-1573), Sous-division de la culture, Division de l'éducation, de la culture et du tourisme. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

### Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, mars 1992.

Numéro de catalogue 31-001

(Canada: 17,30 \$/173 \$; États-Unis: 20,80 \$ US/208 \$ US; autres pays: 24,20 \$ US/242 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Emploi, gains et durée du travail, mars 1992.

Numéro de catalogue 72-002

(Canada: 38,50 \$/385 \$; États-Unis: 46,20 \$ US/462 \$ US; autres pays: 53,90 \$ US/539 \$ US)

### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventas des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



1010094758

Le Quotidien, le 12 juin 1992

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

---

**Semaine du 15 au 19 juin**

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
<b>Juin</b>		
16	Ventes des grands magasins – Communiqué provisoire	mai 1992
16	L'indicateur avancé composite du Canada	mars 1992
16	Enquête mensuelle sur les industries manufacturières	avril 1992
17	Taux d'utilisation de la capacité dans les Industries manufacturières au Canada	premier trimestre de 1992
18	Communiqué préliminaire sur le commerce international de marchandises du Canada	avril 1992
18	Ventes de gaz naturel	avril 1992
19	L'indice des prix à la consommation	mai 1992

---



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 15 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Profils de revenu de la population active, 1990** 3  
Les données publiées aujourd'hui révèlent que le revenu d'emploi médian au Canada a augmenté de près de 4% depuis 1989, pour atteindre \$19,300.
- **Industrie du pétrole brut et du gaz naturel - Dépenses en immobilisations et exploitation, 1991** 7  
Les dépenses en immobilisations de l'industrie canadienne du pétrole brut et du gaz naturel ont totalisé \$7.8 milliards en 1991 pour une augmentation de 10.2%.
- **Le roulement de la main-d'oeuvre, 1988** 8  
En 1988, 4.6 millions de travailleurs ont démissionné ou ont été licenciés. On a compté 5 millions d'embauches, ce qui représentait 32% de l'ensemble des emplois rémunérés durant l'année.

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA

(suite à la page 2)

JUN 15 1992

### Profils de revenu de la population active 1990

LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE

Les Profils de revenu de la population active nous révèlent que le revenu d'emploi médian au Canada semble s'être accru, alors qu'en fait, si l'on tient compte de l'inflation, il a de toute évidence diminué.

On peut également noter plusieurs changements dans le rang qu'occupent les régions métropolitaines de recensement au chapitre du revenu d'emploi médian. Quoique les données relatives aux hommes révèlent des changements prononcés, on observe en outre des variations importantes chez les femmes.

À l'échelle provinciale et territoriale, le revenu d'emploi médian le moins élevé a été observé dans les provinces de l'Atlantique, tandis que le revenu médian le plus élevé a été enregistré dans les Territoires du Nord-Ouest.

La proportion de bénéficiaires de l'assurance-chômage varie d'un creux de seulement 3% à un sommet de près de 50% à l'échelle des unités géographiques que représentent les régions de tri d'acheminement (RTA).

Ces informations permettent une analyse de la population active pour des régions aussi vastes que le pays en entier, ou aussi petites qu'une RTA individuelle.

Pour plus de renseignements, voir en page 3 du *Quotidien* d'aujourd'hui ou communiquez avec le Service à la clientèle (613-951-9720), Division des données régionales et administratives.



---

## **DONNÉES DISPONIBLES**

---

Établissements de soins pour bénéficiaires internes, 1991	9
Huiles et corps gras, avril 1992	9
Restaurants, traiteurs et tavernes, avril 1992	9
Statistiques sur l'aviation civile canadienne, avril 1992	10

---

## **NOUVELLES PUBLICATIONS**

---

11

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Profil de revenu de la population active

1990

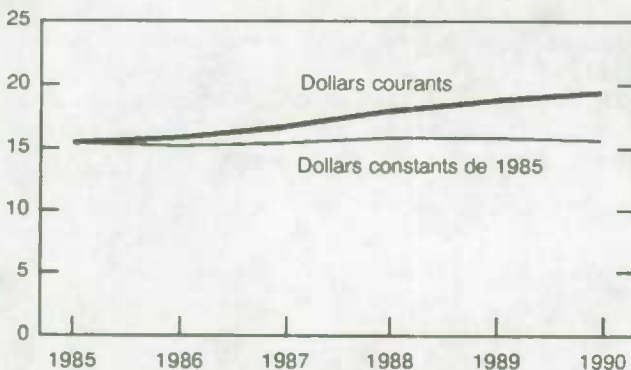
#### Canada et provinces

- Les données publiées aujourd'hui révèlent que le revenu d'emploi médian au Canada a augmenté de près de 4% depuis 1989, pour atteindre \$19,300. Si on analyse les données corrigées en fonction de l'inflation, le revenu d'emploi médian a connu une baisse de 1% depuis 1989. (Les données sont publiées en dollars courants seulement).
- D'un bout à l'autre du pays, les différences sont plus variées. Seuls les Territoires du Nord-Ouest et Terre-Neuve ont connu des augmentations, de 2.4% et 0.13% respectivement. Toutes les autres provinces ont subi des baisses, dont les plus fortes étaient en Saskatchewan (-3.2%) et à l'Île-du-Prince-Édouard (-2.1%). Ces pourcentages sont exprimés en dollars constants de 1985.
- Les revenus d'emploi médians les plus élevés ont été enregistrés dans les Territoires du Nord-Ouest (\$23,400) et au Yukon (\$22,200).

#### Revenu d'emploi médian au Canada, 1985 à 1990

(Pour les deux sexes)

(Milliers de \$)



Source: Profil du revenu de la population active, Division des données régionales et administratives.

#### Note aux utilisateurs

Les Profils de revenu de la population active proviennent des dossiers d'impôt, basés sur les déclarations de revenus faites au printemps de 1991.

Les données sont offertes pour le Canada, les provinces, les régions métropolitaines de recensement, les divisions de recensement ainsi que les régions postales.

Les chiffres sur le revenu représentent le revenu d'emploi à plein temps ainsi qu'à temps partiel.

- Les revenus d'emploi les plus faibles ont été enregistrés à Terre-Neuve (\$10,700) et à l'Île-du-Prince-Édouard (\$11,800).

#### Régions métropolitaines de recensement

- C'est chez les hommes qu'on a observé les plus grands changements au chapitre du revenu d'emploi médian parmi les 26 régions métropolitaines de recensement (RMR) entre 1989 et 1990. Les changements les plus frappants ont trait au rang du revenu d'emploi médian des hommes dans les villes de Windsor et de Sudbury. Chez les hommes de Sudbury, le revenu d'emploi médian occupait le cinquième rang en 1989, tandis qu'en 1990, il occupait le deuxième rang. Quant à Windsor, le revenu d'emploi médian y a connu un recul, pour passer du troisième au sixième rang. On remarque plus particulièrement à Windsor que le revenu d'emploi médian chez les hommes a chuté de \$900, passant de \$30,400 en 1989 à \$29,500 en 1990 (voir le tableau I en page 5).
- Entre 1989 et 1990, seulement Windsor et Hamilton (qui étaient toutes deux parmi les six villes détenant les plus hauts revenus d'emploi médians en 1989 et en 1990) ont connu une baisse du revenu d'emploi médian observé chez les hommes (voir le tableau I).
- Comme l'indique le tableau ci-dessous, le revenu d'emploi médian chez les femmes était le plus élevé à Ottawa-Hull et à Toronto, tant en 1989 qu'en 1990.

RMR	1990		1989	
	médiane	rang	médiane	rang
Ottawa-Hull (partie de l'Ontario)	\$19,900	1	\$18,900	1
Toronto	\$19,200	2	18,200	2
Ottawa-Hull (partie du Québec)	\$19,200	2	\$17,800	3

- Tandis que le revenu d'emploi médian chez les femmes, à la fois d'Ottawa-Hull (partie de l'Ontario) et de Toronto, a augmenté de \$1,000 entre 1989 et 1990, celui observé au cours de la même période à Ottawa-Hull (partie du Québec) a augmenté de \$1,400, ce qui l'a amené au même niveau que la médiane de Toronto en 1990.

### Villes de taille moyenne

Le tableau II en page 5 présente les dix villes de taille moyenne qui ont les revenus d'emploi médians les plus élevés au Canada. Il présente également les dix villes de taille moyenne qui ont les revenus d'emploi médians les plus faibles. Une ville de taille moyenne comporte entre 10,000 et 100,000 habitants et ne fait pas partie d'une région métropolitaine de recensement (RMR).

- En 1990, le revenu d'emploi médian le plus élevé a été enregistré à Yellowknife, aux Territoires du Nord-Ouest, alors que le revenu d'emploi médian le plus bas a été celui de Summerside, à l'Île-du-Prince-Édouard. Le revenu d'emploi médian comprend les revenus des hommes et ceux des femmes.

### Régions de tri d'acheminement (RTA)

Les RTA sont un niveau de géographie qui comprend toutes les succursales postales régionales du Canada et sont représentées par les trois premiers caractères du code postal. Dans le tableau III en page 6, le nombre d'hommes et de femmes déclarant des prestations d'assurance-chômage est exprimé en pourcentage du nombre respectif de contribuables ayant déclaré des revenus d'emploi. Nous pouvons donc constater quelles RTA ont le plus grand taux de prestataires d'assurance-chômage. Le tableau démontre le nombre de personnes à l'intérieur d'une RTA quelconque recevant des prestations d'assurance-chômage et fournit une mesure du taux de chômage au niveau des régions postales.

- Chez les hommes, les données indiquent que Westmount, la RTA «H3Y» de Montréal, présente le taux de prestataires d'assurance-chômage le plus faible au Canada (seulement 2.9%) par rapport à la population active.
- D'autres régions ayant de faibles taux incluent Manotick en Ontario «K4M» (3%), Toronto «M2P» à Don Mills (3.7%) et Edmonton «T6R» à Blackmud, Windermere et Terwilliger (3.9%).
- Parmi les régions présentant les taux les plus hauts chez les hommes, on trouve Glace Bay en Nouvelle-Écosse «B1A» (42.3%), Sydney en Nouvelle-Écosse «B1N» (44.4%), Asbestos au Québec «J1T» (45.8%) et Sydney Mines en Nouvelle-Écosse «B1V» (47.6%).
- Le tableau ainsi que les données indiquent également les résultats chez les femmes, pour lesquelles les taux sont les plus élevés à Sydney Mines (47.8%) et les plus bas à Toronto (5.4%).
- Les cinq régions ayant les taux les plus bas se retrouvent à Toronto.
- Parmi les régions présentant les taux les plus hauts chez les femmes, on trouve La Malbaie au Québec «G5A» (41.0%), Stephenville dans les Territoires du Nord-Ouest «A2N» (41.3%) et Glace Bay en Nouvelle-Écosse «B1A» (41.4%).

Ces données sont aussi disponibles pour l'ensemble des hommes et des femmes. Notons que les données comprennent **tous** les genres de prestations d'assurance-chômage (c'est-à-dire les allocations de maternité, les prestations de maladie, de pêche, etc.). Les données fournissent un indice très pratique du taux de prestataires d'assurance-chômage dans la population active pour de petites régions.

Pour plus de renseignements, communiquez avec le Service à la clientèle (613-951-9720), Division des données régionales et administratives. □



**TABLEAU I**  
**Revenu d'emploi médian chez les hommes**  
 1989-1990 (en dollars)

RMR	Revenu d'emploi médian, 1990	Rang 1990	Revenu d'emploi médian, 1989	Rang 1989
Oshawa	35,200	1	34,100	1
Sudbury	31,900	2	29,900	5*
Ottawa-Hull (partie de l'Ontario)	30,700	3	29,900	5*
Hamilton	30,500	4	30,800	2
Thunder, Bay	30,400	5	30,100	4
Windsor	29,500	6	30,400	3
St. Catharines-Niagara	28,800	7	28,700	7
Toronto	28,600	8*	28,300	8*
Kitchener	28,600	8*	28,300	8*
Chicoutimi-Jonquière	28,200	10	27,200	10
Calgary	27,500	11*	26,600	12
Vancouver	27,500	11*	26,900	11
Edmonton	27,000	13	25,800	15*
Halifax	26,900	14	25,800	15*
Ottawa-Hull (partie du Québec)	26,800	15	26,000	14
Trois-Rivières	26,700	16*	25,600	17
London	26,700	16*	26,600	12
Regina	26,200	18	24,700	20
Québec	25,900	19	24,900	19
Saint John	25,900	20	25,300	18
Victoria	25,500	21	24,500	21
<b>Canada</b>	<b>25,000</b>		<b>24,500</b>	
Montréal	25,000	22	24,300	22
Winnipeg	24,800	23	24,100	23
Saskatoon	24,500	24	23,500	24
Sherbrooke	22,800	25	22,400	25
St. John's	21,400	26	20,800	26

\* indique une égalité.

**TABLEAU II**  
**Villes de taille moyenne – Revenu d'emploi médian chez les hommes et les femmes**

Villes	Les 10 villes aux revenus les plus élevés Revenu médian (en dollars)	Villes	Les 10 villes aux revenus les plus faibles Revenu médian (en dollars)
Yellowknife, T. N.-O.	34,600	Victoriaville, Qc	16,000
Labrador City, T.-N.	31,400	Prince Albert, C.-B.	16,000
Fort McMurray, Alb.	31,400	Charlottetown, I.-P.-É.	15,900
Thompson, Man.	27,900	Truro, N.-É.	15,800
Oakville, Ont.	26,900	Lloydminster, Alb.-Sask.	15,000
Flin Flon, Sask-Man.	26,600	Sydney, N.-É.	14,900
Boucherville, Qc	25,800	Swift Current, Sask.	14,600
Baie-Comeau, Qc	25,600	Brandon, Man.	14,500
Elliot Lake, Ont.	24,300	North Battleford, Sask.	14,400
Whitehorse, Yk	23,550	Summerside, I.-P.-É.	13,600

**TABLEAUX III**  
**Taux de prestataires d'assurance-chômage selon les RTA**

RTA	Ville	Population active	Prestataires d'assurance-chômage	Taux de prestataires
				%
<b>Hommes</b>				
H3Y	Montréal	2,730	80	2.9
K4M	Manotick	650	20	3.1
M2P	Toronto	1,630	60	3.7
T6R	Edmonton	2,080	80	3.9
M4N	Toronto	3,570	140	3.9
B2A	North Sydney	1,900	790	41.6
B1A	Glace Bay	4,470	1,890	42.3
B1N	Sydney	1,350	600	44.4
J1T	Asbestos	1,770	810	45.8
B1V	Sydney Mines	1,870	890	47.6
<b>Femmes</b>				
M2L	Toronto	3,310	180	5.4
M2P	Toronto	1,630	90	5.5
M4W	Toronto	2,870	160	5.6
M5E	Toronto	690	40	5.8
M3B	Toronto	3,690	230	6.2
G5A	La Malbaie	1,000	410	41.0
A2N	Stephenville	1,960	810	41.3
B1A	Glace Bay	3,360	1,390	41.4
B1H	New Waterford	1,610	670	41.6
B1V	Sydney Mines	1,340	640	47.8

Nota: Les données représentent les observations des concentrations les plus élevées ainsi que des concentrations les plus basses provenant d'une liste de toutes les RTA canadiennes qui ont une population d'au moins 500 habitants. ■

## Industrie du pétrole brut et du gaz naturel – Dépenses en immobilisations et exploitation 1991

Les dépenses en immobilisations de l'industrie canadienne du pétrole brut et du gaz naturel ont totalisé \$7.8 milliards en 1991 pour une augmentation de 10.2%. Les dépenses d'exploitation (excluant les redevances) ont augmenté de 5.6% à \$7.3 milliards.

- Les dépenses en immobilisations du secteur conventionnel (excluant les sables bitumineux) ont augmenté de 5.6%, passant de \$6.3 milliards en 1990 à \$6.7 milliards en 1991. Ces dépenses sont reliées à l'acquisition et à la location de terrains (droits miniers), l'exploration géologique et géophysique, aux forages d'exploration, aux forages de mise en valeur, à l'équipement utilisé dans les chantiers, à la récupération assistée et aux usines de traitement du gaz naturel.
- Les dépenses en immobilisations du secteur non conventionnel (les sables bitumineux) ont augmenté de 49.2%, passant de \$0.7 milliard en 1990 à \$1.1 milliard en 1991. Ces dépenses sont

reliées à l'exploration et la délinéation du forage, la recherche et le développement, le coût des installations, la machinerie et matériel outillage, les bâtiments et les équipements pour le contrôle de la pollution.

- Les dépenses d'exploitation de secteur conventionnel ont augmenté de 6.9%, passant de \$5.4 milliards en 1990 à \$5.8 milliards en 1991. Ces dépenses sont reliées à l'exploitation des usines de traitement du gaz naturel, à l'exploitation des champs et des puits et aux taxes.
- Les dépenses d'exploitation du secteur non conventionnel ont enregistré \$1.5 milliard, une hausse de 0.1%. Ces dépenses sont reliées aux taxes, à l'administration et à la location de terrains, aux coûts de revendication et les autres d'opérations.

Commandez le numéro de 1991 de l'*Industrie de pétrole brut et du gaz naturel* (26-213, 26 \$), qui paraîtra au cours de la troisième semaine d'octobre.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Gary Smalldridge (613-951-3567), Division de l'industrie.

### L'industrie du pétrole brut et du gaz naturel Dépenses – Secteurs conventionnel et non-conventionnel 1991 et 1990

	Terres du Canada <sup>1</sup>		Provinces		Canada	
	1991	1990	1991	1990	1991	1990
\$ millions						
<b>Immobilisations</b>						
Conventionnel	747.8	328.3	5,913.2	5,977.0	6,661.0	6,305.3
Non conventionnel	–	–	1,090.5	730.7	1,090.5	730.7
<b>Total</b>	<b>747.8</b>	<b>328.3</b>	<b>7,003.7</b>	<b>6,707.7</b>	<b>7,751.5</b>	<b>7,036.0</b>
<b>Exploitations<sup>2</sup></b>						
Conventionnel	92.7	79.2	5,696.0	5,334.2	5,788.7	5,413.4
Non conventionnel	–	–	1,554.1	1,539.4	1,554.1	1,539.4
<b>Total</b>	<b>92.7</b>	<b>79.2</b>	<b>7,250.1</b>	<b>6,873.6</b>	<b>7,342.8</b>	<b>6,952.8</b>

<sup>1</sup> Terres du Canada sont définies comme au large des côtes Est et Ouest, Baie d'Hudson, et Yukon, Territoires du Nord-Ouest et îles de l'Arctique.

<sup>2</sup> N'inclut pas les redevances.

## Le roulement de la main-d'oeuvre

1988

### Faits saillants

- Environ le tiers des 15.3 millions d'emplois occupés en 1988 avaient été comblés pendant l'année. En moyenne, ceci se traduit par un taux d'embauche mensuel de près de 4%.
- En 1988, on a enregistré environ 2.9 millions de démissions, et 1.2 million de personnes ont été mises à pied pour des raisons économiques. D'autres cessations d'emploi permanentes, attribuables à des départs à la retraite, des congédiements, des conflits de travail et à l'expiration de contrats de courte durée, ont laissé 555,000 personnes sans travail.
- On observe également des taux élevés d'embauche et de cessation d'emploi en Australie et aux États-Unis, alors que le Japon et la France ont des taux relativement faibles.
- L'entrée des étudiants sur le marché du travail et le début de la saison de production de certaines industries saisonnières ont fait en sorte qu'on enregistrerait au printemps et en été les plus hauts taux et le plus grand nombre d'embauches (40% d'entre elles s'effectuaient au cours des mois de mai, juin et août 1988).
- En 1988, l'industrie des services totalisait 72% de toutes les embauches. Les secteurs qui en comptaient le plus étaient ceux du commerce de

#### Note aux utilisateurs

L'édition d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective*, parue le 3 juin, présente deux articles sur les embauches et les cessations d'emploi des travailleurs en 1988. Le premier article, intitulé «Le roulement de la main-d'oeuvre: une vue d'ensemble», donne des renseignements généraux de même que certains résultats provisoires sur le roulement de la main-d'oeuvre. Le second, «Le roulement de la main-d'oeuvre: les embauches», examine les embauches pour des emplois à temps plein et à temps partiel, les fluctuations saisonnières et la répartition des embauches par secteur d'activité.

détail, de l'hébergement et de la restauration, de la santé, des services aux entreprises et de l'éducation.

Le numéro d'été 1992 de *L'emploi et le revenu en perspective* (75-001F, 13,25 \$/53 \$) est maintenant en vente. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements sur «Le roulement de la main-d'oeuvre: une vue d'ensemble», communiquez avec Georges Lemaître (819-777-2071), auparavant au service de la Division de l'analyse des enquêtes sur le travail et les ménages, Garnett Picot (613-951-8214), Division des études sociales et économiques, ou Scott Murray (613-951-9476), Division des enquêtes-ménages.

Pour de plus amples renseignements sur «Le roulement de la main-d'oeuvre: les embauches» communiquez avec Diane Galarneau (613-951-4626), Division de l'analyse des enquêtes sur le travail et les ménages. ■

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Établissements de soins pour bénéficiaires internes

1991

Les établissements de soins pour bénéficiaires internes comprennent les établissements qui ont au moins quatre lits, que ce soient des maisons de soins infirmiers ou encore des foyers pour personnes âgées, handicapés physiques, handicapés développementaux, personnes ayant des troubles psychiques, enfants ayant des troubles émotifs, alcooliques ou toxicomanes, délinquants ou itinérants. (Les données sur les maisons de transition ne figurent plus dans la publication.)

On trouve dans le rapport la liste alphabétique des noms et adresses de 6,068 établissements renfermant 237,165 lits, dressée par province ou territoire et par municipalité. Des renseignements supplémentaires sur les principales caractéristiques des bénéficiaires, sur la propriété et sur le nombre de lits approuvés de l'établissement sont également fournis.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Nelson Nault (613-951-2990, télécopieur 613-951-0792). ■

### Huiles et corps gras

Avril 1992

Les fabricants canadiens d'huiles désodorisées de tout genre ont produit 70 028 tonnes métriques durant le mois d'avril, soit une augmentation de 23.1% par rapport aux 56 869 tonnes métriques produites au mois de mars 1992. La production cumulative pour l'année 1992 est de 245 379 tonnes métriques, une augmentation de 6.7% comparativement à 230 034 tonnes métriques pour la même période en 1991.

Les ventes des manufacturiers de graisse préparée en paquets sont passées de 8 184 tonnes métriques en mars 1992 à 9 764 tonnes métriques en avril 1992. Les ventes cumulatives pour l'année 1992 se sont chiffrées à 35 879 tonnes métriques comparativement à celles de l'année précédente qui étaient de 40 153<sup>r</sup> (révisé) tonnes métriques.

Les ventes d'huiles à salade en paquets sont passées de 6 408 tonnes métriques en mars 1992 à 4 120 tonnes métriques en avril 1992. Les ventes cumulatives se sont chiffrées à 20 609 tonnes métriques, comparativement à celles de l'année précédente qui étaient de 25 178 tonnes métriques.

Disponible de CANSIM dans la matrice 184.

Le numéro d'avril 1992 d'*Huiles et corps gras* (32-006, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

### Restaurants, traiteurs et tavernes

Avril 1992

Pour le mois d'avril 1992, les recettes des restaurants, traiteurs et tavernes se sont élevées à \$1,471 millions, soit une hausse de 2.0% par rapport aux recettes de \$1,443 millions enregistrées pour la période correspondante de l'an dernier.

Disponible de CANSIM dans la matrice 52.

Le numéro d'avril 1992 sur les *Statistiques des restaurants, traiteurs et tavernes* (63-011, 6,10 \$/61 \$) doit paraître dans trois semaines. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec William Birbeck (613-951-3506), Division des services, des sciences et de la technologie. ■

## Statistiques sur l'aviation civile canadienne

Avril 1992

Les données provisoires mensuelles sur les opérations d'avril 1992 sont maintenant disponibles. Les données déclarées par les transporteurs aériens canadiens de niveau I sur les services réguliers indiquent que le nombre de passagers-kilomètres intérieurs a augmenté de 9.1%, alors que le nombre de passagers-kilomètres internationaux a augmenté de 12.4% par rapport à avril 1991.

Les données provisoires mensuelles sur les opérations pour les mois de février et mars 1992 ont été révisées et sont maintenant disponibles de CANSIM.

## Disponible de CANSIM dans la matrice 385.

Les données provisoires sur l'aviation civile pour avril 1992 seront disponibles dans l'édition de juillet du *Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation* (51-004, 9,30 \$/93 \$). Les données révisées de février et mars 1992 seront publiées dans l'édition de juin du *Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation*. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec T. Horricks (819-997-6190), Centre des statistiques de l'aviation, Division des transports. ■

Le  
Quotidien

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Statistiques de bois à pâte et de déchets de bois,**  
avril 1992.

**Numéro du catalogue 25-001**

(Canada: 6,10 \$/61 \$; États-Unis: 7,30 \$ US/73 \$ US;  
autres pays: 8,50 \$ US/85 \$ US).

**Panneaux agglomérés, gaufrés et de fibres,**  
avril 1992.

**Numéro du catalogue 36-003**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US).

**Production et livraisons de tuyaux et tubes en**  
**acier,** avril 1992.

**Numéro du catalogue 41-011**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US).

**Production et expéditions de bouteilles de**  
**plastique formées par soufflage,** trimestre se  
terminant le 31 mars 1992.

**Numéro du catalogue 47-006**

(Canada: 6,75 \$/27 \$; États-Unis: 8 \$ US/32 \$ US;  
autres pays: 9,50 \$ US/38 \$ US).

**Prix à la consommation et indices des prix,**  
janvier-mars 1992.

**Numéro du catalogue 62-010**

(Canada: 18 \$/72 \$; États-Unis: 21,50 \$ US/86 \$ US;  
autres pays: 25,25 \$ US/101 \$ US).

**Ventes mensuelles des grands magasins par**  
**province et région métropolitaine,** janvier 1992,  
vol. 7, n° 1.

**Numéro de catalogue 63-004**

(Canada: 2,70 \$/27 \$; États-Unis: 3,20 \$ US/32 \$ US;  
autres pays: 3,80 \$ US/38 \$ US)

**Ventes mensuelles des grands magasins par**  
**province et région métropolitaine,** février 1992,  
vol. 7, n° 2.

**Numéro de catalogue 63-004**

(Canada: 2,70 \$/27 \$; États-Unis: 3,20 \$ US/32 \$ US;  
autres pays: 3,80 \$ US/38 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux  
exigences minimales de l'"American National Standard for  
Information Sciences" – "Permanence of Paper for  
Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.



### Pour commander les publications

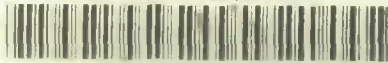
*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

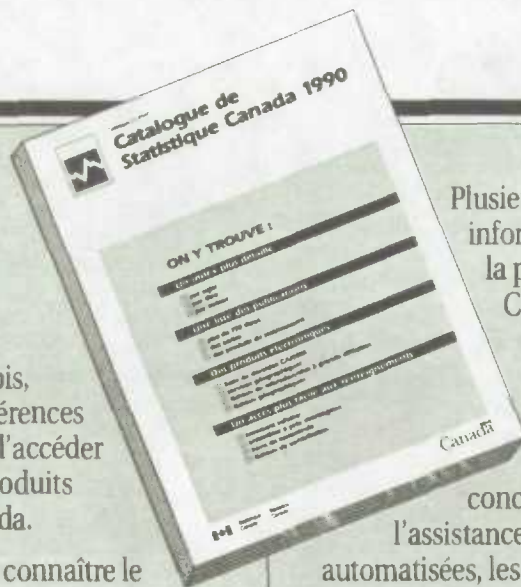


1010094762

# CHOISISSEZ UN SUJET... N'IMPORTE LEQUEL

**D**orénavant le Catalogue de Statistique Canada amélioré simplifiera vos recherches de données récentes ou historiques. Son index revu et augmenté comprend des renvois, des sujets plus détaillés et des références géographiques vous permettant d'accéder rapidement à des centaines de produits et de services de Statistique Canada.

- Vous connaissez le sujet sans connaître le terme technique ? Peu importe si le sujet est général ou spécifique, vous apprécierez l'accès rapide que vous procure les renvois.
- Vous repérerez facilement les sources de statistiques essentielles comme l'indice des prix à la consommation, les importations - exportations ou encore, les caractéristiques de la population jusqu'à l'échelle des villages. Des sujets populaires du jour tels l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation jusqu'aux études plus spécifiques comme les produits minéraux expédiés à partir des ports canadiens ou les immigrants antillais dans les régions urbaines, vous trouverez tout !
- L'édition augmentée du Catalogue de Statistique Canada contient bien plus encore. Elle présente en détail notre gamme complète de services, depuis les publications et les cartes jusqu'aux disquettes et fichiers de microdonnées.



Plusieurs descriptions de nos produits informatiques incluent le numéro de la personne-ressource à Statistique Canada. Vous obtenez donc une voie plus directe avec le service de votre choix.

- Comme toujours, le catalogue contient des sections concernant la façon d'obtenir de l'assistance, les recherches bibliographiques automatisées, les réductions offertes, le guide de commande et l'adresse de nos centres régionaux de consultation. Par ailleurs, vous serez heureux d'apprendre que, cette année, la couverture du catalogue est plastifiée pour résister à un usage fréquent.
- Pour obtenir rapidement la source d'information la plus complète qui soit concernant nos produits, procurez-vous le **Catalogue de Statistique Canada** (n° 11-204F au catalogue) au prix de 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays. Pour commander votre exemplaire, écrivez à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, télécopiez votre commande au 1-613-951-1584 ou utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez le numéro sans frais :

1-800-267-6677.





# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 16 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.g.

16 1992

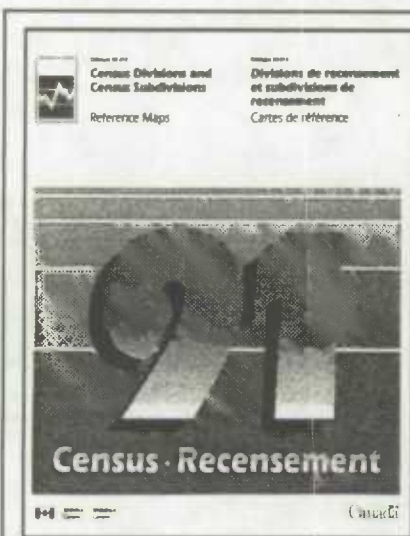
STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA

LIBRARY / BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **L'indicateur avancé composite du Canada, mars 1992** 3  
L'indice avancé augmente de 0.1% en mars.
- **Enquête mensuelle sur les industries manufacturières, avril 1992** 5  
Les livraisons et nouvelles commandes ont augmenté pour un troisième mois consécutif. Les commandes en carnet ont continué à diminuer mais à un taux moins fort au cours des derniers trois mois.

(suite à la page 2)



### Série des Cartes de référence du recensement: Divisions de recensement et subdivisions de recensement

La première de deux publications de Cartes de référence, illustrant diverses régions géographiques du Recensement de 1991, est maintenant en vente. Cette publication présente les cartes de référence des divisions de recensement et des subdivisions de recensement canadiennes. Les divisions de recensement sont des régions comme les comtés et les districts régionaux; les subdivisions de recensement correspondent à des régions comme les villes et villages, les municipalités et les cantons. La couverture de chaque province ou territoire peut nécessiter jusqu'à quatre cartes, et les échelles vont de 1:375,000 à 1:6,000,000.

Ces cartes en couleurs montrent aussi les limites des régions métropolitaines de recensement et des agglomérations de recensement, de même que les principaux plans d'eau, routes et chemins de fer. Les cartes de référence seront offertes à l'échelle d'autres régions

géographiques, telles que les régions métropolitaines de recensement, les agglomérations de recensement, les secteurs de recensement, les circonscriptions électorales fédérales et les secteurs de dénombrement.

La publication *Divisions de recensement et subdivisions de recensement: Cartes de référence* (92-319, 75 \$) est maintenant disponible. Pour commander les Cartes de référence, séparément ou dans un ensemble, voir «Pour commander les publications». Pour obtenir plus de renseignements, communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près.



Statistique Canada

Statistics Canada

Canada

---

---

**DONNÉES DISPONIBLES – fin**

---

Ventes des grands magasins, mai 1992 (estimations préliminaires)	9
Production et disposition des produits du tabac, mai 1992	9
Livraisons de laminés d'acier, avril 1992	9
Enquête sur l'origine et la destination de marchandises transportées par les transporteurs routiers pour compte d'autrui, 1990	9
Enquête sur la superficie en fruits et légumes, 1992	10
Stocks de volailles congelées, 1 <sup>er</sup> juin 1992	10
Les boissons gazeuses, mai 1992	10

---

**NOUVELLES PUBLICATIONS** 11

---

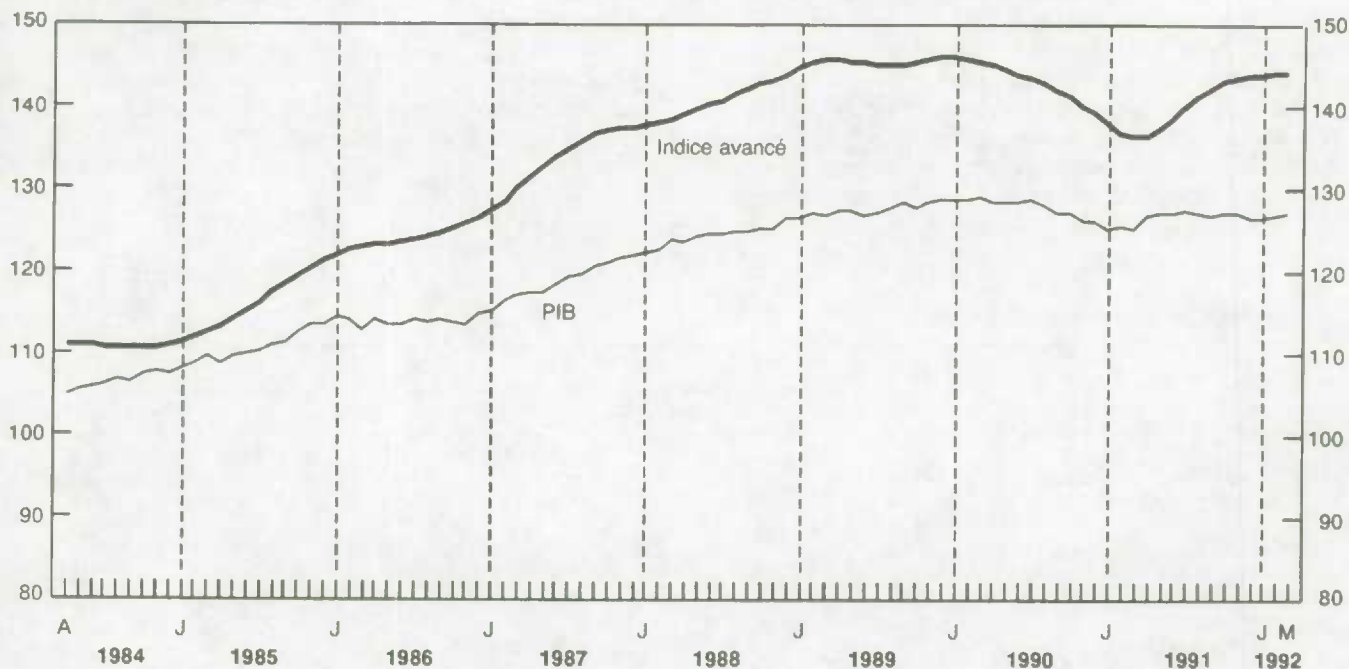
**CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX** 12

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Indicateur avancé composite et PIB

1981 = 100



### L'indicateur avancé composite

Mars 1992

L'indicateur avancé augmente de 0.1% en mars, tout comme il l'a fait en janvier et en février. La maigre croissance de l'indicateur, qui s'adoucit depuis août dernier, traduit en mars l'affaiblissement dans les services et le marché boursier. Cinq composantes sont à valeur négative, une de plus qu'en février, tandis que quatre augmentent. L'indice enregistre une baisse de 0.6% sous sa forme non lissée après avoir progressé de 1.4% en février.

La demande des ménages reste lente en mars, un mois pendant lequel les conditions du marché du travail se dégradent rapidement. L'indice du logement augmente pour la première fois depuis octobre 1991, mais sa croissance est faible et sera restreinte en avril, par la baisse des ventes de maisons existantes, et en mai, par un nouveau recul des mises en chantier. Entraînées par cette hausse de l'indice du logement, les ventes de meubles et

#### Note aux utilisateurs

*Selon une pratique habituelle, les données de l'indicateur avancé ont été révisées à partir de janvier 1988 avec la diffusion des données de mars.*

d'articles ménagers augmentent également. Un autre ralentissement de la demande automobile réduit cependant les ventes de biens durables. Les services personnels contribuent en grande partie à la baisse plus accentuée de l'emploi dans les services commerciaux en mars.

Les indicateurs de la fabrication demeurent sans éclat. Les nouvelles commandes de biens durables baissent moins fortement qu'en janvier et qu'en février, mais les stocks ont continué de s'accumuler à un taux rapide, ce qui fait diminuer le ratio des livraisons aux stocks de produits finis. Après avoir progressé en février, la durée hebdomadaire moyenne de travail était de nouveau stable en mars.

Les indices du marché financier sont partagés. La croissance de l'offre de monnaie demeure soutenue à 0.5%, après avoir été de 0.6% en février. L'indice boursier enregistre cependant une première baisse depuis décembre, menée principalement par les services financiers.

Après s'être redressée en février, la croissance de l'indice avancé des États-Unis demeure à 0.3% en mars, ce qui est conforme aux progressions moins vigoureuses de la demande finale en mars et en avril. La hausse des revenus personnels est restreinte par l'effort que mettent les entreprises à réduire leurs coûts de main-d'oeuvre. Aussi, nos exportations vers les États-Unis ont progressé moins rapidement en mars qu'au tournant de l'année.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 191.

Pour plus d'informations sur l'économie, consultez le numéro du mois de juin de *L'Observateur économique canadien* (11-010, 22\$/220 \$) qui sera publié au cours de la semaine du 15 au 19 juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples informations sur cette parution ou sur les dates des prochaines parutions, communiquez avec Francine Roy (613-951-3627), Division de l'analyse de conjoncture.

#### Indicateurs avancés au Canada

	Janvier	Février	Mars	Février	Mars
	Variation en pourcentage			Niveau	
<b>Indicateur avancé composite (1981 = 100)</b>	<b>0.1</b>	<b>0.1</b>	<b>0.1</b>	<b>144.1</b>	<b>144.2</b>
(Composite non lissé)	-0.6	1.4	-0.6	144.8	144.0
Commerce de détail					
Meubles et articles ménagers	0.2	0.5	0.6	1,008.3 <sup>4</sup>	1,014.8 <sup>4</sup>
Ventes d'autres biens durables	-0.1	0.0	-0.2	3,543.6 <sup>4</sup>	3,534.8 <sup>4</sup>
Indice du logement <sup>1</sup>	-1.6	-0.5	0.5	124.3	124.9
Fabrication					
Nouvelles commandes - Biens durables	-1.2	-0.8	-0.4	8,997 <sup>4</sup>	8,957 <sup>4</sup>
Ratio des livraisons aux stocks (produits finis) <sup>2</sup>	-0.01	-0.02	-0.01	1.35	1.34
Durée hebdomadaire de travail (heures)	0.0	0.3	0.0	38.1	38.1
Emploi dans les services aux personnes et aux entreprises (milliers)	-0.3	-0.4	-0.6	1,782	1,771
Indice avancé composite des États-Unis (1967 = 100)	0.2	0.3	0.3	200.2	200.9
Indice du cours des actions TSE300 (1975 = 1000)	0.3	0.5	-0.2	3,527	3,521
Offre de monnaie (M1) (\$ de 1981) <sup>3</sup>	0.4	0.6	0.5	24,346 <sup>4</sup>	24,463 <sup>4</sup>

<sup>1</sup> Indice composite des mises en chantier de logements (unités) et des ventes de maisons (SIA).

<sup>2</sup> Variation par rapport au mois précédent.

<sup>3</sup> Données obtenues après déflation par l'indice des prix à la consommation.

<sup>4</sup> Millions de dollars de 1981.

## Enquête mensuelle sur les industries manufacturières

Avril 1992

### Après désaisonnalisation

Les livraisons ont augmenté de 1.1% en avril, une troisième augmentation consécutive. Comme en février, les industries des véhicules automobiles, pièces et accessoires ont le plus contribué à la hausse en avril. Ces industries ont continué un patron des augmentations et des diminutions alternantes qui sont survenues au cours des derniers neuf mois. Les livraisons de toutes les industries manufacturières sauf les industries des véhicules automobiles, pièces et accessoires ont été à la baisse de 0.1% en avril suivant une forte augmentation de 1.8% en mars.

Les commandes en carnet ont diminué pour un sixième mois consécutif. Au cours des deux derniers mois, des grandes commandes ont été reçues dans les industries de première transformation des métaux et celles de la machinerie. Ces augmentations, quoi qu'il en soit, ont été contrebalancées par des diminutions dans la majorité des autres industries à cause d'une réduction dans les commandes en carnet par des manufactures et par des annulations des commandes, notamment dans les industries des aéronefs. Le rapport des stocks aux livraisons a été à la baisse pour un quatrième mois consécutif et a diminué à un niveau moins que 1.50 pour la première fois depuis février 1989.

La **tendance à court terme** aplanit des mouvements irréguliers à travers les mois qui ne sont pas maintenus au cours d'une longue période. La tendance des livraisons a été à la hausse pour la première fois depuis juillet 1991. Cette augmentation provenait principalement de la hausse dans la tendance dans les industries des véhicules automobiles, pièces et accessoires. La tendance des livraisons de l'ensemble des autres industries manufacturières a continué à diminuer, mais à un taux moins fort au cours des mois les plus récents. La tendance des commandes en carnet a diminué depuis avril 1989 et à un taux d'environ -0.8% par mois au cours des dernières sept périodes. La tendance à la baisse des stocks a continué depuis plus que deux ans, mais à un taux moins fort au cours des mois les plus récents.

### Note aux utilisateurs

*Tel que publié le mois dernier, les valeurs estimatives des livraisons, stocks et commandes ont été révisées jusqu'en janvier 1989. Ces révisions sont le résultat du rajeunissement de l'enquête mensuelle à l'enquête annuelle des manufactures (EAM) de 1989. L'incorporation d'une donnée-repère et des révisions vient ajuster les estimations mensuelles de l'échantillon pour l'année 1989 au niveau de l'EAM, utilise des données nouvelles et révisées et produit de nouveaux facteurs d'ajustement saisonniers.*

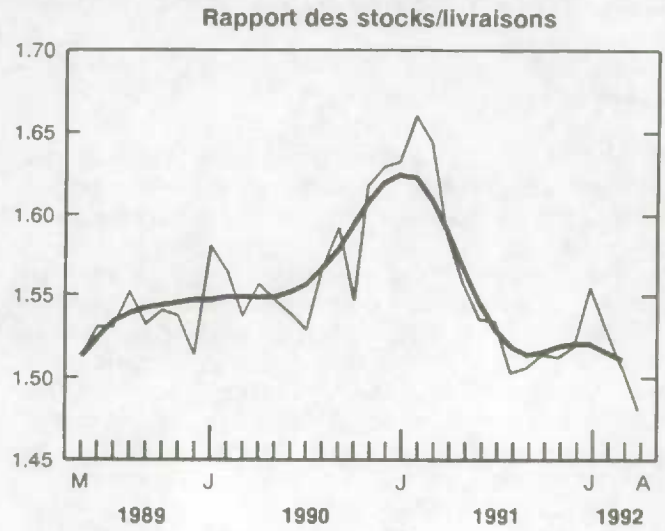
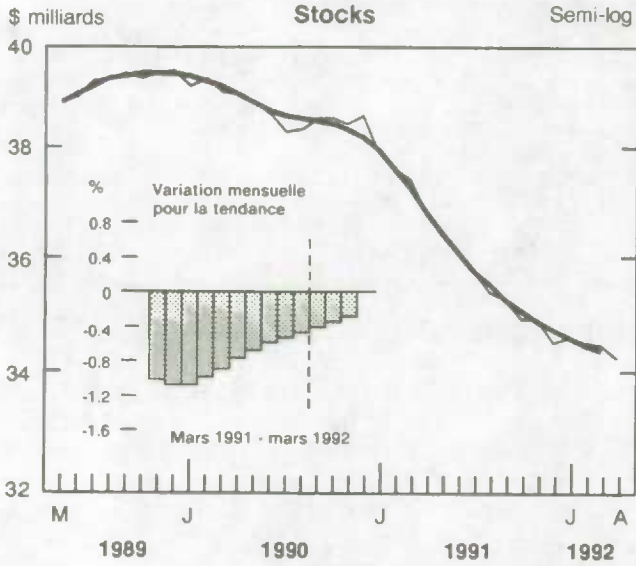
### Faits saillants

- Les estimations préliminaires indiquent que la valeur des **livraisons** manufacturières canadiennes était de \$23.1 milliards en avril, une augmentation de 1.1% par rapport au mois précédent. Onze des 22 grands groupes (représentant 48% des valeurs des livraisons) ont enregistré des augmentations. Les grands groupes qui ont enregistré les plus grandes augmentations, par ordre d'importance en valeur, étaient les industries du matériel de transport (7.3%), les industries du papier et produits annexes (2.9%) et celles des produits raffinés du pétrole et du charbon (2.2%). La diminution la plus importante était dans les industries des produits électriques et électroniques (-8.1%).

La **tendance** des livraisons a été à la hausse pour la première fois depuis le mois de juillet 1991. Huit des 22 grands groupes (représentant 55% des valeurs des livraisons) ont contribué à la hausse dans la tendance. L'augmentation la plus importante dans la période la plus récente, par ordre d'importance en dollars, a été enregistrée dans les industries du matériel de transport, dans celles du produits raffinés du pétrole et du charbon, et dans celles du papier et produits connexes.

La tendance dans quatorze des 22 grands groupes a été à la baisse dans la période la plus récente comme dans les deux dernières périodes. Par ordre d'importance en dollars, les industries qui ont enregistré des grandes baisses dans les tendances étaient celles de la première transformation des métaux, celles des produits électriques et électroniques et celles des industries chimiques. Dans la majorité de ces industries, quoi qu'il en soit, la tendance a été à la baisse à un taux progressivement moins fort.

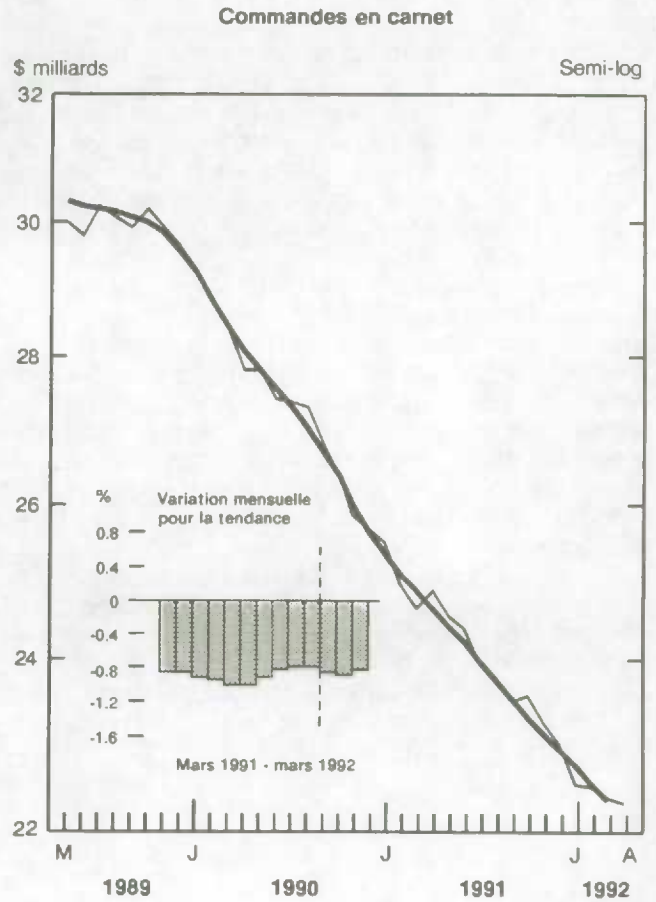
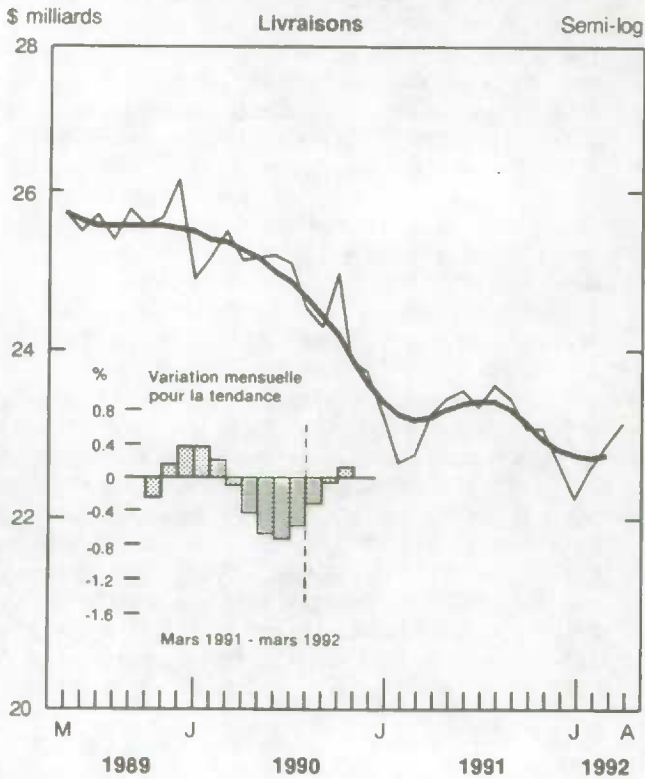
Les stocks, les livraisons et les commandes en carnet des manufacturiers, désaisonnalisés, avril 1992



**Légende**

— Désaisonnalisés

— Tendance



- Les **stocks** (possédés) ont diminué de 0.6% en avril à \$34.2 milliards. Douze des 22 grands groupes ont enregistré des baisses. Les industries du matériel de transport (-1.9%), celles des produits électriques et électroniques (-1.1%) et celles des produits chimiques (-1.0%) ont enregistré les plus grandes baisses. La **tendance** des stocks (possédés) est à la baisse depuis janvier 1990, mais à un taux moins fort au cours des dix dernières périodes.
- Le **rapport des stocks aux livraisons** est descendu de 1.51 en mars à 1.48 en avril. La **tendance**, qui n'a montré aucun changement d'octobre 1991 à février 1992, a été légèrement à la baisse en mars.
- Les **commandes en carnet** ont diminué de 0.3% à \$22.3 milliards, la sixième baisse consécutive. Les trois derniers mois, quoi qu'il en soit ont connu des diminutions mais celles-ci sont toutefois moins grandes que celles connues dans les trois mois précédents. La plus grande diminution en avril 1992 se retrouve dans les industries du matériel de transport (-2.6%), notamment le résultat des annulations dans les industries des aéronefs. L'augmentation la plus importante était dans les industries de la machinerie (9.6%), résultat des commandes domestiques et celles provenant de l'extérieur du Canada. La **tendance** a été à la baisse à presque le même taux depuis septembre 1991.

Les commandes en carnet sont un stock de commandes qui généreront des livraisons futures, si on assume que les commandes ne seront pas annulées.

Les nouvelles commandes sont définies comme la somme des livraisons du mois courant (c'est-à-dire les commandes reçues au cours du mois et livrées dans la même période) plus le changement dans les commandes en carnet.

- Les **nouvelles commandes** ont augmenté de 1.4% pour atteindre un niveau de \$23.0 milliards, une troisième augmentation de suite après cinq diminutions mensuelles consécutives. La **tendance** des nouvelles commandes est à la hausse pour la première fois depuis juillet 1991.

#### Cumulatif

- Les livraisons des manufacturiers pour les quatre premiers mois de 1992 ont totalisé \$90.8 milliards, une baisse de 1.2% par rapport à la période correspondante en 1991. En comparaison, le cumulatif pour janvier, février et pour mars affiche une baisse de 4.3%, de 2.0% et de 1.6% par rapport à la période correspondante en 1991.

#### Disponible de CANSIM dans les matrices 9550 à 9580.

Pour plus de renseignements, commandez la publication d'avril 1992 d'*Enquête mensuelle sur les industries manufacturières* (31-001, 17,30 \$/173 \$) qui sera disponible prochainement.

Certaines séries des livraisons par province qui ne sont pas publiées, pourraient être disponibles sur demande. Pour plus d'informations, veuillez contacter Bob Traversy, agent d'information (613-951-9497) ou la Section de l'enquête mensuelle sur les industries manufacturières (613-951-9832), Division de l'industrie. □

**Livraisons, stocks et commandes de toutes les industries manufacturières**

Avril 1992

Période	Non désaisonnalisés				Désaisonnalisés			
	Livraisons	Stocks	Commandes en carnet	Nouvelles commandes	Livraisons	Stocks	Commandes en carnet	Nouvelles commandes
\$ millions								
Avril 1991	23,702	37,364	24,940	23,978	23,209	36,818	24,872	23,453
Mai 1991	25,189	36,689	24,754	25,002	23,410	36,450	24,527	23,065
Juin 1991	24,567	35,868	24,430	24,243	23,500	36,070	24,364	23,337
Juillet 1991	21,664	35,376	24,003	21,237	23,297	35,745	23,917	22,851
Août 1991	23,222	35,166	23,872	23,091	23,568	35,394	23,688	23,338
Septembre 1991	24,329	34,794	23,573	24,031	23,403	35,213	23,465	23,180
Octobre 1991	25,037	34,568	23,503	24,967	23,047	34,868	23,546	23,128
Novembre 1991	23,286	34,589	23,098	22,880	23,062	34,865	23,234	22,750
Décembre 1991	20,873	33,825	22,555	20,331	22,684	34,465	22,960	22,410
Janvier 1992	20,532	34,763	22,451	20,428	22,221	34,562	22,519	21,780
Février 1992	21,479	35,185	22,468	21,496	22,566	34,485	22,479	22,526
Mars 1992	23,825	35,187	22,385	23,743	22,872	34,424	22,346	22,740
Avril 1992	23,467	34,740	22,311	23,393	23,113	34,201	22,282	23,049

Période	Désaisonnalisés									
	Livraisons		Stocks		Rapport des stocks/livraisons		Commandes en carnet		Nouvelles commandes	
	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance	Désais.	Tendance
	Variation en % de mois en mois				Rapport		Variation en % de mois en mois			
Avril 1991	2.0	0.1	-1.5	-1.1	1.59	1.59	1.0	-0.9	4.5	0.2
Mai 1991	0.9	0.4	-1.0	-1.1	1.56	1.57	-1.4	-0.9	-1.7	0.3
Juin 1991	0.4	0.4	-1.0	-1.0	1.53	1.54	-0.7	-1.0	1.2	0.3
Juillet 1991	-0.9	0.2	-0.9	-0.9	1.53	1.53	-1.8	-1.0	-2.1	0.2
Août 1991	1.2	-0.1	-1.0	-0.8	1.50	1.52	-1.0	-1.0	2.1	-0.1
Septembre 1991	-0.7	-0.4	-0.5	-0.7	1.50	1.51	-0.9	-0.9	-0.7	-0.3
Octobre 1991	-1.5	-0.7	-1.0	-0.6	1.51	1.52	0.3	-0.8	-0.2	0.6
Novembre 1991	0.1	-0.7	0.0	-0.5	1.51	1.52	-1.3	-0.8	-1.6	-0.7
Décembre 1991	-1.6	-0.6	-1.1	-0.4	1.52	1.52	-1.2	-0.8	-1.5	-0.6
Janvier 1992	-2.0	-0.3	0.3	-0.4	1.56	1.52	-1.9	-0.9	-2.8	-0.4
Février 1992	1.6	-0.1	-0.2	-0.3	1.53	1.52	-0.2	-0.9	3.4	-0.1
Mars 1992	1.4	0.1	-0.2	-0.3	1.51	1.51	-0.6	-0.8	0.9	0.2
Avril 1992	1.1	*	-0.6	*	1.48	*	-0.3	*	1.4	*

\* La tendance à court terme représente une moyenne pondérée des données.



---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Ventes des grands magasins

(Estimations préliminaires)

Mai 1992

Les estimations préliminaires des grands magasins, incluant les concessions, ont totalisé \$1,057 millions pour le mois de mai. Les ventes des grands magasins traditionnels se chiffrent à \$573 millions, tandis que celles des grands magasins populaires sont de \$484 millions.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Tom Newton (613-951-3552) ou Diane Lake (613-951-9824), Section commerce de détail, Division de l'industrie. ■

### Production et disposition des produits du tabac

Mai 1992

En mai 1992, les firmes canadiennes ont produit 3.94 milliards de cigarettes, ce qui représente une augmentation de 2.4% par rapport aux 3.85<sup>r</sup> (révisé) milliards de cigarettes produites un an plus tôt.

La production cumulative pour 1992 est de 18.70 milliards de cigarettes, une diminution de 7.3% comparativement aux 20.18<sup>r</sup> milliards de cigarettes produites pour la même période en 1991.

Les ventes canadiennes en mai se sont chiffrées à 2.94 milliards de cigarettes comparativement aux ventes de 3.51 milliards de cigarettes en mai 1991, soit une diminution de 16.3%.

Le total des ventes canadiennes cumulatives pour 1992 est de 14.24<sup>r</sup> milliards de cigarettes, une diminution de 12.3% comparativement à 16.23 milliards de cigarettes pour la même période en 1991.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 46.

De plus amples détails sur les cigarettes ainsi que sur d'autres produits du tabac sont disponibles dans l'édition de mai 1992 de la publication *Production et disposition des produits du tabac*, (32-022, 5\$/50\$) qui paraîtra prochainement.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

### Livraisons de laminés d'acier

Avril 1992

Les livraisons de laminés d'acier pour le mois d'avril 1992 ont totalisé 1 039 011 tonnes métriques, soit une augmentation de 1.8% sur le total du mois précédent de 1 020 527 tonnes métriques et une augmentation de 12.7% sur le total de 921 865<sup>r</sup> (révisé) tonnes métriques du mois d'avril 1991.

Le total cumulatif pour les quatre premiers mois de 1992 s'est chiffré à 3 820 233 tonnes métriques, comparativement à 3 357 194<sup>r</sup> tonnes métriques pour la même période en 1991, une augmentation de 13.8%.

### Disponible de CANSIM dans les matrices 58 et 122 (séries 22 à 25).

Le numéro d'avril 1992 de *Fer et acier primaire* (41-001, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

### Enquête sur l'origine et la destination de marchandises transportées par les transporteurs routiers pour compte d'autrui

1990

Les résultats préliminaires de l'enquête sur l'origine et la destination des marchandises transportées par les transporteurs routiers pour compte d'autrui pour 1990 sont maintenant disponibles. L'enquête mesure le transport interurbain (distances de 25 kilomètres ou plus) de marchandises pour les transporteurs domiciliés au Canada.

### Faits saillants

- Le tonnage total des marchandises transportées à l'intérieur du Canada atteignait de 149,2 millions de tonnes au cours de 1990, une baisse de 8.2% par rapport au 162,4 millions de tonnes de 1989.
- Les recettes générées des mouvements intérieurs étaient de \$4.8 milliards au cours de 1990, une diminution de 10.5% par rapport à 1989.

- Près de 60 milliards de tonnes-kilomètres étaient enregistrées au cours de 1990, comparativement au 54,4 milliards de tonnes-kilomètres en 1989.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Robert Larocque (613-951-2486) ou Kathie Davidson (613-951-8779), Division des transports (télécopieur 613-951-0579). ■

## Enquête sur la superficie en fruits et légumes

1992

Les résultats de l'Enquête sur la superficie en fruits et légumes de 1992, menée pendant le mois de mai 1992, sont maintenant disponibles. L'enquête donne des estimations sur les superficies ensemencées de divers légumes et fruits aux niveaux provincial et régional pour 1992. Pour les fruits de verger, les raisins et les petits fruits, des estimations des superficies totales cultivées et des superficies productives sont disponibles. La superficie ensemencée pour légumes et les arbres fruitiers productifs comprend la répartition entre le marché frais et le marché de transformation.

En autant que possible, les estimations de 1991 sont tirées du Recensement de l'agriculture de 1991.

Pour commander *Enquête sur la superficie en fruits et légumes, 1992* (25 \$), un bulletin statistique, communiquez avec Guy Gervais (613-951-2453). Les résultats de l'enquête seront incorporés à la série de superficie cultivée dans la série août de *Production de fruits et légumes* (22-003, 18 \$/72 \$).

Des totalisations spéciales sont disponibles selon une base de recouvrement des coûts.

Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec Sandra Hanisch (613-951-3866) ou Richard Denis (613-951-0573), Division de l'agriculture. ■

## Stocks de volailles congelées

1<sup>er</sup> juin 1992

Les chiffres préliminaires des stocks de volailles congelées au 1<sup>er</sup> juin 1992 et les chiffres révisés pour le 1<sup>er</sup> mai 1992 sont maintenant disponibles.

Disponible de CANSIM dans les matrices 5675 à 5677.

Pour commander *Production et stocks d'oeufs et de volailles* (115 \$/année), un bulletin statistique, communiquez avec Guy Gervais (613-951-2453).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Benoît Lévesque (613-951-2550), Section du bétail et des produits d'origine animale, Division de l'agriculture. ■

## Les boissons gazeuses

Mai 1992

Les données sur les boissons gazeuses pour mai 1992 sont maintenant disponibles.

Disponible de CANSIM dans la matrice 196.

Le numéro de *Production mensuelle de boissons gazeuses* (32-001, 2,70 \$/27 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Produit Intérieur brut par industrie, mars 1992.**

**Numéro de catalogue 15-001**

(Canada: 12,70 \$/127 \$; États-Unis: 15,20 \$ US/  
152 \$ US; autres pays: 17,80 \$ US/178 \$ US)

**La population active, mai 1992.**

**Numéro de catalogue 71-001**

(Canada: 17,90 \$/179 \$; États-Unis: 21,50 \$ US/  
215 \$ US; autres pays: 25,10 \$ US/251 \$ US)

**Divisions de recensement et subdivisions de  
recensement: Cartes de référence.**

**Numéro de catalogue 92-319**

(Canada: 75 \$; États-Unis: 90 \$ US;  
autres pays: 105 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventés des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. • Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



## CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX

Les Centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète des produits et services du Bureau. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où les utilisateurs peuvent consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes de micro-ordinateurs et CD-ROM, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes de retrait de données informatisées CANSIM et Telichart de Statistique Canada. Un service de renseignements téléphonique est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, allant des séminaires aux consultations. Pour plus d'informations, téléphonez ou écrivez au centre de consultation de votre région.

### Terre-Neuve et Labrador

Services consultatifs  
Statistique Canada  
3<sup>e</sup> étage, imm. Viking  
Chemin Crosbie  
St. John's (T.-N.)  
A1B 3P2  
Appel local: 772-4073  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-563-4255  
Télécopieur: 1-709-772-6433

### Maritimes

Services consultatifs  
Statistique Canada  
North American Life Centre  
1770, rue Market  
Halifax (N.-É.)  
B3J 3M3  
Appel local: 426-5331  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-565-7192  
Télécopieur: 1-902-426-9538

### Québec

Services consultatifs  
Statistique Canada  
200, ouest boul. René-Lévesque  
Complexe Guy Favreau  
Suite 412, Tour est  
Montréal (Qc)  
H2Z 1X4  
Appel local: 283-5725  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-361-2831  
Télécopieur: 1-514-283-9350

### Région de la capitale nationale

Services consultatifs  
Centre de consultation statistique (RCN)  
Statistique Canada  
Entrée principale, imm. R.-H.-Coats  
Ottawa (Ont.)  
K1A 0T6  
Appel local: 951-8116

Si vous demeurez à l'extérieur de la zone de communication locale, veuillez composer le numéro sans frais d'interurbain pour votre province.  
Télécopieur: 1-613-951-0581

### Ontario

Services consultatifs  
Statistique Canada  
10<sup>e</sup> étage, imm. Arthur Meighen  
25, est avenue St. Clair  
Toronto (Ont.)  
M4T 1M4  
Appel local: 973-6586  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-263-1136  
Télécopieur: 1-416-973-7475

### Manitoba

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Edifice MacDonald  
344 rue Edmonton, Pièce 300  
Winnipeg (Man.)  
R3B 3L9  
Appel local: 983-4020  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-542-3404  
Télécopieur: 1-204-983-7543

### Saskatchewan

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Tour Avord, 9<sup>e</sup> étage  
2002, avenue Victoria  
Regina (Sask.)  
S4P 0R7  
Appel local: 780-5405  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-667-7164  
Télécopieur: 1-306-780-5403

### Alberta et Territoires du Nord-Ouest

Services consultatifs  
Statistique Canada  
8<sup>e</sup> étage, Park Square  
10001, Bellamy Hill  
Edmonton (Alb.)  
T5J 3B6  
Appel local: 495-3027  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-282-3907  
Télécopieur: 1-403-495-3026  
Territoires du Nord-Ouest à frais virés (403) 495-3028

### Sud de l'Alberta

Services consultatifs  
Statistique Canada  
First Street Plaza  
Pièce 401  
138, 4<sup>e</sup> avenue sud-est  
Calgary (Alb.)  
T2G 4Z6  
Appel local: 292-6717  
Sans frais: 1-800-472-9708  
Télécopieur: 1-403-292-4958

### Colombie-Britannique et Yukon

Services consultatifs, Statistique Canada,  
Imm. Fédéral Centre Sinclair,  
757, ouest rue Hastings, suite 440F  
Vancouver (C.-B.)  
V6C 3C9  
Appel local: 666-3691  
Service d'appel sans frais:  
1-800-663-1551 (sauf Atlin, C.-B.)  
Télécopieur: 1-604-666-4863  
Yukon et Atlin, C.-B. Zénith 08913



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mercredi 17 juin 1992

NOT FOR LOAN  
 NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

STATISTICS CANADA  
 STATISTIQUE CANADA  
 JUN 17 1992  
 LIBRARY  
 BIBLIOTHÈQUE

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- Taux d'utilisation de la capacité dans les industries manufacturières au Canada, premier trimestre de 1992** 2  
 Le taux d'utilisation de la capacité dans les industries manufacturières a chuté de 0.7% au premier trimestre de 1992 pour s'établir à 69.8%.

## DONNÉES DISPONIBLES

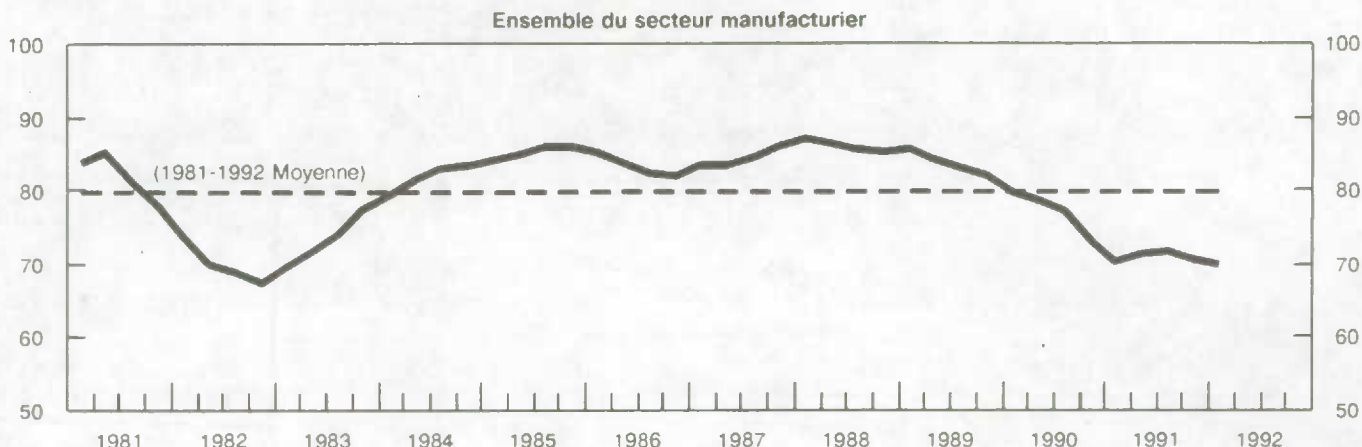
- Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation, mars 1992 4
- Transporteurs aériens - Statistiques sur la base tarifaire, 1991 (estimations provisoires) 4
- Fruits et légumes transformés, avril 1992 5

## NOUVELLES PUBLICATIONS 6



## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

### Taux d'utilisation de la capacité, 1981-1992



### Taux d'utilisation de la capacité dans les industries manufacturières au Canada

Premier trimestre de 1992

Le taux d'utilisation de la capacité dans les industries manufacturières a chuté de 0.7% au premier trimestre de 1992 pour s'établir à 69.8%. La production a diminué, ce qui explique la baisse du taux d'utilisation de la capacité. Les gains de production enregistrés en janvier et en mars n'ont pas été assez importants pour permettre au secteur de la fabrication de se rétablir de la baisse marquée enregistrée en décembre. Bien que les dépenses des entreprises et des consommateurs aient régressé, les exportations ont progressé. Si l'on compare les taux d'utilisation observés depuis 1981, on constate que le taux actuel est bien inférieur à la moyenne de 79.4% enregistrée au cours de cette période. Cependant, il est supérieur au taux minimal observé, soit 67.1% au quatrième trimestre de 1982.

Dans le secteur des biens durables, le taux d'utilisation de la capacité a chuté de 0.9% au premier trimestre pour s'établir à 67.6%. Les baisses enregistrées dans les industries des produits électriques et électroniques (-5.3%), les industries

des minéraux non métalliques (-6.4%) et les industries des meubles et des articles d'ameublement (-2.7%) traduisent la faiblesse des dépenses des entreprises et des consommateurs au titre des biens et de la construction. Par contre, la hausse des exportations a accompagné celle du taux d'utilisation dans les industries du bois (4.5%), les industries du matériel de transport (3.7%) et les industries de la machinerie (1.1%).

Dans le secteur des biens non durables, le taux d'utilisation de la capacité a régressé de 0.7% au premier trimestre pour s'établir à 72.1%. La baisse des dépenses des entreprises et des consommateurs a influé sur la chute du taux d'utilisation dans les industries des produits textiles (-7.4%), les industries de l'imprimerie, de l'édition et les industries connexes (-4.2%) et les industries de l'habillement (-2.4%). L'augmentation des exportations des industries du papier et produits connexes a fait grimper de 0.4% le taux d'utilisation de la capacité de ces industries.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 3540.**

Pour plus de renseignements, communiquez avec Richard Landry (613-951-2579), Division de l'investissement et du stock de capital. ☐

**Taux d'utilisation de la capacité dans les industries manufacturières canadiennes**

Premier trimestre de 1992 et variation trimestrielle en pourcentage

Industrie	TI 1992	TIV 1991	TIII 1991	TII 1991	Variation trimestrielle en %		
					TI 1992/ TIV 1991	TIV 1991/ TIII 1991	TIII 1991/ TII 1991
<b>Ensemble du secteur manufacturier</b>	<b>69.8</b>	<b>70.3</b>	<b>71.6</b>	<b>71.2</b>	<b>-0.7</b>	<b>-1.8</b>	<b>0.6</b>
<b>Industries manufacturières de biens durables</b>	<b>67.6</b>	<b>68.2</b>	<b>69.5</b>	<b>68.6</b>	<b>-0.9</b>	<b>-1.9</b>	<b>1.3</b>
Industries du bois	72.2	69.1	70.5	67.8	4.5	-2.0	4.0
Meubles et articles d'ameublement	60.5	62.2	64.9	64.5	-2.7	-4.2	0.6
Première transformation des métaux	78.7	82.6	83.8	79.8	-4.7	-1.4	5.0
Fabrication des produits métalliques	63.6	64.7	67.7	67.7	-1.7	-4.4	0.0
Machinerie	53.4	52.8	56.5	59.0	1.1	-6.5	-4.2
Matériel de transport	69.4	66.9	67.4	65.8	3.7	-0.7	2.4
Produits électriques et électroniques	67.7	71.5	71.2	72.7	-5.3	0.4	-2.1
Produits minéraux non métalliques	61.0	65.2	67.8	67.3	-6.4	-3.8	0.7
Autres industries manufacturières	64.8	66.6	66.1	65.4	-2.7	0.8	1.1
<b>Industries manufacturières de biens non durables</b>	<b>72.1</b>	<b>72.6</b>	<b>73.9</b>	<b>74.0</b>	<b>-0.7</b>	<b>-1.8</b>	<b>-0.1</b>
Aliments	76.1	75.7	76.0	76.7	0.5	-0.4	-0.9
Boissons	76.9	72.1	74.4	71.9	6.7	-3.1	3.5
Tabac	63.9	71.8	74.3	67.7	-11.4	-3.4	9.7
Produits en caoutchouc	70.2	70.5	68.3	66.0	-0.4	3.2	3.5
Produits en matière plastique	61.5	61.5	64.2	63.7	0.0	-4.2	0.8
Cuir et produits connexes	59.2	59.9	59.3	61.3	-1.2	1.0	-3.3
Textiles de première transformation	66.3	66.6	69.0	66.9	-0.5	-3.5	3.1
Produits textiles	53.6	57.9	61.7	63.1	-7.4	-6.2	-2.2
Habillement	61.2	62.7	63.4	62.0	-2.4	-1.1	2.3
Papier et produits connexes	77.6	77.3	81.1	80.2	0.4	-4.7	1.1
Imprimerie, édition et industries connexes	57.1	59.6	61.3	62.8	-4.2	-2.8	-2.4
Produits raffinés du pétrole et du charbon	83.1	84.6	85.1	87.3	-1.8	-0.6	-2.5
Industries chimiques	81.5	82.3	81.9	82.8	-1.0	0.5	-1.1

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation

Mars 1992

#### Faits saillants

- Au cours du premier trimestre de 1992, les transporteurs aériens canadiens de niveau I ont déclaré une perte d'exploitation de \$159 millions.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 385.

- Les données provisoires du quatrième trimestre de 1991 montrent que les trois premières paires de villes furent: Montréal-Toronto, Ottawa-Toronto et Toronto-Vancouver. Les trajets Montréal-Toronto et Ottawa-Toronto ont rapporté des baisses de 20% et 14% respectivement, alors que la liaison Toronto-Vancouver a connu une hausse de 10%.
- En 1991, le marché intérieur des vols nolisés a atteint un total de 439 mille passagers, une hausse de 33% par rapport à l'année précédente.
- Le total du marché international des vols nolisés a subi sa deuxième baisse annuelle consécutive en 1991 atteignant 4.3 millions de passagers. Cette baisse de 15% suit une diminution de 4% en 1990.
- Selon les données provisoires fournies par les transporteurs de niveau I, 66% des passagers voyageant sur des services intérieurs réguliers se sont prévalus de tarifs réduits en 1991 comparativement à 64% en 1990. En termes de passagers-kilomètres, la proportion des voyages à rabais a augmenté pour passer de 68% en 1990 à 71% en 1991.
- Au cours du mois de juin 1991, les 59 aéroports avec une tour de contrôle de Transports Canada ont enregistré une baisse de 6% par rapport au mois de juin 1990.

Le *Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation*, vol.24, n° 6 (51-004, 9,30 \$/93 \$) sera publié d'ici peu. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec le Centre des statistiques de l'aviation (819-997-1986), Division des transports. ■

### Transporteurs aériens – Statistiques sur la base tarifaire

1991 (Estimations provisoires)

Les estimations provisoires pour 1991 sur la répartition tarifaire sont maintenant disponibles.

Selon les données fournies par les transporteurs aériens de niveau I (AirBC, Air Canada, les Lignes aériennes Canadien International Ltée et Time Air), 66.2% des passagers voyageant sur des services intérieurs réguliers se sont prévalus de tarifs réduits en 1991, en regard de 63.6% en 1990. En termes de passagers-kilomètres, le volume de transport de passagers utilisant des tarifs réduits représentait 71.3% du volume total en 1991; le chiffre correspondant pour 1990 était 67.6%.

Les passagers voyageant dans le secteur intérieur sud sur les services longs-courriers ont montré le taux le plus élevé pour l'utilisation des tarifs réduits: 72.4% des passagers dans cette catégorie de trafic ont profité d'un tarif réduit au cours de 1991. (Les services longs-courriers du secteur intérieur sud se définissent comme étant ceux offerts entre les paires de villes distancées par un parcours de 800 kilomètres ou plus – d'après l'origine et la destination du coupon de vol – et situées à l'intérieur de la zone «libéralisée» telle que définie dans la Nouvelle politique aérienne du Canada de 1984.)

En 1991, le tarif moyen (tout type de tarifs) payé par les passagers pour l'ensemble des paires de villes intérieures s'élevait à \$181, en baisse de 4.7% par rapport à l'année précédente. La présence de deux nouveaux transporteurs de niveau I, AirBC (un affilié régional d'Air Canada) et Time Air (un affilié régional des Lignes aériennes Canadien International Ltée), dans l'Enquête sur la base tarifaire explique largement cette diminution. Ces transporteurs exploitent, dans une large mesure, des routes de courte distance où les tarifs moyens sont moins élevés.



Le *Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation*, vol. 24, n° 6 (51-004, 9,30 \$/93 \$), paraîtra au mois juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Lisa Di Piéto (819-997-6176), Centre des statistiques de l'aviation, Division des transports. ■

## Fruits et légumes transformés

Avril 1992

Les données sur les fruits et légumes transformés pour avril 1992 sont maintenant disponibles.

Le numéro d'avril 1992 de *Fruits et légumes en boîtes et congelés* (32-011, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

# Le Quotidien

## Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



1010094818

Le Quotidien, le 17 juin 1992

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**L'industrie des cultures de serre, 1990 et 1991.**

**Numéro de catalogue 22-202**

(Canada: 26 \$; États-Unis: 31 \$ US;  
autres pays: 36 \$ US)

**Huiles et corps gras, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 32-006**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Industries des aliments, 1989.**

**Numéro de catalogue 32-250**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

**Touriscope: Voyages internationaux -**

**Renseignements préliminaires, vol. 8, n° 4, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 66-001P**

(Canada: 6,10 \$/61 \$; États-Unis: 7,30 \$ US/73 \$ US;  
autres pays: 8,50 \$ US/85 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 18 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

JUN 18 1992

STATISTICS CANADA  
STATISTIQUE CANADA  
LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada, avril 1992** 3  
Les exportations et les importations continuent d'augmenter en avril.
- **Ventes de gaz naturel, avril 1992** 4  
En avril 1992, les ventes de gaz naturel incluant les ventes directes au Canada ont atteint 5 036 millions de mètres cubes, une hausse de 9.4% par rapport au niveau enregistré en avril 1991.
- **Indice des taux de salaires syndicaux dans la construction, mai 1992** 6  
L'indice total des salaires syndicaux des métiers du bâtiment au Canada a progressé de 0.9% par rapport au niveau d'avril (127.5).

(suite à la page 2)



### L'Observateur économique canadien

Juin 1992

L'édition mensuelle de *L'Observateur économique canadien*, la publication vedette de Statistique Canada portant sur les statistiques économiques, vient de paraître.

Le numéro de juin comprend un sommaire de la conjoncture, les principaux événements économiques de mai et une étude spéciale sur la valeur du travail ménager au Canada. Un aperçu statistique fournit également une gamme étendue de tableaux et de graphiques contenant les principales séries chronologiques de l'économie du Canada, des provinces et des grands pays industrialisés.

Vous pouvez commander dès maintenant *L'Observateur économique canadien* (11-010, 22 \$/220 \$) auprès de Vente des publications (613-951-7277). Pour plus de renseignements, communiquez avec Francine Roy (613-951-3627), Section de l'analyse de conjoncture.



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

---

## **DONNÉES DISPONIBLES**

---

Indices de prix des exportations canadiennes et des importations, avril 1992	7
Acier en formes primaires, semaine se terminant le 13 juin 1992	7
Certains indices financiers, mai 1992	7

---

## **NOUVELLES PUBLICATIONS**

---

8

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada

Avril 1992

Depuis le début de l'année, les exportations et les importations de marchandises continuent d'augmenter. En avril, les exportations se sont chiffrées à \$12.8 milliards, une hausse de \$209 millions par rapport au niveau révisé de mars établi à \$12.6 milliards. Les importations se sont accrues de \$239 millions pour atteindre \$12.1 milliards. Comme les importations ont grimpé plus que les exportations, l'excédent du commerce a chuté pour s'établir à \$662 millions. L'excédent du commerce du Canada avec les États-Unis s'est chiffré à \$1.7 milliard.

Pour un deuxième mois consécutif, la hausse des exportations est principalement attribuable aux marchandises dont les mouvements d'un mois à l'autre sont relativement stables. Les exportations de biens industriels (à l'exclusion des métaux précieux) ont progressé de \$104 millions, et celles des machines et équipement (à l'exclusion des avions et autres équipements de transport), de \$85 millions. Des hausses plus faibles ont été observées au niveau des exportations de biens de consommation divers et des transactions spéciales. Comme pour le mois dernier, on a enregistré une légère baisse des exportations de produits forestiers (-\$12 millions). En ce qui concerne les marchandises plus irrégulières, une augmentation des exportations a été enregistrée pour les produits énergétiques (\$110 millions), et pour les avions et autres équipements de transport (\$24 millions). Par contre, les produits de l'agriculture ont chuté de \$99 millions (le blé, seul, a fléchi de \$110 millions) et les produits de l'automobile, de \$27 millions.

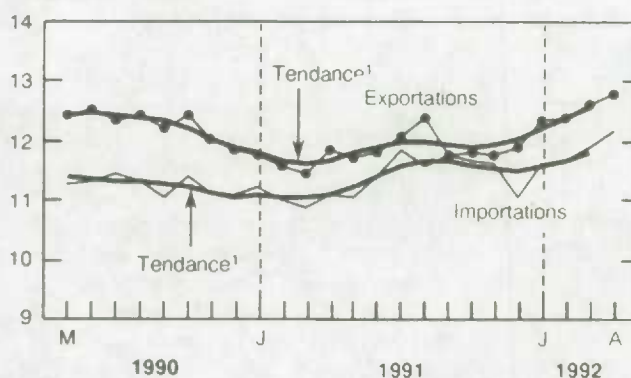
En avril, on a enregistré des augmentations considérables des importations pour la plupart des groupes de marchandises. À noter qu'elles étaient à nouveau attribuables en plus grande partie aux marchandises se caractérisant par des mouvements stables. Elle a été observée au niveau des biens de consommation divers (\$63 millions), des produits de l'agriculture et de la pêche (\$52 millions), des transactions spéciales (\$52 millions), des machines et équipement (à l'exclusion des avions et autres équipements de transport) (\$49 millions) et des biens industriels (à l'exclusion des métaux précieux) (\$37 millions). Les produits forestiers ont été les seuls produits parmi les marchandises stables à subir une

### Commerce de marchandises

Chiffres corrigés de variations saisonnières

Base de la balance des paiements

Milliards de dollars

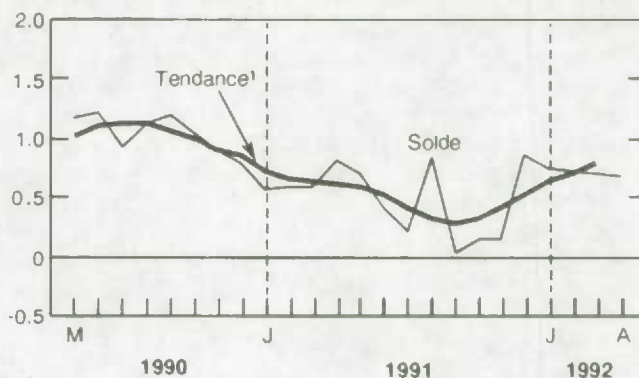


### Solde commercial

Chiffres corrigés de variations saisonnières

Base de la balance des paiements

Milliards de dollars



¹ La tendance à court terme représente une moyenne pondérée des données.

baisse au cours du mois (-\$2 millions). En ce qui concerne les marchandises plus irrégulières, les avions et autres équipements de transport ont bondi de \$55 millions, les produits énergétiques, de \$70 millions et les produits de l'automobile, de \$127 millions. Par contre, on a observé une chute importante de \$261 millions au titre des métaux précieux.

Disponible de CANSIM dans les matrices 3620 à 3629, 3651, 3685 à 3713, 3718, 3719 et 3887 à 3913.

Les données du compte courant, qui incluent en plus du commerce de marchandises, le commerce des services ainsi que les données du compte de capital, sont disponibles trimestriellement dans *Balance des paiements internationaux du Canada* (67-001, 27,50 \$/110 \$).

De plus, en accord avec les pratiques de révision de la Division du commerce international, les données révisées sont maintenant disponibles de 1988 à 1991. On peut obtenir plus d'informations sur les statistiques du commerce international (des tableaux plus détaillés, des graphiques et une analyse plus complète) en consultant la publication *Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada* (65-001P, 10\$/100\$), qui est maintenant disponible. Pour une diffusion plus rapide des données, un service de transmission par télécopieur est disponible le matin de la parution (10-002, 250 \$). Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements sur les statistiques, les concepts et les définitions, veuillez commander le numéro d'avril 1992 de *Sommaire du commerce international du Canada* (65-001, 18,20\$/182\$), qui paraîtra au cours de la première semaine de juillet, ou communiquer avec Olivier Soucy (613-951-9647), Services à la clientèle, ou Marlene Sterparn (613-951-1711) concernant l'analyse, ou Denis Pilon (613-951-4808) concernant les indices de prix, Section de l'analyse macroéconomique, Division du commerce international. ■

## Ventes de gaz naturel

(Données préliminaires)

Avril 1992

En avril 1992, les ventes de gaz naturel incluant les ventes directes au Canada, ont atteint 5 036 millions de mètres cubes, une hausse de 9.4% par rapport au niveau enregistré en avril 1991.

Basées sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles, 1 356 millions de mètres cubes (+17.6%); les ventes commerciales, 1 091 millions de mètres cubes (+12.7%) et les ventes industrielles incluant les ventes directes, 2 589 millions de mètres cubes (+4.3%).

Sur la base cumulative de 1992, les ventes de gaz naturel ont atteint 24 086 millions de mètres cubes, soit une hausse de 1.7% par rapport au niveau enregistré au cours de la période correspondante de 1991.

Basées sur la structure tarifaire, les ventes se répartissent comme suit: les ventes résidentielles, 7 148 millions de mètres cubes (+0.5%); les ventes commerciales, 5 746 millions de mètres cubes (-1.5%) et les ventes industrielles incluant les ventes directes, 11 192 millions de mètres cubes (+4.2%).

Additionnées pour les douze derniers mois (mai 1991 à avril 1992), les ventes totales du gaz naturel incluant les ventes directes ont augmenté de 1.2% par rapport au niveau enregistré au cours de la période correspondante.

Commandez le numéro d'avril 1992 de *Services de gaz* (55-002, 12,70 \$/127 \$), qui paraîtra pendant la troisième semaine de juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Gary Smalldridge (613-951-3567), Section de l'énergie, Division de l'industrie. □

**Ventes de gaz naturel – Données préliminaires**

Avril 1992

	Structure tarifaire				Total
	Résidentielles	Commerciales	Industrielles	Directes	
	milliers de mètres cubes				
Nouveau-Brunswick	-	-	-	-	-
Québec	80 674	164 722	311 090	2 606	559 092
Ontario	766 487	503 351	724 404	173 337	2 167 579
Manitoba	54 564	53 400	40 030	560	148 554
Saskatchewan	70 382	52 705	4 837	150 554	278 478
Alberta	254 002	214 627	935 776	-	1 404 405
Colombie-Britannique	130 150	101 930	76 640	169 281	478 001
<b>Avril 1992 – Canada</b>	<b>1 356 259</b>	<b>1 090 735</b>	<b>2 092 777</b>	<b>496 338</b>	<b>5 036 109</b>
Avril 1991 – Canada	1 152 950	967 532	2 069 292	412 316	4 602 090
Variation en %	17.6	12.7		4.3	9.4
<b>Cumulatif de l'année 1992 – Canada</b>	<b>7 147 650</b>	<b>5 746 438</b>	<b>9 136 704</b>	<b>2 055 461</b>	<b>24 086 253</b>
Cumulatif de l'année 1991 – Canada	7 115 618	5 834 280	9 169 566	1 574 902	23 694 366
Variation en %	0.5	-1.5		4.2	1.7
<b>Mai 1991 – Avril 1992</b>	<b>13 678 456</b>	<b>11 170 788</b>	<b>24 925 080</b>	<b>5 277 730</b>	<b>55 052 054</b>
Mai 1990 – Avril 1991	13 617 053	11 249 868	25 490 217	4 030 615	54 387 753
Variation en %	0.5	-0.7		2.3	1.2

**Nota** Les chiffres révisés seront disponibles dans la publication Services de gaz (55-002 au catalogue) ainsi que sur CANSIM.  
 - Néant ou zéro.

## Indice des taux de salaires syndicaux dans la construction

Mai 1992

L'indice total des salaires syndicaux (y compris les suppléments) des métiers du bâtiment au Canada (1986 = 100) a progressé de 0.9% en mai 1992 par rapport au chiffre de 127.5 en avril. D'une année à l'autre, l'indice composite a augmenté de 2.1% ayant passé de 126.1 à 128.7.

Sur une base mensuelle, les plus fortes hausses ont été constatées à Vancouver (3.7%) et Victoria (3.5%), suivies par Calgary (2.9%) et Edmonton (1.6%). Ces hausses reflètent l'entrée en vigueur des augmentations apportées aux contrats existants.

Sur une base annuelle, l'augmentation la plus importante a été observée à Calgary (8.5%), suivie

par Edmonton (5.4%), Vancouver (3.7%) et Victoria (3.5%). Dans les autres villes, les augmentations se maintenaient entre 0.1% et 2.7%. Les villes de St. John's et Halifax n'ont signalé aucun changement.

### Disponible de CANSIM dans les matrices 956, 958 et 2033 à 2038.

Le numéro du deuxième trimestre de 1992 de *Statistiques des prix de la construction* (62-007, 18\$/72 \$) paraîtra en septembre. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec l'Unité de l'information et de l'analyse courante (613-951-9607), Division des prix.

## Indices des taux de salaires syndicaux dans l'industrie de la construction, taux de base et suppléments

Mai 1992  
(1986 = 100)

	Mai 1992	Avril 1992	Mai 1991	Variation en %	
				Mai 1992/ avril 1992	Mai 1992/ mai 1991
<b>Canada</b>	<b>128.7</b>	<b>127.5</b>	<b>126.1</b>	<b>0.9</b>	<b>2.1</b>
St. John's	119.6	119.6	119.6	-	-
Halifax	120.2	120.2	120.2	-	-
Saint John	130.8	130.8	127.3	-	2.7
Québec	133.0	133.0	132.5	-	0.4
Chicoutimi	133.0	133.0	132.5	-	0.4
Montréal	133.1	133.1	132.6	-	0.4
Ottawa	134.6	134.6	133.9	-	0.5
Toronto	137.6	137.6	136.8	-	0.6
Hamilton	131.5	131.5	130.7	-	0.6
St. Catharines	134.7	134.7	133.9	-	0.6
Kitchener	129.9	129.9	129.1	-	0.6
London	133.6	133.6	132.9	-	0.5
Windsor	134.3	134.3	133.4	-	0.7
Sudbury	135.2	135.2	134.2	-	0.7
Thunder Bay	134.9	134.9	134.0	-	0.7
Winnipeg	119.7	119.7	118.1	-	1.4
Regina*	100.3	100.3	100.2	-	0.1
Saskatoon*	100.3	100.3	100.2	-	0.1
Calgary	122.5	119.1	112.9	2.9	8.5
Edmonton	114.7	112.9	108.8	1.6	5.4
Vancouver	128.5	123.9	123.9	3.7	3.7
Victoria	128.5	124.2	124.2	3.5	3.5

\* Basés sur la rémunération horaire moyenne



## DONNÉES DISPONIBLES

### Indices de prix des exportations canadiennes et des importations

Avril 1992

Les indices de prix des exportations canadiennes et des importations, à pondérations courante et fixe, sur la base de la balance des paiements, sont maintenant disponible sur la base 1986 = 100. Ces indices portent sur la période allant de janvier 1986 à avril 1992 et sont établis pour les cinq sections de produits et 62/61 groupes principaux.

Les indices de prix des États-Unis, à pondération courante et à pondération fixe, calculés à partir des statistiques sur la base douanière, sont aussi disponibles. Ces indices portent sur la période allant de janvier 1986 à avril 1992 sur la base 1986 = 100. Les indices pour les dix sections de la NCCI pour tous les pays et pour les États-Unis sont également disponibles avec ces indices de prix.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 3620 à 3629, 3651 et 3685.**

Le numéro d'avril 1992 de *Sommaire du commerce international du Canada* (65-001, 18.20\$/182 \$) paraîtra au cours de la première semaine de juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Denis Pilon (613-951-4808), Sous-section des indices de prix, Division du commerce international. ■

### Acier en formes primaires

Semaine se terminant le 13 juin 1992

Selon les données préliminaires, la production d'acier en formes primaires pour la semaine se terminant le 13 juin 1992 s'est chiffrée à 275 373 tonnes métriques, soit 2.9% de plus que la production de 267 587 tonnes métriques de la semaine précédente et 2.6% de plus que la production de 268 504 tonnes métriques de la semaine correspondante de l'année précédente. Le total cumulatif au 13 juin 1992 est de 6 245 830 tonnes métriques, une augmentation de 5.7%, comparativement à 5 906 599 tonnes métriques pour la même période en 1991.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

### Certains indices financiers

Mai 1992

Les données de mai 1992 concernant certains indices financiers sont maintenant disponibles.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 2031.**

Le numéro du deuxième trimestre de 1992 de *Statistiques des prix de la construction* (62-007, 18\$/72 \$) sera disponible en septembre.

Pour plus de renseignements, communiquez avec l'Unité de l'information et de l'analyse courante (613-951-9607), Division des prix. ■

**Le  
Quotidien**

#### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



## NOUVELLES PUBLICATIONS

**L'Observateur économique canadien**, juin 1992  
**Numéro de catalogue 11-010**  
(Canada: 22 \$/220 \$; États-Unis: 26 \$ US/260 \$ US;  
autres pays: 31 \$ US/310 \$ US)

**Production et disposition des produits du tabac**,  
mai 1992.  
**Numéro de catalogue 32-022**  
(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Industries des produits électriques et  
électroniques**, 1989.  
**Numéro de catalogue 43-250**  
(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

**L'indice des prix à la consommation**, mai 1992.  
**Numéro de catalogue 62-001**  
(Canada: 9,30 \$/93 \$; États-Unis: 11,20 \$ US/  
112 \$ US; autres pays: 13 \$ US/130 \$ US)  
**Disponible à 7 h vendredi 19 juin 1992.**

**Indice des prix des produits agricoles**, avril 1992.  
**Numéro de catalogue 62-003**  
(Canada: 7,10 \$/71 \$; États-Unis: 8,50 \$ US/85 \$ US;  
autres pays: 9,90 \$ US/99 \$ US)

**Communiqué préliminaire sur le commerce  
international du Canada**, avril 1992  
**Numéro de catalogue 65-001P**  
(Canada: 10 \$/100 \$; États-Unis: 12 \$ US/120 \$ US;  
autres pays: 14 \$ US/140 \$ US)

**Exportations - Commerce de marchandises**, 1991.  
**Numéro de catalogue 65-202**  
(Canada: 166 \$; États-Unis: 199 \$ US;  
autres pays: 232 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 19 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA  
CANADA  
JUN 19 1992  
LIBRARY / BIBLIOTHÈQUE

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **L'indice des prix à la consommation, mai 1992**  
En mai, la progression d'une année à l'autre de l'IPC a atteint 1.3%, soit une baisse par rapport à l'accroissement de 1.7% déclaré en avril.

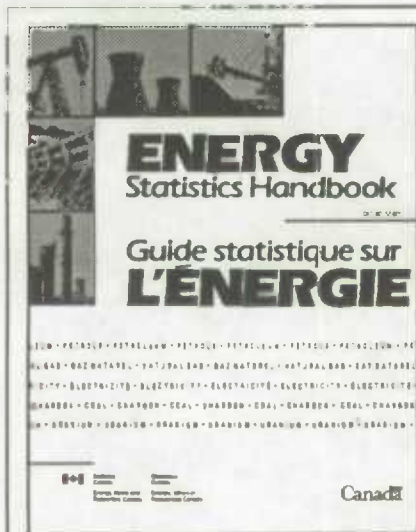
3

## DONNÉES DISPONIBLES

Statistiques démographiques trimestrielles – Canada, provinces et territoires, janvier-mars 1992

11

(suite à la page 2)



### Guide statistique sur l'énergie

Jun 1992

Le nouveau *Guide statistique sur l'énergie*, une publication produite conjointement par Statistique Canada et Énergie, Mines et Ressources Canada, offre des données mensuelles à jour sur l'énergie ainsi que les données annuelles couvrant les 12 dernières années. Il représente la source la plus vaste et la plus détaillée dans le domaine de l'énergie. Le *Guide statistique sur l'énergie* aidera les utilisateurs qui analysent et qui suivent de près la disponibilité, la production et l'usage de l'énergie au Canada.

Les données sont présentées suivant un format logique et facile à consulter selon le type d'énergie. La publication comporte également des annexes sur les prix et sur les facteurs de conversion, par exemple, comment exprimer le volume de gaz naturel en valeur de chauffage, ou les mètres cubes de pétrole brut en équivalent de tonnes métriques de charbon. Les indicateurs économiques (le marché monétaire, les mises en chantier résidentielles, le Produit intérieur brut, etc.) sont inclus afin de permettre de mieux comprendre les liens entre les indicateurs macro-économiques et les statistiques sur l'énergie.

En s'abonnant, le souscripteur recevra une reliure, des intercalaires pré-imprimés, les définitions et les sources, et 200 pages de tableaux.

Onze mises à jour mensuelles de tableaux suivront pour que les utilisateurs aient toujours les données les plus récentes.

Le *Guide statistique sur l'énergie* (57-601, 300 \$ pour 12 éditions) est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications». **On ne peut se procurer les éditions à l'unité.** Pour plus de renseignements, communiquez avec Don Wilson (613-951-3566), Section de l'énergie, Division de l'industrie.



---

---

**DONNÉES DISPONIBLES - fin**

---

Transport du pétrole par pipe-lines, mars 1992	12
Chargements ferroviaires, période de sept jours se terminant le 7 juin 1992	12
Livraisons de laine minérale y compris les isolants en fibre de verre, mai 1992	12
Statistiques du téléphone, avril 1992	13
Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique, avril 1992	13
Contre-plaqués de construction, avril 1992	13
Industrie des boyaux et courroies en caoutchouc, enquête annuelle des manufactures de 1990	13
Industrie des pellicules et feuilles de matière plastique, enquête annuelle des manufactures de 1990	13

---

**NOUVELLES PUBLICATIONS** 14

---

**CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX** 15

---

**PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS: du 22 au 26 juin** 16

---

---

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

---

### L'indice des prix à la consommation

Mai 1992

#### Points saillants de l'Indice national

##### Indice d'ensemble

L'augmentation sur douze mois de l'IPC d'ensemble a été de 1.3% en mai. Cette augmentation est plus faible que celles de 1.6% et de 1.7% observées au cours des quatre premiers mois de 1992. Des augmentations comparables sur douze mois ont été enregistrées pour la dernière fois pendant l'hiver de 1970-1971 et, auparavant, au début de 1960.

D'un mois à l'autre, l'indice d'ensemble a crû de 0.2% en mai, après avoir à peine augmenté de 0.1% en avril. Au cours du mois écoulé, les indices de quatre composantes principales ont connu des hausses comprises entre 0.2% et 0.4%, un autre est resté inchangé et les deux derniers ont baissé. L'indice de l'habitation, en hausse de 0.2%, a exercé l'effet d'entraînement le plus important, suivi de l'indice des transports, en hausse de 0.4%. L'effet modérateur est surtout venu de l'indice des aliments, en baisse de 0.2%.

Après désaisonnalisation, l'indice d'ensemble a fléchi de 0.1%, alors qu'il avait augmenté de 0.4% en mars et de 0.2% en avril. La différence entre les mouvements désaisonnalisés et non désaisonnalisés pour ce mois-ci s'explique principalement par le fait que les augmentations des taxes sur les produits ont été ce printemps plus faibles qu'à l'habitude.

Le taux annuel composé d'augmentation, fondé sur les niveaux désaisonnalisés des indices au cours de la dernière période de trois mois (de février à mai), a été de 1.9%. Ce résultat s'observe après des augmentations de 0.9%, 2.5% et 2.9% en février, mars et avril respectivement.

##### Aliments

L'indice des aliments, qui avait augmenté au cours de chacun des quatre derniers mois, a fléchi de 0.2% en mai. L'indice des aliments achetés au magasin a chuté de 0.4% en mai pendant que l'indice des aliments achetés au restaurant progressait de 0.1%. Le recul de l'indice des aliments achetés au magasin est dû surtout à l'indice des légumes frais, qui a diminué de 12.5% en raison principalement de la baisse saisonnière des prix des tomates et de concombres. Des diminutions de prix moins

prononcées ont été observées pour le boeuf, certains produits de boulangerie (notamment les craquelins et petits pains non sucrés) et les boissons gazeuses. Les guerres de prix que se livrent les épiceries en Ontario, au Québec, en Alberta et dans certaines régions de la Colombie-Britannique ont encore influé sur les mouvements de prix au cours du mois écoulé. Parallèlement, des majorations des prix ont été observées pour certains fruits frais (surtout les oranges et les pommes), certaines viandes (en particulier le porc, la volaille, les viandes de salaison et les viandes cuites), le lait à basse teneur en gras, les céréales de table et le poisson.

Au cours de la période de 12 mois allant de mai 1991 à mai 1992, l'indice des aliments a chuté de 1.1%, ce qui représente la cinquième diminution en autant de mois. Auparavant, l'indice des aliments n'avait pas régressé sur 12 mois depuis l'automne de 1976. Au cours de la dernière période, l'indice des aliments achetés au magasin a fléchi de 2.5%, alors que celui des aliments achetés au restaurant augmentait de 1.8%.

##### Indice d'ensemble sans les aliments

D'un mois à l'autre, l'indice d'ensemble sans les aliments a progressé de 0.2% à peine, alors qu'il était resté inchangé le mois précédent. L'effet d'entraînement a surtout découlé de la hausse de 0.2% de l'indice de l'habitation et de l'augmentation de 0.4% de l'indice des transports. Le relèvement des taxes provinciales en Saskatchewan a contribué quelque peu à la progression globale de l'indice d'ensemble sans les aliments. Une proportion relativement faible de l'effet d'entraînement a été contrebalancée par le recul de 0.2% de l'indice de l'habillement.

Une grande partie de l'augmentation de 0.2% de l'indice de l'habitation s'explique par la montée des frais d'hébergement de voyageurs, des tarifs de l'électricité et des frais de logement en location et en propriété. Les tarifs des chambres d'hôtel et de motel ont été majorés de 6.2% avec l'arrivée de la saison estivale. Le relèvement des tarifs de l'électricité a surtout été observé au Québec, où Hydro-Québec a été autorisé à majorer ses tarifs de 3.5%. L'accroissement des frais de logement en location est dû en partie aux augmentations de loyer et en partie à la progression des frais d'entretien et de réparations à la charge des locataires. L'indice du logement en propriété traduit la hausse des frais

d'entretien et de réparations, un faible accroissement des prix des maisons neuves et un recul des intérêts hypothécaires. Des hausses de prix moins marquées ont été observées pour le détergent et le savon, les serviettes de papier, les tapis et carpettes, les ustensiles de cuisine et les couverts et articles de table. Des diminutions de prix ont été signalées pour le mazout, les meubles, les outils à main et les produits horticoles.

La progression de 0.4% de l'indice des transports s'explique en grande partie par la montée de 2.3% du prix de l'essence. Cet indice avait beaucoup moins augmenté en avril et avait diminué en mars et février. La dernière progression s'explique par des hausses importantes en Saskatchewan et d'autres, moins marquées, en Alberta et à Toronto. Des «guerres de prix» ont fait rage en Saskatchewan et en Alberta au cours des mois précédents. En Saskatchewan, le relèvement de 3 cents le litre de la taxe provinciale a aussi contribué à l'augmentation de mai. Une proportion beaucoup plus faible du changement global de l'indice des transports s'explique par l'accroissement de 0.4% des primes d'assurance-automobile. L'effet de ces hausses a été atténué par les tarifs aériens qui ont baissé de 1.5% en raison surtout de la diminution saisonnière des tarifs excursion sur les parcours en destination du sud.

L'indice des produits du tabac et des boissons alcoolisées a augmenté de 0.4%, les prix des cigarettes et des boissons alcoolisées ayant progressé de 0.3% et de 0.4% respectivement. Le

relèvement des prix des cigarettes résulte surtout de la hausse de la taxe sur le tabac en Saskatchewan et de l'ajout des produits du tabac à l'assiette de la taxe de vente de cette province. Les prix de la bière et des spiritueux consommés dans les débits ont surtout augmenté en Colombie-Britannique. Les hausses de prix au Québec sont celles qui ont le plus contribué à la progression de l'indice de la bière achetée au magasin, alors que les majorations en Colombie-Britannique expliquent en grande partie la progression de l'indice des vins achetés au magasin.

L'indice des loisirs, de la lecture et de la formation a augmenté de 0.2% à la suite de l'augmentation des cotisations et des droits d'abonnement pour des installations de loisirs, des prix de certains véhicules de loisirs et des prix des revues. L'effet de ces hausses a été contrebalancé en partie par la baisse des prix du matériel de sport et d'athlétisme, du matériel photographique et des services de télédistribution.

L'indice de la santé et des soins personnels est resté inchangé en mai. Les prix pour le lavage, la coupe et la mise en plis des cheveux ont augmenté mais l'effet de cette hausse a été effacé par la baisse des prix des articles et accessoires pour soins personnels.

Le recul de 0.2% de l'indice de l'habillement est dû en grande partie à l'indice des vêtements pour femmes et à celui des vêtements pour garçons, qui ont tous deux fléchi de 0.5%. L'indice des vêtements

**Indices des prix à la consommation et composantes principales (non désaisonnalisés) – Canada**  
(1986 = 100)

	Indices			Taux de variation mai 1992 contre	
	Mai 1992	Avril 1992	Mai 1991	Avril 1992	Mai 1991
<b>Ensemble</b>	<b>127.8</b>	<b>127.6</b>	<b>126.1</b>	<b>0.2</b>	<b>1.3</b>
Aliments	120.6	120.9	122.0	-0.2	-1.1
Habitation	126.1	125.8	124.2	0.2	1.5
Habillement	129.8	130.1	128.9	-0.2	0.7
Transports	121.2	120.7	118.5	0.4	2.3
Santé et soins personnels	131.0	131.0	128.8	0.0	1.7
Loisirs, lecture et formation	131.3	131.1	129.6	0.2	1.3
Produits du tabac et boissons alcoolisées	168.8	168.2	162.0	0.4	4.2
Ensemble sans les aliments	129.4	129.1	127.1	0.2	1.8
Ensemble sans les aliments et l'énergie	130.2	130.0	127.6	0.2	2.0
Biens	123.7	123.7	123.2	0.0	0.4
Services	132.7	132.3	129.6	0.3	2.4
Pouvoir d'achat du dollar à la consommation, par rapport à 1986	78.2	78.4	79.3		
Ensemble (1981 = 100)	169.2				

pour hommes a augmenté de 0.1% et celui des vêtements pour filles, de 0.8%. En plus, les frais de nettoyage à sec ont augmenté de 0.8%. Le dernier recul de l'indice de l'habillement survient après une diminution de 0.4% en avril. Les marchands ont continué leurs activités promotionnelles dans l'espoir de stimuler les ventes sur un marché relativement faible en raison de la réticence des consommateurs à dépenser.

Au cours de la période de 12 mois allant de mai 1991 à mai 1992, l'indice d'ensemble sans les aliments a augmenté de 1.8%, ce qui est inférieur aux augmentations comprises entre 2.1% et 2.2% observées depuis janvier.

### **Énergie**

Entre avril et mai, l'indice de l'énergie a progressé de 1.4%, alors qu'il avait à peine augmenté de 0.1% en avril et diminué de 2.6% et de 0.6% respectivement en février et mars. La dernière progression résulte des majorations de 2.3% et de 1.1% de l'essence et de l'électricité respectivement et d'un recul de 1.0% des prix du mazout. Au cours de la période de 12 mois allant de mai 1991 à mai 1992, l'indice de l'énergie est resté inchangé alors qu'une augmentation de 1.5% avait été observée en avril. Au cours des six mois précédents, les mouvements sur 12 mois avaient été négatifs.

### **Indice d'ensemble sans les aliments et l'énergie**

En mai, l'indice d'ensemble sans les aliments et l'énergie a grimpé de 0.2%, alors qu'il était resté inchangé en avril. Au cours de la période de 12 mois se terminant en mai 1992, l'indice a augmenté de 2.0%, après des accroissements de 2.3% en mars et de 2.2% en avril.

### **Biens et services**

L'indice des services a progressé de 0.3%. L'indice des biens est resté inchangé, les augmentations de 0.1% observées pour la composante des biens durables et pour celle des biens non durables ayant été effacées par la diminution de 0.2% de la composante des biens semi-durables. En avril, l'indice des biens comme celui des services avaient augmenté de 0.1%. Entre mai 1991 et mai 1992, l'indice des biens a gagné 0.4%, soit un taux d'accroissement bien inférieur à celui de 1.1% enregistré en avril. L'indice des services a grimpé de 2.4% au cours de la dernière période, soit un peu plus rapidement qu'en avril (2.2%).

### **Points saillants des indices des villes**

Entre avril et mai, les variations des indices d'ensemble dans les villes pour lesquelles on publie un IPC ont été comprises entre une baisse de 0.5% à Winnipeg et une hausse de 1.2% à Regina, Saskatoon arrivant juste derrière avec une augmentation de 1.0%. À Winnipeg, des reculs appréciables ont été enregistrés pour les indices des aliments, de l'habitation, de l'habillement et des transports. La progression relativement importante à Regina s'explique surtout par le relèvement de la taxe pour l'éducation et la santé (taxe de vente provinciale) de la Saskatchewan, qui est passée de 7% à 8%, et des taxes sur l'essence et le tabac, de même que par la fin des «guerres de prix» pour l'essence dans cette ville.

Entre mai 1991 et mai 1992, Vancouver est la ville où l'IPC a le plus augmenté, soit de 2.8%. La ville de Saskatoon demeure celle qui affiche la plus faible progression annuelle (0.2%), même si d'importantes hausses de prix ont été enregistrées dans cette ville entre avril et mai.

### **Principaux facteurs des changements mensuels de l'indice d'ensemble, par ville**

#### **St. John's**

L'indice d'ensemble a fléchi de 0.2%, quatre des sept indices de composante principale ayant régressé. L'effet modérateur a surtout découlé de la chute de l'indice de l'habillement et, dans une mesure moindre, du recul de l'indice des aliments. Le repli de l'indice des aliments résulte principalement de la baisse des prix des légumes frais, du poulet, des produits de boulangerie, des préparations à base de viande et du boeuf. L'indice d'ensemble a aussi été freiné par la diminution des tarifs aériens et des prix des produits de soins personnels. En contrepartie, les frais de logement en location et en propriété ont augmenté, de même que les frais d'hébergement des voyageurs, les dépenses de ménage et les prix de l'équipement ménager. Il y également eu augmentation des prix des boissons alcoolisées servies dans les débits. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 0.7%.

### **Charlottetown/Summerside**

L'indice d'ensemble a chuté de 0.3%, quatre des sept indices de composante principale ayant reculé et deux autres étant restés inchangés. La baisse des prix des vêtements et des aliments explique en grande partie la diminution globale. S'agissant de l'indice des aliments, des prix plus bas ont été enregistrés pour les légumes frais, la volaille, les repas au restaurant, les viandes de salaison et les préparations à base de viande et les produits céréaliers. L'indice de l'habitation s'est replié quelque peu sous l'effet de la diminution des frais de logement en propriété, des prix du mazout et des prix des articles d'ameublement et de l'équipement ménager. Ces baisses ont été contrebalancées en partie par la hausse des tarifs de l'électricité, des frais d'hébergement de voyageurs et des dépenses de ménage. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 0.8%.

### **Hallfax**

Le recul des indices de l'habitation, des aliments et de l'habillement, de même que le léger repli de l'indice des produits du tabac et des boissons alcoolisées, expliquent en grande partie la baisse de 0.3% de l'indice d'ensemble. Dans le cas de l'habitation, la diminution des frais de logement en propriété et des dépenses de ménage a plus que contrebalancé l'augmentation des frais d'hébergement des voyageurs et des prix de l'équipement ménager. La baisse de l'indice des aliments traduit surtout le recul des prix des légumes frais, des boissons gazeuses, des fruits frais et du boeuf. La diminution des prix des vêtements pour femmes et pour filles et des services vestimentaires explique la chute de l'indice de l'habillement. Une légère baisse des prix des cigarettes a fait fléchir l'indice des produits du tabac et des boissons alcoolisées. L'effet d'entraînement a surtout été exercé par la montée des primes d'assurance-automobile, des prix des produits et des services de soins personnels et des dépenses de loisirs. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 1.0%.

### **Saint John**

La progression des indices de l'habitation et des aliments explique en grande partie la montée de 0.3% de l'indice d'ensemble. La progression de l'indice de l'habitation traduit surtout la hausse des frais de

logement en propriété et en location et des frais d'hébergement des voyageurs, de même que la majoration des articles d'ameublement et de l'équipement ménager. L'augmentation des prix du poulet, du porc, du boeuf, des pâtes alimentaires et des produits céréaliers, partiellement contrebalancée par la diminution des prix des fruits et légumes frais, explique la montée de l'indice des aliments. D'autres majorations notables ont été observées pour les permis de conduire, l'immatriculation de véhicules, les produits et services de soins personnels et les boissons alcoolisées servies dans les débits. Les dépenses de loisirs ont aussi augmenté alors que les prix des vêtements ont baissé. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 0.9%.

### **Québec**

L'accroissement des frais d'habitation et des frais de transport explique pour une bonne part la montée de 0.2% de l'indice d'ensemble. S'agissant de l'habitation, la progression est due surtout à l'augmentation des tarifs de l'électricité, des frais de logement en propriété, des frais d'hébergement des voyageurs et des prix des articles d'ameublement et de l'équipement ménager. L'indice des transports a grimpé en raison de la montée des prix de l'essence et des primes d'assurance-automobile. Les prix de la bière achetée au magasin ont aussi été majorés. Une baisse de l'indice des aliments, attribuable principalement à la diminution des prix des légumes frais, a eu un effet modérateur appréciable. Un recul des prix des vêtements et des produits de soins personnels a aussi été signalé. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 1.8%.

### **Montréal**

L'indice d'ensemble a grimpé de 0.1% à peine en raison surtout de la composante de l'habitation, qui a progressé sous l'effet de la hausse des tarifs de l'électricité, des frais d'hébergement des voyageurs et des frais de logement en propriété. Les prix de l'essence, les primes d'assurance-automobile et les dépenses de loisirs ont aussi augmenté, de même que les prix de la bière achetée au magasin. Le repli des indices des aliments et de l'habillement a eu un effet modérateur considérable. La baisse des prix des légumes frais et, dans une moindre mesure, du boeuf et des boissons gazeuses explique la chute de l'indice des aliments. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 1.6%.



### Ottawa

Des hausses de prix pour l'hébergement des voyageurs, les articles d'ameublement et l'équipement ménager et les produits et services de soins personnels expliquent en grande partie la montée de 0.2% de l'indice d'ensemble. L'indice des aliments a chuté, la baisse des prix des fruits et légumes frais, du sucre et des produits laitiers ayant plus que contrebalancé la hausse des prix de la volaille, du boeuf, des produits céréaliers et de boulangerie et du porc. L'indice de l'habillement et celui des transports ont aussi régressé, ce dernier en raison de la baisse des tarifs aériens qui a plus qu'effacé la hausse des prix de l'essence. Une diminution des prix du matériel de loisirs a aussi été observée. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 1.0%.

### Toronto

L'indice d'ensemble a progressé de 0.2%, l'effet d'entraînement ayant été exercé principalement par les indices des transports et de l'habitation. Dans le cas des transports, l'augmentation des prix de l'essence a plus qu'effacé la diminution des tarifs aériens. La montée de l'indice de l'habitation traduit l'accroissement des frais d'hébergement des voyageurs et du logement en propriété, accroissement tempéré toutefois par le recul des dépenses de ménage et des prix de l'équipement ménager. Le relèvement des prix des vêtements et des dépenses de loisirs a aussi eu un effet d'entraînement. L'indice des aliments est resté inchangé dans l'ensemble, l'augmentation des prix des fruits frais, des produits céréaliers, de la volaille et du porc ayant été effacée par la diminution des prix des légumes frais et, dans une moindre mesure, des prix du boeuf. Un certain effet modérateur a aussi été exercé par la baisse des prix des produits de soins personnels et des boissons alcoolisées servies dans les débits. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 0.7%.

### Thunder Bay

L'indice d'ensemble a progressé d'à peine 0.1%. Parmi les facteurs ayant exercé un effet d'entraînement, mentionnons la montée des frais d'habitation, en particulier des frais de logement en propriété et en location, des frais d'hébergement de voyageurs et des prix des articles d'ameublement et

de l'équipement ménager. Le relèvement des dépenses de loisirs, en particulier pour l'utilisation d'installations de sport, a aussi exercé un effet d'entraînement considérable. Quatre des cinq autres composantes principales ont fléchi, l'effet modérateur ayant surtout été exercé par l'indice des aliments, qui a reculé en raison notamment de la baisse des prix des légumes frais. Les prix des vêtements, des produits de soins personnels et des tarifs aériens ont aussi diminué. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 2.2%.

### Winnipeg

Le fléchissement des indices des transports, de l'habitation, des aliments et de l'habillement est à l'origine de la baisse de 0.5% de l'indice d'ensemble. La chute de l'indice des transports est due surtout à la baisse des prix de l'essence, alors que le recul de l'indice de l'habitation s'explique par la diminution des frais d'entretien et de réparations à la charge des propriétaires. S'agissant des aliments, la baisse des prix des légumes frais et, dans une moindre mesure, des produits céréaliers, des produits de boulangerie et des oeufs a plus que contrebalancé la hausse des prix des fruits frais, du porc, des produits laitiers et du boeuf. Entre mai 1991 et mai 1992, l'indice d'ensemble a progressé de 1.2%.

### Regina

L'indice d'ensemble a augmenté de 1.2%. Un facteur important de cette progression a été le relèvement de la taxe pour l'éducation et la santé, qui est passée de 7% à 8%. Un effet d'entraînement supplémentaire a découlé de l'augmentation de trois cents le litre de la taxe sur l'essence. La montée des prix de l'essence traduit aussi le retour des prix réguliers après plusieurs mois de guerres de prix. Les prix des cigarettes ont progressé en partie parce que la taxe a été augmenté de 1.32 cent la cigarette et en partie parce que les cigarettes sont à nouveau assujetties à la taxe pour l'éducation et la santé. D'autres augmentations ont été enregistrées pour les primes d'assurance-automobile (avril 1992), les frais d'hébergement des voyageurs et de logement en propriété et les prix des aliments (en particulier les fruits frais, les produits laitiers, le porc et les oeufs). Les prix des vêtements et des produits de soins personnels ont baissé, ce qui a eu un certain effet modérateur. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 0.6%.

### Saskatoon

La montée de 1.0% de l'indice d'ensemble résulte principalement des hausses décrétées pour diverses taxes. La taxe pour l'éducation et la santé est passée de 7% à 8%, la taxe sur l'essence a été majorée de trois cents le litre et la taxe sur les cigarettes, de 1.32 cent la cigarette. Les prix de l'essence ont progressé avec la fin des guerres de prix qui avaient cours depuis plusieurs mois. La majoration des prix des cigarettes s'explique aussi par le fait que la taxe pour l'éducation et la santé s'applique à nouveau à ces produits, qui étaient exemptés depuis l'automne dernier. D'autres hausses ont été observées pour les dépenses de loisirs, les primes d'assurance-automobile (avril 1992), les frais d'hébergement de voyageurs et les aliments (fruits frais, porc et boeuf). Les prix des vêtements ont fléchi. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 0.2%.

### Edmonton

L'augmentation des prix de l'essence, des produits et des services de soins personnels, des frais d'hébergement des voyageurs et des frais de logement en location explique en grande partie la montée de 0.2% de l'indice d'ensemble. Les prix des boissons alcoolisées servies dans les débits ont aussi été majorés. L'indice des aliments est resté inchangé dans l'ensemble alors que les prix des vêtements et du matériel de loisirs ont baissé. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 1.3%.

### Calgary

L'indice d'ensemble est resté inchangé, les baisses de trois des indices de composante principale ayant annulé les hausses des quatre autres. L'effet modérateur le plus important découle de la baisse des prix des vêtements, suivie de près par la diminution des prix des aliments, en particulier les légumes frais. Les prix des produits de soins personnels et des médicaments sans ordonnance ont également diminué. L'effet d'entraînement a surtout été exercé par l'indice des transports, les prix de l'essence ayant augmenté. L'accroissement des frais de logement (en location, en propriété) et des frais d'hébergement des voyageurs a exercé une poussée notable sur l'indice d'ensemble, tout comme le renchérissement des spiritueux servis dans les débits. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 1.4%.

### Vancouver

L'augmentation des frais d'habitation, en particulier des frais de logement en propriété et en location, des frais d'hébergement des voyageurs et des prix des articles d'ameublement et de l'équipement ménager a puissamment contribué à la montée de 0.2% de l'indice d'ensemble. La majoration des prix des cigarettes et des boissons alcoolisées a aussi exercé un effet d'entraînement considérable. Le relèvement des prix des vêtements et des produits et services de soins personnels a aussi contribué à la progression de l'indice d'ensemble. L'indice des aliments a diminué en raison surtout de la baisse des prix des légumes frais. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 2.8%.

### Victoria

L'indice d'ensemble a augmenté de 0.3%. L'augmentation des frais d'hébergement des voyageurs, des frais de logement en propriété et en location et des prix des boissons alcoolisées a contribué à la progression de l'indice d'ensemble. La majoration des produits de soins personnels, de l'essence et des vêtements a aussi exercé un effet d'entraînement notable. L'indice des aliments a fléchi, la diminution des prix des fruits et légumes frais, des repas au restaurant, du poulet et des oeufs ayant plus que contrebalancé l'augmentation des prix des produits céréaliers et de boulangerie, des produits laitiers, du boeuf et du poisson. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 1.9%.

### Whitehorse

L'indice d'ensemble est resté inchangé. Ce résultat traduit la progression de l'indice de l'habitation qui a été complètement effacé par le recul de cinq des six autres indices de composante principale (l'indice des aliments étant resté inchangé dans l'ensemble). S'agissant de la composante de l'habitation, des hausses de prix ont été observées pour les frais de logement en location et les frais d'hébergement des voyageurs, les prix du mazout et les tarifs de l'électricité. Le principal effet modérateur a été exercé par la diminution des prix des vêtements, des boissons alcoolisées servies dans les débits, des tarifs aériens, du matériel de loisirs et des produits de soins personnels. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a augmenté de 0.8%.

**Yellowknife**

L'indice d'ensemble a grimpé de 0.3% sous l'effet de l'augmentation des frais d'habitation, en particulier les frais de logement en location et les frais d'hébergement des voyageurs, les tarifs d'électricité et les prix du mazout. L'indice des aliments a aussi progressé en raison surtout du relèvement des prix des fruits frais, des produits de boulangerie et du boeuf. Les dépenses de loisirs ont également augmenté. Toutes ces hausses ont été tempérées par la baisse des prix des vêtements, des prix des produits de soins personnels et des tarifs aériens. Depuis mai 1991, l'indice d'ensemble a progressé de 0.7%

Disponible de CANSIM dans les matrices 2201 à 2230.

Commandez le numéro de mai 1992 de *L'indice des prix à la consommation* (62-001, 9,30 \$/93 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Aline Prévost (613-951-3349), Division des prix.

**Indices des prix à la consommation pour les centres urbains**

Ces indices mesurent dans chaque ville le pourcentage de variation à la consommation depuis la période de base jusqu'à des périodes subséquentes. Ils ne peuvent servir à comparer les niveaux des prix d'une ville à l'autre.<sup>1</sup>

	Ensemble	Aliments	Habitation	Habillement	Transports	Santé et soins personnels	Loisirs, lecture et formation	Produits du tabac et boissons alcoolisées
<b>St. John's</b>								
Indice de mai 1992	122.2	115.7	118.1	130.0	117.9	126.3	130.7	143.7
Variation en % d'avril 1992	-0.2	-0.8	0.4	-1.9	-0.1	-0.3	0.1	0.3
Variation en % de mai 1991	0.7	-3.2	0.8	0.3	2.5	1.2	3.7	3.3
<b>Charlottetown/Summerside</b>								
Indice de mai 1992	126.5	124.4	119.0	124.2	117.8	134.4	132.1	187.5
Variation en % d'avril 1992	-0.3	-0.3	-0.1	-2.2	0.0	-0.2	0.3	0.0
Variation en % de mai 1991	0.8	-1.0	0.3	0.6	2.4	1.4	2.5	2.3
<b>Halifax</b>								
Indice de mai 1992	126.3	128.4	119.4	127.2	119.3	128.6	128.1	172.1
Variation en % d'avril 1992	-0.3	-0.8	-0.5	-0.9	0.3	0.5	0.2	-0.1
Variation en % de mai 1991	1.0	-1.1	0.8	0.2	2.8	0.1	3.1	1.5
<b>Saint John</b>								
Indice de mai 1992	125.1	124.4	120.6	128.3	117.5	128.5	126.4	170.6
Variation en % d'avril 1992	0.3	0.4	0.5	-0.3	0.2	0.8	0.2	0.1
Variation en % de mai 1991	0.9	0.6	1.0	0.9	3.2	0.9	2.3	-5.7
<b>Québec</b>								
Indice de mai 1992	127.4	119.0	126.3	134.4	116.0	131.6	133.9	168.1
Variation en % d'avril 1992	0.2	-0.4	0.6	-0.5	0.7	-0.3	0.1	0.5
Variation en % de mai 1991	1.8	-0.7	1.3	1.5	2.6	2.2	4.0	5.8
<b>Montréal</b>								
Indice de mai 1992	128.8	119.8	128.3	134.6	117.2	132.8	136.8	171.9
Variation en % d'avril 1992	0.1	-0.4	0.3	-0.5	0.1	0.0	0.1	0.2
Variation en % de mai 1991	1.6	-1.7	1.4	1.9	2.1	3.1	3.6	6.2
<b>Ottawa</b>								
Indice de mai 1992	127.2	116.7	126.2	129.3	123.2	134.5	131.0	164.5
Variation en % d'avril 1992	0.2	-0.2	0.3	-0.2	-0.1	1.2	-0.2	0.0
Variation en % de mai 1991	1.0	-3.2	1.9	1.0	3.1	0.1	-0.2	2.9

**Indices des prix à la consommation pour les centres urbains - fin**

Ces indices mesurent dans chaque ville le pourcentage de variation à la consommation depuis la période de base jusqu'à des périodes subséquentes. Ils ne peuvent servir à comparer les niveaux des prix d'une ville à l'autre.<sup>1</sup>

	Ensemble	Aliments	Habitation	Habillement	Transports	Santé et soins personnels	Loisirs, lecture et formation	Produits du tabac et boissons alcoolisées
<b>Toronto</b>								
Indice de mai 1992	129.6	121.5	129.9	129.4	124.0	135.0	132.7	162.2
Variation en % d'avril 1992	0.2	0.0	0.3	0.2	0.6	-0.1	0.2	-0.2
Variation en % de mai 1991	0.7	-3.1	1.5	-0.2	2.8	1.1	0.5	1.8
<b>Thunder Bay</b>								
Indice de mai 1992	126.7	119.0	125.0	129.4	122.1	126.4	129.8	168.6
Variation en % d'avril 1992	0.1	-0.7	0.5	-0.3	-0.1	-0.5	0.5	0.0
Variation en % de mai 1991	2.2	1.6	3.4	1.9	1.8	1.8	0.9	0.8
<b>Winnipeg</b>								
Indice de mai 1992	125.9	123.7	123.2	129.2	118.2	129.3	130.0	162.7
Variation en % d'avril 1992	-0.5	-0.6	-0.4	-0.5	-1.0	0.0	0.2	0.1
Variation en % de mai 1991	1.2	1.0	1.6	2.0	-0.4	1.4	1.0	3.2
<b>Regina</b>								
Indice de mai 1992	127.2	125.9	118.7	128.4	128.4	139.9	129.4	168.6
Variation en % d'avril 1992	1.2	0.2	0.4	-0.9	4.6	-0.8	0.5	5.0
Variation en % de mai 1991	0.6	-1.9	0.8	-3.9	3.6	0.8	1.6	4.4
<b>Saskatoon</b>								
Indice de mai 1992	126.5	125.5	119.7	127.3	121.9	152.8	128.0	158.3
Variation en % d'avril 1992	1.0	0.1	0.1	-1.0	3.1	0.7	0.9	5.7
Variation en % de mai 1991	0.2	-2.1	0.5	-4.0	1.3	2.1	1.0	4.7
<b>Edmonton</b>								
Indice de mai 1992	126.2	120.5	121.9	126.7	121.0	130.9	130.4	179.7
Variation en % d'avril 1992	0.2	0.0	0.2	-1.6	0.9	1.6	-0.2	0.5
Variation en % de mai 1991	1.3	-0.2	1.8	-0.2	2.1	3.6	0.9	2.2
<b>Calgary</b>								
Indice de mai 1992	126.0	120.2	122.2	127.4	118.3	127.5	129.4	178.8
Variation en % d'avril 1992	0.0	-0.8	0.2	-1.6	1.1	-0.9	0.2	0.4
Variation en % de mai 1991	1.4	-0.2	2.0	-0.6	2.3	1.4	0.9	2.8
<b>Vancouver</b>								
Indice de mai 1992	127.0	126.9	121.2	124.3	128.2	124.1	128.8	163.8
Variation en % d'avril 1992	0.2	-0.8	0.5	0.6	-0.1	0.5	-0.1	1.5
Variation en % de mai 1991	2.8	2.6	1.8	2.1	4.1	1.3	1.7	10.2
<b>Victoria</b>								
Indice de mai 1992	126.2	125.6	119.4	126.0	127.3	125.0	128.8	164.1
Variation en % d'avril 1992	0.3	-0.5	0.7	0.7	0.2	1.0	-0.4	1.2
Variation en % de mai 1991	1.9	1.5	0.8	2.3	2.9	3.1	-0.8	10.1
<b>Whitehorse</b>								
Indice de mai 1992	122.8	115.8	122.4	128.8	113.9	127.7	125.2	148.1
Variation en % d'avril 1992	0.0	0.0	0.6	-0.8	-0.2	-0.2	-0.1	-0.9
Variation en % de mai 1991	0.8	-1.4	1.7	0.9	1.8	1.7	0.6	0.3
<b>Yellowknife</b>								
Indice de mai 1992	124.5	118.9	120.1	128.8	117.6	118.9	126.4	161.0
Variation en % d'avril 1992	0.3	1.2	0.8	-1.2	-0.3	-2.6	0.4	0.0
Variation en % de mai 1991	0.7	-1.6	1.6	-0.5	1.9	-1.2	-0.4	2.8

<sup>1</sup> Pour les indices comparatifs des prix de détail par ville, se reporter au tableau 23 du numéro de Prix à la consommation et indices des prix de juillet-septembre 1991 (62-010, 17,25\$/69 \$).

## DONNÉES DISPONIBLES

Statistiques démographiques  
trimestrielles – Canada, provinces et  
territoires

Janvier-mars 1992

La population canadienne atteignait 27,334,100 au 1<sup>er</sup> avril 1992, selon les estimations, une augmentation de 404,600 personnes par rapport à l'année précédente.

**Nota: Ces estimations sont établies à partir du Recensement de 1986.**

Les estimations postcensitaires provisoires de la population du Canada, des provinces et des territoires au 1<sup>er</sup> avril 1992 sont maintenant disponibles. Ces estimations et celles au 1<sup>er</sup> avril 1991 et 1990 se lisent dans le tableau qui suit.

Les effectifs d'immigrants, d'émigrants, de migrants interprovinciaux ainsi que les naissances, les décès et les mariages pour le trimestre janvier-mars 1992 sont également disponibles sur CANSIM.

Disponible de CANSIM dans les matrices 1 (estimations trimestrielles de la population), 2, 3, 397 (immigration), 6516 (émigration), 4, 5, 6 (naissances, les décès et mariages enregistrés au Canada pour le trimestre observé), 5731, 6982 (migration interprovinciale – Allocations familiales) et 6981 (Revenu Canada).

Ces estimations paraîtront dans la publication *Statistiques démographiques trimestrielles* (91-002, 7,50 \$/30 \$) qui sera diffusée d'ici peu.

Pour plus de renseignements, communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près, ou avec la Division concernée, soit avec N. Nault (613-951-1746), Centre canadien d'information sur la santé (naissances, décès et mariages); Lise Champagne (613-951-2320), Division de la démographie.

## Statistiques démographiques trimestrielles

Janvier-mars 1992

	Population 1 <sup>er</sup> avril			Taux annuel d'accroissement pour les années se terminant le 31 mars	
	1992 <sup>PP</sup>	1991 <sup>PR</sup>	1990 <sup>PD</sup>	1992	1991
	nombre			%	
<b>Canada</b>	<b>27,334,100</b>	<b>26,929,500</b>	<b>26,535,700</b>	<b>1.5</b>	<b>1.5</b>
Terre-Neuve	575,100	572,700	572,000	0.4	0.1
Île-du-Prince-Édouard	130,100	130,500	130,500	-0.3	-0.0
Nouvelle-Écosse	906,800	899,400	893,300	0.8	0.7
Nouveau-Brunswick	727,700	725,300	721,500	0.3	0.5
Québec	6,912,300	6,830,400	6,753,000	1.2	1.1
Ontario	10,062,000	9,885,200	9,717,800	1.8	1.7
Manitoba	1,095,000	1,091,600	1,087,600	0.3	0.4
Saskatchewan	992,900	993,300	997,700	-0.0	-0.5
Alberta	2,558,200	2,514,000	2,463,900	1.8	2.0
Colombie-Britannique	3,290,500	3,205,800	3,118,600	2.6	2.8
Yukon	27,600	26,800	26,000	3.0	2.8
Territoires du Nord-Ouest	55,900	54,500	53,700	2.5	1.5

<sup>PP</sup> Estimations postcensitaires provisoires.

<sup>PR</sup> Estimations postcensitaires mises à jour.

<sup>PD</sup> Estimations postcensitaires définitives.

**Nota:** Chaque nombre a été arrondi individuellement à la centaine près.

## Transport du pétrole par pipe-lines

Mars 1992

### Points saillants

- Pendant le mois de mars 1992, les arrivages nets par pipe-lines canadiens de pétrole brut et de produits raffinés ont augmenté de 5.4%, soit 15 503 202 (m<sup>3</sup>) mètres cubes par rapport au même mois de l'année précédente. Les arrivages cumulatifs ont atteint 45 061 595 m<sup>3</sup>, soit une augmentation de 2.8%.
- Les exportations de pétrole brut et d'équivalent par pipe-lines ont augmenté de 13.3% comparativement à mars 1991, tandis que les importations par pipe-lines ont augmenté de 6.3% pour la même période. Sur la base cumulative, les exportations en 1992 surpassent de 7.4% contre le volume atteint en 1991, tandis que les importations sont à la hausse, soit de 11.0%.
- Les livraisons par pipe-lines aux raffineries canadiennes en mars ont augmenté de 5.0% par rapport à mars 1991, tandis que les livraisons de gaz de pétrole liquéfiés et produits pétroliers raffinés ont diminué de 14.6%.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 181.

Le numéro de mars 1992 de *Transport du pétrole brut par pipe-lines* (55-001, 10 \$/100 \$) sera disponible la dernière semaine de juin. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec G. O'Connor (613-951-3562), Section de l'énergie, Division de l'industrie. ■

## Chargements ferroviaires

Période de sept jours se terminant le 7 juin 1992

### Faits saillants

- Les chargements ferroviaires payants ont totalisé 4.5 millions de tonnes métriques au cours de la période de sept jours se terminant le 7 juin 1992, soit une baisse de 10.0% par rapport à la même période l'an dernier.

- Le trafic rail-route a enregistré une diminution de 8.9% par rapport à la même période l'an dernier. Les chargements des wagons rails-routes ont diminué de 10.3% au cours de la même période.
- Du 1<sup>er</sup> janvier au 7 juin 1992, les chargements de marchandises payantes ont enregistré une perte de 0.2% comparativement au niveau atteint un an plus tôt.

**À noter:** Le trafic rail-route englobe les remorques et les conteneurs des wagons plats. Les données du trafic rail-route sont incluses dans les chargements du trafic. Toutes les données de 1991 et les totaux cumulatifs de 1992 ont été révisés.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Sous-section du transport de surface, Division des transports. ■

## Livraisons de laine minérale y compris les isolants en fibre de verre

Mai 1992

En mai 1992, les fabricants ont livré 2 361 328 mètres carrés de laine minérale de facteurs R12 (RSI 2.1) en nattes, une augmentation de 1.4% par rapport à 2 329 615 mètres carrés livrés en mai 1991 et une augmentation de 10.3% comparativement aux 2 139 868 mètres carrés livrés le mois précédent.

Les livraisons pour la période allant de janvier à mai 1992 se situent à 11 533 853 mètres carrés, soit une augmentation de 5.3% comparativement à la même période en 1991.

### Disponible de CANSIM dans les matrices 40 et 122 (séries 32 et 33).

Le numéro de mai 1992 de *Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre* (44-004, 5\$/50\$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Roland Joubert (613-951-3527), Division de l'industrie. ■

## Statistiques du téléphone

Avril 1992

Les 13 principaux réseaux téléphoniques au Canada ont déclaré des recettes d'exploitation totalisant \$1,217.1 millions en avril 1992, soit une augmentation de 9.0% par rapport à avril 1991.

Les dépenses d'exploitation ont atteint \$883.7 millions, soit une augmentation de 4.9% comparativement à avril 1991. Les revenus nets de ces réseaux ont totalisé \$333.4 millions représentant une augmentation de 21.4% par rapport à avril 1991.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 355.

Le numéro d'avril 1992 de *Statistiques du téléphone* (56-002, 8,30 \$/83 \$) doit paraître dans la semaine du 29 juin.

Pour plus de renseignements, communiquez avec J.R. Slattery (613-951-2205), Division des services, des sciences et de la technologie. ■

## Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique

Avril 1992

En avril 1992, la production de bois d'oeuvre et de traverses en Colombie-Britannique a atteint 2 911 600 mètres cubes comparativement à 2 798 700 mètres cubes en mars 1991, soit une augmentation de 4.0%.

De janvier à avril 1992, la production s'est chiffrée à 11 339 091 mètres cubes comparativement à 10 292 500 mètres cubes pour la même période en 1991, soit une augmentation de 10.2%.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 53 (séries 1.2, 2.2 et 3.2).

Le numéro d'avril 1992 de *Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique* (35-003, 7,10 \$/71 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Ted Brown (604-666-3695), Statistique Canada, Région du Pacifique, Centre Sinclair, 757 rue Hastings ouest, Vancouver, C.-B. V6C 3C9. ■

## Contre-plaquéés de construction

Avril 1992

Les usines canadiennes ont produit 171 606 mètres cubes de contre-plaquéés de construction en avril 1992, soit une augmentation de 12.5% par rapport à 152 526 mètres cubes en avril 1991.

De janvier à avril 1992, la production s'est chiffrée à 635 157 mètres cubes, une augmentation de 24.3% en regard des 511 053 mètres cubes produits durant la même période en 1991.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 122 (niveau 1).

Le numéro d'avril 1992 de *Contre-plaquéés de construction* (35-001, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Ted Brown (604-666-3694), Statistique Canada, Région du Pacifique, Centre Sinclair, 757 rue Hastings ouest, Vancouver C.-B., V6C 3C9. ■

## Industrie des boyaux et courroies en caoutchouc

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des boyaux et courroies en caoutchouc (CTI 1521) a enregistré une baisse de 20.6%, passant de \$248.6 millions en 1989 à \$197.3 millions en 1990.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 5411.

Les données seront publiées dans *Industries des produits en caoutchouc et en matière plastique* (33-250, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec W. Guy Sabourin (613-951-9836), Division de l'industrie. ■

## Industrie des pellicules et feuilles de matière plastique

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des pellicules et feuilles de matière plastique (CTI 1631) a enregistré une baisse de 4.7%, passant de \$864.3 millions en 1989 à \$823.7 millions en 1990.

### Disponible de CANSIM dans la matrice 5416.

Les données seront publiées dans *Industries des produits en caoutchouc et en matière plastique* (33-250, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec W. Guy Sabourin (613-951-9836), Division de l'industrie. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Enquête mensuelle sur les industries manufacturières**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 31-001**

(Canada: 17,30 \$/173 \$; États-Unis: 20,80 \$ US/208 \$ US; autres pays: 24,20 \$ US/242 \$ US)

**Production mensuelle de boissons gazeuses**, mai 1992.

**Numéro de catalogue 32-001**

(Canada: 2,70 \$/27 \$; États-Unis: 3,20 \$ US/32 \$ US; autres pays: 3,80 \$ US/38 \$ US)

**Guide statistique de l'énergie**, juin 1992.

**Numéro de catalogue 57-601**

(Canada: 300 \$; États-Unis: 360 \$ US; autres pays: 420 \$ US)

**Ventes mensuelles des grands magasins par province et région métropolitaine**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 63-004**

(Canada: 2,70 \$/27 \$; États-Unis: 3,20 \$ US/32 \$ US; autres pays: 3,80 \$ US/38 \$ US)

**Commerce de gros**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 63-008**

(Canada: 14,40 \$/144 \$; États-Unis: 17,30 \$ US/173 \$ US; autres pays: 20,20 \$ US/202 \$ US)

**Exploitants de distributeurs automatiques**, année financière se terminant le 31 mars 1991.

**Numéro de catalogue 63-213**

(Canada: 22 \$; États-Unis: 26 \$ US; autres pays: 31 \$ US)

**La vente directe au Canada**, année financière se terminant le 31 mars 1991.

**Numéro de catalogue 63-218**

(Canada: 22 \$; États-Unis: 26 \$ US; autres pays: 31 \$ US)

**Librairies de campus**, année scolaire 1990-1991.

**Numéro de catalogue 63-219**

(Canada: 22 \$; États-Unis: 26 \$ US; autres pays: 31 \$ US)

**Bulletin de service Statistique des sciences: Recherche et développement industriels**, 1983 à 1992, vol. 16, n° 2.

**Numéro de catalogue 88-001**

(Canada: 7,10 \$/71 \$; États-Unis: 8,50 \$ US/85 \$ US; autres pays: 9,90 \$ US/99 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



## CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX

Les Centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète des produits et services du Bureau. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où les utilisateurs peuvent consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes de micro-ordinateurs et CD-ROM, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes de retrait de données informatisées CANSIM et Telichart de Statistique Canada. Un service de renseignements téléphonique est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, allant des séminaires aux consultations. Pour plus d'informations, téléphonez ou écrivez au centre de consultation de votre région.

### **Terre-Neuve et Labrador**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
3<sup>e</sup> étage, imm. Viking  
Chemin Crosbie  
St. John's (T.-N.)  
A1B 3P2

Appel local: 772-4073  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-563-4255  
Télécopieur: 1-709-772-6433

### **Maritimes**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
North American Life Centre  
1770, rue Market  
Halifax (N.-É.)  
B3J 3M3

Appel local: 426-5331  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-565-7192  
Télécopieur: 1-902-426-9538

### **Québec**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
200, ouest boul. René-Lévesque  
Complexe Guy Favreau  
Suite 412, Tour est  
Montréal (Qc)  
H2Z 1X4

Appel local: 283-5725  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-361-2831  
Télécopieur: 1-514-283-9350

### **Région de la capitale nationale**

Services consultatifs  
Centre de consultation statistique (RCN)  
Statistique Canada  
Entrée principale, imm. R.-H.-Coats  
Ottawa (Ont.)  
K1A 0T6

Appel local: 951-8116

Si vous demeurez à l'extérieur de la zone de communication locale, veuillez composer le numéro sans frais d'interurbain pour votre province.  
Télécopieur: 1-613-951-0581

### **Ontario**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
10<sup>e</sup> étage, imm. Arthur Meighen  
25, est avenue St. Clair  
Toronto (Ont.)  
M4T 1M4

Appel local: 973-6586  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-263-1136  
Télécopieur: 1-416-973-7475

### **Manitoba**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Édifice MacDonald  
344 rue Edmonton, Pièce 300  
Winnipeg (Man.)  
R3B 3L9

Appel local: 983-4020  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-542-3404  
Télécopieur: 1-204-983-7543

### **Saskatchewan**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Tour Avord, 9<sup>e</sup> étage  
2002, avenue Victoria  
Regina (Sask.)  
S4P 0R7

Appel local: 780-5405  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-667-7164  
Télécopieur: 1-306-780-5403

### **Alberta et Territoires du Nord-Ouest**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
8<sup>e</sup> étage, Park Square  
10001, Bellamy Hill  
Edmonton (Alb.)  
T5J 3B6

Appel local: 495-3027  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-282-3907  
Télécopieur: 1-403-495-3026  
Territoires du Nord-Ouest à frais virés (403) 495-3028

### **Sud de l'Alberta**

Services consultatifs  
Statistique Canada  
First Street Plaza  
Pièce 401  
138, 4<sup>e</sup> avenue sud-est  
Calgary (Alb.)  
T2G 4Z6

Appel local: 292-6717  
Sans frais: 1-800-472-9708  
Télécopieur: 1-403-292-4958

### **Colombie-Britannique et Yukon**

Services consultatifs, Statistique Canada,  
Imm. Fédéral Centre Sinclair,  
757, ouest rue Hastings, suite 440F  
Vancouver (C.-B.)  
V6C 3C9

Appel local: 666-3691  
Service d'appel sans frais:  
1-800-663-1551 (sauf Atlin, C.-B.)  
Télécopieur: 1-604-666-4863  
Yukon et Atlin, C.-B. Zénith 08913



## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Semaine du 22 au 26 juin

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
<b>Juin</b>		
22	Compte des revenus et dépenses (Produit intérieur brut)	1 <sup>er</sup> trimestre de 1992
22	Comptes des flux financiers	1 <sup>er</sup> trimestre de 1992
22	Balance des paiements internationaux	1 <sup>er</sup> trimestre de 1992
23	Commerce de détail	avril 1992
23	Emploi, gains et durée du travail	avril 1992
23	Ventes et stocks des grands magasins	avril 1992
24	Commerce de gros	avril 1992
24	Statistique sur l'assurance-chômage	avril 1992
25	Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières	avril 1992
26	Indice des prix des produits industriels	mai 1992
26	Indice des prix des matières brutes	mai 1992
26	Ventes de produits pétroliers raffinés	mai 1992

**Le  
Quotidien**

#### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. • Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 22 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.p.

June 22 1992

STATISTICS CANADA  
STATISTIQUE CANADA  
LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Compte des revenus et dépenses (Produit Intérieur brut),** 2  
Le PIB réel aux prix du marché augmente de 0.4% au premier trimestre de 1992, après une croissance nulle au quatrième trimestre de 1991.
- **Balance des paiements internationaux du Canada,** 10  
premier trimestre de 1992  
Le déficit après désaisonnalisation du compte courant du Canada passe à \$7.0 milliards, une baisse par rapport au déficit du \$8.3 milliards du trimestre précédent.
- **Comptes des flux financiers,** 16  
premier trimestre de 1992  
La demande de financement sur les marchés financiers baisse fortement au premier trimestre de 1992 pour tomber à son niveau le plus bas des huit dernières années.

## DONNÉES DISPONIBLES

Estimations de la population des divisions et régions métropolitaines de recensement (méthode des composantes), 1 <sup>er</sup> juin 1990	20
Livraisons des principales céréales, avril 1992	20
Production, livraisons et stocks des scieries à l'est des Rocheuses, avril 1992	20
Revenus et dépenses des administrations publiques (Base des comptes nationaux), premier trimestre de 1992	21

**NOUVELLES PUBLICATIONS** 22

**CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX** 23

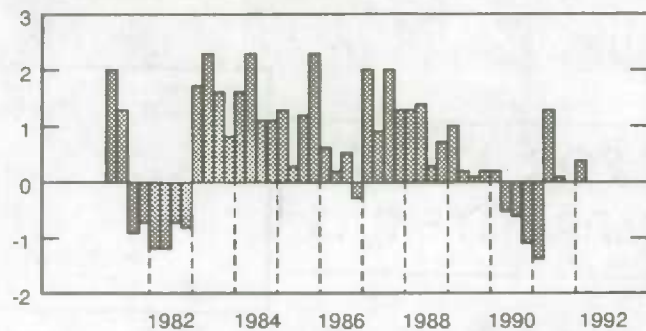


## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

Graphique 1

### PIB aux prix de 1986

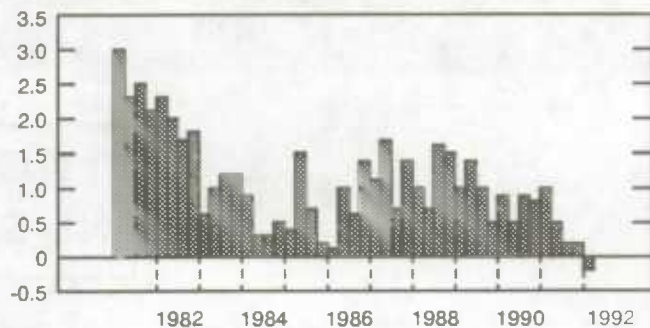
Variation trimestrielle en pourcentage



Graphique 2

### Indice Implicite de prix du PIB

Variation trimestrielle en pourcentage



## Comptes nationaux des revenus et dépenses

Premier trimestre de 1992

Le Produit intérieur brut aux prix du marché augmente de 0.2% au premier trimestre de 1992 pour atteindre le taux annuel désaisonnalisé de \$681 milliards. Le PIB aux prix de 1986 augmente de 0.4% (ce qui équivaut à un taux annuel composé de 1.7%), tandis que l'indice implicite de prix baisse de 0.2% (graphiques 1 et 2).

L'expansion de l'économie au premier trimestre fait suite à une stagnation au quatrième trimestre et laisse le PIB réel 1.9% en dessous du sommet atteint au début de 1990. La demande se redresse sensiblement au cours du trimestre, mais l'augmentation de la production n'est pas aussi forte car les entreprises en profitent pour réduire les stocks. La forte croissance des exportations, stimulée par la reprise de l'économie des États-Unis et la dépréciation du dollar canadien, domine le redressement de la demande. La demande intérieure augmente aussi, mais beaucoup plus lentement, ce qui traduit de faibles hausses de l'investissement des entreprises en usines et matériel et des dépenses publiques courantes (graphique 3). Le revenu du travail augmente légèrement, en dépit d'un recul de 1.2% de l'emploi rémunéré, et les bénéfices des sociétés progressent de 8.0%.

## Agrégats de la demande

Les dépenses de consommation en termes réels diminuent légèrement au premier trimestre. Avec une hausse du revenu personnel disponible de seulement 0.7% année sur année, inférieure à la hausse de 1.0% de l'indice implicite de prix des dépenses de consommation au cours de la même période, et l'incertitude engendrée par le déclin de l'emploi, les consommateurs limitent leurs achats. Les ventes de biens augmentent en janvier et en février puis retombent en mars. Les dépenses en biens durables s'accroissent de 1.4%, la plus grande partie de cette progression s'expliquant par un bond de 4.6% des achats de véhicules automobiles, de pièces et de réparations. Les achats de meubles et d'appareils ménagers augmentent à un rythme plus modéré. Les dépenses en biens semi-durables diminuent légèrement, à la suite du fléchissement de la demande de vêtements et chaussures. Parmi les biens non durables, les dépenses sont en hausse pour les carburants, les aliments et les boissons et en baisse pour l'électricité, le gaz naturel et les autres combustibles. La forte chute de la dépense nette à l'étranger, associée à un recul du nombre de voyages en automobile d'une journée de la part des résidents canadiens aux États-Unis, engendre une diminution du total des dépenses en services. Le mouvement à la baisse des achats outre frontière, en partie

imputable au recul du dollar canadien par rapport à la devise américaine, se poursuit en avril pour le quatrième mois consécutif. Dans les autres catégories de services tels que les loyers résidentiels, la restauration et l'hébergement, on observe une hausse modérée des dépenses.

### Agrégats de la demande finale en prix constants

Premier trimestre de 1992

(Variation en pourcentage par rapport au trimestre précédent)

	Aux prix de 1986	Aux prix du 4 <sup>e</sup> T. 1991 <sup>1</sup>
Dépenses personnelles	-0.1	-0.1
Biens durables	1.4	1.3
Biens semi-durables	-0.3	-0.3
Biens non durables	-0.4	-0.4
Services	-0.3	-0.3
Dépenses publiques courantes	0.8	0.8
Dépenses d'investissement des administrations	-0.3	-0.3
Investissement des entreprises		
en capital fixe	0.1	0.1
Construction résidentielle	-0.1	0.2
Construction non résidentielle	0.4	0.4
Machines et matériel	0.1	-0.2
<b>Demande intérieure finale</b>	<b>0.1</b>	<b>0.2</b>
Exportations de biens et services	3.6	4.1
Marchandises	3.6	4.1
Invisibles	4.0	4.2

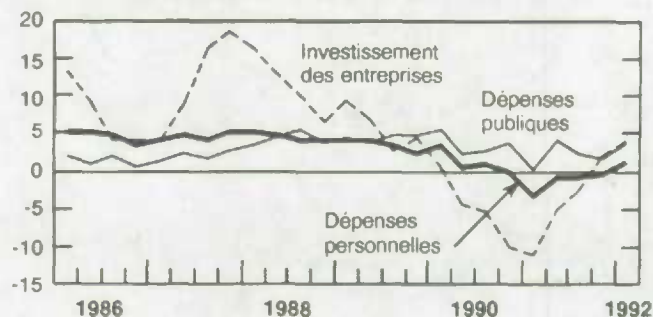
<sup>1</sup> Il s'agit ici de l'indice de volume Laspeyres en chaîne.

Les investissements en construction résidentielle diminuent de façon minime au premier trimestre, après trois trimestres d'expansion. Cette diminution survient en dépit d'une amélioration spectaculaire de l'accessibilité pour les nouvelles maisons au cours des dix-huit derniers mois, au cours desquels les taux d'intérêt, le prix des terrains et les coûts de construction ont tous baissé de façon marquée. À cause d'une forte diminution des mises en chantier de logements, la construction neuve se replie de 4.8%. Les mises en chantier de logements s'élèvent en moyenne à 153,000 au taux annuel désaisonnalisé au cours du trimestre, augmentent à 170,000 en avril et retombent à 167,000 en mai. La diminution de la construction neuve au premier trimestre de l'année se concentre au Québec, en Ontario et dans les provinces de l'Atlantique. Les dépenses au titre des modifications et améliorations aux logements existants diminuent également au premier trimestre, les coûts de transfert augmentant de 16.5% en raison d'une reprise notable du marché immobilier. Le taux d'innoculation des appartements

Graphique 3

### Composantes de la demande intérieure finale aux prix de 1986

Variation en pourcentage, année précédente



reste relativement élevé, à un peu moins de 4.5%, et le nombre de logements unifamiliaux et jumelés récemment parachevés mais non occupés augmente par rapport au quatrième trimestre.

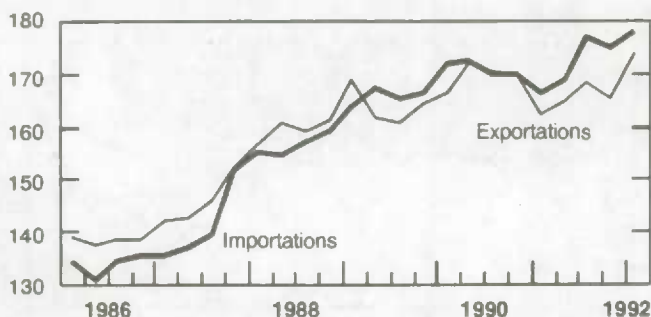
L'investissement des entreprises en usines et matériel, mesuré en termes réels, demeure virtuellement inchangé au cours du trimestre. Les achats de machines et matériel s'accroissent de 0.1%, tandis que la construction non résidentielle augmente de 0.4%. Les ventes de véhicules commerciaux et de matériel de bureau progressent sensiblement. La hausse des dépenses au titre de la construction non résidentielle est attribuable à la composante génie, notamment aux projets hydroélectriques et à la poursuite de la construction de pipelines. La composante bâtiments recule considérablement, traduisant des taux d'innoculation élevés des propriétés commerciales dans les centres urbains.

On observe une réduction appréciable des stocks non agricoles au premier trimestre, qui se concentre surtout dans le commerce de détail et le commerce de gros. L'ampleur du revirement des stocks, d'une accumulation au quatrième trimestre de 1991 à une liquidation au premier trimestre de 1992, équivaut à -1.0% du PIB réel. Les réductions de stocks sont généralisées chez les détaillants et les grossistes, et particulièrement notables dans le cas des concessionnaires automobiles et des vendeurs de machines et de matériel. Les fabricants réduisent eux aussi les stocks, pour un neuvième trimestre consécutif, les baisses les plus récentes touchant les matières brutes, les produits en cours ainsi que les produits finis.

Graphique 4

**Exportations et importations**

Milliards de dollars



Dans le secteur agricole, les stocks diminuent sensiblement en termes désaisonnalisés. Les estimations des stocks agricoles reposent sur l'hypothèse que la récolte de céréales en 1992 sera en gros égale à la moyenne des dix dernières années, ce qui entraînerait une baisse d'environ 8% par rapport à la récolte record de 1991.

Les exportations s'accroissent de 5.2% au cours du trimestre, et les importations, de 1.8% (graphique 4). La hausse des exportations est dominée par celles de blé, de véhicules automobiles et de machines et matériel, tandis que celle des importations touche surtout les produits industriels. En raison de la plus grande fermeté dans les exportations, le solde du commerce des biens et services se réduit, passant d'un déficit de \$9.6 milliards au quatrième trimestre de 1991 à \$4.1 milliards au premier trimestre de 1992 (en dollars courants, après désaisonnalisation au taux annuel). Après correction de la variation des prix, les exportations enregistrent une augmentation de 3.6%, les importations, une diminution de 0.7%, et la variation du solde commercial contribue 1.3 point de pourcentage à la croissance du PIB réel. On enregistre en avril d'autres hausses des exportations et des importations. Les exportations sont stimulées par l'augmentation de la demande aux États-Unis, où le PIB réel augmente de 0.6%, et par une dépréciation de 3.6% du dollar canadien par rapport à la devise américaine. Cette dépréciation ainsi que les efforts des entreprises canadiennes pour réduire les stocks en raison d'une demande intérieure assez faible ont aussi une incidence sur les importations.

**Indices de prix trimestriels**

(Variation en pourcentage par rapport au trimestre précédent)

	1990				1991				1992
	T1	T2	T3	T4	T1	T2	T3	T4	T1
<b>Indices implicites de prix</b>									
Produit intérieur brut									
Au coût des facteurs	1.0	0.5	0.8	2.6	-1.1	0.3	0.2	-0.1	-0.4
Impôts indirects moins subventions	0.4	1.0	1.4	-12.6	19.7	1.6	0.7	1.0	1.7
Aux prix du marché	0.9	0.5	0.9	0.8	1.0	0.5	0.2	0.2	-0.2
Dépenses personnelles									
Au coût des facteurs	1.5	0.6	1.2	3.2	-0.8	-0.1	0.3	-0.2	-0.1
Impôts indirects moins subventions	0.5	1.4	0.7	-10.0	26.5	3.1	1.7	1.1	0.8
Aux prix du marché	1.3	0.7	1.2	1.4	2.3	0.4	0.6	-0.1	0.1
<b>Indices de prix en chaîne</b>									
Dépenses personnelles	1.2	0.8	1.2	1.5	2.3	0.6	0.6	0.0	0.1
Dépenses publiques courantes	0.7	2.7	0.5	1.0	0.5	0.5	0.7	0.7	0.1
Construction résidentielle	0.2	-1.0	-1.1	-1.3	3.5	2.1	0.1	-0.7	-0.5
Construction non résidentielle	1.0	1.4	0.2	0.7	-3.0	0.7	-0.3	0.6	-0.7
Machines et matériel	1.5	-0.2	-0.6	-0.7	-3.5	-0.5	-0.9	-0.6	1.8
Demande intérieure finale	1.0	0.9	0.7	1.0	1.3	0.6	0.4	0.1	0.2
Exportations	0.9	-1.3	0.7	2.9	-2.6	-2.5	-0.8	0.4	0.7
Moins: importations	2.1	-0.9	0.2	3.1	-1.9	-1.4	-0.4	0.1	2.6
Produit intérieur brut <sup>1</sup>	0.8	0.9	0.8	1.0	1.1	0.3	0.3	0.2	-0.4
<b>Indices de prix à pondération fixe</b>									
Dépenses personnelles	1.3	0.8	1.2	1.5	2.4	0.6	0.7	-0.1	0.1
Indice de prix à la consommation	1.5	0.9	1.1	1.3	3.0	0.7	0.6	-0.2	0.5
Indice de prix net <sup>2</sup>	1.5	0.9	1.2	3.1	-0.7	0.2	0.4	-0.5	0.3
Produit intérieur brut <sup>1</sup>	0.9	0.8	0.8	1.1	1.2	0.4	0.4	0.1	-0.3

<sup>1</sup> Sans la valeur de la variation matérielle des stocks.

<sup>2</sup> Indice des prix à la consommation excluant les impôts indirects et subventions

## Indices de prix

Bien que l'indice implicite de prix du PIB diminue au premier trimestre, plusieurs de ses composantes augmentent plus rapidement, principalement à cause de facteurs externes. La majoration générale des prix mondiaux du bois, des métaux, des céréales et de quelques autres marchandises ainsi que la chute du dollar canadien se traduisent par une hausse de 2.5% des prix à l'importation. En partie à cause de ces influences internationales, l'indice de prix des produits industriels et l'indice des prix à la consommation s'accroissent tous deux de 0.5% sur une base trimestrielle. Les pressions inflationnistes intérieures sont plus faibles, toutefois, en raison de l'accalmie générale sur les marchés des facteurs de production et des produits. Selon Travail Canada, les hausses de salaire négociées lors des principales conventions s'établissent seulement à 2.9% (taux annuel composé) au premier trimestre, et l'indicateur des gains horaires moyens à pondération fixe de Statistique Canada augmente de 3.8% d'une année sur l'autre. L'indice implicite de prix de l'ensemble du PIB, qui élimine les effets des variations des prix à l'importation et constitue par conséquent un indicateur de l'inflation intérieure par les prix, baisse de 0.2% au cours du trimestre. L'indice de prix en chaîne du PIB à l'exclusion des stocks baisse de 0.4%. Les hausses de prix les plus importantes au premier

trimestre de 1992 touchent les machines et le matériel, dont le contenu en importations est élevé.

## Agrégats du revenu

La rémunération des salariés enregistre une progression modeste de 0.5% au premier trimestre. Cette augmentation est imputable à la rémunération par personne occupée, qui progresse de 1.8% au cours du trimestre et de 4.0% d'une année sur l'autre. La durée de travail rémunérée recule de 1.2% au cours du trimestre, baisse une nouvelle fois de 0.4% en avril pour ensuite se redresser de 0.6% en mai. La faiblesse de l'emploi et du revenu du travail au premier trimestre de l'année s'observe dans toutes les régions du pays. Par branche d'activité, l'augmentation du revenu du travail touche principalement les services, notamment les hôpitaux et services sociaux, les finances, l'éducation et l'administration publique. On note une diminution dans la plupart des branches des biens, y compris la forêt, les mines et la fabrication.

Les bénéficiaires des sociétés avant impôts se redressent quelque peu, s'accroissant de 8.0% au premier trimestre. L'augmentation est généralisée et touche à la fois les secteurs financier et non financier, bien qu'on enregistre de fortes baisses dans quelques

## Emploi et durée du travail

(Variation en pourcentage par rapport au trimestre précédent)

	1990				1991				1992
	T1	T2	T3	T4	T1	T2	T3	T4	T1
Emploi rémunéré*	0.7	-0.4	-0.6	-0.7	-1.4	0.3	0.5	-0.7	-1.3
Branches productrices de biens	-0.1	-2.9	-1.6	-2.1	-2.9	0.0	0.6	-2.2	-2.9
Branches productrices de services	1.0	0.5	-0.2	-0.2	-0.9	0.4	0.5	-0.1	-0.7
Provinces de l'Atlantique	1.5	-0.9	-0.1	0.1	-1.5	-1.3	0.0	1.5	-1.1
Québec	0.9	0.9	-1.1	-1.3	-2.2	0.7	0.7	-1.4	-1.3
Ontario	0.5	-1.1	-1.1	-1.0	-2.2	-0.1	1.0	-1.4	-1.2
Provinces des Prairies	0.9	-0.2	-0.7	0.0	0.5	0.7	0.2	-0.9	-1.0
Colombie-Britannique	-0.2	-1.0	1.8	-0.4	-0.1	1.3	-0.6	2.0	-1.8
Plein temps	0.7	-0.6	-0.7	-1.0	-1.8	-0.3	0.2	0.1	-1.4
Temps partiel	0.5	0.5	-0.1	0.6	0.3	3.0	2.1	-3.8	-0.6
Durée hebdomadaire moyenne du travail	-0.1	-0.1	-0.1	-0.4	-0.4	-0.4	-0.2	0.5	0.0
Total, heures rémunérées	0.6	-0.5	-0.7	-1.2	-1.8	-0.1	0.4	-0.1	-1.2

\* Comprend les travailleurs rémunérés plus les propriétaires actifs ayant une main-d'oeuvre rémunérée et exclut les employés en congé non payé. Les travailleurs occupant plus d'un emploi sont comptés deux fois. (Source: données de l'Enquête sur la population active.)

industries, notamment celles du bâtiment et des matériaux de construction. Compte tenu de cette progression, le total des bénéfices s'établit à \$32 milliards (après désaisonnalisation au taux annuel), comparativement au sommet de \$68 milliards atteint au premier trimestre de 1989. Les intérêts et revenus divers de placements, contenus par la baisse des taux d'intérêt, augmentent légèrement (0.1%) au cours du trimestre. Le revenu agricole s'accroît fortement, principalement à cause de l'augmentation des recettes et du raffermissement des exportations de blé. L'accroissement des paiements de subventions en vertu du Régime d'assurance du revenu brut (RARB) explique également une partie de cette progression. Le revenu net des entreprises individuelles non agricoles diminue légèrement.

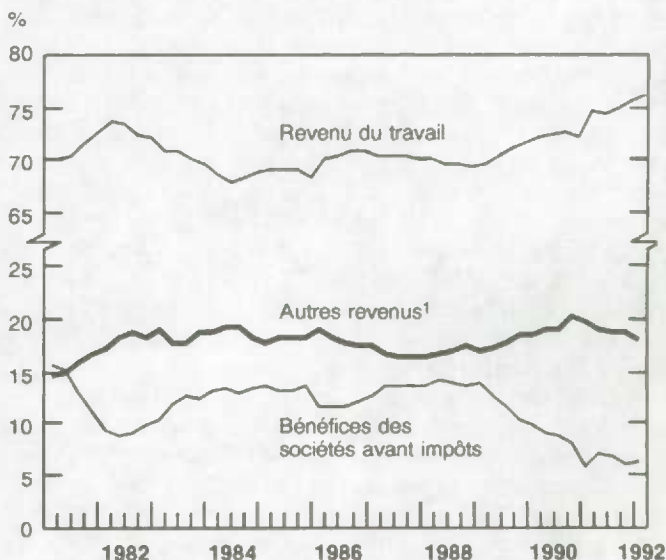
Le revenu personnel augmente de 0.8% au cours du trimestre à cause de la hausse dans le revenu agricole, les paiements de transfert des administrations et le revenu du travail. Le revenu personnel disponible (après impôts) augmente de 0.3% en raison d'une forte augmentation des paiements d'impôt sur le revenu des particuliers.

#### Secteur des administrations publiques

Les dépenses de l'ensemble du secteur des administrations s'accroissent de 0.7% au cours du trimestre, alors qu'augmentent les dépenses en biens et services, les transferts aux particuliers, les subventions et les subventions d'équipement aux entreprises et diminuent les transferts aux non-résidents au titre de l'aide étrangère et l'intérêt sur la dette publique. Les recettes de l'ensemble du secteur des administrations s'accroissent de 0.7%, alors que les impôts directs des particuliers sont en hausse sensible et les impôts directs des sociétés et des entreprises publiques en baisse. Le déficit de l'administration fédérale sur la base des comptes nationaux diminue, passant de \$27.2 milliards au quatrième trimestre de 1991 à \$19.3 milliards au premier trimestre de 1992, alors que le déficit combiné des administrations provinciales se détériore sensiblement par rapport au trimestre précédent pour se fixer à \$25.0 milliards. Le Régime des Rentes du Québec enregistre un premier déficit, sur la base des comptes nationaux, depuis sa création en 1966; le Régime de Pensions du Canada affiche de son côté un excédent considérablement réduit.

Graphique 5

#### Revenu intérieur net au coût des facteurs, par parts de distribution



<sup>1</sup> Comprend les intérêts et revenus divers de placement, le revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole, le revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris, et l'ajustement de la valeur des stocks.

#### Production par branche d'activité

La production de services augmente de 0.5% au premier trimestre de 1992, après une hausse de 0.2% le trimestre précédent. La production de biens diminue de 0.8%, soit un recul semblable à celui de 1.0% au quatrième trimestre de 1991.

La progression du secteur des services, pour l'essentiel, provient des finances, assurances et affaires immobilières, ce qui traduit le redressement de l'activité sur les marchés des valeurs mobilières et immobilières. Après avoir baissé pendant deux trimestres, le commerce de détail enregistre une progression de 0.9%, ce qui laisse la production 1.9% au dessus de son niveau du premier trimestre de 1991, lors de l'entrée en vigueur de la TPS. Le commerce de gros augmente lui aussi au cours du trimestre. Dans les transports et l'entreposage, l'activité augmente de 1.0%, après s'être repliée au quatrième trimestre. Dans les services sociaux-culturels, commerciaux et personnels, la production diminue de 1.1% pour tomber à son niveau le plus bas depuis le troisième trimestre de 1988. Il s'agit de la sixième baisse trimestrielle consécutive.



La production dans la branche de la fabrication se replie de 0.6% au premier trimestre, après avoir baissé de 1.6% le trimestre précédent, alors que le déclin touche 13 des 21 principaux groupes. Ensemble, les fabricants de matériel électrique, de métaux de première transformation et de produits minéraux non métalliques comptent pour plus de la moitié de la diminution totale. Ces baisses sont en partie compensées par les hausses observées dans le matériel de transport et le bois. L'activité dans la construction décline plus rapidement qu'au trimestre précédent. Les baisses dans les mines, la forêt et la pêche contribuent également à la faiblesse générale.

### Révisions des estimations des années précédentes

Les estimations révisées des comptes nationaux des revenus et dépenses portant sur la période 1988-1991 sont publiées avec les résultats du premier trimestre de 1992. Les statistiques ont été révisées afin d'incorporer les données de base les plus récentes et les mouvements saisonniers révisés. Les nouvelles estimations révèlent une croissance économique légèrement plus forte en 1988, et plus faible en 1989, 1990 et 1991. Les révisions les plus importantes touchent le revenu du travail (-\$5.0 milliards en 1990 et -\$4.2 milliards en 1991 par rapport aux estimations précédentes), et les importations de biens et de services, qui sont relevées de \$1.5 milliard en 1988, \$2.4 milliards en 1989, \$4.0 milliards en 1990 et \$3.0 milliards en 1991. Les révisions au revenu du travail incorporent pour 1990 la totalisation des salaires et traitements effectuée par Revenu Canada à partir des formulaires T-4 émis par les employeurs. Les révisions aux importations proviennent de nouvelles données d'enquête sur le commerce des services commerciaux, ainsi que des données des douanes et des postes sur les achats directs et les commandes postales outre frontière.

### Révisions à la croissance du PIB

(Variation en pourcentage par rapport à l'année précédente)

	1988	1989	1990	1991
<b>PIB aux prix courants</b>				
Estimation antérieure	9.7	7.3	3.5	1.1
Estimation révisée	9.8	7.3	2.8	1.0
Révision	0.1	-	-0.7	-0.1
<b>PIB aux prix de 1986</b>				
Estimation antérieure	4.7	2.5	0.5	-1.5
Estimation révisée	5.0	2.3	-0.5	-1.7
Révision	0.3	-0.2	-1.0	-0.2
<b>Indice implicite de prix du PIB</b>				
Estimation antérieure	4.8	4.7	3.0	2.7
Estimation révisée	4.6	4.8	3.3	2.7
Révision	-0.2	0.1	0.3	-

- Nil ou zéro.

**Les estimations désaisonnalisées sont disponibles de CANSIM dans les matrices 6701, 6702, 6704 à 6707, 6709 à 6716, 6718, 6720 à 6722, 6724 à 6727, 6729 à 6736, 6738, 6740, 6828 à 6839, 6846 et 7420 à 7432.**

Pour plus de renseignements sur ce communiqué, veuillez vous adresser à Catherine Bertrand (613-951-9152), Division des comptes nationaux et de l'environnement.

Commandez l'édition du premier trimestre de 1992 de *Comptes nationaux des revenus et dépenses* (13-001, 20 \$/80 \$). Cette publication, qui contient un article technique et 33 tableaux statistiques, devrait paraître en juillet 1992.

Un imprimé d'ordinateur contenant 57 tableaux de données brutes et désaisonnalisées ainsi que des tableaux analytiques supplémentaires des CNRD est également disponible le jour de la parution auprès de la Division des comptes nationaux et de l'environnement au prix de \$35 pour un trimestre ou de \$140 pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent se procurer l'ensemble complet des données des comptes nationaux trimestriels sur disquettes de micro-ordinateur grâce à un transfert par modem à 8 h 30 le jour de la parution au prix de \$125 pour un trimestre ou de \$500 pour un abonnement annuel. Les disquettes sont également envoyées par la poste sept jours après la parution officielle, au prix de \$25 pour un trimestre ou de \$100 pour un abonnement annuel.

Pour acheter ces produits ou pour obtenir davantage de renseignements à ce sujet, veuillez vous adresser à Mitzi Ross (613-951-3819), Division des comptes nationaux et de l'environnement. □

**Produit intérieur brut en termes de revenus**

(Désaisonnalisé au taux annuel)

	1991				1992	IV 1991/ III 1991	I 1992/ IV 1991	
	I	II	III	IV	I			
	(\$ millions)						Variation en % au taux trimestriel	
Rémunération des salariés <sup>1</sup>	378,580	381,936	384,448	387,280	389,284	0.7	0.5	
Bénéfices des sociétés avant impôts	28,828	34,776	34,028	29,568	31,948	-13.1	8.0	
Intérêts et revenus divers de placements	58,136	55,200	53,032	53,428	53,508	0.7	0.1	
Revenu comptable net des exploitants agricoles au titre de la production agricole	3,456	3,680	3,292	2,896	3,948	-12.0	36.3	
Revenu net des entreprises individuelles non agricoles, loyers compris	35,560	36,352	37,244	37,248	37,164	0.0	-0.2	
Ajustement de la valeur des stocks	2,820	1,892	2,776	868	-3,316	-1,908 <sup>2</sup>	-4,184 <sup>2</sup>	
Revenu intérieur net au coût des facteurs	507,380	513,836	514,820	511,288	512,536	-0.7	0.2	
Impôts indirects moins subventions	78,488	81,344	81,708	84,600	84,912	3.5	0.4	
Provisions pour consommation de capital	77,772	79,020	79,528	80,312	80,804	1.0	0.6	
Divergence statistique	436	1,616	2,188	3,216	2,488	1,028 <sup>2</sup>	-728 <sup>2</sup>	
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>664,076</b>	<b>675,816</b>	<b>678,244</b>	<b>679,416</b>	<b>680,740</b>	<b>0.2</b>	<b>0.2</b>	

<sup>1</sup> Y compris solde et indemnités militaires.

<sup>2</sup> Variation absolue en millions de dollars.

**Produit intérieur brut en termes de dépenses**

(Désaisonné au taux annuel)

	1991				1992	IV 1991/ III 1991	I 1992 / IV 1991
	I	II	III	IV	I		
	Aux prix courants (\$ millions)					Variation en %	
Dépenses personnelles en biens et services							
au taux trimestriel de consommation	404,052	410,908	413,726	412,964	412,692	-0.2	0.0
Biens durables	52,524	55,020	55,028	52,424	53,176	-4.7	1.4
Biens semi-durables	36,696	37,608	37,488	37,420	37,136	-0.2	-0.8
Biens non durables	108,024	109,824	110,272	109,460	108,668	-0.7	-0.7
Services	206,808	206,456	210,940	213,640	213,912	1.3	0.1
Dépenses publiques courantes en biens et services	137,820	140,056	141,900	142,652	143,760	0.5	0.6
Investissement des administrations publiques en capital fixe	15,928	16,604	16,640	16,732	16,640	0.6	-0.5
Investissement des administrations publiques en stocks	-32	24	8	-148	164	-156 <sup>1</sup>	312 <sup>1</sup>
Investissement des entreprises en capital fixe	113,084	116,924	116,324	117,296	116,160	0.6	0.7
Construction résidentielle	38,020	41,432	42,860	43,468	43,844	1.4	0.9
Construction non résidentielle	35,260	35,384	34,496	34,024	33,900	-1.4	-0.4
Machines et matériel	39,804	40,108	38,968	39,804	40,416	2.1	1.5
Investissement des entreprises en stocks	-2,292	-3,212	366	2,668	-4,304	2,320 <sup>1</sup>	-6,992 <sup>1</sup>
Non agricoles	-2,936	-2,680	540	2,780	-3,272	2,240 <sup>1</sup>	-6,052 <sup>1</sup>
Agricoles et céréales en circuit commercial	644	-532	-172	-92	-1,032	80 <sup>1</sup>	-940 <sup>1</sup>
Exportations de biens et services	162,136	164,732	168,136	165,128	173,704	-1.6	5.2
Marchandises	139,116	141,424	144,712	141,660	149,256	-2.1	5.4
Invisibles	23,020	23,308	23,424	23,468	24,448	0.2	4.2
Moins: Importations de biens et services	166,180	166,606	176,676	174,660	177,792	-1.1	1.6
Marchandises	132,132	133,624	140,624	137,212	140,664	-2.4	2.5
Invisibles	34,048	34,764	36,052	37,468	37,128	3.9	-0.9
Divergence statistique	-440	-1,612	-2,184	-3,216	-2,464	-1,032 <sup>1</sup>	732 <sup>1</sup>
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>664,076</b>	<b>675,816</b>	<b>678,244</b>	<b>679,416</b>	<b>680,740</b>	<b>0.2</b>	<b>0.2</b>
Demande intérieure finale	670,664	684,492	688,592	689,644	691,452	0.2	0.3
	Aux prix de 1986 (\$ millions)						
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	328,976	333,316	333,732	333,324	333,000	-0.1	-0.1
Biens durables	46,344	48,856	48,920	46,624	47,292	-4.7	1.4
Biens semi-durables	29,140	29,676	29,292	29,176	29,084	-0.4	-0.3
Biens non durables	65,660	66,360	66,200	66,368	66,060	0.2	-0.4
Services	167,632	168,424	169,320	171,136	170,544	1.1	-0.3
Dépenses publiques courantes en biens et services	113,904	115,576	116,056	115,768	116,656	-0.2	0.6
Investissement des administrations publiques en capital fixe	15,112	15,800	16,172	16,556	16,512	2.4	-0.3
Investissement des administrations publiques en stocks	-26	24	6	-132	144	-140 <sup>1</sup>	276 <sup>1</sup>
Investissement des entreprises en capital fixe	103,748	105,644	105,964	107,884	107,968	1.8	0.1
Construction résidentielle	26,684	30,472	31,706	32,368	32,324	2.1	-0.1
Construction non résidentielle	29,696	30,000	29,444	28,952	29,056	-1.7	0.4
Machines et matériel	45,168	45,172	44,812	46,564	46,588	3.9	0.1
Investissement des entreprises en stocks	296	-2,500	432	2,792	-3,812	2,360 <sup>1</sup>	-6,604 <sup>1</sup>
Non agricoles	-926	-2,248	286	2,668	-2,946	2,400 <sup>1</sup>	-5,636 <sup>1</sup>
Agricoles et céréales en circuit commercial	1,224	-252	144	104	-864	-40 <sup>1</sup>	-966 <sup>1</sup>
Exportations de biens et services	157,684	165,200	171,040	167,380	173,420	-2.1	3.6
Marchandises	138,506	145,760	151,872	146,272	153,540	-2.4	3.6
Invisibles	19,176	19,440	19,166	19,106	19,880	-0.3	4.0
Moins: Importations de biens et services	171,540	176,944	186,076	185,248	183,672	-0.4	-0.7
Marchandises	137,760	142,392	150,468	148,240	148,596	-1.5	0.2
Invisibles	33,760	34,552	35,608	37,008	35,276	3.9	-4.7
Divergence statistique	-360	-1,320	-1,764	-2,628	-2,036	-844 <sup>1</sup>	592 <sup>1</sup>
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>547,792</b>	<b>554,796</b>	<b>555,544</b>	<b>555,696</b>	<b>557,980</b>	<b>0.0</b>	<b>0.4</b>
Demande intérieure finale	561,740	570,336	571,924	573,532	574,136	0.3	0.1
	Indices implicites de prix						
Dépenses personnelles en biens et services de consommation	122.6	123.3	124.0	123.9	124.0	-0.1	0.1
Dépenses publiques courantes en biens et services	121.0	121.2	122.3	123.2	123.2	0.7	0.0
Investissement des administrations publiques en capital fixe	105.4	105.1	102.9	101.1	100.8	-1.7	-0.3
Investissement des entreprises en capital fixe	109.0	110.7	109.8	108.7	109.4	-1.0	0.6
Exportations de biens et services	102.6	99.7	96.3	98.7	100.2	0.4	1.5
Moins: Importations de biens et services	96.9	95.3	94.9	94.3	96.7	-0.6	2.5
<b>Produit intérieur brut aux prix du marché</b>	<b>121.2</b>	<b>121.8</b>	<b>122.1</b>	<b>122.3</b>	<b>122.0</b>	<b>0.2</b>	<b>-0.2</b>
Demande intérieure finale	119.4	120.0	120.4	120.2	120.4	-0.2	0.2

<sup>1</sup> Variation absolue en millions de dollars.

## Balance des paiements internationaux du Canada

Premier trimestre de 1992

### Points saillants

Le déficit après désaisonnalisation du compte courant du Canada passe à \$7.0 milliards, une baisse par rapport au déficit du \$8.3 milliards du trimestre précédent. C'est la première diminution trimestrielle en plus d'un an. Elle s'explique principalement par une hausse de 5.4% des exportations de marchandise, pourcentage que l'on n'avait pas vu depuis le premier trimestre de 1989. Cette augmentation est dominée par la progression des ventes de produits automobiles, de machines et de matériel et de produits agricoles. Les importations de marchandises augmentent de façon modérée. En ce qui concerne les invisibles, le déficit des voyages se réduit quelque peu car les voyageurs canadiens dépensent moins aux États-Unis, tandis que les non-résidents accroissent leurs dépenses au Canada. Le déficit du compte des revenus de placements augmente.

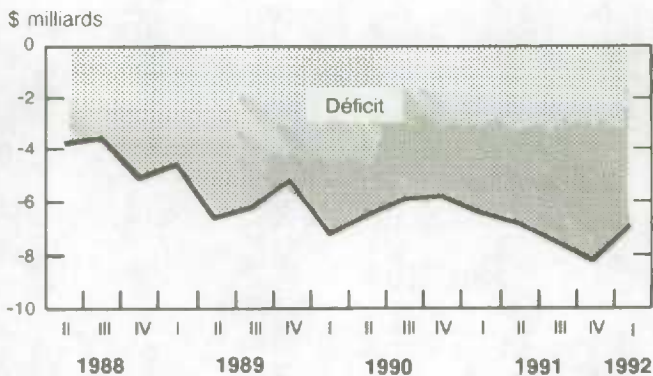
Au compte de capital, qui n'est pas désaisonnalisé, les non-résidents placent un montant net record en effets à court terme canadiens, mais réduisent leurs achats d'obligations canadiennes. Les investisseurs canadiens, pour leur part, continuent de faire des achats nets massifs de valeurs mobilières étrangères, en particulier d'actions américaines. Le dollar canadien subit des pressions par rapport à la

devise américaine et les réserves internationales du Canada se replient pour le deuxième trimestre consécutif.

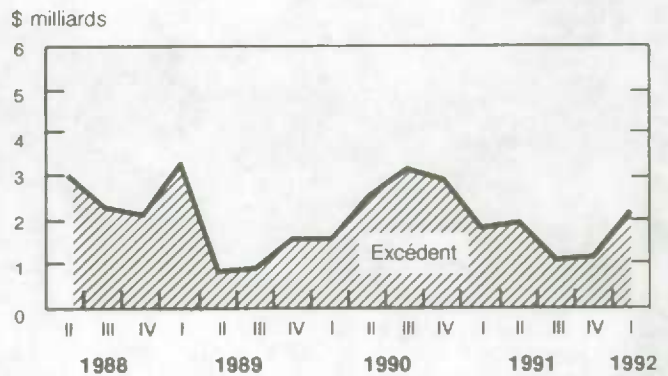
### Compte courant, après désaisonnalisation

- Le déficit de \$7.0 milliards du compte courant résulte d'un excédent de \$2.1 milliards au titre du commerce de marchandises et d'un déficit de \$9.2 milliards au titre des invisibles.
- Les exportations de marchandises progressent de 5.4% et atteignent \$37.3 milliards. Ceci constitue une reprise de la progression des exportations qui prédomine depuis le deuxième trimestre de 1991. La hausse des ventes à l'étranger est entraînée par les véhicules automobiles et leurs pièces, diverses catégories de machines et de matériel et les produits de l'agriculture, notamment le blé. Les exportations de pétrole raffiné baissent quelque peu.
- Les importations de marchandises s'accroissent de 2.5% pour atteindre \$35.2 milliards. La hausse des importations touche notamment un vaste éventail de matières industrielles ainsi que les pièces automobiles, tandis que les importations de pétrole brut et raffiné diminuent.
- Le déficit des voyages baisse de \$0.3 milliard pour tomber à \$2.0 milliards, ce qui met fin à une série de hausses au cours des trois trimestres précédents. La diminution s'explique principalement par la réduction du déficit avec les États-Unis, qui tombe à \$1.6 milliard.

Solde du compte courant (désaisonnalisé)

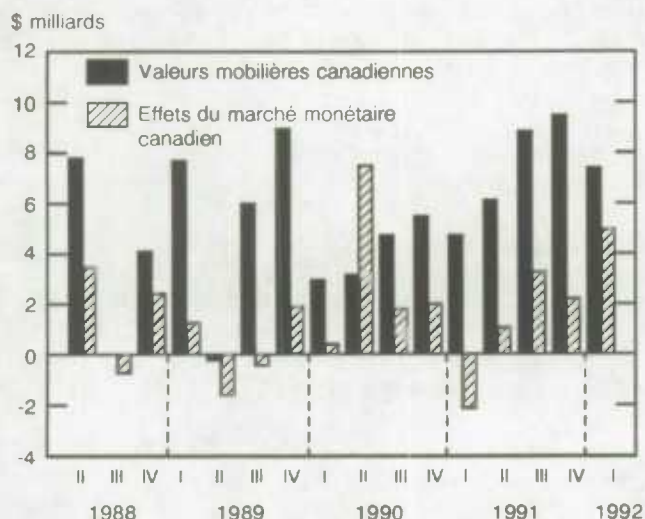


Solde du commerce de marchandises (désaisonnalisé)



- La hausse de \$0.2 milliard du déficit des revenus de placements qui atteint \$5.9 milliards est attribuable à l'augmentation des paiements à l'étranger d'intérêts et de dividendes et à la diminution des revenus.

### Investissements étrangers en valeurs mobilières canadiennes

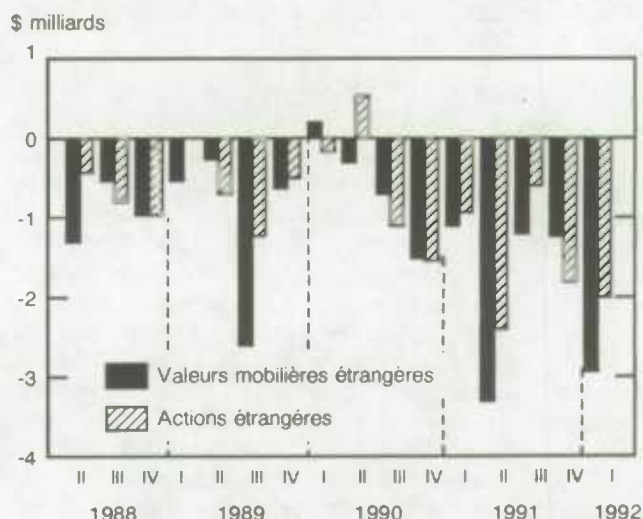


- Les rentrées et les paiements au titre des transferts unilatéraux sont presque en équilibre et dégagent un petit déficit de \$65 millions, comparativement à un déficit de \$239 millions le trimestre précédent. L'augmentation des rentrées de capitaux d'immigrants est la cause principale de cette variation.

### Compte courant et compte de capital, avant désaisonnalisation

- Le déficit du compte courant augmente, passant de \$8.8 milliards au premier trimestre de 1991 à \$9.3 milliards. La progression de l'excédent du commerce de marchandises est neutralisée par la hausse des déficits au titre des voyages et des revenus de placements.
- S'agissant des **engagements financiers**, les non-résidents effectuent pour le troisième trimestre consécutif des achats nets d'effets à court terme qui atteignent le montant record de \$5.0 milliards au premier trimestre. L'entrée nette provient des pays de la Communauté européenne pour les placements en Bons du Trésor du gouvernement du Canada principalement et des

### Investissements canadiens en valeurs mobilières étrangères



investisseurs américains concentrent leurs placements surtout sur les effets des provinces et de leurs entreprises.

- Le placement étranger net en obligations canadiennes est de \$2.2 milliards, montant très inférieur à la moyenne trimestrielle de \$6.5 milliards pour 1991 et le plus bas depuis le premier trimestre de 1990. Le placement du premier trimestre de 1992 s'est dirigé principalement vers le financement de nouvelles émissions (\$8.8 milliards) et il est en partie compensé par des remboursements de \$4.8 milliards et un désinvestissement net de \$1.8 milliard sur le marché secondaire. Les États-Unis sont cette fois un important acheteur net d'obligations canadiennes, alors qu'en 1991 la Communauté européenne venait en tête.
- Du côté des **actifs financiers**, les réserves internationales du Canada baissent pour le deuxième trimestre consécutif et se soldent par une entrée nette de \$1.5 milliard.
- Les résidents canadiens ajoutent \$2.9 milliards au montant de \$6.8 milliards pour les valeurs mobilières achetées en 1991.
- La divergence statistique (poste d'équilibre comptable entre les estimations enregistrées du compte courant et du compte de capital) équivaut à un crédit net de \$0.7 milliard.

- Le dollar canadien baisse de façon continue pour tomber à 83.31 cents É.-U. à la fin de mars, son niveau le plus bas depuis 1988, mais il se redresse quelque peu à la fin du trimestre pour finir à 84.09 cents É.-U.

### Révisions

Les comptes de la balance des paiements ont fait l'objet d'une révision pour la période 1988 à 1991 afin de tenir compte de nouvelles sources d'information, telles que les derniers résultats des enquêtes annuelles et les données des dossiers administratifs. Le tableau ci-joint donne un sommaire des révisions.

Au compte de marchandises, les exportations de blé ont été révisés à la baisse afin de mieux refléter le prix transactionnel. Les estimations pour une partie importante des importations postales ont été enregistrées pour la première fois et rendent compte de la plus grande partie de l'augmentation des importations de marchandises. Ces révisions sont incluses comme des rajustements BDP. Les dépenses de voyages, en particulier aux États-Unis, ont été révisées en hausse, de même que les opérations sur services commerciaux, notamment avec les sociétés affiliées étrangères. Les rentrées et les paiements de revenus de placements comprennent également des révisions en hausse. Le déficit du compte courant augmente en moyenne pour cette raison de \$2.5 milliards par an au cours de la période considérée.

L'entrée nette globale au compte de capital est réduite en moyenne de \$1.8 milliard par an à cause des révisions. Les sorties ont été révisées en hausse afin de prendre en compte les investissements supplémentaires destinés aux investissements canadiens à l'étranger, qu'ils soient directs ou de portefeuille.

Ces révisions ont eu pour effet de réduire de quelque \$4 milliards par an en moyenne la divergence statistique. Les opérations internationales du Canada ont augmenté très rapidement ces dernières années, et un effort particulier a été fait pour développer et intégrer d'autres sources de renseignements. Des travaux sont en cours pour incorporer les renseignements supplémentaires aux estimations trimestrielles actuelles.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 2323 à 2325, 2327, 2328, 2331, 2333 à 2339, 2354, 2355, 2357, 1369, 1370 (pour les données annuelles), 2326, 2329, 2332, 2343 à 2349, 2353 à 2355, 147, 1364 (pour les données trimestrielles), 2330 (pour les données mensuelles).**

Le numéro du premier trimestre de *Balance des paiements internationaux du Canada* (67-001, 27,50\$/110 \$) paraîtra en juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, s'adresser à Lucie Laliberté (613-951-9055), Division de la balance des paiements. □

**Soldes de balance des paiements - Révisions**

1988-1991

	1988	1989	1990	1991
millions de dollars				
<b>Compte courant</b>				
<b>Marchandises</b> (balance des paiements)	- 1,505	- 675	- 1,006	- 1,598
Marchandises (base douanière)	-	-	+ 226	+ 298
Ajustements de la balance des paiements	- 1,505	- 675	- 1,232	- 1,896
<b>Invisibles:</b>	- 105	- 1,487	- 2,667	- 863
<b>Services</b>	- 386	- 1,129	- 2,406	- 1,504
Voyages	- 203	- 823	- 1,552	- 493
Transports	- 79	+ 82	- 113	- 489
Services commerciaux	- 203	- 479	- 857	- 432
Opérations gouvernementales	+ 91	+ 86	+ 72	- 136
Autres services	+ 7	+ 6	+ 45	+ 47
<b>Revenus de placements</b>	+ 241	- 359	- 302	+ 630
<b>Transferts</b>	+ 40	-	+ 41	+ 11
Solde du compte courant	- 1,610	- 2,162	- 3,672	- 2,461
<b>Compte de capital</b>				
<b>Créances canadiennes envers les non-résidents, flux nets</b>				
Investissements direct à l'étranger	+ 300	- 160	- 3,650	- 737
Valeurs de portefeuille:				
Obligations étrangères	-	+ 7	+ 37	- 83
Actions étrangères	- 1,894	- 1,676	- 1,152	- 903
Prêts et souscriptions du gouvernement du Canada	-	-	-	+ 335
Dépôts non-bancaires à l'étranger	-	-	+ 390	+ 2,075
Autres créances	- 241	- 399	- 529	- 717
Total des créances canadiennes, flux net	- 1,835	- 2,228	- 4,903	- 30
<b>Engagements canadiens envers les non-résidents, flux nets</b>				
Investissements direct au Canada	+ 44	- 1,800	+ 220	+ 17
Valeurs de portefeuille:				
Obligations canadiennes	+ 192	+ 10	- 151	- 575
Actions canadiennes	-	+ 15	+ 18	+ 95
Transactions en devises étrangères des banques canadiennes avec les non-résidents	-	- 41	+ 394	- 356
Effets du marché monétaire:				
Effets du gouvernement du Canada	-	-	- 639	-
Autres effets	-	-	-	-
Autres engagements	- 442	+ 1,870	+ 2,148	+ 992
Total des engagements canadiens, flux net	- 206	+ 54	+ 1,990	+ 172
<b>Total du compte de capital, flux net</b>	- 2,041	- 2,174	- 2,913	+ 142
<b>Divergence statistique</b>	+ 3,651	+ 4,337	+ 6,585	+ 2,319

- Nil ou zéro.

**Balance des paiements Internationaux du Canada, non désaisonnalisé**

	1991				1992	1990	1991
	I	II	III	IV	I		
millions de dollars							
<b>Compte courant</b>							
<b>Recettes</b>							
Exportations de marchandises	33,795	37,253	34,506	36,174	36,950	146,520	141,728
Invisibles:							
Services	4,715	6,057	7,390	5,143	5,044	23,045	23,305
Revenus de placements <sup>1</sup>	2,494	2,388	2,248	2,584	2,018	9,764	9,714
Transferts	861	832	1,034	848	907	4,143	3,575
Total des recettes au titre des invisibles	8,070	9,276	10,672	8,575	7,969	36,953	36,594
Total des recettes	41,866	46,529	45,178	44,749	44,919	183,473	178,322
<b>Paiements</b>							
Importations de marchandises	32,796	34,889	33,605	34,658	35,634	136,600	135,948
Invisibles:							
Services	8,760	8,962	9,131	8,734	9,520	34,326	35,588
Revenus de placements <sup>1</sup>	8,078	7,876	7,568	8,576	7,982	34,020	32,099
Transferts	1,013	1,064	818	1,042	1,092	4,235	3,937
Total des paiements au titre des invisibles	17,851	17,903	17,518	18,352	18,594	72,581	71,623
Total des paiements	50,647	52,792	51,123	53,010	54,228	209,182	207,571
<b>Soldes</b>							
Marchandises	+ 999	+ 2,364	+ 901	+ 1,516	+ 1,315	+ 9,920	+ 5,780
Invisibles	- 9,781	- 8,626	- 6,845	- 9,778	- 10,624	- 35,629	- 35,030
Total du compte courant	- 8,781	- 6,263	- 5,944	- 8,261	- 9,309	- 25,709	- 29,249
<b>Compte de capital<sup>2</sup></b>							
<b>Créances canadiennes envers les non-résidents, flux nets</b>							
Investissements directs à l'étranger <sup>1</sup>	- 713	- 2,212	- 717	- 758	- 735	- 5,100	- 4,400
Valeurs de portefeuille:							
Obligations étrangères	- 191	- 890	- 601	+ 554	- 933	- 31	- 1,128
Actions étrangères	- 922	- 2,410	- 586	- 1,791	- 1,997	- 2,269	- 5,710
Actif du gouvernement du Canada:							
Réserves officielles de change	+ 659	+ 640	- 1,388	+ 2,919	+ 1,525	- 649	+ 2,830
Prêts et souscriptions	- 557	- 327	- 214	- 684	- 873	- 1,450	- 1,781
Dépôts non bancaires à l'étranger	- 2,427	+ 875	+ 591	+ 522	- 238	- 481	- 439
Autres créances	+ 464	+ 1,014	+ 833	+ 299	+ 485	+ 715	+ 2,610
Total des créances canadiennes, flux net	- 3,686	- 3,310	- 2,082	+ 1,061	- 2,767	- 9,266	- 8,018
<b>Engagements canadiens envers les non-résidents, flux nets</b>							
Investissements directs au Canada <sup>1</sup>	+ 1,269	+ 1,570	+ 1,647	+ 1,405	+ 755	+ 6,820	+ 5,890
Valeurs de portefeuille:							
Obligations canadiennes	+ 7,929	+ 5,419	+ 5,103	+ 7,377	+ 2,167	+ 13,296	+ 25,829
Actions canadiennes	- 1,001	- 351	+ 454	- 92	+ 244	- 1,735	- 990
Transactions en devises étrangères des banques canadiennes avec les non-résidents <sup>3</sup>	+ 8,453	- 2,344	- 2,512	+ 1,360	+ 1,965	+ 3,155	+ 4,957
Effets du marché monétaire:							
Effets du gouvernement du Canada	- 1,403	- 492	+ 2,623	+ 1,560	+ 3,260	+ 2,666	+ 2,288
Autres effets	- 743	+ 1,550	+ 669	+ 664	+ 1,704	+ 2,223	+ 2,140
Allocation de droits de tirage spéciaux	-	-	-	-	-	-	-
Autres engagements	- 53	+ 415	+ 1,246	+ 1,340	+ 1,312	+ 8,288	+ 2,948
Total des engagements canadiens, flux net	+ 14,450	+ 5,768	+ 9,230	+ 13,614	+ 11,408	+ 34,712	+ 43,062
Total du compte de capital, flux net	+ 10,763	+ 2,458	+ 7,146	+ 14,675	+ 8,642	+ 25,446	+ 35,044
<b>Divergence statistique</b>	- 1,982	+ 3,805	- 1,204	- 6,414	+ 667	+ 262	- 5,795

<sup>1</sup> Exclut les bénéfices non répartis.

<sup>2</sup> Un signe moins indique une sortie de capital, résultant d'un accroissement des créances envers les non-résidents ou d'une diminution des engagements envers les non-résidents.

<sup>3</sup> Les données sont classifiées au compte créances canadiennes envers les non-résidents lorsque la position nette (comptabilisée au Canada) en devises étrangères des banques en est une d'actif net.

- Nil ou zéro.



Compte courant désaisonnalisé

	1991				1992	1990	1991
	I	II	III	IV	I		
millions de dollars							
<b>Recettes</b>							
Exportations de marchandises	34,779	35,356	36,178	35,416	37,314	146,520	141,728
Invisibles							
Services:							
Voyages	1,987	1,967	1,944	1,904	2,032	7,748	7,802
Transports	1,341	1,374	1,359	1,369	1,428	5,291	5,443
Services commerciaux	1,994	2,033	2,133	2,143	2,191	8,252	8,303
Opérations gouvernementales	215	226	196	216	231	886	854
Autres services	218	227	223	235	230	868	903
Total des services	5,755	5,828	5,855	5,868	6,112	23,045	23,305
Revenus de placements: <sup>1</sup>							
Intérêts	1,415	1,162	1,237	1,194	1,154	5,593	5,008
Dividendes	1,252	1,162	1,236	1,056	1,004	4,171	4,706
Total des revenus de placements	2,667	2,324	2,473	2,250	2,158	9,764	9,714
Transferts:							
Successions et capitaux des immigrants	350	343	340	309	403	1,490	1,341
Versements à des particuliers et institutions	241	243	244	241	253	935	968
Retenues fiscales canadiennes	337	273	347	310	331	1,719	1,267
Total des transferts	928	859	930	859	986	4,143	3,575
Total des recettes au titre des invisibles	9,349	9,010	9,257	8,977	9,256	36,953	36,594
Total des recettes	44,128	44,366	45,435	44,393	46,570	183,473	178,322
<b>Paiements</b>							
Importations de marchandises	33,033	33,456	35,156	34,304	35,166	136,600	135,948
Invisibles							
Services:							
Voyages	3,606	3,687	3,904	4,167	4,039	14,507	15,365
Transports	1,308	1,313	1,348	1,434	1,417	5,443	5,403
Services commerciaux	3,038	3,124	3,181	3,163	3,239	12,295	12,507
Opérations gouvernementales	392	405	409	428	413	1,437	1,633
Autres services	167	167	170	176	174	644	680
Total des services	8,511	8,696	9,012	9,368	9,282	34,326	35,588
Revenus de placements: <sup>1</sup>							
Intérêts	8,978	6,739	6,777	6,844	6,947	27,115	27,338
Dividendes	1,136	1,312	1,225	1,088	1,128	6,905	4,760
Total des revenus de placements	8,114	8,050	8,002	7,932	8,075	34,020	32,099
Transferts:							
Successions et capitaux des émigrants	67	66	67	68	68	251	269
Versements à des particuliers et institutions	267	269	270	272	284	1,013	1,079
Contributions officielles	570	639	387	876	625	2,658	2,272
Retenues fiscales étrangères	77	78	80	82	74	313	317
Total des transferts	981	1,052	805	1,098	1,052	4,235	3,937
Total des paiements au titre des invisibles	17,607	17,799	17,819	18,399	18,409	72,581	71,623
Total des paiements	50,640	51,254	52,975	52,702	53,575	209,182	207,571
<b>Soldes</b>							
Marchandises	+ 1,746	+ 1,901	+ 1,022	+ 1,112	+ 2,149	+ 9,920	+ 5,780
Invisibles:							
Services	- 2,756	- 2,868	- 3,158	- 3,500	- 3,171	- 11,281	- 12,283
Revenus de placements <sup>1</sup>	- 5,448	- 5,726	- 5,528	- 5,683	- 5,918	- 24,255	- 22,385
Transferts	- 54	- 194	+ 125	- 239	- 65	- 92	- 362
Total au titre des invisibles	- 8,258	- 8,788	- 8,562	- 9,422	- 9,154	- 35,629	- 35,030
Total du compte courant	- 6,512	- 6,888	- 7,540	- 8,310	- 7,005	- 25,709	- 29,249

<sup>1</sup> Exclut les bénéfices non répartis.

## Comptes des flux financiers

Premier trimestre de 1992

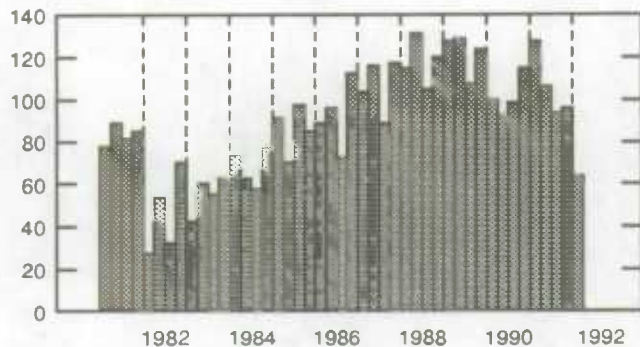
Le total du financement obtenu sur les marchés financiers par les secteurs non financiers canadiens atteint \$63.4 milliards au premier trimestre de 1992, après désaisonnalisation au taux annuel. Ceci représente le niveau le plus bas depuis le milieu de 1984 (graphique 1), en dépit d'une reprise modeste de l'activité économique. La baisse est également assez forte par rapport au quatrième trimestre de 1991, lorsque le financement avait totalisé \$96.3 milliards. Les emprunts des administrations publiques, bien que réduits, représentent plus de la moitié du financement total, tandis que la demande de capitaux dans l'ensemble du secteur privé continue de se relâcher.

Graphique 1

### Total du financement auprès des marchés financiers par les secteurs non financiers canadiens

Désaisonnalisé au taux annuel

\$ milliards



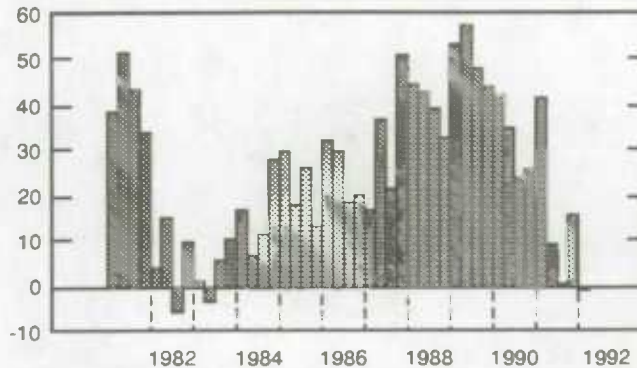
Les principaux développements dans le domaine financier au cours du premier trimestre de 1992 sont les suivants: une croissance modeste du crédit à la consommation et des emprunts hypothécaires, le maintien des emprunts des entreprises publiques à un niveau élevé, la poursuite de la restructuration des bilans par les sociétés privées non financières grâce à une réduction de l'endettement, au remboursement des dettes à court terme et à l'émission d'actions, et, enfin, le maintien de taux d'intérêt nominaux relativement bas.

Graphique 2

### Capitaux empruntés par les sociétés non financières

Désaisonnalisé au taux annuel

\$ milliards



La baisse prononcée des taux d'intérêt et l'expansion des agrégats monétaires observées tout au long de 1991 se poursuivent en 1992. La courbe de rendement prend une forme plus normale, les taux à court terme tombant à leur niveau le plus bas depuis la fin des années soixante-dix. En janvier 1992, les taux d'intérêt avaient déjà diminué sensiblement pour l'ensemble des échéances offertes. Cette détente sur le marché monétaire s'explique en partie par la faiblesse générale de la demande de capitaux, mais aussi par la tenue relativement bonne du dollar canadien en 1991. Toutefois, l'écart entre les taux d'intérêt canadiens et américains pour des valeurs mobilières à court terme s'est sensiblement réduit en 1991, ce qui a laissé le dollar dans une situation plus vulnérable. La baisse de la devise au premier trimestre de l'année a suscité une réaction de la part des autorités monétaires à la fin de janvier, et les taux d'intérêt à long terme et à court terme se sont redressés quelque peu pendant le reste du trimestre. Le dollar canadien perd 3.6% de sa valeur par rapport à la devise américaine au cours du trimestre et la prime de report sur le dollar américain augmente légèrement.

Les sociétés privées non financières réduisent leurs encours d'endettement auprès du marché financier au premier trimestre de 1992. Un remboursement net d'instruments du marché financier ne s'était pas vu depuis le deuxième trimestre de 1983, lorsque l'économie sortait de la récession de 1981-1982 (graphique 2). La diminution de

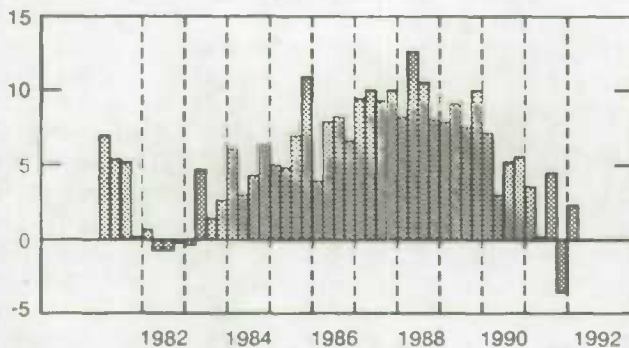
l'endettement survient alors que les entreprises réduisent leurs stocks et bénéficient de la diminution des coûts des intérêts sur la dette. Même s'il y a eu un financement considérable sous forme d'emprunts bancaires au premier trimestre, les effets à court terme en circulation baissent d'environ 20%. Ceci est imputable, dans une certaine mesure, à la réduction marquée de l'écart dans les taux d'intérêt pour les deux types d'instrument depuis novembre 1991. L'endettement sous forme d'autres emprunts et obligations diminue lui aussi. Les émissions d'actions demeurent à leur haut niveau observé au quatrième trimestre de 1991. Elles se sont redressées quelque peu au cours des six derniers trimestres, après la forte baisse du cours des actions ayant débuté au deuxième trimestre de 1990. Cette fermeté des émissions d'actions correspond aux attentes d'une amélioration des bénéfices, qui s'est matérialisée au cours du trimestre, alors que les profits des sociétés augmentent quelque peu. Le genre de financement au cours du trimestre révèle une restructuration appréciable des bilans des sociétés et une nouvelle diminution du ratio «dette sur capital-actions».

Graphique 3

### Crédit à la consommation dans le secteur des particuliers

Désaisonnalisé au taux annuel

\$ milliards



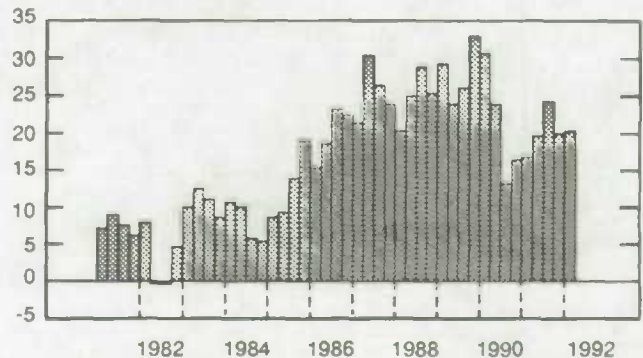
Contrairement aux sociétés privées, les entreprises publiques non financières accroissent leurs emprunts au cours du trimestre, lesquels représentent le sixième de tous les capitaux empruntés par l'ensemble des secteurs non financiers. Cette demande de capitaux émane principalement des entreprises publiques provinciales,

Graphique 4

### Emprunts hypothécaires par le secteur des particuliers

Désaisonnalisé au taux annuel

\$ milliards



dont les dépenses d'investissement ont augmenté sensiblement depuis 1990. Les émissions nettes d'obligations comptent pour la plus grande part du financement de ces entreprises au premier trimestre. En 1991 en revanche, un tiers environ de ce financement était sous forme d'effets à court terme.

Les emprunts du secteur des particuliers se sont légèrement accrus au premier trimestre de 1992, se poursuivant au même rythme modéré qu'en 1991. Le niveau d'endettement sous forme de crédit à la consommation augmente faiblement (graphique 3), ce qui coïncide avec la légère progression des dépenses personnelles en biens durables. En dépit des taux hypothécaires les plus bas observés depuis longtemps, les emprunts hypothécaires augmentent à peine (graphique 4). Les faibles emprunts des ménages sont imputables au niveau d'endettement personnel élevé, accumulé au cours de la deuxième moitié des années quatre-vingt, conjugué à des taux d'intérêt réels élevés et à une faible croissance des revenus du travail. Le ratio de la dette sous forme de crédit à la consommation plus la dette hypothécaire au revenu personnel disponible continue néanmoins d'augmenter au premier trimestre de 1992; cette augmentation résulte surtout d'une baisse considérable du revenu après impôt des ménages.

Les emprunts nets de l'administration fédérale demeurent à peu près inchangés au cours du premier trimestre de 1992 (graphique 5), ce qui coïncide avec la réduction des besoins de financement de l'administration fédérale, c'est-à-dire avec un déficit plus bas. La structure du financement, par contre,

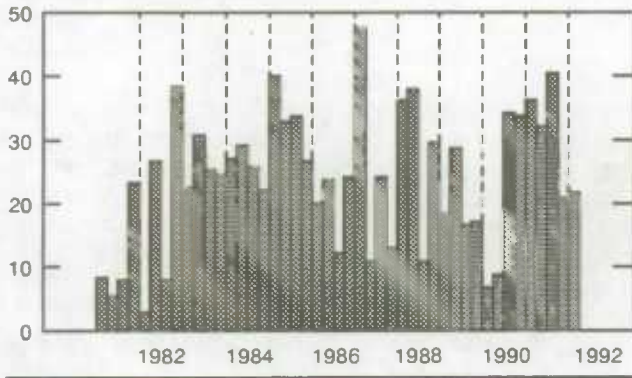
est sensiblement changée. Au quatrième trimestre de 1991, les emprunts ont été effectués presque uniquement au moyen d'émissions d'obligations négociables à plus long terme, portant les taux les plus bas depuis longtemps, et de la campagne des obligations d'épargne du Canada. Au premier trimestre de 1992, les emprunts ont été effectués surtout sur le marché monétaire, l'administration fédérale tirant parti des faibles taux d'escompte des Bons du Trésor.

Graphique 5

**Fonds empruntés par l'administration publique fédérale**

Désaisonnalisé au taux annuel

\$ milliards



La demande de financement des autres niveaux d'administration est plutôt faible au premier trimestre de 1992, après les emprunts assez élevés de 1991 (graphique 6). À l'encontre de l'administration fédérale, les administrations provinciales réduisent leur dette à court terme et émettent des titres à long terme au cours du trimestre.

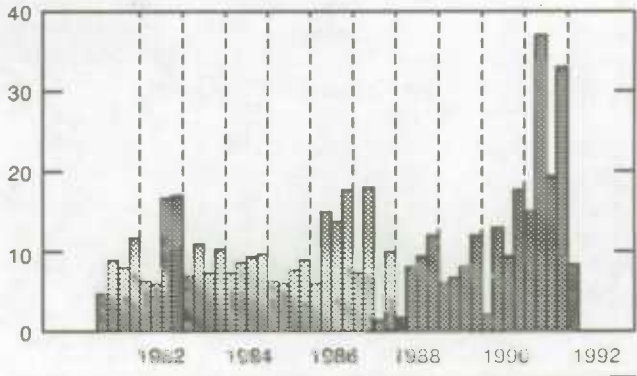
Pour plus de renseignements sur ce communiqué, veuillez vous adresser à Patrick O'Hagan (613-951-1798), Division des comptes nationaux et de l'environnement.

Graphique 6

**Fonds empruntés par les autres paliers d'administration publique**

Désaisonnalisé au taux annuel

\$ milliards



Commandez l'édition du premier trimestre de 1992 de *Comptes des flux financiers* (13-014, 12,50 \$/50 \$). Cette publication, qui contient une vue générale du trimestre plus 40 tableaux analytiques et statistiques ainsi qu'un article de nature technique, est censée paraître en juillet. Un imprimé d'ordinateur contenant les matrices détaillées des flux financiers est généralement disponible sept jours après la date de parution auprès de la Division des comptes nationaux et de l'environnement au prix de \$35 pour un trimestre ou de \$140 pour un abonnement annuel. Les utilisateurs peuvent se procurer l'ensemble complet des comptes des flux financiers trimestriels sur disquette de micro-ordinateur grâce à un transfert par modem à 8 h 30 le jour de la parution pour \$125 pour un trimestre ou \$500 pour un abonnement annuel. Les disquettes sont également envoyées par la poste sept jours après la parution officielle au prix de \$25 pour un trimestre ou de \$100 pour un abonnement annuel. Pour acheter ces produits ou obtenir davantage de renseignements, prière de s'adresser à Valérie Thibault (613-951-1804) Division des comptes nationaux et de l'environnement. □

**Tableau sommaire du marché financier**

(Désaisonnalisé au taux annuel)

(En millions de dollars)

	1991				1992
	I	II	III	IV	I
<b>Particuliers et entreprises individuelles</b>	15,658	20,508	25,592	22,872	23,720
Crédit à la consommation	3,657	224	4,444	-3,584	2,364
Emprunts bancaires	-1,120	3,280	-432	-1,616	2,204
Autres emprunts	-3,916	-2,888	-2,608	8,264	-1,008
Hypothèques	16,937	19,824	24,248	19,912	20,332
Autres obligations	100	68	-60	-104	-172
<b>Sociétés privées non financières</b>					
Financement	41,866	9,144	500	15,676	-556
Emprunts bancaires	19,856	5,308	-14,452	-6,424	28,152
Autres emprunts	1,609	-1,296	4,412	796	-11,864
Autres effets à court terme	-7,011	-18,268	-7,728	-5,384	-31,176
Hypothèques	8,184	7,164	7,276	8,400	9,764
Autres obligations	11,660	9,756	4,336	7,856	-4,668
Actions	7,568	6,480	6,656	10,432	9,236
<b>Entreprises publiques non financières</b>					
Financement	18,867	8,180	7,428	4,048	10,304
Emprunts bancaires	-3,037	-3,904	-3,044	-1,080	-924
Autres emprunts	-200	-28	-576	-700	48
Autres effets à court terme	2,896	5,428	4,040	864	1,028
Hypothèques	8	-8	-8	-8	-12
Obligations	19,172	6,692	3,688	4,972	10,164
Actions	28	-	3,328	-	-
<b>Administration publique fédérale</b>					
Financement	36,316	31,916	40,508	20,708	21,692
Autres emprunts	-	-	-4	-	-4
Effets à court terme - Canada	17,600	9,824	24,328	-2,848	20,896
Obligations d'épargne du Canada	2,481	3,480	-88	1,580	-468
Autres obligations	16,235	18,612	16,272	21,976	1,268
<b>Autres paliers d'administration publique</b>					
Financement	15,012	36,856	19,212	33,008	8,256
Emprunts bancaires	344	176	-128	40	-32
Autres emprunts	552	524	228	184	384
Autres effets à court terme	-12,872	9,724	-8,148	9,916	-4,988
Obligations provinciales	24,892	22,820	25,908	20,572	11,584
Obligations municipales	2,108	3,456	1,352	2,304	1,260
Autres obligations	-12	156	-	-8	48
<b>Financement total des secteurs non financiers canadiens</b>	127,719	106,604	93,240	96,312	63,416
Crédit à la consommation	3,657	224	4,444	-3,584	2,364
Emprunts bancaires	16,043	4,860	-18,056	-9,080	29,400
Autres emprunts	-1,955	-3,688	1,452	8,544	-12,444
Effets à court terme - Canada	17,600	9,824	24,328	-2,848	20,896
Autres effets à court terme	-16,987	-3,116	-11,836	5,396	-35,136
Hypothèques	25,129	26,980	31,516	28,304	30,084
Obligations	76,636	65,040	51,408	59,148	19,016
Actions	7,596	6,480	9,984	10,432	9,236

- Nil our zéro.

## DONNÉES DISPONIBLES

### Estimations de la population des divisions et régions métropolitaines de recensement (méthode des composantes)

1<sup>er</sup> juin 1990

Les estimations annuelles postcensitaires de la population des divisions et régions métropolitaines de recensement au 1<sup>er</sup> juin 1990 sont disponibles dès aujourd'hui de CANSIM. Les estimations de la population et l'ensemble des composantes sont dans les matrices suivantes: le premier numéro représente la matrice pour la division de recensement et le deuxième numéro, celui pour la région métropolitaine de recensement.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 6486, 6496 (effectif annuel de la population), 6487, 6497 (effectif annuel des naissances), 6488, 6498 (effectif annuel des décès), 6489, 6499 (immigration), 6490, 6500 (émigration), 6491, 6501 (migration interprovinciale - entrants), 6492, 6502 (migration interprovinciale - sortants), 6493, 6503 (migration infraprovinciale - entrants), 6494, 6504 (migration infraprovinciale - sortants).**

Veillez noter que ces estimations sont produites à l'aide de la méthode des composantes démographiques et toujours établies selon les chiffres du recensement de 1986 et, par conséquent, selon les frontières des régions correspondantes au recensement de 1986.

Ces estimations paraîtront dans la publication *Estimations annuelles postcensitaires de la population des divisions et régions métropolitaines de recensement au 1<sup>er</sup> juin 1990 (méthode des composantes)* (91-212 au catalogue).

On peut obtenir ces données en communiquant avec Lise Champagne (613-951-2320), Division de la démographie ou le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près. Pour tous renseignements méthodologiques au sujet de ces estimations, contactez Patricia Schembari (613-951-2323). ■

### Livraisons des principales céréales

Avril 1992

Les livraisons des principales céréales par les producteurs des Prairies ont augmenté par rapport au mois d'avril 1991, sauf pour les livraisons de l'orge et du seigle qui ont diminué. Les livraisons en milliers de tonnes métriques au cours des mois d'avril 1991 et 1992 étaient les suivantes:

	1991	1992
Blé (sauf le blé dur)	1,483.7	1,938.7
Blé dur	308.5	472.5
<b>Blé - total</b>	<b>1,792.2</b>	<b>2,411.2</b>
Avoine	38.9	39.5
Orge	468.8	386.4
Seigle	28.0	21.7
Graine de lin	39.2	40.5
Canola (colza)	258.2	270.0
<b>Total</b>	<b>2,625.3</b>	<b>3,169.3</b>

### Disponible de CANSIM dans les matrices 976 à 981.

Le numéro d'avril 1992 de *La revue des céréales et des graines oléagineuses* (22-007, 13,80 \$/138 \$) doit paraître en juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Alain-Y. Bertrand (613-951-3859), Division de l'agriculture. ■

### Production, livraisons et stocks en main des scieries à l'est des Rocheuses

Avril 1992

La production de bois d'oeuvre dans les scieries à l'est des Rocheuses a augmenté de 8.9% pour atteindre 2 016 137 mètres cubes en avril 1992 comparativement à 1 851 318 mètres cubes en avril 1991, après révisions.

Les stocks en main totalisaient 2 895 525 mètres cubes en avril 1992, une diminution de 11.9% comparativement à 3 285 135 mètres cubes en avril 1991.

La production cumulative a atteint 7 525 894 mètres cubes en 1992, soit une hausse de 12.6% par rapport à la valeur révisée de 6 681 232 mètres cubes estimée pour la même période en 1991.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 53 (sauf 1.2, 2.2, 3.2) et 122 (série 2).**

Le numéro d'avril 1992 de *Production, livraisons et stocks en main des scieries à l'est des Rocheuses* (35-002, 10 \$/100 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

### **Revenus et dépenses des administrations publiques (Base des comptes nationaux)**

Premier trimestre de 1992

Les estimations détaillées des revenus et dépenses des administrations publiques fédérale, provinciales et locales sur la base des comptes nationaux pour le trimestre se terminant le 31 mars 1992 sont maintenant disponibles. Des données révisées portant sur les trimestres se terminant le 31 mars 1988 jusqu'au 31 décembre 1991 sont également disponibles.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 2711 (administration fédérale), 2712 (administrations provinciales) et 2713 (administrations locales).**

Pour plus de renseignements, communiquez avec Paul Blouin (613-951-8563) ou James Temple (613-951-1832), Section d'administrations publiques, Division des institutions publiques.

On peut également obtenir des totalisations spéciales et personnalisées. Pour plus de renseignements sur les produits et les services de la Division des institutions publiques, communiquez avec Patricia Phillips, coordonnatrice de la diffusion des données et relations externes (613-951-0767). ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Industries des produits en caoutchouc et en matière plastique, 1989.**

**Numéro de catalogue 33-250**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



**Opérations des transporteurs aériens au Canada, juillet - septembre 1991.**

**Numéro de catalogue 51-002**

(Canada: 24,25 \$/97 \$; États-Unis: 29 \$ US/  
116 \$ US; autres pays: 34 \$ US/136 \$ US)

### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



## CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX

Les Centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète des produits et services du Bureau. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où les utilisateurs peuvent consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes de micro-ordinateurs et CD-ROM, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes de retrait de données informatisées CANSIM et Telichart de Statistique Canada. Un service de renseignements téléphonique est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, allant des séminaires aux consultations. Pour plus d'informations, téléphonez ou écrivez au centre de consultation de votre région.

### Terre-Neuve et Labrador

Services consultatifs  
Statistique Canada  
3<sup>e</sup> étage, imm. Viking  
Chemin Crosbie  
St. John's (T.-N.)  
A1B 3P2

Appel local: 772-4073  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-563-4255  
Télécopieur: 1-709-772-6433

### Maritimes

Services consultatifs  
Statistique Canada  
North American Life Centre  
1770, rue Market  
Halifax (N.-É.)  
B3J 3M3

Appel local: 426-5331  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-565-7192  
Télécopieur: 1-902-426-9538

### Québec

Services consultatifs  
Statistique Canada  
200, ouest boul. René-Lévesque  
Complexe Guy Favreau  
Suite 412, Tour est  
Montréal (Qc)  
H2Z 1X4

Appel local: 283-5725  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-361-2831  
Télécopieur: 1-514-283-9350

### Région de la capitale nationale

Services consultatifs  
Centre de consultation statistique (RCN)  
Statistique Canada  
Entrée principale, imm. R.-H.-Coats  
Ottawa (Ont.)  
K1A 0T6

Appel local: 951-8116

Si vous demeurez à l'extérieur de la zone de communication locale, veuillez composer le numéro sans frais d'interurbain pour votre province.  
Télécopieur: 1-613-951-0581

### Ontario

Services consultatifs  
Statistique Canada  
10<sup>e</sup> étage, imm. Arthur Meighen  
25, est avenue St. Clair  
Toronto (Ont.)  
M4T 1M4

Appel local: 973-6586  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-263-1136  
Télécopieur: 1-416-973-7475

### Manitoba

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Édifice MacDonald  
344 rue Edmonton, Pièce 300  
Winnipeg (Man.)  
R3B 3L9

Appel local: 983-4020  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-542-3404  
Télécopieur: 1-204-983-7543

### Saskatchewan

Services consultatifs  
Statistique Canada  
Tour Avord, 9<sup>e</sup> étage  
2002, avenue Victoria  
Regina (Sask.)  
S4P 0R7

Appel local: 780-5405  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-667-7164  
Télécopieur: 1-306-780-5403

### Alberta et Territoires du Nord-Ouest

Services consultatifs  
Statistique Canada  
8<sup>e</sup> étage, Park Square  
10001, Bellamy Hill  
Edmonton (Alb.)  
T5J 3B6

Appel local: 495-3027  
Service d'appel sans frais  
d'interurbain: 1-800-282-3907  
Télécopieur: 1-403-495-3026  
Territoires du Nord-Ouest à frais virés (403) 495-3028

### Sud de l'Alberta

Services consultatifs  
Statistique Canada  
First Street Plaza  
Pièce 401  
138, 4<sup>e</sup> avenue sud-est  
Calgary (Alb.)  
T2G 4Z6

Appel local: 292-6717  
Sans frais: 1-800-472-9708  
Télécopieur: 1-403-292-4958

### Colombie-Britannique et Yukon

Services consultatifs, Statistique Canada,  
Imm. Fédéral Centre Sinclair,  
757, ouest rue Hastings, suite 440F  
Vancouver (C.-B.)  
V6C 3C9

Appel local: 666-3691  
Service d'appel sans frais:  
1-800-663-1551 (sauf Atlin, C.-B.)  
Télécopieur: 1-604-666-4863  
Yukon et Atlin, C.-B. Zénith 08913



# I·N·F·O·M·A·T

## votre première lecture de la semaine

Commencez votre semaine de travail en vous assurant que vous avez sous la main les dernières informations économiques et sociales au Canada. Voyageant en courrier de première classe ou par messagerie, Infomat, le condensé de Statistique Canada, arrive au début de chaque semaine pour vous aider à suivre les principaux indicateurs économiques et vous tenir au courant des dernières données publiées par l'organisme national d'enquêtes du pays.



En huit pages remplies de données, Infomat présente les faits saillants des enquêtes de Statistique Canada et les dépose sur votre bureau chaque semaine, bien avant que des rapports détaillés ne soient publiés. Tout au long de l'année, vous avez les premiers résultats de plus de 100 enquêtes permanentes et de nombreuses enquêtes spécialisées, qui vont des expéditions des fabricants à la santé des Canadiens ou de l'emploi des diplômés universitaires aux travailleurs à temps partiel.

### Chaque semaine, Infomat vous offre :

- des résumés de faits tout récents provenant de plus de 100 enquêtes différentes
- des diagrammes et des graphiques qui vous donnent immédiatement les tendances
- Aperçu - une description des sujets traités dans chaque numéro, que vous pouvez parcourir en 30 secondes
- des conseils sur la façon d'obtenir des rapports spéciaux pour vous aider dans vos recherches plus poussées
- Les tendances actuelles et Dernières statistiques mensuelles, rubriques qui vous tiennent à jour sur l'indice des prix à la consommation, le produit intérieur brut et 21 autres séries mensuelles importantes.

Les gestionnaires, les analystes et les chercheurs qui ont la responsabilité de se tenir au courant de l'évolution de la conjoncture économique et sociale du Canada peuvent compter sur Infomat pour avoir une vue d'ensemble des dernières tendances et disposer ainsi d'un aide-mémoire hebdomadaire des principaux indicateurs et données publiés. Plusieurs abonnés utilisent les faits saillants d'Infomat pour relever l'autorité de leurs analyses industrielles, projets d'investissements ou rapports financiers.

Pour commander Infomat (11-002F), 50 numéros par an pour 125 \$ au Canada, 150 \$ US aux États-Unis et 175 \$ US dans les autres pays, écrivez à Publications, vente et service, Statistique Canada, Ottawa, Canada K1A 0T6. Pour un service plus rapide, utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez sans frais au Canada le 1-800-267-6677.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 23 juin 1992

NOT FOR LOAN  
 NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

JUN 23 1992

STATISTICS CANADA  
 STATISTIQUE CANADA  
 LIBRARY  
 BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Emploi, gains et durée du travail, avril 1992** 2  
 La rémunération hebdomadaire moyenne désaisonnalisée en avril est légèrement en hausse par rapport à mars (+0.4%) et dépasse de 3.2% celle d'avril 1991.
- **Commerce de détail, avril 1992** 5  
 Les ventes totales désaisonnalisées du commerce de détail ont augmenté de 0.8% en avril faisant suite à une diminution de 0.5% en mars et à pratiquement aucun changement en février et janvier.
- **Ventes et stocks des grands magasins, avril 1992** 8  
 Les ventes désaisonnalisées des grands magasins ont totalisé \$1,105 millions en avril, une augmentation de 4.4% comparativement à mars 1992.

## DONNÉES DISPONIBLES

Livraisons de boîtes et emballages en carton ondulé, mai 1992 9

**NOUVELLES PUBLICATIONS** 10



## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Emploi, gains et durée du travail

Avril 1992

#### Données désaisonnalisées

##### Faits saillants

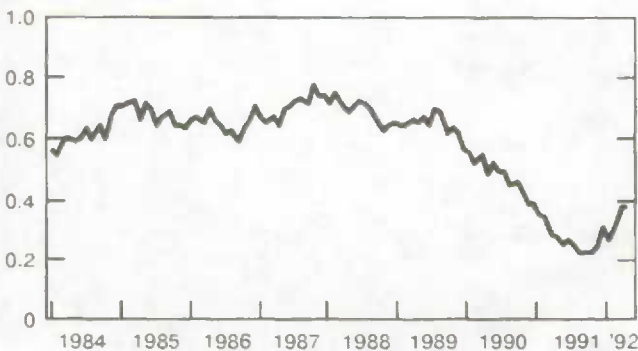
D'après les estimations désaisonnalisées provisoires, la rémunération hebdomadaire moyenne pour l'ensemble des salariés et pour l'ensemble des activités économiques<sup>1</sup> s'établissait à \$545.58 en avril, en hausse de 0.4% par rapport à mars. Par rapport à avril 1991, la rémunération a augmenté de 3.2%<sup>2</sup> (\$16.73).

De toutes les branches productrices de biens, les fabricants de biens durables ont connu la plus forte progression d'une année à l'autre de la rémunération (+7.1%), en partie à cause de l'augmentation d'une année à l'autre (+2.6%) du nombre hebdomadaire moyen d'heures travaillées par les salariés rémunérés à l'heure.

La progression d'une année à l'autre de la rémunération hebdomadaire moyenne dans les branches productrices de services a été de 3.3%, les services commerciaux et le commerce de gros y ayant contribué par des augmentations de 7.2% et de 4.9% respectivement.

#### Indice de diffusion, Emploi Ensemble des activités, Canada, avril 1992

Valeur d'indice de diffusion



Le niveau désaisonnalisé de l'emploi au Canada a été estimé à 9.982.000, soit un niveau presque identique à celui de mars 1992. Depuis mars 1992,

##### Note aux utilisateurs

L'enquête sur l'emploi la rémunération, et les heures de travail, qui a été lancée en 1983, fournit les données mensuelles les plus courantes sur l'emploi, les gains et la durée du travail par branche d'activité.

Les estimations de l'enquête ont été révisées rétrospectivement jusqu'en janvier 1983 et utilisent maintenant la Classification type des industries de 1980. Les séries temporelles révisées, qui comprennent les corrections des principales solutions de continuité des données, présentent de façon plus précise les tendances de l'emploi, des gains et de la durée du travail pour toute la durée de l'enquête.

On a élaboré quelques nouveaux produits dans le cadre de la révision historique. Ils comprennent les données désaisonnalisées, les indices de diffusion et davantage de données désagrégées par grandes et petites entreprises.

L'indice de diffusion mesure l'ampleur du changement pour une variable économique donnée. Dans le cas d'une variable de l'EERH, l'indice de diffusion montre le pourcentage des branches d'activités en croissance. Par exemple, entre octobre 1990 et octobre 1991, le nombre d'emploi dans l'ensemble des activités économiques au Canada a fléchi de quelque 697.000. Des 214 branches d'activités à trois chiffres de la CTI de 1980 retenues dans l'EERH, 167 ont connu une baisse de l'emploi et 47, une hausse. L'indice de diffusion pour octobre 1991 s'établirait donc à  $47/214 = 0.22$ .

l'emploi a augmenté de 7.1% dans l'exploitation forestière et les services forestiers et de 3.4% dans les mines. D'une année à l'autre, l'ensemble des activités l'emploi a régressé de 2.6%.

L'indice de diffusion d'avril pour l'emploi s'est établi à 0.38, soit le même niveau qu'en mars (voir la note aux utilisateurs).

**Disponible de CANSIM dans les matrices 4285 à 4466, 9440 à 9452 et 9639 à 9898.**

Les données sont présentées dans la publication *Emploi, gains et durée du travail* (72-002, 28,50 \$/285 \$) et sous forme de totalisations spéciales.

Pour plus de renseignements sur le présent communiqué ou sur notre programme de produits et services, communiquez avec Sylvie Picard (613-951-4090, télécopieur 613-951-4087), Division du travail. □

<sup>1</sup> L'ensemble des activités économiques est la somme de toutes les industries à l'exception de l'agriculture, la pêche et le piégeage, les organismes religieux, les ménages privés et les services de défense.

<sup>2</sup> Non ajustée pour l'inflation.

**Emploi, gains et durée du travail**

Avril 1992 (Données désaisonnalisées)

C.T.I. de 1980	Nombre de salariés*					
	Avril 1992 <sup>P</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1991	Avril 1992/1991	Janvier-décembre 1991/1990	Janvier-décembre 1990/1989
	milliers			variation annuelle en %		
<b>Ensemble des activités économiques</b>	<b>9,981.5</b>	<b>9,979.2</b>	<b>10,247.4</b>	<b>-2.6</b>	<b>-5.2</b>	<b>0.9</b>
<b>Branches productrices de biens</b>	<b>2,332.7</b>	<b>2,336.3</b>	<b>2,494.4</b>	<b>-6.5</b>	<b>-10.4</b>	<b>-4.4</b>
Forêts	54.2	51.5	58.0	-6.6	-1.3	-8.3
Mines, carrières et puits de pétrole	133.0	128.5	150.1	-11.4	-4.8	-1.8
Industries manufacturières	1,594.9	1,602.2	1,702.1	-6.3	-10.4	-5.9
Construction	416.6	423.8	449.0	-7.2	-16.2	-0.7
<b>Branches productrices de services</b>	<b>7,646.4</b>	<b>7,636.5</b>	<b>7,750.6</b>	<b>-1.3</b>	<b>-3.4</b>	<b>2.8</b>
Transports, communications et autres services publics	810.9	808.9	818.5	-0.9	-4.3	1.7
Commerce	1,872.0	1,883.9	1,911.1	-2.0	-6.8	5.0
Finances, assurances et affaires immobilières	659.9	658.5	679.6	-2.9	-0.6	2.0
Services socio-culturels, commerciaux et personnels	3,732.9	3,710.8	3,763.7	-0.8	-2.8	2.1
Administration publique	715.5	716.6	715.2	0.0	2.3	1.5
<b>Ensemble des activités économiques - Provinces</b>						
Terre-Neuve	140.5	139.8	143.6	-2.2	-5.7	2.4
Île-du-Prince-Édouard	38.3	38.0	37.5	2.1	-3.0	3.2
Nouvelle-Écosse	283.7	283.8	289.4	-2.0	-4.6	1.8
Nouveau-Brunswick	224.1	225.0	230.5	-2.8	-1.9	1.7
Québec	2,426.0	2,432.6	2,542.5	-4.6	-4.4	-0.2
Ontario	4,014.7	4,026.9	4,121.8	-2.6	-7.0	-0.4
Manitoba	374.5	376.5	378.4	-1.0	-5.4	1.5
Saskatchewan	299.0	298.4	295.9	1.1	-4.6	1.5
Alberta	969.8	951.3	999.4	-3.0	-4.0	3.1
Colombie-Britannique	1,204.1	1,201.0	1,189.1	1.3	-2.3	5.5
Yukon	11.7	11.4	10.4	12.5	-4.6	-6.6
Territoires du Nord-Ouest	20.5	20.2	20.4	0.5	-3.7	-0.9
	<b>Rémunération hebdomadaire moyenne*</b>					
	dollars			variation annuelle en %		
<b>Ensemble des activités économiques</b>	<b>545.58</b>	<b>543.17</b>	<b>528.85</b>	<b>3.2</b>	<b>4.6</b>	<b>4.5</b>
<b>Branches productrices de biens</b>	<b>680.04</b>	<b>679.32</b>	<b>653.72</b>	<b>4.0</b>	<b>4.5</b>	<b>5.4</b>
Forêts	695.14	700.78	681.68	2.0	6.1	2.9
Mines, carrières et puits de pétrole	928.61	924.01	902.36	2.9	5.3	5.3
Industries manufacturières	652.79	649.69	619.25	5.4	4.2	5.1
Construction	630.86	641.49	637.70	-1.1	2.1	5.5
<b>Branches productrices de services</b>	<b>504.78</b>	<b>501.86</b>	<b>488.81</b>	<b>3.3</b>	<b>5.4</b>	<b>4.8</b>
Transports, communications et autres services publics	705.04	703.17	678.19	4.0	5.9	3.6
Commerce	401.18	397.18	391.39	2.5	4.3	4.3
Finances, assurances et affaires immobilières	587.28	582.45	562.68	4.4	3.8	0.3
Services socio-culturels, commerciaux et personnels	473.62	471.52	454.87	4.1	6.5	6.2
Administration publique	716.03	709.07	714.16	0.3	1.9	8.3
<b>Ensemble des activités économiques - Provinces</b>						
Terre-Neuve	506.23	505.16	501.81	0.9	4.7	3.2
Île-du-Prince-Édouard	441.09	436.06	432.05	2.1	3.0	4.0
Nouvelle-Écosse	489.99	485.08	478.68	2.4	4.5	5.4
Nouveau-Brunswick	494.19	488.90	478.71	3.2	5.3	3.8
Québec	530.15	526.77	516.75	2.6	4.4	5.4
Ontario	575.37	571.94	551.11	4.4	5.0	4.5
Manitoba	484.29	483.77	472.81	2.4	3.5	3.5
Saskatchewan	471.70	474.52	463.20	1.8	4.4	4.7
Alberta	544.16	540.34	532.57	2.2	5.4	4.7
Colombie-Britannique	545.59	546.00	535.42	1.9	4.0	3.4
Yukon	671.20	667.44	623.23	7.7	7.8	3.9
Territoires du Nord-Ouest	714.04	715.45	688.94	3.6	6.0	5.1

<sup>P</sup> Chiffres préliminaires.

<sup>r</sup> Chiffres révisés.

\* Ensemble des salariés.

## Emploi, gains et durée du travail

Avril 1992 (Données non désaisonnalisées)

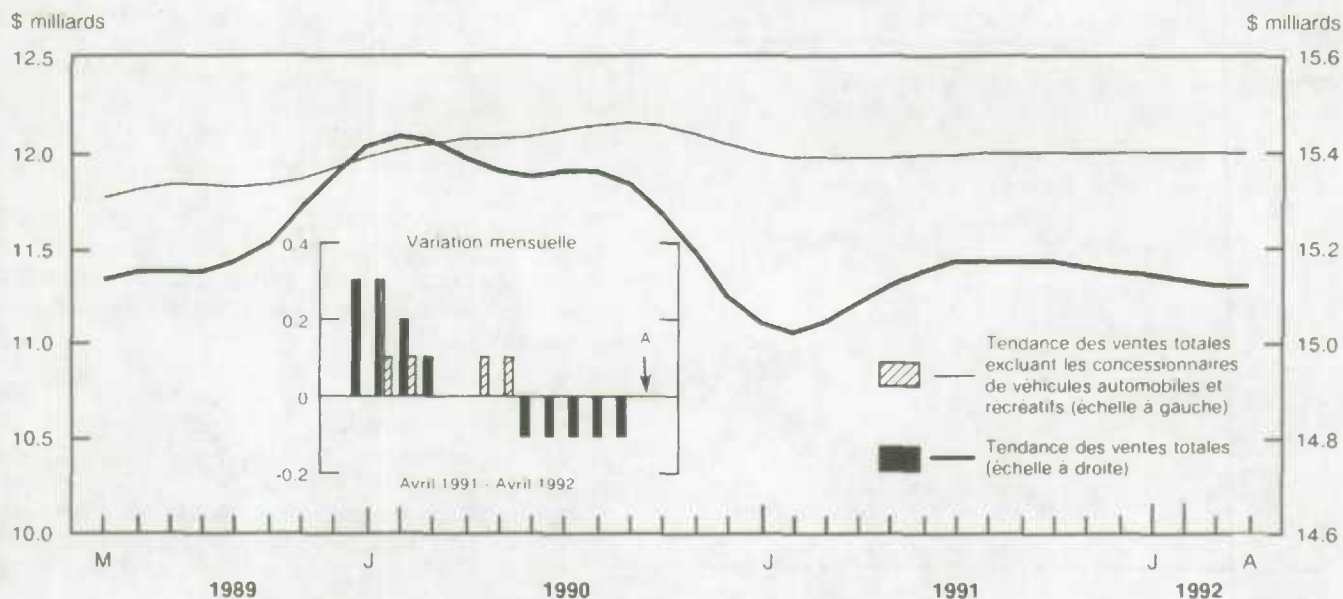
C.T.I. de 1980	Nombre de salariés*					
	Avril 1992 <sup>P</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1991	Avril 1992/1991	Janvier-décembre 1991/1990	Janvier-décembre 1990/1989
		milliers			variation annuelle en %	
<b>Ensemble des activités économiques</b>	<b>9,872.1</b>	<b>9,814.0</b>	<b>10,140.7</b>	<b>-2.6</b>	<b>-5.2</b>	<b>0.9</b>
<b>Branches productrices de biens</b>	<b>2,253.4</b>	<b>2,209.7</b>	<b>2,411.8</b>	<b>-6.6</b>	<b>-10.4</b>	<b>-4.4</b>
Forêts	40.2	41.5	42.8	-6.1	-1.3	-8.4
Mines, carrières et puits de pétrole	128.4	126.6	144.8	-11.3	-4.8	-1.8
Industries manufacturières	1,573.0	1,557.8	1,679.5	-6.3	-10.4	-5.9
Construction	378.5	351.9	413.7	-8.5	-16.2	-0.8
<b>Branches productrices de services</b>	<b>7,618.8</b>	<b>7,604.3</b>	<b>7,728.9</b>	<b>-1.4</b>	<b>-3.4</b>	<b>2.8</b>
Transports, communications et autres services publics	796.0	791.3	805.0	-1.1	-4.3	1.7
Commerce	1,846.5	1,846.8	1,891.1	-2.4	-6.8	5.0
Finances, assurances et affaires immobilières	650.2	649.5	670.5	-3.0	-0.6	2.0
Services socio-culturels, commerciaux et personnels	3,752.1	3,739.2	3,785.5	-0.9	-2.8	2.5
Administration publique	707.1	709.5	707.9	-0.1	2.3	1.6
<b>Ensemble des activités économiques - Provinces</b>						
Terre-Neuve	133.4	130.5	136.5	-2.3	-5.7	2.4
Île-du-Prince-Édouard	35.6	34.9	35.0	1.9	-3.0	5.1
Nouvelle-Écosse	274.6	273.1	280.8	-2.2	-4.6	1.8
Nouveau-Brunswick	214.3	213.7	221.6	-3.3	-1.9	1.7
Québec	2,393.3	2,383.4	2,511.6	-4.7	-4.4	-0.2
Ontario	3,978.5	3,960.4	4,097.3	-2.9	-7.0	-0.4
Manitoba	370.8	370.5	374.8	-1.1	-5.4	1.5
Saskatchewan	294.6	292.6	291.7	1.0	-4.6	1.5
Alberta	951.9	936.6	981.0	-3.0	-4.0	3.1
Colombie-Britannique	1,194.3	1,187.9	1,181.2	1.1	-2.3	5.5
Yukon	11.0	10.5	9.7	13.5	-4.6	-6.6
Territoires du Nord-Ouest	19.8	19.8	19.6	1.0	-3.7	-0.8
		dollars			variation annuelle en %	
<b>Ensemble des activités économiques</b>	<b>545.85</b>	<b>541.81</b>	<b>528.88</b>	<b>3.2</b>	<b>4.7</b>	<b>4.5</b>
<b>Branches productrices de biens</b>	<b>684.52</b>	<b>684.16</b>	<b>659.21</b>	<b>3.8</b>	<b>4.5</b>	<b>5.4</b>
Forêts	724.67	732.57	715.20	1.3	6.1	2.9
Mines, carrières et puits de pétrole	939.77	931.52	913.78	2.8	5.3	5.3
Industries manufacturières	656.05	654.40	622.60	5.4	4.2	5.1
Construction	631.94	641.80	642.54	-1.6	2.1	5.5
<b>Branches productrices de services</b>	<b>504.84</b>	<b>500.44</b>	<b>488.21</b>	<b>3.4</b>	<b>5.4</b>	<b>4.8</b>
Transports, communications et autres services publics	704.65	699.68	677.59	4.0	5.9	3.6
Commerce	401.93	395.75	391.82	2.6	4.3	4.3
Finances, assurances et affaires immobilières	588.59	580.20	563.76	4.4	3.8	0.3
Services socio-culturels, commerciaux et personnels	471.98	469.66	453.24	4.1	6.5	6.2
Administration publique	722.70	713.54	718.57	0.6	2.0	8.3
<b>Ensemble des activités économiques - Provinces</b>						
Terre-Neuve	508.23	507.93	503.54	0.9	4.7	3.2
Île-du-Prince-Édouard	445.97	439.74	435.87	2.3	3.0	4.0
Nouvelle-Écosse	489.99	485.08	478.68	2.4	4.5	5.4
Nouveau-Brunswick	494.19	488.90	478.71	3.2	5.3	3.8
Québec	530.15	526.77	516.75	2.6	4.4	5.4
Ontario	575.22	568.75	550.75	4.4	5.0	4.5
Manitoba	482.92	482.58	472.16	2.3	3.5	3.5
Saskatchewan	473.14	471.44	465.49	1.6	4.4	4.8
Alberta	541.59	539.73	528.89	2.4	5.4	4.7
Colombie-Britannique	545.73	544.85	536.04	1.8	4.0	3.4
Yukon	671.20	667.44	623.23	7.7	7.8	3.9
Territoires du Nord-Ouest	714.04	715.45	688.94	3.6	6.0	5.1

<sup>P</sup> Chiffres préliminaires

<sup>r</sup> Chiffres révisés

\* Ensemble des salariés

Tendances<sup>1</sup> des ventes au détail - Canada



<sup>1</sup> Les tendances représentent les données désaisonnalisées lissées. Les données avant 1991 ont été ajustées pour supprimer la taxe de vente fédérale afin qu'elles soient comparables à janvier 1991 et aux données subséquentes.

Commerce de détail

Avril 1992

Faits saillants

Ventes mensuelles désaisonnalisées en dollars courants

- Les estimations préliminaires indiquent que les ventes du commerce de détail ont augmenté de 0.8% en avril pour totaliser \$15.2 milliards, faisant suite à une diminution de 0.5% en mars et à pratiquement aucun changement en février et janvier. Excluant les concessionnaires de véhicules automobiles et récréatifs, les ventes du commerce de détail ont augmenté de 0.6% en avril, faisant contraste avec la diminution de 0.5% en mars.
- L'augmentation globale est généralisée, alors que des 16 groupes de commerce, 11 ont enregistré une hausse de leurs ventes. Les augmentations les plus significatives, par ordre d'importance en dollars, ont été déclarées par les concessionnaires

de véhicules automobiles et récréatifs (+1.6%) et les magasins de marchandises diverses (+2.1%).

- L'augmentation des ventes des concessionnaires de véhicules automobiles et récréatifs fait suite à des baisses en mars (-0.5%) et en février (-0.6%). La tendance des ventes des magasins de marchandises diverses a été quelque peu stable au cours de la dernière année malgré des variations consécutives à la hausse et à la baisse.
- L'augmentation d'avril a été concentrée dans deux provinces: Québec (+1.4%) et Ontario (+1.0%). Des baisses notables ont été enregistrées au Manitoba (-4.3%) et en Alberta (-2.2).

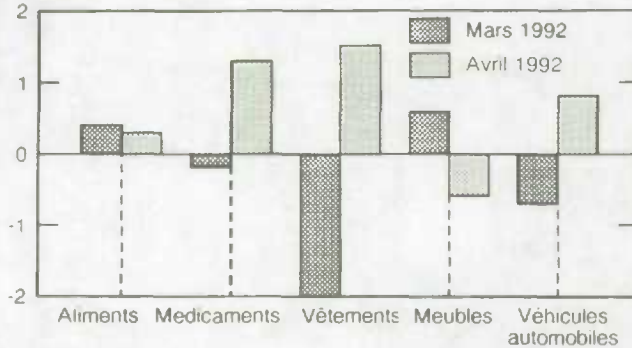
Tendance

- Comme en témoigne le graphique, la tendance des ventes totales du commerce de détail diminue légèrement après une forte baisse d'août 1990 à février 1991 et une hausse modérée jusqu'en juillet 1991. La tendance récente à la baisse est principalement due aux ventes décroissantes des concessionnaires de véhicules

automobiles et récréatifs. Les ventes du commerce de détail excluant les concessionnaires de véhicules automobiles et récréatifs demeurent pratiquement inchangées depuis juillet 1991.

### Ventes au détail par groupe principal désaisonnalisées

% variation par mois



### Cumulatif

- Les ventes se chiffrent à \$54.6 milliards en dollars courants depuis le début de l'année, en hausse de 2.1% par rapport aux quatre premiers mois de l'année dernière. Toutefois, les utilisateurs doivent se rappeler que les estimations du début de 1991 ont été exceptionnellement faibles après l'introduction de la taxe sur les produits et services.

Disponible de CANSIM dans les matrices 2399 (données désaisonnalisées), 2400 (données non désaisonnalisées), 2398 (total des marchandises genre grands magasins pour les provinces et les territoires).

Le numéro d'avril 1992 du *Commerce de détail* (63-005, 18,20 \$/182 \$) sera diffusé pendant la première semaine de juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec John Svab (613-951-3549) ou Maurice Massaad (613-951-9682). Section du commerce de détail, Division de l'industrie.



**Ventes au détail, selon le groupe de commerce et la région**

Avril 1992

Groupe de commerce	Non saisonnalisées				Saisonnalisées						
	Avril 1991 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>	Avril 1992/ 1991 <sup>r</sup>	Avril 1991 <sup>r</sup>	Janvier 1992 <sup>r</sup>	Février 1992 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>	Avril/ mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992/ 1991 <sup>r</sup>
	millions de \$				%	millions de \$				%	%
<b>Canada</b>											
Supermarchés d'alimentation et épiceries	3,421	3,402	3,590	4.9	3,618	3,618	3,630	3,648	3,657	0.2	1.1
Tous les autres magasins d'alimentation	283	264	295	4.3	299	298	294	291	295	1.4	-1.2
Pharmacies et magasins de médicaments brevetés	765	811	837	9.4	801	845	850	848	859	1.3	7.2
Magasins de chaussures	131	100	124	-5.5	135	128	130	129	129	0.1	-4.7
Magasins de vêtements pour hommes	133	95	117	-12.1	148	141	136	130	130	0.3	-12.0
Magasins de vêtements pour dames	304	252	290	-4.6	308	297	299	292	295	1.2	-4.2
Autres magasins de vêtements	286	262	288	0.8	315	306	309	305	314	2.9	-0.3
Magasins de meubles et d'appareils ménagères	574	578	586	1.9	631	632	645	651	647	-0.5	2.6
Magasins d'accessoires d'ameublement	162	163	172	6.0	172	180	187	185	183	-1.1	6.5
Concessionnaires de véhicules automobiles et récréatifs	3,709	3,285	3,681	-0.8	3,074	3,155	3,135	3,118	3,169	1.6	3.1
Stations-service	1,122	1,071	1,058	-5.7	1,191	1,171	1,146	1,126	1,121	-0.4	-5.9
Magasins de pièces et d'accessoires pour véhicules automobiles et services	923	772	866	-6.2	906	871	863	863	859	-0.5	-5.1
Magasins de marchandises diverses	1,561	1,421	1,641	5.1	1,719	1,715	1,745	1,713	1,749	2.1	1.8
Autres magasins de produits semi-durables	457	411	469	2.7	501	517	507	506	506	-0.1	1.0
Autres magasins de produits durables	339	308	357	5.4	405	405	414	413	419	1.6	3.5
Autres magasins de vente au détail	724	718	759	4.9	821	868	857	845	847	0.3	3.2
<b>Total, ensemble des magasins</b>	<b>14,895</b>	<b>13,915</b>	<b>15,130</b>	<b>1.6</b>	<b>15,044</b>	<b>15,147</b>	<b>15,144</b>	<b>15,063</b>	<b>15,180</b>	<b>0.8</b>	<b>0.9</b>
<b>Total excluant les concessionnaires de véhicules automobiles et récréatifs</b>	<b>11,186</b>	<b>10,630</b>	<b>11,449</b>	<b>2.4</b>	<b>11,969</b>	<b>11,992</b>	<b>12,009</b>	<b>11,945</b>	<b>12,011</b>	<b>0.6</b>	<b>0.3</b>
Marchandises genre grands magasins	4,712	4,403	4,881	3.6	5,135	5,166	5,220	5,172	5,232	1.2	1.9
<b>Régions</b>											
Terre-Neuve	273	252	271	-1.0	276	289	285	277	273	-1.5	-1.0
Île-du-Prince-Édouard	60	56	63	4.8	63	67	64	65	64	-1.4	2.7
Nouvelle-Écosse	480	461	503	4.7	490	506	480	501	499	-0.4	1.9
Nouveau-Brunswick	378	354	381	0.9	386	388	383	385	382	-0.7	-1.1
Québec	3,796	3,432	3,902	2.8	3,720	3,749	3,693	3,695	3,748	1.4	0.8
Ontario	5,445	5,044	5,537	1.7	5,514	5,614	5,647	5,559	5,616	1.0	1.9
Manitoba	515	481	512	-0.6	520	530	535	530	507	-4.3	-2.6
Saskatchewan	427	413	446	4.4	432	452	446	457	449	-1.8	3.9
Alberta	1,566	1,510	1,562	-0.3	1,595	1,606	1,583	1,607	1,571	-2.2	-1.5
Colombie-Britannique	1,914	1,870	1,910	-0.2	1,944	1,959	1,952	1,973	1,948	-1.3	0.2
Yukon	13	12	13	2.7	14	14	15	15	14	-2.4	0.1
Territoires du Nord-Ouest	28	29	30	9.7	30	30	30	31	32	2.8	6.7

<sup>r</sup> Estimations révisées.

<sup>p</sup> Estimations préliminaires.

## Ventes et stocks des grands magasins

Avril 1992

### Faits saillants

#### Données désaisonnalisées

- Selon les estimations préliminaires pour avril 1992, les ventes des grands magasins (incluant les concessions) ont totalisé \$1,105 millions, une augmentation de 4.4% par rapport à l'estimation révisée de mars (\$1,059 millions).
- Les ventes cumulatives pour les quatre premiers mois de 1992 ont légèrement augmenté (+ 0.5%) comparativement à la même période en 1991.

- La valeur des stocks (valeur de vente) a connu une diminution de 0.7% par rapport au mois précédent (\$5,235 millions, chiffres révisés) et s'élevait à la fin d'avril 1992 à \$5,199 millions.

Disponible de CANSIM dans les matrices 112 (séries 5 et 6) et 113.

Le numéro d'avril 1992 de *Ventes et stocks des grands magasins* (63-002, 14,40 \$/144 \$) paraîtra au cours du mois de septembre.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Tom Newton (613-951-3552) ou David Roeske (613-951-3559), Section du commerce de détail, Division de l'industrie. ■

### Ventes des grands magasins au Canada (incluant les concessions)

	Non désaisonnalisées			Désaisonnalisées				
	Avril 1991	Mars 1992	Avril 1992	Avril 1991	Janvier 1992 <sup>r</sup>	Février 1992 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>
	millions de \$			millions de \$				
Ventes - Totales	956	851	1,020	1,075	1,044	1,092	1,058	1,105
Stocks - Totaux	5,053	5,135	5,284	4,943	5,290	5,126	5,235	5,199
Rapport stocks/ventes	5.3	6.0	5.2	4.6	5.1	4.7	4.9	4.7

<sup>p</sup> Chiffres préliminaires.

<sup>r</sup> Chiffres révisés.

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Livraisons de boîtes et emballages en carton ondulé

Mai 1992

Les livraisons intérieures canadiennes ont totalisé 160 237 milliers de mètres carrés de boîtes et d'emballages en carton ondulé en mai 1992, soit une diminution de 5.7% par rapport à 169 960 milliers de mètres carrés livrés en mai 1991.

De janvier à mai 1992, les livraisons intérieures des fabricants ont diminué de 2.4% pour se chiffrer à 794 072<sup>r</sup> (révisé) milliers de mètres carrés, comparativement à 813 919 milliers de mètres carrés pour la même période de l'année 1991.

Le numéro de mai 1992 de *Boîtes et emballages en carton ondulé* (36-004, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

**Le  
Quotidien**

#### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Fruits et légumes en boîtes et congelés - mensuel**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 32-011**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Contre-plaquéés de construction**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 35-001**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Fer et acier primaire**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 41-001**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Transport du pétrole par pipe-lines**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 55-001**

(Canada: 10 \$/100 \$; États-Unis: 12 \$ US/120 \$ US; autres pays: 14 \$ US/140 \$ US)

**Statistiques des restaurants, traiteurs et tavernes**, janvier 1992.

**Numéro de catalogue 63-011**

(Canada: 6,10 \$/61 \$; États-Unis: 7,30 \$ US/73 \$ US; autres pays: 8,50 \$ US/85 \$ US)

**Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 67-002**

(Canada: 15,80 \$/158 \$; États-Unis: 19 \$ US/190 \$ US; autres pays: 22,10 \$ US/221 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials". ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mercredi 24 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

JUN 24 1992

STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA  
LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Statistiques sur l'assurance-chômage, avril 1992** 2  
 Le nombre désaisonnalisé de bénéficiaires de prestations ordinaires demeure pratiquement inchangé à 1.1 million. Les hausses que l'on retrouve dans les provinces de l'est et du centre du pays sont contrebalancées par des baisses dans les provinces de l'ouest et les territoires.
- **Commerce de gros, avril 1992** 5  
 Le niveau des ventes des marchands de gros demeure inchangé par rapport au mois précédent, soit \$15.3 milliards.

## DONNÉES DISPONIBLES

- Statistiques de l'exploitation ferroviaire, décembre 1991 8
- Ampoules électriques et tubes, mai 1992 8
- Dette à long terme des administrations locales, mai 1992 8
- Prix moyens de certaines entrées agricoles, mai 1992 8

## NOUVELLES PUBLICATIONS 9



## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Statistiques sur l'assurance-chômage

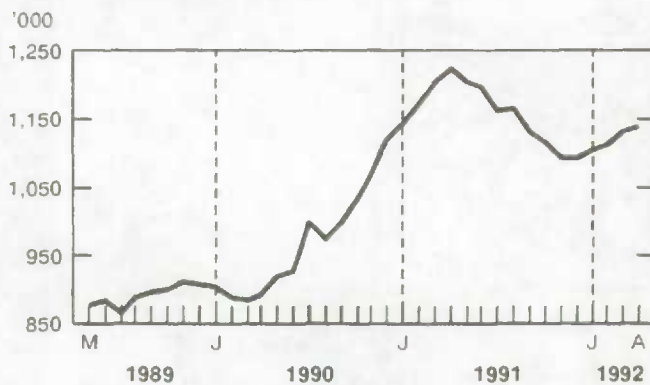
Avril 1992

#### Données désaisonnalisées

- Pour la semaine se terminant le 18 avril 1992, les estimations préliminaires montrent que le nombre de bénéficiaires<sup>1</sup> de prestations ordinaires d'assurance-chômage s'est chiffré à 1,134,000, demeurant pratiquement inchangé (+0.6%) en regard du mois dernier.

#### Bénéficiaires touchant des prestations ordinaires d'assurance-chômage, Canada

Données désaisonnalisées



- Entre mars et avril 1992, le nombre de bénéficiaires de prestations ordinaires augmente dans les provinces de l'Atlantique (sauf au Nouveau-Brunswick), au Québec et en Ontario, alors qu'il diminue dans les provinces de l'ouest et les territoires. Les hausses les plus importantes se retrouvent en Ontario (5.3%), à Terre-Neuve et en Nouvelle-Écosse (1.7%), et à l'Île du Prince-Édouard (1.2%). Les diminutions les plus notables se situent en Saskatchewan (-4.8%), en Alberta (-3.4%), au Yukon (-2.0%), en Colombie-Britannique (-1.7%) et au Manitoba (-1.6%).

#### Note aux utilisateurs

Des données infra-provinciales pour les bénéficiaires d'assurance-chômage peuvent être obtenues sur demande. Par exemple, des tableaux montrant le nombre de bénéficiaires selon la région métropolitaine, le sexe et le genre de prestations sont disponibles. De plus, des totalisations spéciales peuvent être produites pour toute région définie au moyen du code postal.

- En avril 1992, les montants versés<sup>2</sup> pour les prestations ordinaires d'assurance-chômage, corrigées pour les variations saisonnières et pour le nombre de jours ouvrables, se sont chiffrées à \$1.2 milliard, soit une augmentation de 2.1% en regard du mois précédent. Le nombre de semaines de prestations versées (prestations ordinaires) a augmenté de 1.4%, se chiffrant à 4.9 millions.

#### Données non désaisonnalisées

- En avril 1992, le nombre total de bénéficiaires<sup>1</sup> (incluant toutes les personnes ayant bénéficié de prestations ordinaires ou de prestations spéciales d'assurance-chômage) s'est chiffré à 1,540,000, une diminution de 2.7% en regard du même mois l'an dernier. Durant la même période, le nombre d'hommes ayant reçu des prestations d'assurance-chômage a reculé de 4.2% se chiffrant à 914,000, tandis que le nombre de femmes bénéficiaires a diminué de 0.4%, totalisant 626,000.

<sup>1</sup> Le nombre de bénéficiaires représente l'ensemble des personnes admissibles aux prestations d'assurance-chômage pour une semaine bien précise du mois.

<sup>2</sup> Les prestations versées, le nombre de semaines de prestations et le nombre de demandes reçues sont des données fondées sur l'ensemble du mois. Ces données sont habituellement considérées comme étant finales. Le nombre de jours ouvrables disponibles durant le mois pour le traitement des demandes et pour le paiement des prestations influence le niveau et la tendance de ces données. Lorsqu'on compare les variations mensuelles de ces données, il est donc fréquent d'observer des tendances différentes avec le nombre de bénéficiaires.

- La variation annuelle en pourcentage du nombre de bénéficiaires a été supérieure à  $\pm 10\%$  dans les régions métropolitaines suivantes:

	Bénéficiaires avril 1992	Variation en % avril 1992/1991
Sudbury	7,490	19%
London	12,590	-29%
Windsor	10,780	-22%
Hamilton	23,560	-15%
Victoria	10,300	-15%
Kitchener	15,410	-15%
Vancouver	66,570	-12%
Ottawa	19,110	-10%

- Les montants totaux déboursés<sup>2</sup> et <sup>3</sup>, par le Régime d'assurance-chômage en avril 1992 se sont chiffrés à \$1.8 milliard, une augmentation de 1.0% en regard d'avril 1991. Depuis le début de 1992, ces montants ont totalisé \$7.5 milliards en hausse de 11.2% comparativement à la même période l'an dernier. Le nombre de semaines de prestations a avancé de 3.6% totalisant 28.5 millions de janvier à avril 1992, alors que le montant des prestations hebdomadaires moyennes a augmenté de 5.0%, se chiffrant à \$257.13.

- Un total de 261,000 demandes<sup>2</sup> de prestations d'assurance-chômage ont été reçues en avril 1992, soit une diminution de 12.2% en regard du même mois l'an dernier. Depuis le début de l'année, un total de 1,289,000 demandes ont été reçues. Ceci représente une diminution de 3.3% en regard de la même période l'an dernier.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 26 (série 1.6), 5700 à 5717 ainsi que 5735 et 5736.**

Des données détaillées pour février, mars et avril 1992 seront publiées dans le numéro d'avril 1992 de *Statistiques sur l'assurance-chômage* (73-001, 14,70 \$/147 \$) qui paraîtra en juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Carole Lacroix (613-951-4039) ou André Picard (613-951-4045), Division du travail (télécopieur 613-951-4087).

<sup>3</sup> Depuis février 1991, les montants déboursés par le Régime d'assurance-chômage incluent les sommes d'argent allouées aux institutions pour les cours de formation. ■

**Statistiques sur l'assurance-chômage**

	Avril 1992	Mars 1992	Février 1992	Avril 1991	Variation en % Avril 1992/ mars 1992
Désaisonnalisées					
<b>Prestations ordinaires - Bénéficiaires (000)</b>	<b>1,134<sup>P</sup></b>	<b>1,128<sup>P</sup></b>	<b>1,110<sup>r</sup></b>	<b>1,224</b>	<b>0.6</b>
Montant versé (\$000)	1,231,876	1,206,588	1,200,706	1,243,968	2.1
Semaines de prestations (000)	4,897	4,832	4,792	5,139	1.4
	Avril 1992	Mars 1992	Février 1992	Avril 1991	Variation en % Avril 1992/ avril 1991
Non désaisonnalisées					
<b>Bénéficiaires (000) - Ensemble</b>	<b>1,540<sup>P</sup></b>	<b>1,593<sup>P</sup></b>	<b>1,592<sup>r</sup></b>	<b>1,583</b>	<b>-2.7</b>
<b>Bénéficiaires (000) - Ordinaires</b>	<b>1,272<sup>P</sup></b>	<b>1,315<sup>P</sup></b>	<b>1,310<sup>r</sup></b>	<b>1,361</b>	<b>-6.5</b>
<b>Demandes reçues (000)</b>	<b>261</b>	<b>293</b>	<b>273</b>	<b>297</b>	<b>-12.2</b>
Montant versé (\$000)	1,796,585	1,950,061	1,745,017	1,778,357	1.0
Semaines de prestations (000)	6,778	7,357	6,602	7,219	-6.1
Prestations hebdomadaires moyennes (\$)	256.05	256.91	257.94	244.65	4.7
	Janvier à avril				Variation en % 1992/1991
	1992		1991		
<b>Cumulatif</b>					
<b>Bénéficiaires - Moyenne (000)</b>	<b>1,571<sup>P</sup></b>		<b>1,574</b>		<b>-0.2</b>
<b>Demandes reçues (000)</b>	<b>1,289</b>		<b>1,332</b>		<b>-3.3</b>
Montant versé (\$000)	7,539,301		6,781,374		11.2
Semaines de prestations (000)	28,534		27,531		3.6
Prestations hebdomadaires moyennes (\$)	257.13		244.78		5.0

<sup>P</sup> Nombres provisoires

<sup>r</sup> Nombres rectifiés



## Commerce de gros

Avril 1992

### Faits saillants

#### Ventes désaisonnalisées

- Les estimations préliminaires indiquent que les ventes des marchands de gros s'élèvent à \$15.3 milliards en avril, le même niveau que le mois précédent. Ceci fait suite à un gain de 0.9% et une baisse de 0.2% enregistrés respectivement pour les mois de mars et de février.
- En avril, l'effet sur les ventes variait d'un groupe de commerce à l'autre alors que cinq des neuf groupes enregistraient des baisses. Les diminutions les plus fortes sur l'ensemble des ventes, par ordre d'importance en dollars, proviennent des fournisseurs en autres machines, matériel et fournitures (-2.1%), les grossistes en *produit divers* (produits agricoles et de papiers, fournitures agricoles, produits chimiques d'usage ménager et industriel, etc.), soit -2.2%, ainsi que les fournisseurs de bois et matériaux de construction (-1.7%). Ces groupes ont enregistré leur première diminution depuis le début de l'année. Cependant, les grossistes de produits alimentaires, boissons, médicaments et tabac

(+1.7) et ceux des véhicules automobiles, pièces et accessoires (+3.1%) ont contrebalancé les baisses.

- À l'échelle régionale et par ordre d'importance en dollars, la Colombie-Britannique a rapporté une hausse de 2.1% tandis que l'Ontario a subi la plus forte baisse, soit -0.8%.

#### Stocks désaisonnalisés

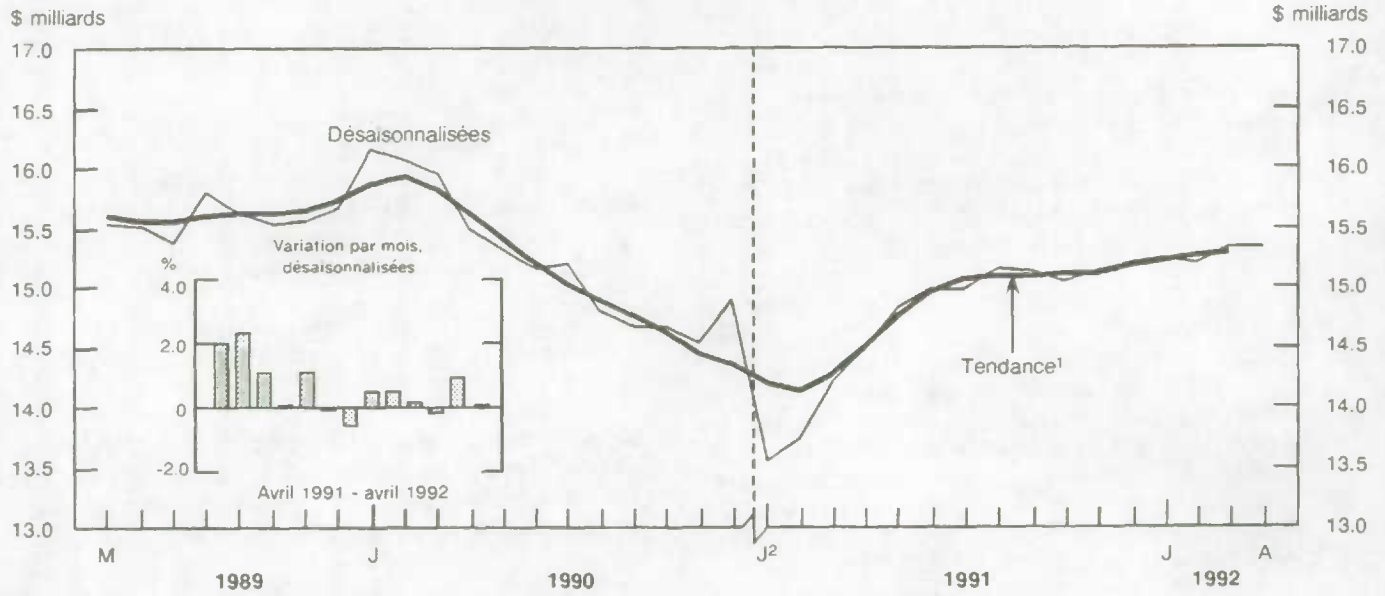
- En avril, les stocks des marchands de gros s'élèvent à \$24.3 milliards, en hausse de 0.9% comparativement au mois précédent.
- Le rapport des stocks sur les ventes à la fin d'avril a augmenté à 1.59:1, comparativement à 1.57:1 le mois précédent.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 649 (ventes désaisonnalisées), 648 (ventes non désaisonnalisées), 61 (stocks désaisonnalisés) et 59 (stocks non désaisonnalisés).**

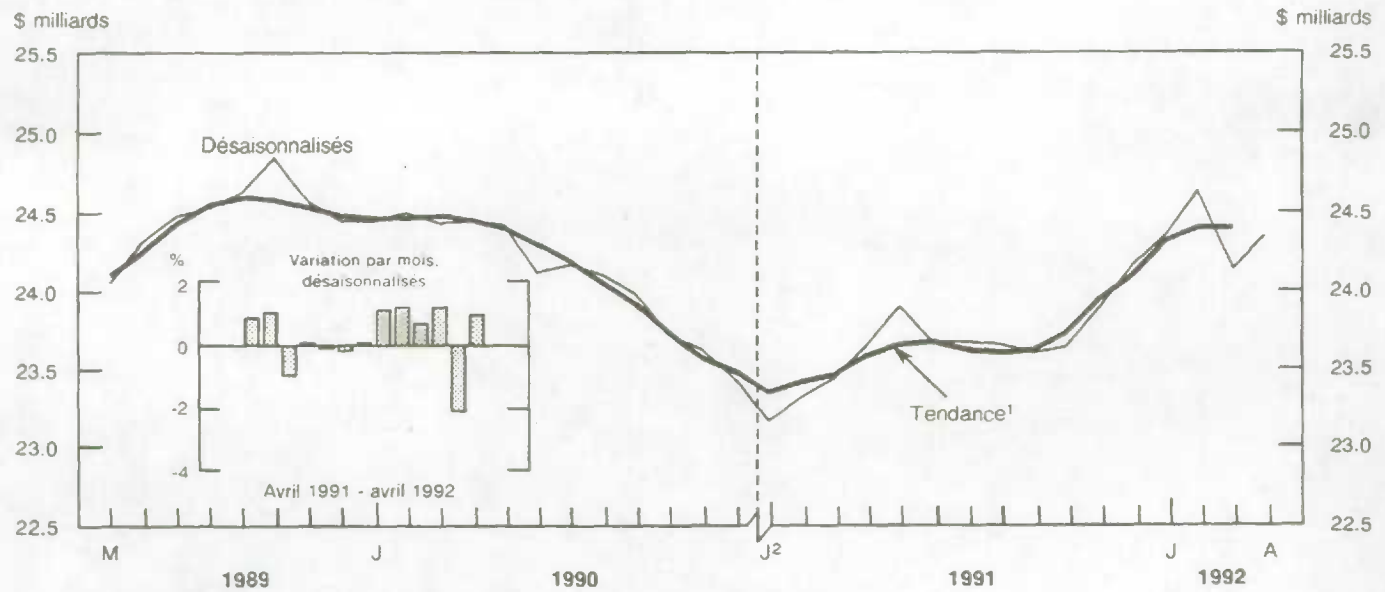
L'édition d'avril de *Commerce de gros* (63-008, 14,40 \$/144 \$) paraîtra la deuxième semaine de juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Larry Murphy (613-951-9683) ou Gilles Berniquez (613-951-3540), Division de l'industrie. □

Ventes des marchands de gros



Stocks des marchands de gros



<sup>1</sup> La tendance à court terme représente une moyenne pondérée des données.

<sup>2</sup> Avant 1991, les données incluent la taxe de vente fédérale. La taxe sur les produits et services qui lui a succédé n'est pas incluse en 1991 et dans les données ultérieures.

**Ventes des marchands de gros, selon le groupe de commerce et la région**

Avril 1992

Groupe de commerce	Non désaisonnalisées				Désaisonnalisées						
	Avril 1991	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>	Avril 1992/1991	Avril 1991	Janvier 1992 <sup>r</sup>	Février 1992 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>	Avril/mars 1992	Avril 1992/1991
	millions de \$		%		millions de \$			%	%		
<b>Canada</b>											
Produits alimentaires, boissons, médicaments et tabac	3,733	3,674	3,955	6.0	3,680	3,874	3,849	3,813	3,878	1.7	5.4
Vêtement et articles de mercerie	327	476	354	8.1	334	370	377	379	367	-3.0	10.1
Articles ménagers	494	526	520	5.3	498	538	527	522	542	3.7	8.9
Véhicules automobiles, pièces et accessoires	1,865	1,964	2,005	7.5	1,724	1,714	1,658	1,753	1,808	3.1	4.9
Métaux, articles de quincaillerie, matériel de plomberie et de chauffage	1,023	1,065	1,113	8.8	980	1,088	1,075	1,048	1,084	3.4	10.6
Bois et matériaux de construction	1,297	1,253	1,425	9.9	1,261	1,392	1,408	1,427	1,402	-1.7	11.2
Machines, matériel et fournitures agricoles	357	335	440	23.0	303	338	336	359	355	-1.3	17.0
Autres machines, matériel et fournitures	3,356	3,942	3,511	4.6	3,247	3,423	3,446	3,475	3,404	-2.1	4.8
Produits divers	2,526	2,603	2,599	2.9	2,443	2,492	2,518	2,552	2,497	-2.2	2.2
<b>Total, ensemble des commerces</b>	<b>14,978</b>	<b>15,837</b>	<b>15,923</b>	<b>6.3</b>	<b>14,468</b>	<b>15,231</b>	<b>15,193</b>	<b>15,329</b>	<b>15,335</b>	<b>--</b>	<b>6.0</b>
<b>Régions</b>											
Terre-Neuve	143	140	141	-1.2	156	162	162	157	158	0.9	1.3
Ile-du-Prince-Édouard	34	37	41	20.2	35	40	41	41	42	2.9	18.8
Nouvelle-Écosse	368	308	329	-10.8	351	348	336	313	323	3.2	-7.9
Nouveau-Brunswick	230	232	247	7.1	233	247	246	251	257	2.4	10.4
Québec	3,706	3,808	3,837	3.5	3,602	3,677	3,696	3,735	3,742	0.2	3.9
Ontario	6,300	6,797	6,708	6.5	6,020	6,356	6,324	6,382	6,333	-0.8	5.2
Manitoba	489	495	516	5.5	483	503	506	518	501	-3.3	3.8
Saskatchewan	467	401	434	-7.1	454	473	470	453	448	-1.0	-1.3
Alberta	1,387	1,432	1,499	8.0	1,338	1,424	1,398	1,433	1,443	0.7	7.9
Colombie-Britannique	1,837	2,169	2,155	17.3	1,780	1,980	1,996	2,028	2,070	2.1	16.3
Yukon et Territoires du Nord-Ouest	17	20	18	6.7	16	20	19	19	18	-5.7	13.3

**Stocks des marchands de gros, selon le groupe de commerce**

Avril 1992

Groupe de commerce	Non désaisonnalisés				Désaisonnalisés						
	Avril 1991	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>	Avril 1992/1991	Avril 1991	Janvier 1992 <sup>r</sup>	Février 1992 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>p</sup>	Avril/mars 1992	Avril 1992/1991
	millions de \$		%		millions de \$			%	%		
<b>Canada</b>											
Produits alimentaires, boissons, médicaments et tabac	2,692	2,751	2,840	5.5	2,683	2,784	2,847	2,810	2,834	0.8	5.6
Vêtement et articles de mercerie	802	868	855	6.6	791	867	857	852	834	-2.1	5.4
Articles ménagers	1,011	1,152	1,160	14.7	1,011	1,110	1,152	1,152	1,160	0.7	14.7
Véhicules automobiles, pièces et accessoires	3,493	3,558	3,600	3.0	3,392	3,582	3,642	3,387	3,487	2.9	2.8
Métaux, articles de quincaillerie, matériel de plomberie et de chauffage	2,079	2,047	2,117	1.9	2,000	2,082	2,099	2,041	2,029	-0.6	1.5
Bois et matériaux de construction	2,238	2,522	2,647	18.3	2,168	2,347	2,419	2,429	2,548	4.9	17.5
Machines, matériel et fournitures agricoles	1,489	1,494	1,490	--	1,405	1,393	1,408	1,412	1,395	-1.2	-0.7
Autres machines, matériel et fournitures	7,253	7,051	7,199	-0.7	7,130	7,099	7,140	7,025	7,026	--	-1.5
Produits divers	3,151	3,088	3,134	-0.5	3,064	3,068	3,071	3,001	3,025	0.8	-1.3
<b>Total, ensemble des commerces</b>	<b>24,208</b>	<b>24,531</b>	<b>25,041</b>	<b>3.4</b>	<b>23,644</b>	<b>24,332</b>	<b>24,634</b>	<b>24,110</b>	<b>24,338</b>	<b>0.9</b>	<b>2.9</b>

<sup>r</sup> Estimations révisées.<sup>p</sup> Estimations préliminaires.

-- Nombres infimes.

## DONNÉES DISPONIBLES

### Statistiques de l'exploitation ferroviaire

Décembre 1991

Les sept sociétés ferroviaires sélectionnées ont déclaré des pertes nettes d'exploitation totalisant \$216.0 millions en décembre 1991. Les recettes brutes d'exploitation ont augmenté de \$20.9 millions ou de 3.7% par rapport à décembre 1990 pour se chiffrer à \$588.2 millions.

Les tonnes-kilomètres de marchandises payantes ont augmenté de 12.2% par rapport à décembre 1990. Les trains-kilomètres ont augmenté de 15.4%, alors que les wagons-kilomètres ont augmenté de 10.0%.

Toutes les données de 1990 ont été révisées.

#### Disponible de CANSIM dans la matrice 142.

Le numéro de décembre 1991 de *Statistiques de l'exploitation ferroviaire* (52-003, 10,50 \$/105 \$) paraîtra au cours de la troisième semaine de juillet.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Division des transports. ■

### Ampoules électriques et tubes

Mai 1992

En mai 1992, les firmes répondantes ont vendu 16,885,194 ampoules électriques et tubes, soit une diminution de 16.6% par rapport à 20,248,893 ampoules électriques et tubes vendus le même mois de l'année dernière.

Le total cumulatif des ventes entre janvier et mai 1992 se chiffrait à 111,751,916 ampoules électriques et tubes comparativement à 113,348,845 unités pour la même période en 1991, une diminution de 1.4%.

Le numéro de mai 1992 de *Lampes électriques - Ampoules et tubes* (43-009, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Liisa Pent (613-951-3526), Division de l'industrie. ■

### Dettes à long terme des administrations locales

Mai 1992

Les estimations sur la dette à long terme des administrations locales au Canada, à l'exception de l'Ontario, à la fin mai 1992 sont maintenant disponibles.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Andy Gareau (613-951-1826), Division des institutions publiques.

On peut également obtenir des totalisations spéciales et personnalisées. Pour plus de renseignements sur les produits et les services de la Division des institutions publiques, communiquez avec Patricia Phillips, coordonnatrice de la diffusion des données et relations externes (613-951-0767). ■

### Prix moyens de certaines entrées agricoles

Mai 1992

Les prix moyens de mai 1992 de certaines entrées agricoles sont disponibles de CANSIM par régions géographiques dans les matrices suivantes:

Matrice	Régions géographiques
550	Terre-Neuve
551	Île-du-Prince Édouard
552	Nouvelle-Écosse
553	Nouveau-Brunswick
554	Québec - Est
555	Québec - Sud
556	Québec - Ouest-Centre
557	Québec - Est-Centre
558	Québec - Ouest
559	Ontario - Sud
560	Ontario - Nord
561	Ontario - Centre
562	Ontario - Est
563	Ontario - Ouest
564	Manitoba - Sud-Ouest
565	Manitoba - Nord-Ouest
566	Manitoba - Centre
567	Manitoba - Est
568	Saskatchewan - Sud-Est
569	Saskatchewan - Sud-Ouest
570	Saskatchewan - Ouest-Centre
571	Saskatchewan - Est-Centre
572	Saskatchewan - Nord
573	Alberta - Sud-Est
574	Alberta - Sud-Centre
575	Alberta - Sud-Ouest
576	Alberta - Est-Centre
577	Alberta - Ouest-Centre
578	Alberta - Nord-Est
579	Alberta - Nord-Ouest
580	Colombie-Britannique - Ouest
581	Colombie-Britannique - Est
582	Colombie-Britannique - Nord

Pour plus renseignements, communiquez avec l'Unité de l'information et de l'analyse courante (613-951-9606), Division des prix. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Laine minérale y compris les isolants en fibre de verre**, mai 1992.

**Numéro de catalogue 44-004**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Produits pétroliers raffinés**, mars 1992.

**Numéro de catalogue 45-004**

(Canada: 18,20 \$/182 \$; États-Unis: 21,80 \$ US/218 \$ US; autres pays: 25,50 \$ US/255 \$ US)

**Statistiques du transport des voyageurs par autobus et du transport urbain**, avril 1992.

**Numéro de catalogue 53-003**

(Canada: 7,10 \$/71 \$; États-Unis: 8,50 \$ US/85 \$ US; autres pays: 9,90 \$ US/99 \$ US)

**Exportations par pays**, janvier-mars 1992.

**Numéro de catalogue 65-003**

(Canada: 82,75 \$/331 \$; États-Unis: 99,25 \$ US/397 \$ US; autres pays: 115,75 \$ US/463 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



# le publication à vous offrir autant d'information sur l'économie canadienne



## L'Observateur économique canadien

La revue la plus complète et la plus à jour qui soit pour les gens qui désirent des renseignements objectifs et une analyse de l'économie canadienne... chaque mois.

## Les conditions économiques actuelles

Résumé bref et incisif de l'actualité économique du mois, comportant l'analyse des tendances de l'emploi, de la production, de la demande et de l'indicateur avancé.

## Les études spéciales

Recherche approfondie sur les questions du domaine des affaires et de l'économie : cycles économiques, tendances de l'emploi, épargne personnelle, projets d'investissement et concentration des sociétés.

## L'aperçu statistique

Tableaux, graphiques et diagrammes englobant les statistiques des comptes nationaux, de la production, de la demande, du commerce, de l'emploi et des marchés financiers.

## L'analyse régionale

Ventilation par province des indicateurs économiques stratégiques.

## Le survol de l'économie internationale

Un sommaire du rendement de l'économie des partenaires commerciaux du Canada, comme l'Europe, le Japon et les États-Unis.

## Événements économiques et statistiques

Chaque mois, L'OEC publie une chronologie des événements qui influenceront l'économie de même que des renseignements sur les nouveaux produits de Statistique Canada.

## Consultez un expert

Les noms et numéros de téléphone des personnes-ressources figurent à chaque tableau de l'aperçu statistique; non seulement pouvez-vous lire les données et l'analyse, mais vous pouvez de plus discuter du sujet avec les experts de Statistique Canada.

## L'Observateur économique canadien

(n° 11-010 au catalogue) coûte 220 \$ l'abonnement annuel au Canada, 260 \$ US aux États-Unis et 310 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le jeudi 25 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

JUN 25 1992

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

LIBRARY BIBLIOTHÈQUE

- **Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières, avril 1992** 3  
En avril 1992, les non-résidents placent le montant net appréciable de \$3.5 milliards en valeurs mobilières canadiennes, ce qui représente l'investissement net mensuel le plus élevé cette année.
- **Statistiques préliminaires de la criminalité, 1991** 6  
En 1991, le taux de 10,697 infractions au Code criminel déclaré par la police pour 100,000 habitants était supérieur de 8% à celui de 1990.

(suite à la page 2)

### Info-voyages: Le marché du tourisme à l'extérieur du Canada en 1990

L'édition Été 1992 d'Info-voyages, un bulletin d'information trimestrielle de Statistique Canada, est maintenant disponible. Ce numéro porte sur les Canadiens ayant voyagé à l'étranger en 1990, et présente aussi une révision de l'Indice des prix des voyages.

**Faits saillants**

- Les Canadiens ont voyagé à l'extérieur du pays en nombre record.
- Les Ontariens dominent le marché des voyages à l'étranger.
- Le magasinage est une des activités favorites lors de visites aux États-Unis.
- À part les États-Unis, le Mexique a été la destination-soleil préférée des Canadiens au cours du premier trimestre de 1990.

- L'indice des prix des voyages a diminué au cours du premier trimestre de 1992 par rapport au trimestre précédent.

L'édition Été 1992 d'Info-voyages (87-003, 10,50 \$/42 \$) est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements au sujet de cette publication, communiquez avec Lise Beaulieu-Caron (613-951-1673), Division de l'éducation, de la culture et du tourisme.



---

## **DONNÉES DISPONIBLES**

---

Édition du périodique, 1990-1991	8
Acier en formes primaires, semaine se terminant le 20 juin 1992	8
Statistiques du bétail et des produits animaux, 1991	8

---

## **NOUVELLES PUBLICATIONS**

---

9



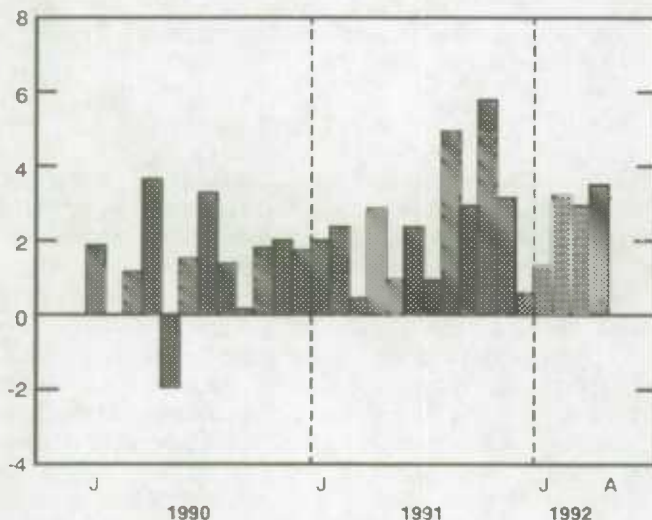
## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

(Ventes nettes aux non-résidents + / achats nets de non-résidents -)

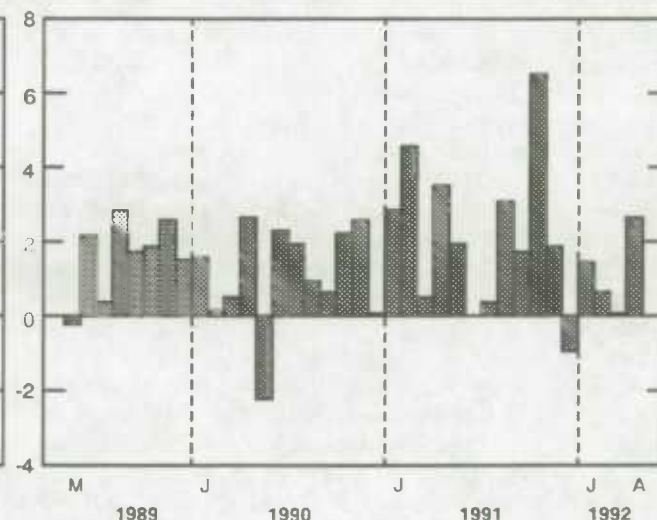
#### Valeurs mobilières canadiennes<sup>1</sup>

\$ Milliards



#### Obligations canadiennes

\$ Milliards



<sup>1</sup> Inclut les obligations, actions et effets du marché monétaire.

### Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

Avril 1992

#### Valeurs mobilières canadiennes

En avril 1992, les non-résidents placent le montant net appréciable de \$3.5 milliards en valeurs mobilières canadiennes, ce qui représente l'investissement net mensuel le plus élevé cette année. Il traduit une forte progression des placements nets en obligations canadiennes (\$2.6 milliards) et un placement net moins élevé, mais néanmoins important, en effets à court terme (\$0.9 milliard). Les non-résidents ont fait passer une partie de leurs placements vers ceux offrant une échéance plus longue, car le différentiel d'intérêt entre les obligations à long terme et les Bons du Trésor du gouvernement du Canada atteint un sommet de 240 points en faveur des obligations, marquant le point culminant d'une hausse de 100 points qui avait commencé en mars.

La plus grande partie des placements nets étrangers de \$2.6 milliards en obligations canadiennes se dirige sur le marché secondaire vers les obligations du gouvernement du Canada. Le nouveau financement net en provenance de l'étranger reste peu élevé (\$0.9 milliard), en raison de la baisse continue des ventes de nouvelles obligations aux non-résidents compensée en partie par le niveau également peu élevé des remboursements (\$1.1 milliard).

Sur le marché secondaire, le placement net atteint un niveau presque record de \$1.8 milliard en avril 1992, ce qui en fait le premier placement net appréciable sur ce marché depuis décembre 1991. Principalement sous la forme d'émissions fédérales, il se caractérise par des échéances très diverses allant de deux à dix ans. Il provient de régions très dispersées, dont le Japon (\$0.6 milliard), l'Europe (\$0.5 milliard) et les États-Unis (\$0.3 milliard). La valeur brute des échanges avec les non-résidents en avril, \$35 milliards, correspond à la moyenne

mensuelle des quatre premiers mois de l'année. En avril, les taux d'intérêt à long terme et les différentiels correspondants en faveur des placements au Canada sont restés dans l'ensemble inchangés.

Les ventes de nouvelles obligations aux non-résidents s'élèvent à \$2.0 milliards en avril, montant inchangé par rapport au mois précédent, ce qui représente la poursuite de la tendance à la baisse des nouvelles émissions en 1992. Les provinces et leurs entreprises restent les principaux émetteurs à l'étranger avec \$1.0 milliard, suivies de près par les entreprises fédérales. Les non-résidents achètent \$0.2 milliard de nouvelles émissions d'obligations fédérales au pays, ce qui s'explique par la diminution du financement à long terme nouveau par le gouvernement du Canada en avril. Les nouvelles émissions libellées en dollars américains dominent en avril, contrairement aux deux mois précédents et à la plus grande partie de 1991, lorsque le financement extérieur se faisait principalement en dollars canadiens.

Le placement étranger net en effets à court terme, \$0.9 milliard, est très inférieur à la moyenne record de \$2.6 milliards des deux mois précédents, lorsque d'importantes sommes avaient été placées en Bons du Trésor du gouvernement du Canada. En avril, les non-résidents ont placé le montant net de \$0.7 milliard en autres effets, principalement des effets des sociétés de financement, ainsi qu'un montant beaucoup plus bas de \$0.2 milliard en Bons du Trésor du gouvernement du Canada. Là encore, le placement vient surtout des pays de la CE (\$1.1 milliard) et des États-Unis (\$0.7 milliard), tandis que l'on relève d'importants désinvestissements dans le cas des autres pays de l'OCDE et des autres pays étrangers. Le total brut des échanges de tous les effets du marché monétaire, \$26 milliards au cours du mois, est inférieur de près de \$4.0 milliards au record de mars.

Les non-résidents réduisent leurs avoirs d'actions canadiennes de \$34 millions en avril, après deux mois de placements nets totalisant \$213 millions. En avril, un placement net peu élevé de la part des investisseurs américains (\$19 millions) est neutralisé par des ventes nettes de \$53 millions du côté des investisseurs d'outre-mer. La valeur brute des échanges avec les non-résidents augmente légèrement en avril pour se fixer à \$3.2 milliards. Le cours des actions canadiennes, mesuré par l'indice TSE 300, fluctue légèrement au cours du mois pour clôturer en baisse de 1.7%.

### Valeurs mobilières étrangères

En avril, les résidents canadiens continuent d'accumuler des valeurs mobilières étrangères, principalement des actions, mais moins rapidement qu'au cours des derniers mois. Les résidents achètent le montant net de \$0.6 milliard, ce qui porte leurs achats nets de valeurs mobilières étrangères à \$3.5 milliards pour les quatre premiers mois de 1992. La plus grande partie du placement net s'est dirigée vers les actions étrangères (\$0.4 milliard), essentiellement des actions américaines. Le placement net des résidents en actions étrangères, qui s'élevait en moyenne à \$0.5 milliard au cours des seize derniers mois, est relativement stable si on le compare aux mouvements en dents de scie des obligations étrangères, qui se traduisent par un placement net de \$0.2 milliard en avril.

Le numéro d'avril d'*Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières* (67-002, 15,80 \$/158 \$) paraîtra en juillet. Voir «Pour commander les publications».

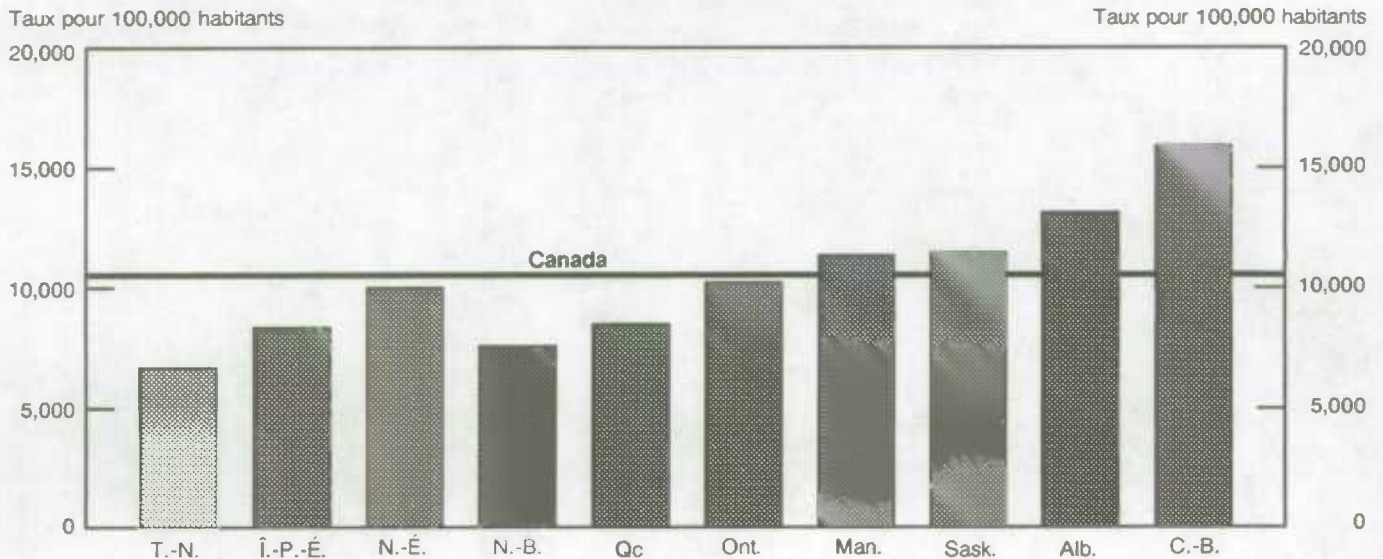
Pour plus de renseignements sur ce communiqué, s'adresser à D. Granger (613-951-1864), Division de la balance des paiements. □

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

Période	Valeurs mobilières canadiennes					Valeurs mobilières étrangères				
	Obligations				Effets du marché monétaire (nets)	Actions (nettes)	Total	Obligations (nettes)	Actions (nettes)	Total
	Émissions en circulation (nettes)	Nouvelles émissions	Rembour- sements	Obliga- tions totales						
\$ millions										
<b>Janvier à avril</b>										
1991	-205	16,958	-5,352	11,400	-2,639	-1,124	<b>7,637</b>	-794	-1,412	<b>-2,206</b>
1992	-77	10,780	-5,900	4,803	5,892	210	<b>10,905</b>	-1,087	-2,441	<b>-3,528</b>
<b>1991</b>										
Janvier	-88	3,451	-531	2,832	-428	-417	<b>1,988</b>	265	-277	<b>-11</b>
Février	670	5,208	-1,297	4,581	-1,794	-450	<b>2,336</b>	-439	-397	<b>-836</b>
Mars	-1,466	4,373	-2,378	529	76	-143	<b>462</b>	-29	-80	<b>-109</b>
Avril	692	3,925	-1,145	3,471	-493	-123	<b>2,855</b>	-603	-490	<b>-1,093</b>
Mai	-198	2,893	-731	1,964	-790	-236	<b>938</b>	-371	-743	<b>-1,114</b>
Juin	-2,374	3,529	-1,146	8	2,341	10	<b>2,359</b>	70	-1,099	<b>-1,028</b>
Juillet	-98	2,620	-2,172	350	405	186	<b>941</b>	-491	117	<b>-374</b>
Août	1,080	2,898	-917	3,060	1,751	121	<b>4,933</b>	430	-577	<b>-147</b>
Septembre	976	3,558	-2,852	1,681	1,135	148	<b>2,964</b>	-540	-131	<b>-671</b>
Octobre	654	6,742	-930	6,467	-608	-60	<b>5,799</b>	1,102	-522	<b>580</b>
Novembre	-579	4,385	-1,974	1,833	1,356	-65	<b>3,124</b>	-256	-803	<b>-1,059</b>
Décembre	1,394	1,817	-4,151	-940	1,477	23	<b>560</b>	-291	-445	<b>-737</b>
<b>1992</b>										
Janvier	-1,193	3,703	-1,063	1,447	-192	-4	<b>1,250</b>	-397	-607	<b>-1,004</b>
Février	-879	3,079	-1,548	651	2,414	135	<b>3,200</b>	174	-549	<b>-375</b>
Mars	243	2,020	-2,189	73	2,743	78	<b>2,895</b>	-707	-653	<b>-1,361</b>
Avril	1,756	1,979	-1,098	2,636	927	-35	<b>3,528</b>	-154	-444	<b>-598</b>

Nota: Un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, i.e. une sortie de capital du Canada. ■

**Taux d'infractions au Code criminel, Canada et provinces, 1991**



**Statistiques préliminaires de la criminalité**

1991

**Faits saillants**

- En 1991, plus de 2.8 millions d'infractions au Code criminel (à l'exclusion des infractions aux règlements de la circulation) ont été déclarées au Canada. En 1991, le taux de 10,697 infractions au Code criminel déclaré par la police pour 100,000 habitants était supérieur de 8% à celui de 1990.
- L'ensemble des provinces ont déclaré que le taux des infractions au Code criminel s'est accru.
- En 1991, le taux de crimes avec violence, qui constituaient 10% des infractions au Code criminel, a augmenté de 8% par rapport à 1990 pour 1,097 infractions pour 100,000 habitants.
- Le taux de crimes contre les biens qui constituaient 60% des infractions au Code criminel a augmenté de 9% à 6,368 infractions pour 100,000 habitants.

- Le taux des autres infractions au Code criminel (le méfait public, vandalisme, le fait de troubler la paix publique, la violation des conditions de la liberté sous caution, les infractions relatives aux armes offensives, la prostitution, etc) qui constituaient 30% des infractions au Code criminel a augmenté de 7% à 3,231 infractions pour 100,000 habitants.
- Les taux pour l'année 1991 représentent une augmentation pour la moyenne de cinq années (1986-1990) de 15% pour toutes les infractions au Code criminel, de 21% pour les crimes avec violence, de 12% pour les crimes contre les biens et de 18% pour les autres infractions au Code criminel.

Le *Bulletin de service Juristat: Statistiques préliminaires de la criminalité - 1991*, vol. 12, n° 13 (85-002, 3,60\$/90 \$), est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements communiquez avec la Sous-section de l'information et des services à la clientèle (613-951-9023 ou 1-800-387-2231), Centre canadien de la statistique juridique. □

**Statistiques préliminaires de la criminalité, Canada**

1991

	Nombre d'infractions réelles <sup>1</sup>			Taux des infractions réelles <sup>2</sup>		
	1991	1990	Moyenne quinquennale 1986-1990	1991	1990	Moyenne quinquennale 1986-1990
Crimes avec violence	296,263	269,477	234,992	1,097	1,013	904
Crimes contre les biens	1,719,496	1,554,037	1,474,319	6,368	5,840	5,682
Autres crimes	872,515	804,404	708,806	3,231	3,023	2,729
<b>Code criminel, sauf les infractions à la circulation - Total</b>	<b>2,888,274</b>	<b>2,627,918</b>	<b>2,418,117</b>	<b>10,697</b>	<b>9,876</b>	<b>9,315</b>
Les infractions à la Loi sur les stupéfiants et à la Loi sur les aliments et drogues	59,299	59,901	60,841	220	225	234
Autres lois fédérales	36,369	31,810	37,877	135	120	146
Lois provinciales	348,539	349,249	367,989	1,291	1,312	1,419
Règlements municipaux	101,348	101,368	102,744	375	381	396
<b>Total</b>	<b>3,433,829</b>	<b>3,170,246</b>	<b>2,987,568</b>	<b>12,718</b>	<b>11,914</b>	<b>11,512</b>

<sup>1</sup> Le nombre d'infractions réelles est celui déclaré ou connu par la police, lesquelles infractions ont été prouvées par enquêtes.

<sup>2</sup> Les taux sont calculés pour 100,000 habitants d'après les estimations démographiques du 1<sup>er</sup> juin 1986-1991 et ont été arrondis. ■

**Le  
Quotidien**

**Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada**

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Édition du périodique

1990-1991

Les données préliminaires de l'enquête de 1990-1991 sur l'édition du périodique sont maintenant disponibles.

#### Faits saillants

- Pour la deuxième année d'affilée, le tirage total annuel de périodiques au Canada a diminué. Le tirage total annuel de 1,503 périodiques publiés au Canada s'établit à 521 millions d'exemplaires en 1990-1991, ce qui représente un recul de 0.2% par rapport à 1989-1990 et une baisse de 6.2% par rapport à 1988-1989. Le tirage total (combiné) par numéro a été de 39.5 millions d'exemplaires.
- En 1990-1991, les recettes totales attribuées aux périodiques canadiens ont baissé de 2% pour se fixer à \$867 millions par rapport à l'année précédente. Les recettes moyennes par périodique sont tombées à \$577,000, soit une diminution par rapport à la moyenne de \$593,000 enregistrée en 1989-1990.

Le numéro de 1990-1991 d'*Édition du périodique: Statistiques de la culture* (87-203, 17 \$) paraîtra à l'automne. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Fidelis Ifedi (613-951-1569), Division de l'éducation, de la culture et du tourisme. ■

### Acier en formes primaires

Semaine se terminant le 20 juin 1992

Selon les données préliminaires, la production d'acier en formes primaires pour la semaine se terminant le 20 juin 1992 s'est chiffrée à 290 719 tonnes métriques, soit 5.6% de plus que la production de 275 373 tonnes métriques de la semaine précédente et 9.3% de plus que la production de 266 009 tonnes métriques de la semaine correspondante de l'année précédente. Le total cumulatif au 20 juin 1992 est de 6 536 549 tonnes métriques, une augmentation de 5.9% comparativement à 6 172 608 tonnes métriques pour la même période en 1991.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Greg Milsom (613-951-9827), Division de l'industrie. ■

### Statistiques du bétail et des produits animaux

1991

Le présent rapport couvre les données sur le bétail ainsi que les produits d'origine animale. Les données de base relatives au nombre, au prix et à la valeur du bétail et des produits animaux sont incluses dans ce rapport.

Disponible de CANSIM dans les matrices 1149, 1153, 1157, 1160, 1164, 1165, 1168, 1175 à 1183, 1184 à 1186 et 9500 à 9510.

Le numéro de 1991 intitulé *Statistiques du bétail et des produits animaux* (23-203, 56 \$) paraîtra le 9 juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Bernie Rosien (613-951-8716), Division de l'agriculture. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Situation du sucre, mai 1992.**

**Numéro de catalogue 32-013**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Production, livraisons et stocks en main des scieries à l'est des Rocheuses, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 35-002**

(Canada: 10 \$/100 \$; États-Unis: 12 \$ US/120 \$ US;  
autres pays: 14 \$ US/140 \$ US)

**Production, livraisons et stocks en main des scieries en Colombie-Britannique, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 35-003**

(Canada: 7,10 \$/71 \$; États-Unis: 8,50 \$ US/85 \$ US;  
autres pays: 9,90 \$ US/99 \$ US)

**Boîtes et emballages en carton ondulé, mai 1992.**

**Numéro de catalogue 36-004**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US;  
autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Industries de première transformation des métaux, 1989.**

**Numéro de catalogue 41-250**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

**Bulletin de service de la Section du transport terrestre et maritime: Enquête trimestrielle sur les transporteurs routiers de marchandises, quatrième trimestre de 1991: tous les transporteurs; et Statistiques financières et d'exploitation sur les transporteurs maritimes domiciliés au Canada en 1990, vol. 8 n° 4.**

**Numéro de catalogue 50-002**

(Canada: 9,40 \$/75 \$; États-Unis: 11,25 \$ US/  
90 \$ US; autres pays: 13,15 \$ US/105 \$ US)

**Bulletin de service du Centre des statistiques de l'aviation, vol. 24, n° 6, juin 1992**

**Numéro de catalogue 51-004**

(Canada: 9,30 \$/93 \$; États-Unis: 11,20 \$ US/  
112 \$ US; autres pays: 13 \$ US/130 \$ US)

**Bulletin de service Juristat: Statistiques préliminaires de la criminalité, 1991, vol. 12, n° 13.**

**Numéro de catalogue 85-002**

(Canada: 3,60 \$/90 \$; États-Unis: 4,30 \$ US/  
108 \$ US; autres pays: 5 \$ US/126 \$ US)

**Info-voyages: Le marché du tourisme à l'extérieur du Canada en 1990, Été 1992.**

**Numéro de catalogue 87-003**

(Canada: 10,50 \$/42 \$; États-Unis: 12,50 \$ US/  
50 \$ US; autres pays: 14,75 \$ US/59 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*



1010087751

# I·N·F·O·M·A·T

## votre première lecture de la semaine

Commencez votre semaine de travail en vous assurant que vous avez sous la main les dernières informations économiques et sociales au Canada. Voyageant en courrier de première classe ou par messagerie, Infomat, le condensé de Statistique Canada, arrive au début de chaque semaine pour vous aider à suivre les principaux indicateurs économiques et vous tenir au courant des dernières données publiées par l'organisme national d'enquêtes du pays.



En huit pages remplies de données, Infomat présente les faits saillants des enquêtes de Statistique Canada et les dépose sur votre bureau chaque semaine, bien avant que des rapports détaillés ne soient publiés. Tout au long de l'année, vous avez les premiers résultats de plus de 100 enquêtes permanentes et de nombreuses enquêtes spécialisées, qui vont des expéditions des fabricants à la santé des Canadiens ou de l'emploi des diplômés universitaires aux travailleurs à temps partiel.

### Chaque semaine, Infomat vous offre :

- des résumés de faits tout récents provenant de plus de 100 enquêtes différentes
- des diagrammes et des graphiques qui vous donnent immédiatement les tendances
- Aperçu - une description des sujets traités dans chaque numéro, que vous pouvez parcourir en 30 secondes
- des conseils sur la façon d'obtenir des rapports spéciaux pour vous aider dans vos recherches plus poussées
- Les tendances actuelles et Dernières statistiques mensuelles, rubriques qui vous tiennent à jour sur l'indice des prix à la consommation, le produit intérieur brut et 21 autres séries mensuelles importantes.

Les gestionnaires, les analystes et les chercheurs qui ont la responsabilité de se tenir au courant de l'évolution de la conjoncture économique et sociale du Canada peuvent compter sur Infomat pour avoir une vue d'ensemble des dernières tendances et disposer ainsi d'un aide-mémoire hebdomadaire des principaux indicateurs et données publiés. Plusieurs abonnés utilisent les faits saillants d'Infomat pour relever l'autorité de leurs analyses industrielles, projets d'investissements ou rapports financiers.

Pour commander Infomat (11-002F), 50 numéros par an pour 125 \$ au Canada, 150 \$ US aux États-Unis et 175 \$ US dans les autres pays, écrivez à Publications, vente et service, Statistique Canada, Ottawa, Canada K1A 0T6. Pour un service plus rapide, utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez sans frais au Canada le 1-800-267-6677.





# Le Quotidien

Statistique Canada

Le vendredi 26 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA

JUN 26 1992

LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Indice des prix des produits industriels, mai 1992** 2  
L'IPPI a augmenté de 0.5% en mai pour s'établir à 108.5, renversant ainsi la baisse observée le mois dernier.
- **Indice des prix des matières brutes, mai 1992** 5  
L'indice des prix des matières brutes a augmenté de 3.1% en mai 1992, suite à la hausse de six des sept composantes de l'indice.
- **Ventes de produits pétroliers raffinés, mai 1992** 6  
Les ventes désaisonnalisées de produits pétroliers raffinés ont diminué de 1.6% comparativement au mois d'avril 1992.

## DONNÉES DISPONIBLES

Révisions intercensitaires, superficies cultivées en fruits et légumes, 1987-1990	8
Stocks de viandes congelées, 1 <sup>er</sup> juin 1992	8
<b>Enquête annuelle des manufactures de 1990</b>	
Industrie des produits du tabac	8
Industrie des savons et composés pour le nettoyage	8
Industrie des produits en amiante	8
Industrie des attaches d'usage industriel	9
Industrie des blouses et chemises pour dames	9
Industrie des vêtements professionnels	9

## NOUVELLES PUBLICATIONS 10

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS: 29 juin au 3 juillet 11



## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Indice des prix des produits industriels

Mai 1992

D'après les chiffres préliminaires, l'indice des prix des produits industriels (IPPI, 1986 = 100) a augmenté de 0.5% pour atteindre 108.5 en mai 1992, en hausse par rapport au niveau révisé de 108.0 pour avril. Quatorze des 21 principaux groupes de produits ont augmenté, tandis que cinq ont chuté et deux sont demeurés inchangés. L'augmentation de 2.0% du dollar américain face au dollar canadien a eu un effet significatif, faisant grimper les prix à l'exportation cotés en dollars américains. Les indices principalement affectés ont été ceux des automobiles, camions et autre matériel de transport (1.2%), du sciage, produits de scierie et autres produits du bois (1.4%), et du papier et des produits connexes (0.8%). Ces hausses ont été en partie atténuées par les diminutions de prix au niveau des produits chimiques (-0.3%), des boissons (-0.3%) et des produits en caoutchouc, en cuir et en plastique (-0.2%).

L'IPPI s'est établi à 0.2% de moins que son niveau de mai 1991. Le changement annuel, bien que toujours négatif, se résorbe depuis les quatre derniers mois; alors qu'il était de -3.5% en janvier 1992. Les principaux indices qui ont connu une baisse ont été ceux du papier et produits connexes (-6.3%), des produits raffinés du pétrole et du charbon (-7.4%) et des produits métalliques primaires (-2.7%). Ces diminutions ont été en partie compensées par les hausses des indices des automobiles, camions et autre matériel de transport (4.6%), et du sciage, produits de scierie et autres produits du bois (4.4%). Au cours des douze derniers mois, le changement dans l'indice total excluant les produits du pétrole et du charbon a été de 0.3%. La dernière hausse annuelle pour cet indice remonte à mars 1991.

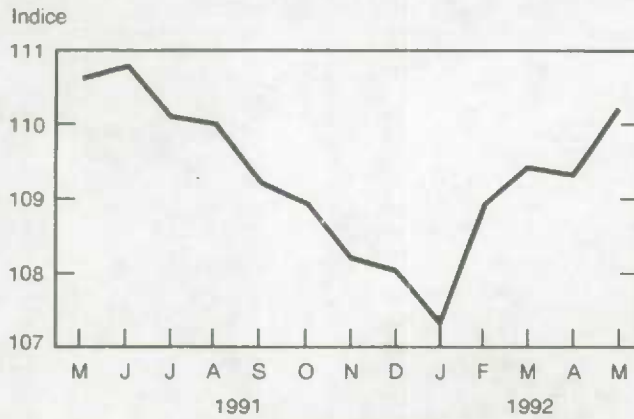
Par rapport à l'année précédente, l'indice des produits intermédiaires a chuté de 1.4% en raison surtout de la baisse de 4.2% de l'indice des produits de première transformation. Cependant, depuis janvier 1992, l'indice des produits intermédiaires a augmenté de 1.4% avec des hausses pour les produits de première et de deuxième étape de

transformation. Au cours des douze derniers mois, l'indice des produits finis a grimpé de 1.6% grâce surtout au matériel capitalisé (2.9%) alors que les aliments de consommation et aliments pour animaux (0.3%) ont modéré la hausse globale.

### Faits saillants

- L'indice des automobiles, camions et autre matériel de transport a augmenté de 1.2% en mai, en raison surtout de la hausse de 2.0% de l'indice des automobiles exportées, reflétant principalement la hausse du dollar américain.
- L'indice du sciage, produits de scierie et autres produits du bois s'est accru de 1.4% en mai, en raison de la hausse de 2.1% de l'indice des autres matériaux en bois travaillés. Ceci reflète plus particulièrement les hausses de prix à l'exportation pour les bardeaux fendus (21.6%) et les bardeaux (9.7%). Une diminution de l'indice des placages et contre-plaqués (-2.3%) a toutefois modéré la hausse globale de l'indice du sciage, produits de scierie et autres produits du bois.
- L'indice des produits métalliques primaires a grimpé de 1.1% en mai, principalement en raison de l'augmentation de 2.3% des prix des produits de l'aluminium (en dépit d'un marché mondial faible) et de 6.3% des prix du zinc raffiné, dans un marché serré. L'indice des produits métalliques primaires est de 2.7% inférieur à celui de mai 1991, surtout en raison de la diminution des prix des produits du fer et de l'acier. Ces derniers ont eu tendance à diminuer depuis octobre 1990.
- L'indice du papier et produits connexes s'est accru de 0.8% en mai, en raison surtout de la hausse de 2.3% des prix de la pâte de bois, au sulphate, blanchie. Les prix à l'exportation ont grimpé de 2.1% et ceux pour le marché domestique, de 2.7% sur un marché en amélioration. Malgré les hausses de prix observées en mai, l'indice des prix de la pâte de bois est demeuré de 4.8% inférieur à son niveau de mai 1991.

**Viande, poisson et produits laitiers, 1991-1992**



L'indice des prix de la viande, du poisson et des produits laitiers comporte 50 indices de groupes de produits principaux. Au cours de la dernière année, il a chuté durant les huit premiers mois pour ensuite remonter au cours des quatre derniers mois. Les approvisionnements en boeuf et en porc étaient alors trop élevés face à la demande, et ont chuté en conséquence afin de s'ajuster à la demande.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 2000 à 2008.**

Le numéro de mai 1992 d'*Indices des prix de l'industrie* (62-011, 18,20 \$/182 \$) sera disponible vers la fin de juillet.

Pour plus de renseignements, communiquez avec l'Unité de l'information et de l'analyse courante (613-951-9607), Division des prix. □

**Indice des produits industriels**  
(1986 = 100)

Indice	Importance relative <sup>1</sup>	Indice Mai 1992 <sup>2</sup>	Mai 1992/ avril 1992	Mai 1992/ mai 1991
Variation en %				
<b>Indice des prix des produits industriels - Total</b>	<b>100.0</b>	<b>108.5</b>	<b>0.5</b>	<b>-0.2</b>
<b>IPPI - Total excluant les produits du pétrole et du charbon</b>	<b>93.6</b>	<b>110.0</b>	<b>0.5</b>	<b>0.3</b>
<b>Produits semi-finis</b>	<b>60.4</b>	<b>106.7</b>	<b>0.5</b>	<b>-1.4</b>
Produits semi-finis de première étape	13.4	104.5	0.7	-4.2
Produits semi-finis de deuxième étape	47.0	107.4	0.5	-0.5
<b>Produits finis</b>	<b>39.6</b>	<b>111.1</b>	<b>0.5</b>	<b>1.6</b>
Aliments de consommation et aliments pour animaux	9.9	115.5	0.3	0.3
Matériel capitalisé	10.4	111.0	0.5	2.9
Tous autres produits finis	19.3	108.9	0.6	1.8
<b>Agrégations des produits</b>				
Viande, poisson et produits laitiers	7.4	110.2	0.6	-0.4
Fruits, légumes, aliments pour animaux et divers	6.3	114.1	0.5	1.6
Boissons	2.0	120.6	-0.3	-0.4
Tabac et produits du tabac	0.7	146.8	0.1	8.5
Produits en caoutchouc, en cuir et en matière plastique	3.1	113.7	-0.2	-0.9
Produits textiles	2.2	109.3	0.1	-0.2
Produits en tricot et vêtements	2.3	114.2	-0.2	0.7
Sciages, produits de scierie et divers	4.9	113.4	1.4	4.4
Meubles et articles d'ameublement	1.7	118.1	0.0	-0.3
Papier et produits connexes	8.1	104.5	0.8	-6.3
Impression et édition	2.7	127.4	0.2	1.8
Produits métalliques primaires	7.7	102.6	1.1	-2.7
Semi-produits métalliques	4.9	112.1	0.0	0.0
Machines et matériel	4.2	116.5	0.1	1.1
Voitures, camions et autres	17.6	103.3	1.2	4.6
Appareils électriques et de télécommunications	5.1	111.3	-0.1	0.8
Produits minéraux non métalliques	2.6	110.4	0.4	-0.5
Produits du pétrole et du charbon <sup>3</sup>	6.4	86.1	0.2	-7.4
Produits chimiques	7.2	113.0	-0.3	-2.2
Produits manufacturiers divers	2.5	111.5	0.2	0.0
Divers produits non manufacturiers	0.4	70.4	0.1	-6.4

<sup>1</sup> Les poids sont dérivés de la matrice production du tableau des entrées-sorties de 1986.

<sup>2</sup> Ces indices sont préliminaires.

<sup>3</sup> L'indice du mois courant est estimé.

## Indice des prix des matières brutes

Mai 1992

D'après les chiffres préliminaires, l'indice des prix des matières brutes (IPMB, 1986=100) était en hausse de 3.1% à 106.2 en mai 1992, reflétant une quatrième hausse mensuelle consécutive. Les principaux indices responsables de cette hausse ont été les combustibles minéraux (6.6%), les animaux et substances animales (2.0%) et les substances végétales (2.9%). Ces augmentations ont été légèrement contrebalancées par une diminution dans les prix des minéraux non métalliques (-0.3%). L'IPMB sans la composante des combustibles minéraux était en hausse de 1.8% en mai.

En mai 1992, l'IPMB était supérieur de 3.1% par rapport à mai 1991. Cette augmentation provenait principalement des hausses dans l'indice des prix des combustibles minéraux (6.7%) et dans l'indice des prix du bois (7.0%). Ces hausses ont toutefois été amoindries par des baisses dans les indices des prix des animaux et substances animales (-1.6%) et des minéraux non métalliques (-6.8%). L'IPMB sans la composante des combustibles minéraux a augmenté de 1.6% entre mai 1991 et mai 1992.

### Faits saillants

- L'indice des prix des combustibles minéraux a augmenté de 6.6% en mai 1992, en raison de la hausse de 6.8% dans l'indice des prix des huiles minérales brutes. Par rapport à mai 1991, l'indice des combustibles minéraux a augmenté de 6.7% dû encore essentiellement à une hausse de 6.8% dans les prix des huiles minérales brutes.
- L'indice des prix des animaux et substances animales a augmenté de 2.0% en mai en raison surtout des hausses des prix du porc destiné à l'abattage (12.8%) et des veaux envoyés à l'abattage (3.9%). Ces hausses ont cependant été partiellement compensées par une baisse de 0.7% dans les prix des poissons. Par rapport à la même période l'an dernier, l'indice des animaux et substances animales a diminué de 1.6% dû principalement à des baisses dans les indices suivants: le porc destiné à l'abattage (-14.5%), les bovins et veaux (-1.9%) et les dindons (-5.0%).
- L'indice des substances végétales a enregistré une hausse de 2.9% en mai 1992. Les principaux indices derrière cette hausse ont été les céréales (3.5%), les oléagineux (4.0%), le sucre non raffiné (4.5%) et les pommes de terre fraîches (6.4%). Des prix en baisse pour le cacao, café, thé (-1.7%) ont toutefois tempéré légèrement la hausse mensuelle globale. Comparé à la même période l'an dernier, l'indice des substances végétales est en hausse de 4.5% suite à l'augmentation de 17.8% dans l'indice des prix des céréales et de 28.3% dans le sucre non raffiné. Par contre, les prix des fibres d'origine végétales ont diminué de 26.2%, ceux des pommes de terre fraîches de 16.1% et ceux du cacao, café, thé de 13.9%.
- L'indice des prix du bois a connu une hausse de 1.2% en mai; ceci représentait la quatrième hausse mensuelle consécutive. Le principal indice responsable de cette hausse est celui des billes et billots (1.7%). Cette hausse a été légèrement compensée par une diminution de 0.1% dans les prix du bois à pâte. Au cours de la dernière année, l'indice des prix du bois a augmenté de 7.0% suite à une hausse de 10.5% dans les billes et billots. Cette hausse a été partiellement contrebalancée par une baisse de 0.9% dans l'indice du bois à pâte.
- L'indice des prix des minéraux non métalliques a affiché une baisse de 0.3% en mai, en raison principalement d'une diminution de 2.2% dans l'indice des prix de la pierre. Cette diminution a toutefois été tempérée par une hausse de 1.9% dans les prix du sable et gravier. Par rapport à mai 1991, l'indice des prix des minéraux non métalliques affichait une baisse de 6.8% due essentiellement à des diminutions dans les indices du soufre (-64.4%) et de la pierre (-4.9%).

### Disponible de CANSIM dans la matrice 2009.

Pour plus de renseignements, communiquez avec l'Unité de l'information et de l'analyse courante (613-951-9607), Division des prix. □

**Indice des prix des matières brutes**  
(1986 = 100)

Indice	Importance relative	Indice mai 1992 <sup>1</sup>	Mai 1992/ avril 1992	Mai 1992/ mai 1991
Variation en %				
<b>Ensemble des matières brutes</b>	<b>100</b>	<b>106.2</b>	<b>3.1</b>	<b>3.1</b>
Combustibles minéraux	32	105.6	6.6	6.7
Substances végétales	10	93.4	2.9	4.5
Animaux et substances animales	25	105.8	2.0	-1.6
Bois	13	133.3	1.2	7.0
Matières ferreuses	4	94.4	1.6	4.5
Métaux non ferreux	13	96.7	1.5	0.5
Minéraux non métalliques	3	98.6	-0.3	-6.8
Indice d'ensemble, sans les combustibles minéraux	68	106.6	1.8	1.6

<sup>1</sup> Ces indices sont préliminaires. ■

**Ventes de produits pétroliers raffinés**

Mai 1992

**Faits saillants**

**Ventes désaisonnalisées**

- Les estimations préliminaires des produits pétroliers raffinés pour le mois de mai 1992 ont totalisé 6.6 millions de mètres cubes, soit une baisse de 1.6% par rapport au mois d'avril 1992.
- Cette diminution de mai est imputable à des baisses dans les ventes de mazouts légers (-8.7%), de «tous les autres produits pétroliers raffinés» (-4.8%), de mazouts lourds (-3.7%) et d'essence pour moteurs (-0.7%). Seulement les ventes du carburant diesel ont grimpé de 3.6%.

**Ventes non désaisonnalisées**

- Les ventes totales des produits pétroliers indiquent une diminution de 6.7% comparative-ment au mois de mai 1991, pour atteindre un volume de 6.4 millions de mètres cubes. Tous les

quatre produits principaux ont enregistré une diminution: les mazouts lourds (-11.9%), les mazouts légers (-7.2%), l'essence pour moteurs (-7.1%) et le carburant diesel (-1.4%).

- Les ventes cumulatives des produits pétroliers raffinés pour les cinq premiers mois de 1992 se chiffrent à 32.3 millions de mètres cubes, une augmentation de 1.9% par rapport à la même période de 1991. De ces chiffres, les mazouts lourds ont augmenté de 10.2%, les mazouts légers de 7.0%, l'essence pour moteurs de 0.8% et le carburant diesel de 0.1%.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 628 à 642 et 644 à 647.**

Le numéro de mai 1992 de *Produits pétroliers raffinés* (45-004, 18,20 \$/182 \$) sera disponible au cours de la troisième semaine d'août. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Gérard O'Connor (613-951-3562), Section de l'énergie, Division de l'industrie. □

**Ventes des produits pétroliers raffinés**

	Février 1992 <sup>r</sup>	Mars 1992 <sup>r</sup>	Avril 1992 <sup>r</sup>	Mai 1992 <sup>P</sup>	Mai 1992/ avril 1992
Désaisonnalisées					
(milliers de mètres cubes)					
<b>Total, tous les produits</b>	<b>6 697.6</b>	<b>6 705.0</b>	<b>6 676.0</b>	<b>6 568.6</b>	<b>-1.6</b>
Essence pour moteurs	2 792.6	2 782.1	2 751.7	2 732.1	-0.7
Carburant diesel	1 301.4	1 305.1	1 339.2	1 387.8	3.6
Mazouts légers	506.4	526.8	524.3	478.9	-8.7
Mazouts lourds	674.7	761.3	682.5	657.5	-3.7
Tous les autres produits raffinés	1 422.5	1 329.7	1 378.3	1 312.3	-4.8
Total					
	Mai 1991	Mai 1992 <sup>P</sup>	Janvier- mai 1991	Janvier- mai 1992 <sup>P</sup>	Cumulatif 1992/1991
Non désaisonnalisées					
(milliers de mètres cubes)					
<b>Total, tous les produits</b>	<b>6 863.7</b>	<b>6 400.9</b>	<b>31 717.9</b>	<b>32 329.8</b>	<b>1.9</b>
Essence pour moteurs	2 930.8	2 721.8	12 920.1	13 022.0	0.8
Carburant diesel	1 492.1	1 471.3	6 030.7	6 039.3	0.1
Mazouts légers	311.4	288.9	3 254.6	3 483.9	7.0
Mazouts lourds	712.5	628.0	3 327.3	3 665.7	10.2
Tous les autres produits raffinés	1 416.9	1 290.9	6 185.2	6 118.9	-0.7

<sup>P</sup> Préliminaires.

<sup>r</sup> Révisés.

---

## DONNÉES DISPONIBLES

---

### Révisions intercensitaires, superficies cultivées en fruits et légumes

1987-1990

Les révisions intercensitaires sont maintenant disponibles pour les superficies plantées en fruits et légumes par province pour la période de 1987 à 1990. Ces révisions assurent la continuité de la série chronologique entre les recensements de l'agriculture de 1986 et 1991. Pour les fruits de verger, les raisins et les petits fruits, des estimations des superficies totales cultivées et des superficies productives sont disponibles.

La superficieensemencée pour légumes et les arbres fruitiers productifs comprend la répartition entre le marché frais et le marché de transformation.

Les révisions seront incorporées à la série de superficie cultivée dans la série août de *Production de fruits et légumes* (22-003, 18 \$/72 \$).

Des totalisations spéciales sont disponibles selon une base de recouvrement des coûts. Pour obtenir de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec Sandra Hanisch (613-951-3873) ou Richard Denis (613-951-0573), Division de l'agriculture. ■

### Stocks de viandes congelées

1<sup>er</sup> juin 1992

Les stocks de viandes congelées dans les entrepôts frigorifiques au 1<sup>er</sup> juin totalisaient 29 870 tonnes métriques, comparativement à 31 790 tonnes métriques le mois précédent et à 26 930 tonnes métriques un an plus tôt.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 87 et 9517 à 9525.**

Pour commander *Stocks de viandes congelées* (11,50 \$/115 \$), un bulletin statistique, communiquez avec Guy Gervais (613-951-2453).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Russell Kowaluk (613-951-2511), Division de l'agriculture. ■

### Industrie des produits du tabac

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des produits du tabac (CTI 1221) a enregistré une hausse de 4.4%, passant de \$1,495.9 millions en 1989 à \$1,561.3 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 5408.**

Les données seront publiées dans *Industries des boissons et du tabac* (32-251, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

### Industrie des savons et composés pour le nettoyage

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des savons et composés pour le nettoyage (CTI 3761) a enregistré une baisse de 3.7%, passant de \$1,812.4 millions en 1989 à \$1,745.0 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 6878.**

Les données seront publiées dans *Industries chimiques* (46-250, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec W. Guy Sabourin (613-951-9836), Division de l'industrie. ■

### Industrie des produits en amiante

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des produits en amiante (CTI 3592) a enregistré une baisse de 23.3%, passant de \$26.0 millions en 1989 à \$20.0 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 6861.**

Les données seront publiées dans *Industries des produits minéraux non métalliques* (44-250, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Roland Joubert (613-951-3527), Division de l'industrie. ■



### **Industrie des attaches d'usage industriel**

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des attaches d'usage industriel (CTI 3053) a enregistré une baisse de 8.2%, passant de \$554.8 millions en 1989 à \$509.4 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 5529.**

Les données seront publiées dans *Industries de la fabrication des produits métalliques* (41-251, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec Bruno Pépin (613-951-9837), Division de l'industrie. ■

### **Industrie des blouses et chemises pour dames**

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des blouses et chemises pour dames (CTI 2444) a enregistré une hausse de 0.1%, passant de \$197.0 millions en 1989 à \$197.2 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 5448.**

Les données seront publiées dans *Industries de l'habillement* (34-252, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec M. Labonté (613-951-3510), Division de l'industrie. ■

### **Industrie des vêtements professionnels**

Enquête annuelle des manufactures de 1990

La valeur des livraisons des produits de propre fabrication de l'industrie des vêtements professionnels (CTI 2492) a enregistré une baisse de 0.1%, passant de \$247.9 millions en 1989 à \$247.7 millions en 1990.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 5452.**

Les données seront publiées dans *Industries de l'habillement* (34-252, 35 \$).

Pour plus de renseignements, communiquez avec M. Labonté (613-951-3510), Division de l'industrie. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Enquête sur l'industrie des pépinières canadiennes, 1990 et 1991.**

**Numéro de catalogue 22-203**

(Canada: 22 \$; États-Unis: 26 \$ US; autres pays: 31 \$ US)

**La revue laitière, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 23-001**

(Canada: 12,20 \$/122 \$; États-Unis: 14,60 \$ US/146 \$ US; autres pays: 17,10 \$ US/171 \$ US)

**Lampes électriques, mai 1992.**

**Numéro de catalogue 43-009**

(Canada: 5 \$/50 \$; États-Unis: 6 \$ US/60 \$ US; autres pays: 7 \$ US/70 \$ US)

**Statistiques démographiques trimestrielles, janvier-mars 1992.**

**Numéro de catalogue 91-002**

(Canada: 7,50 \$/30 \$; États-Unis: 9 \$ US/36 \$ US; autres pays: 10,50 \$ US/42 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventas des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année; autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

---

**Semaine du 29 juin au 3 juillet 1992**

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

---

<b>Date de parution</b>	<b>Titre</b>	<b>Période de référence</b>
<b>Juin</b>		
29	Profil de la population active	1990
30	Produit intérieur brut réel par industrie au coût des facteurs	avril 1992
30	Permis de bâtir	avril 1992
30	Série de rapports sur les grandes cultures : no. 4 - Estimations provisoires de la superficie des principales grandes cultures, Canada	
30	Principaux communiqués	juillet 1992
<b>Juillet</b>		
2	Estimations du revenu du travail	mars 1992

---



1010087755

# I·N·F·O·M·A·T

## votre première lecture de la semaine

Commencez votre semaine de travail en vous assurant que vous avez sous la main les dernières informations économiques et sociales au Canada. Voyageant en courrier de première classe ou par messagerie, Infomat, le condensé de Statistique Canada, arrive au début de chaque semaine pour vous aider à suivre les principaux indicateurs économiques et vous tenir au courant des dernières données publiées par l'organisme national d'enquêtes du pays.



En huit pages remplies de données, Infomat présente les faits saillants des enquêtes de Statistique Canada et les dépose sur votre bureau chaque semaine, bien avant que des rapports détaillés ne soient publiés. Tout au long de l'année, vous avez les premiers résultats de plus de 100 enquêtes permanentes et de nombreuses enquêtes spécialisées, qui vont des expéditions des fabricants à la santé des Canadiens ou de l'emploi des diplômés universitaires aux travailleurs à temps partiel.

### Chaque semaine, Infomat vous offre :

- des résumés de faits tout récents provenant de plus de 100 enquêtes différentes
- des diagrammes et des graphiques qui vous donnent immédiatement les tendances
- Aperçu - une description des sujets traités dans chaque numéro, que vous pouvez parcourir en 30 secondes
- des conseils sur la façon d'obtenir des rapports spéciaux pour vous aider dans vos recherches plus poussées
- Les tendances actuelles et Dernières statistiques mensuelles, rubriques qui vous tiennent à jour sur l'indice des prix à la consommation, le produit intérieur brut et 21 autres séries mensuelles importantes.

Les gestionnaires, les analystes et les chercheurs qui ont la responsabilité de se tenir au courant de l'évolution de la conjoncture économique et sociale du Canada peuvent compter sur Infomat pour avoir une vue d'ensemble des dernières tendances et disposer ainsi d'un aide-mémoire hebdomadaire des principaux indicateurs et données publiés. Plusieurs abonnés utilisent les faits saillants d'Infomat pour relever l'autorité de leurs analyses industrielles, projets d'investissements ou rapports financiers.

Pour commander Infomat (11-002F), 50 numéros par an pour 125 \$ au Canada, 150 \$ US aux États-Unis et 175 \$ US dans les autres pays, écrivez à Publications, vente et service, Statistique Canada, Ottawa, Canada K1A 0T6. Pour un service plus rapide, utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez sans frais au Canada le 1-800-267-6677.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le lundi 29 juin 1992

**NOT FOR LOAN**  
 Pour être diffusé à 8 h 30 h.a.e.  
**NE S'EMPRUNTE PAS**

STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA  
 JUN 29 1992  
 LIBRARY / BIBLIOTHÈQUE

## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

- **Profil de dépendance économique, 1990** 2  
 Les profils 1990 de dépendance économique indiquent le niveau de dépendance des Canadiens face aux paiements de transfert.

## DONNÉES DISPONIBLES

Enquête trimestrielle sur les transporteurs routiers de marchandises, premier trimestre de 1992	5
Chargements ferroviaires, période de sept jours se terminant le 14 juin 1992	5
Transport ferroviaire au Canada, 1990	5
Papier-toiture asphalté, mai 1992	6
Production de fromage fondu et de poudre de lait écrémé instantané, mai 1992	6
Enquête sur les cinémas, 1990	6

## NOUVELLES PUBLICATIONS 7

### Profil de dépendance économique 1990

Les Profils de dépendance économique démontrent que les Canadiens ont reçu \$20.40 en paiements de transfert pour chaque \$100 de revenus d'emploi gagnés, et que les Territoires du Nord-Ouest et le Yukon étaient moins dépendants des paiements de transfert fédéraux que ne l'étaient les provinces. Terre-Neuve était la province la plus dépendante des paiements de transfert dans le rapport de dépendance économique (RDE) - le montant en dollars attribuable aux paiements de transfert reçus pour chaque \$100 de revenus d'emploi, et l'Alberta était la moins dépendante des paiements de transfert.

Parmi les régions métropolitaines de recensement (RMR), les déclarants de Victoria ont reçu \$30.20 en paiements de transfert pour \$100 de revenus d'emploi. Les déclarants de Calgary ont reçu \$12.60 en paiements de transfert pour \$100 de revenus d'emploi, ce qui représente la plus basse moyenne pour une RMR.

Au niveau des villes, Mount Carmel, à Terre-Neuve, était la plus dépendante des paiements de transfert, recevant \$68 en paiements de transfert pour chaque \$100 de revenus d'emploi, et Yellowknife, des Territoires du Nord-Ouest, était la moins dépendante; elle recevait \$4 en paiements de transfert pour \$100 de revenus d'emploi.

Ces profils sont un excellent outil pour les personnes voulant analyser des données de dépendance économique à tous les niveaux géographiques, des totaux nationaux aux codes postaux individuels. Pour plus d'informations sur les produits et services variés que vous pouvez acheter, veuillez vous référer à la page 2 du présent *Quotidien* ou encore, communiquez avec le Service à la clientèle de la Division des données régionales et administratives (613-951-9720).



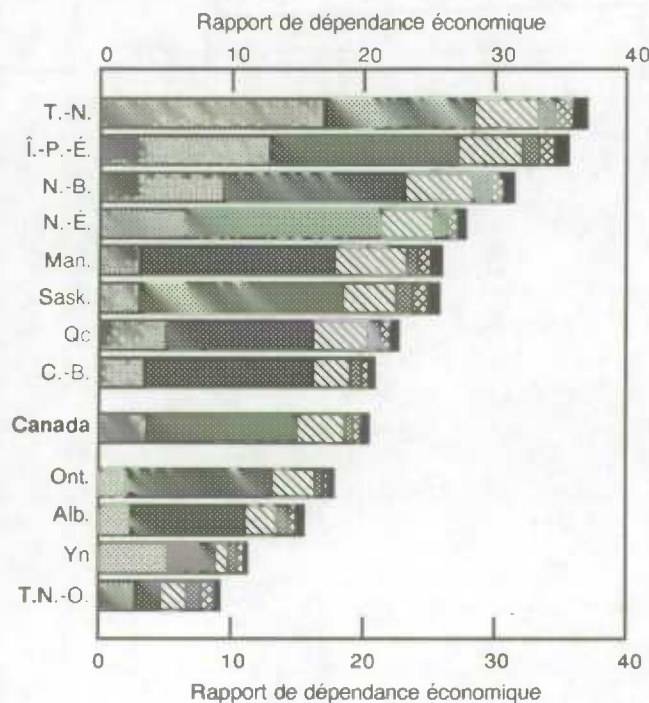
## COMMUNIQUÉ PRINCIPAL

### Profils de dépendance économique 1990

#### Rapports de dépendance économique selon la province

- En moyenne, les Canadiens ont reçu \$20.40 en paiements de transfert pour chaque \$100 de revenus d'emploi gagnés.

#### Rapport de dépendance économique par province, 1990



<sup>1</sup> Pension: Prestation de sécurité de la vieillesse, RPC/RRQ, autres pensions.  
<sup>2</sup> Rev non i./Crédit pro: Revenu non imposable et crédits provinciaux

Source: Profil de dépendance économique, Division des données régionales et administratives, Statistique Canada.

#### Note aux utilisateurs

Le rapport de dépendance économique (RDE) est défini comme étant le montant en dollars attribuable aux paiements de transfert reçus pour chaque \$100 de revenus d'emploi; il indique le niveau de dépendance des Canadiens face aux paiements de transfert. Les paiements de transfert englobent les prestations d'assurance-chômage, les allocations familiales, les crédits pour la taxe fédérale sur les ventes, les crédits pour la taxe sur les produits et services, les crédits d'impôt pour enfants, les pensions de sécurité de la vieillesse, les prestations du Régime de pensions du Canada et du Régime de rentes du Québec, les revenus d'autres régimes de pension, les revenus non imposables et les crédits d'impôt provinciaux. Les revenus non imposables et les crédits d'impôt provinciaux ont été ajoutés à la définition des paiements de transfert en 1990. Les composantes du revenu non imposable sont les indemnités pour accidents du travail, les versements nets de suppléments fédéraux, les prestations d'aide sociale et les revenus non imposables en vertu d'une convention fiscale. Le RDE est calculé en divisant la somme totale des paiements de transfert par le montant total des revenus d'emploi, et en multipliant ce résultat par 100.

- Terre-Neuve dépendait le plus des paiements de transfert; elle recevait \$36.90 en paiements de transfert pour \$100 de revenus d'emploi. Ce rapport élevé était dû en grande partie à la dépendance de cette province envers l'assurance-chômage.
- Les Territoires du Nord-Ouest avaient le plus bas rapport de dépendance économique (RDE); ils recevaient \$9.10 en paiements de transfert pour chaque \$100 de revenus d'emploi. C'était également dans les Territoires du Nord-Ouest que la proportion des prestations de retraite dans le RDE était la plus basse.
- Dans tout le Canada, la Saskatchewan était la province où les prestations de retraite constituaient la plus grande partie du RDE.

#### Rapports de dépendance économique selon les régions métropolitaines de recensement (RMR)

- En 1990, le rapport de dépendance économique (RDE) le plus élevé se situait à Victoria. La composante des prestations de retraite, à elle seule, y était plus grande que le RDE total de chacune des autres RMR. Exception faite de la composante des prestations de retraite, Victoria se classerait parmi les RMR avec le plus bas niveau de dépendance économique au Canada.

- La RMR de Calgary était celle qui avait récolté le moins de revenus provenant des paiements de transfert pour \$100 de revenus d'emploi en 1990.
- Chez les hommes, le RDE le plus élevé se trouvait à Victoria tandis que chez les femmes, le RDE le plus élevé se trouvait à Trois-Rivières.
- Parmi les huit RMR qui avaient la plus forte proportion de prestations d'assurance-chômage dans leur RDE, six étaient situées au Québec: Trois-Rivières, Sherbrooke, Chicoutimi-Jonquière, Montréal, Québec et Ottawa-Hull (partie du Québec). À l'opposé, parmi les huit RMR qui avaient la plus faible proportion de prestations d'assurance-chômage dans leur RDE, six se trouvaient en Ontario: Kitchener, Hamilton, London, Oshawa, Toronto et Ottawa-Hull (partie de l'Ontario).

**Régions métropolitaines de recensement (RMR), selon le rapport de dépendance économique (RDE) 1990**

RMR	RANG	RDE
Victoria	1	30.2
St. Catharines	2	25.3
Trois-Rivières	3	23.8
Sherbrooke	4	23.7
Saint John	5	23.5
Winnipeg	6	23.3
Windsor	7	23.2
St. John's	8	23.1
Chicoutimi-Jonquière	9	23.0
Thunder Bay	10	22.4
Sudbury	11	21.1
<b>CANADA</b>		<b>20.4</b>
Québec	12	20.0
Saskatoon	13	19.9
London	14	19.8
Montréal	15	19.7
Regina	16	19.4
Hamilton	17	19.0
Halifax	18	18.2
Ottawa-Hull (partie de l'Ontario)	19	18.1
Vancouver	20	16.8
Ottawa-Hull (partie du Québec)	21	16.3
Kitchener	22	15.6
Edmonton	23	15.5
Oshawa	24	14.5
Toronto	25	12.9
Calgary	26	12.6

**Rapports de dépendance économique selon les divisions de recensement (DR)**

- Parmi les cinq divisions de recensement (DR) qui étaient les moins dépendantes des paiements de transfert, Fort Smith, Fort McMurray et Stikine étaient les plus dépendantes des prestations d'assurance-chômage. Cependant, York et Peel dépendaient davantage des prestations de retraites. Les cinq divisions de recensement qui dépendaient le moins des paiements de transfert avaient les rapports de dépendance économique suivants:

Fort Smith (T. N.-O.)	6.7
Fort McMurray (Alb.)	7.5
York (Ont.)	8.5
Stikine (C.-B.)	8.6
Peel (Ont.)	9.3

- La proportion de chaque type de paiement de transfert dans le RDE était semblable pour Clarendville, Victoria, Lewisporte et St Anthony; les prestations d'assurance-chômage y représentaient la plus grande proportion du RDE total. Les cinq divisions de recensement qui dépendaient le plus des paiements de transfert avaient les RDE suivants:

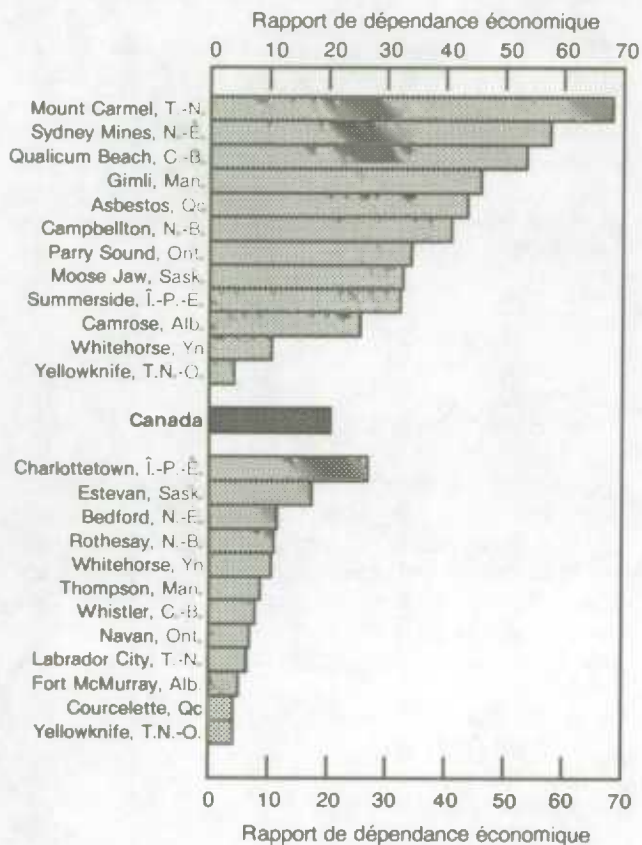
Clarendville (T.-N.)	62.9
Victoria (N.-É.)	63.0
Lewisporte (T.-N.)	65.7
St Anthony (T.-N.)	68.3
Région Inter-Lake (Man.)	145.7

- La DR la plus dépendante au Canada était une exception. La division n° 4619, la région d'Inter-Lake, démontrait une grande dépendance vis-à-vis des revenus non imposables et des crédits d'impôt provinciaux.

**Rapports de dépendance économique selon des villes choisies**

- Mount Carmel, à Terre-Neuve, avait le plus grand rapport de dépendance économique (RDE) des villes choisies (68.0) alors que Labrador City, à Terre-Neuve, avait l'un des plus bas (6.2). La différence entre les RDE de ces deux régions de Terre-Neuve (61.8) était la plus importante de toutes celles enregistrées dans les autres provinces.

**Rapport de dépendance économique pour villes sélectionnées, 1990**



Source: *Profil de dépendance économique, Division des données régionales et administratives, Statistique Canada*

- Les Territoires du Nord-Ouest et le Yukon avaient des RDE plus bas que ceux des provinces; Yellowknife, dans les Territoires du Nord-Ouest, avait un RDE de 4.0 et Whitehorse, au Yukon, avait un RDE de 10.6.
- L'Île-du-Prince-Édouard était la seule province pour laquelle le plus grand et le plus bas RDE étaient plus élevés que celui du Canada de 20.4.

Pour plus d'informations sur les produits et services variés que vous pouvez acheter, veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de la Division des données régionales et administratives (613-951-9720). ■



## DONNÉES DISPONIBLES

### Enquête trimestrielle sur les transporteurs routiers de marchandises – Grandes entreprises

Premier trimestre de 1992

Vous pouvez maintenant vous procurer les résultats du premier trimestre de 1992 de l'Enquête trimestrielle sur les transporteurs routiers de marchandises qui couvre les activités des grandes entreprises de camionnage pour compte d'autrui qui génèrent des recettes d'exploitation annuelles de \$25 millions ou plus.

#### Faits saillants

- Au cours du premier trimestre de 1992, 51 transporteurs, dont les recettes annuelles se chiffrent à \$25 millions ou plus, ont généré des recettes d'exploitation totales de \$759.1 millions. On observe une légère hausse de 0.4% par rapport au trimestre correspondant de l'année précédente, mais une baisse de 4.4% par rapport au premier trimestre de 1990. Au total, 46 transporteurs avaient alors déclaré des recettes d'exploitation de \$793.9 millions.
- Les dépenses d'exploitation totales pour le premier trimestre de 1992 se sont chiffrées à \$770.2 millions, en hausse de 0.5% par rapport au premier trimestre de 1991, mais en baisse de 2.8% par rapport au premier trimestre de 1990. Les traitements et les salaires, le poste le plus élevé, ont représenté 37.2% des dépenses d'exploitation totales, pourcentage relativement stable par rapport aux premiers trimestres de 1990 et de 1991.
- Le ratio des dépenses totales aux recettes totales a été établi à 1.015 pour le premier trimestre de 1992. Il demeure presque inchangé par rapport au ratio de 1.013 enregistré au premier trimestre de 1991. Il s'est cependant quelque peu détérioré par rapport au ratio de 0.998 enregistré au premier trimestre de 1990.

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Robert Larocque (613-951-2486), Division des transports. ■

### Chargements ferroviaires

Période de sept jours se terminant le 14 juin 1992

#### Faits saillants

- Les chargements ferroviaires payants ont totalisé 4.5 millions de tonnes métriques au cours de la période de sept jours se terminant le 14 juin 1992, soit une baisse de 7.7% par rapport à la même période l'an dernier.
- Le trafic rail-route a enregistré une diminution de 6.4% par rapport à la même période l'an dernier. Les chargements des wagons rails-routes ont diminué de 4.7% au cours de la même période.
- Du 1<sup>er</sup> janvier au 14 juin 1992, les chargements de marchandises payantes ont enregistré un gain de 0.6% comparativement au niveau atteint un an plus tôt.

**À noter:** Le trafic rail-route englobe les remorques et les conteneurs des wagons plats. Les données du trafic rail-route sont incluses dans les chargements du trafic. Toutes les données de 1991 et les totaux cumulatifs de 1992 ont été révisés.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Sous-section du transport de surface, Division des transports. ■

### Transport ferroviaire au Canada 1990

Les données préliminaires du Secteur de transport ferroviaire couvrant ses finances, ses opérations et le trafic de ses marchandises sont disponibles.

#### Faits saillants

- Les recettes d'exploitation ont baissé pour une deuxième année consécutive, passant de \$7.4 milliards en 1989 à \$7.1 milliards en 1990. Les recettes ainsi que les dépenses d'exploitation ont baissé de 5.1%, et de ce fait, le ratio d'exploitation est demeuré inchangé à 0.95.

- Le Secteur ferroviaire a exploité 89 000 kilomètres de voies, employé 69,000 personnes, transporté 269 millions de tonnes de marchandises et 29 millions de voyageurs.
- Les données, obtenues du CN et du CP, sur l'origine et la destination des marchandises révèlent que 14% de leurs recettes, prises ensembles, provenaient des mouvements ferroviaires intraprovinciaux, 49% des mouvements interprovinciaux, 35% des mouvements internationaux, et le reste des mouvements de marchandises des É.-U. aux É.-U., en passant par le Canada.

L'édition 1990 de la publication *Le transport ferroviaire au Canada* (52-216, 45 \$) sera disponible en juillet.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh (613-951-2518), Division des transports. ■

### **Papier-toiture asphalté**

Mai 1992

Les livraisons de bardeaux d'asphalte se sont inscrites à 5 354 818 paquets métriques en mai 1992, soit une diminution de 3.6% par rapport à 5 557 432 paquets métriques en mai 1991.

De janvier à mai 1992, les livraisons se sont chiffrées à 15 845 236 paquets métriques, soit une augmentation de 15.6% comparativement à 13 710 255 paquets métriques pour la même période en 1991.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 32 et 122 (séries 27 et 28).**

Le numéro de mai 1992 de *Papier-toiture asphalté* (45-001, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

### **Production de fromage fondu et de poudre de lait écrémé instantané**

Mai 1992

La production de fromage fondu en mai 1992, a été de 6 379 018 kilogrammes, soit une augmentation de 4.1% par rapport au mois précédent et une augmentation de 27.1% comparativement au même mois en 1991 (chiffres révisés). La production totale pour 1992 est de 29 347 285 kilogrammes comparativement à 30 966 166<sup>r</sup> (révisé) kilogrammes pour la même période en 1991.

La production de poudre de lait écrémé instantané a pour sa part été de 406 895 kilogrammes, une diminution de 13.2% par rapport au mois précédent et une augmentation de 10.0% comparativement au même mois en 1991. La production totale pour 1992 est de 1 986 048 kilogrammes comparativement à 1 948 308 kilogrammes pour la même période en 1991.

**Disponible de CANSIM dans la matrice 188 (série 1.10).**

Le numéro de mai 1992 de *Production et stocks de fromage fondu et de poudre de lait écrémé instantané* (32-024, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Peter Zylstra (613-951-3511), Division de l'industrie. ■

### **Enquête sur les cinémas**

1990

Les données préliminaires de l'Enquête annuelle de 1990-1991 sur les cinémas sont maintenant disponibles pour le Canada.

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Michel Durand (613-951-1566), Sous-division de la culture, Division de l'éducation, de la culture et du tourisme. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Le commerce des grains au Canada, 1990-1991.**

**Numéro de catalogue 22-201**

(Canada: 39 \$; États-Unis: 47 \$ US;  
autres pays: 55 \$ US)

**Industries du cuir et des produits connexes, 1989.**

**Numéro de catalogue 33-251**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US;  
autres pays: 49 \$ US)

**Statistique du téléphone, avril 1992.**

**Numéro de catalogue 56-002**

(Canada: 8,30 \$/83 \$; États-Unis: 10 \$ US/100 \$ US;  
autres pays: 11,60 \$ US/116 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

**Le  
Quotidien**

### Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Catalogue 11-001F. Prix: Canada: 120 \$ par année; États-Unis: 144 \$ US par année;  
autres pays: 168 \$ US par année.

Publié par la Division des communications  
Statistique Canada  
Immeuble R.H. Coats, 10<sup>e</sup> étage K, Ottawa, K1A 0T6.

Rédacteur en chef: Greg Thomson (613-951-1116)  
Rédacteur: Jacques Lefebvre (613-951-1187)

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, des Sciences et de la Technologie, 1992. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada, K1A 0T6.



# LE RECUEIL STATISTIQUE DES ÉTUDES DE MARCHÉ 1991



**Pour  
partir du  
bon pied !**

Des séances de remue-méninges jaillissent d'excellentes idées de commercialisation. Mais lesquelles choisir ? Le **Recueil statistique des études de marché 1991** peut vous faciliter les choix avant que vous n'engagiez plus de temps et de ressources à l'élaboration de votre stratégie.

Ce recueil statistique est le plus exhaustif qui soit sur les consommateurs canadiens et les entreprises qui les servent. Il vous aide à définir et situer vos marchés cibles.

## ***Vous cherchez . . .***

. . . des profils socio-économiques et démographiques de 45 régions urbaines ?

. . . des données sur les recettes et les dépenses de détaillants et de petites entreprises ?

Le **Recueil** contient tout cela . . . et plus encore :

- dépenses personnelles
- taille et composition des ménages
- traitements et salaires
- investissements par secteur d'activité économique
- population active par secteur d'activité
- prix de l'industrie et de la consommation

Si c'est l'un de nos succès depuis 1977, c'est parce qu'il vous renseigne en long et en large sur le marché. Pour économiser temps et argent, vous ne sauriez vous en passer.

Le **Recueil statistique des études de marché 1991** (n° 63-224 au catalogue) coûte 94 \$ (TPS de 7 % en sus) au Canada, 113 \$ US aux États-Unis et 132 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, veuillez écrire à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 ou communiquer avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste figurant dans la présente publication).

Pour un service plus rapide, commandez par télécopieur au 1-613-951-1584. Ou composez sans frais le 1-800-267-6677 et utilisez votre carte VISA ou MasterCard.



# Le Quotidien

Statistique Canada

Le mardi 30 juin 1992

NOT FOR LOAN  
NE S'EMPRUNTE PAS

Pour être diffusé à 8 h 30 Tr.a.e.

STATISTICS CANADA STATISTIQUE CANADA

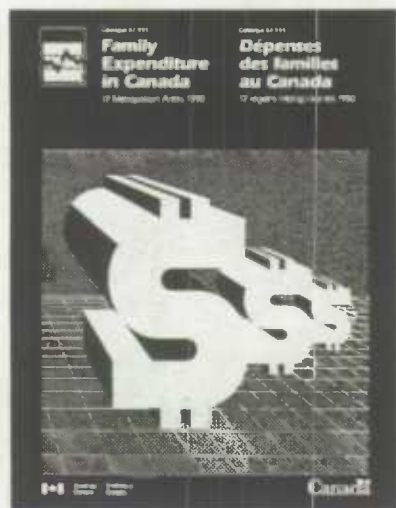
JUN 30 1992

LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

- **Produit intérieur brut réel au coût des facteurs par industrie, avril 1992** 3  
 Le Produit intérieur brut au coût des facteurs augmente de 0.1% en avril et fait suite à une hausse de 0.4% en mars.
- **Permis de bâtir, avril 1992** 7  
 La valeur préliminaire des permis de bâtir émis au Canada s'est établie à \$2.015 millions en avril, ce qui représente une diminution de 14.6% par rapport aux \$2.358 millions du mois de mars.

(suite des principaux communiqués à la page 2)



### Dépenses des familles au Canada - 17 régions métropolitaines 1990

La publication *Dépenses des familles au Canada - 17 régions métropolitaines, 1990* (62-555, 42 \$), est maintenant disponible. L'édition précédente de cette série portait sur les dépenses de 1986. Les résultats publiés sont basés sur environ 4,900 ménages ayant répondu à l'Enquête sur les dépenses des familles en 1990.

Cette nouvelle parution offre une intéressante variété de tableaux autant qu'une analyse du genre de dépenses effectuées par différents groupes de ménages vivant dans les 17 régions métropolitaines majeures à travers le Canada.

De plus, on y présente des analyses et des articles sur des sujets spéciaux qui intéresseront sûrement les analystes et ceux qui réalisent des études de marché. Parmi les sujets traités, on retrouve l'analyse des dépenses reliées aux personnes âgées, aux investissements sur le logement, à la garde des enfants, aux transports public et privé, à l'utilisation des automobiles et camions, aux animaux favoris et à la détente et aux sports.

La publication *Dépenses des familles au Canada - 17 régions métropolitaines, 1990* (62-555, 42 \$), est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour obtenir de plus amples informations sur la publication ou d'autres produits provenant de l'Enquête sur les dépenses des familles, communiquez avec Réjean Lasnier (613-951-4643 télécopieur 613-951-0562).



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS – fin

---

- **Estimations provisoires de la superficie des principales grandes cultures au Canada, 1992** 9  
Les producteurs ont augmenté leur culture de blé de printemps (sauf durum) (+3%), avoine (+31%) et ils ont réduit leurs superficies de blé durum (-24%), maïs-grain (-2%), orge (-10%) et jachère (-6%).
  - **Pétrole brut et gaz naturel, février 1992** 11  
La production de pétrole brut et d'hydrocarbures équivalents a augmenté de 0.7% par rapport au mois de février 1991.
- 

## DONNÉES DISPONIBLES

---

Enquête sociale générale, fichier de microdonnées à grande diffusion: la santé, cycle 6, 1991	12
Transport maritime intérieur et international, quatrième trimestre de 1991	12
Ciment, mai 1992	13
Panneaux isolants rigides, mai 1992	13
Énergie électrique, avril 1992	13

---

## NOUVELLES PUBLICATIONS

---

14

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS: juillet 1992

---

15

---

## PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

### Produit intérieur brut réel au coût des facteurs par industrie

(Données désaisonnalisées)  
Avril 1992

#### Revue mensuelle

Le Produit intérieur brut au coût des facteurs augmente de 0.1% en avril et fait suite à une hausse de 0.4% en mars. La production en avril est de 0.4% supérieure à la production moyenne des trois premiers mois de l'année. La croissance de la production de biens n'atteint que 0.2% suite à une croissance de 0.6% en mars. La production de services progresse de 0.1% et fait suite à un gain de 0.2% lors de chacun des trois mois précédents.

#### Industries productrices de biens

La progression de 0.2% de la production de biens entraîne celle-ci à un niveau de 0.7% supérieur à il y a un an. Les progrès réalisés dans les mines, les services publics et la fabrication sont partiellement annulés par une baisse dans la construction. L'exploitation forestière diminue pour un troisième mois consécutif. De faibles baisses dans l'agriculture et les pêcheries contribuent à la faiblesse du secteur.

La production minière augmente et fait suite à une baisse de 0.6% en mars. Le pétrole brut et le gaz naturel, en hausse de 1.9%, sont responsables de la majeure partie du gain en termes monétaires alors que les producteurs réagissent à des conditions de marché favorables dans l'est des États-Unis. L'activité de forage associée à l'exploration reliée au pétrole et au gaz s'accroît de 2.3%.

La production des services publics progresse de 0.7% et fait suite à une légère baisse en mars. Suite aux températures moyennes sous la normale en avril, la demande résidentielle entraîne la distribution de gaz naturel à un gain de 4.6%. Les progrès réalisés dans la production d'énergie électrique contribuent également à la croissance.

La construction baisse de 0.3% et fait suite à un gain de 1.7% en mars. Une activité moindre reliée aux projets industriels est principalement responsable de la baisse de 2.4% dans la construction non résidentielle. Une diminution dans les travaux de génie contribue à la faiblesse de l'industrie. Ces pertes sont partiellement compensées par la

construction résidentielle où une production accrue de maisons unifamiliales est à l'origine d'un gain de 1.6%.

La production manufacturière s'accroît de 0.1% en avril et fait suite à une hausse de 0.8% en mars, pour atteindre un niveau de 0.6% supérieur au premier trimestre de 1992. Douze des 21 principaux groupes industriels enregistrent une production accrue, comparativement à 13 en mars. Les gains sont répartis de façon relativement uniforme parmi ces douze groupes. Les producteurs de métaux de première transformation, d'habillement et de produits électriques et électroniques sont à l'origine des deux tiers des pertes en termes monétaires.

Les papiers et produits connexes sont en hausse de 1.0% alors que les producteurs de pâtes et papier haussent leur production de 1.8%. La production de boissons s'accroît de 3.2% alors que les distillateurs augmentent leur production au niveau de janvier 1992. L'imprimerie, l'édition, et industries connexes progressent de 1.2% et font suite à plusieurs baisses mensuelles. Ailleurs, la production de machines (+2.3%), de matériel de transport (+0.5%), de produits raffinés du pétrole et du charbon (+2.9%), et de plastiques (+2.3%) sont à la hausse par suite de l'élargissement des marchés à l'exportation ces derniers mois.

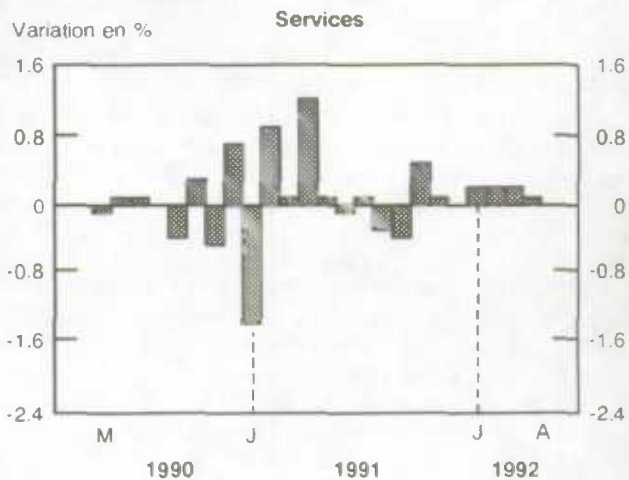
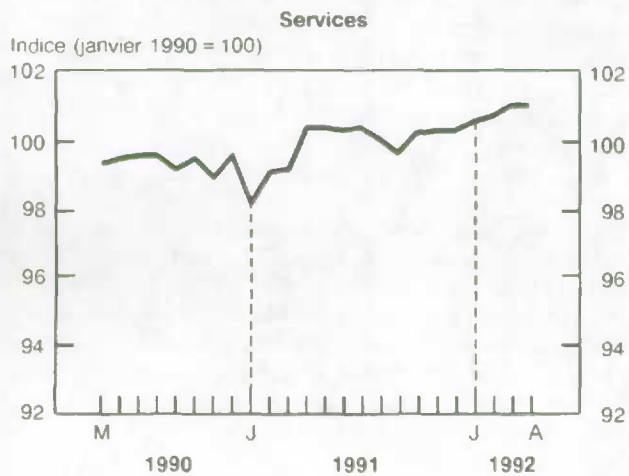
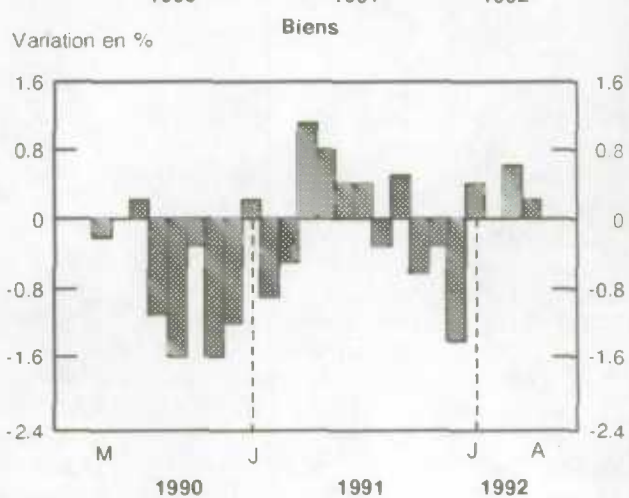
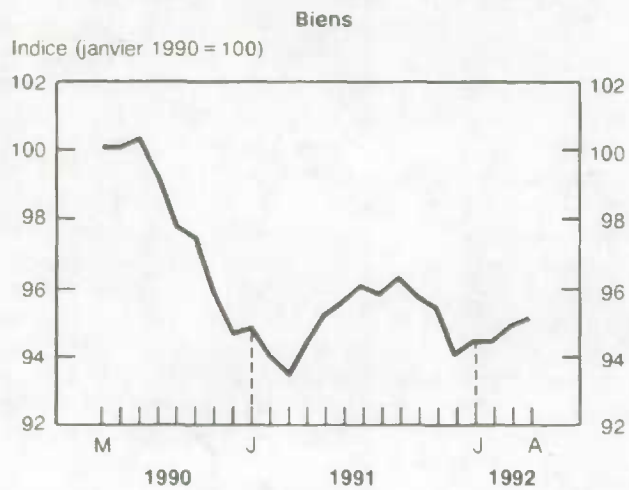
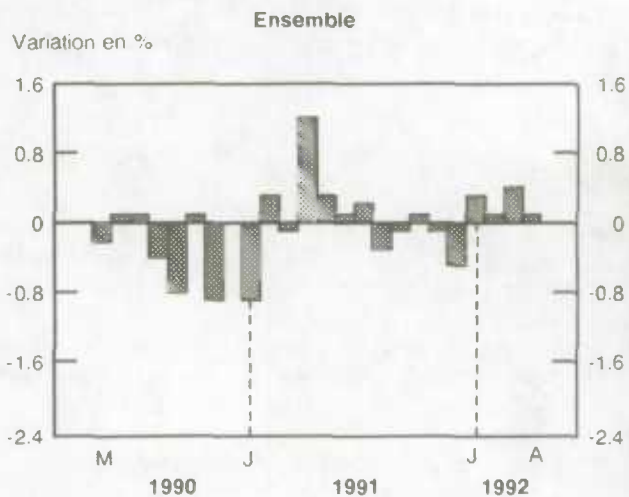
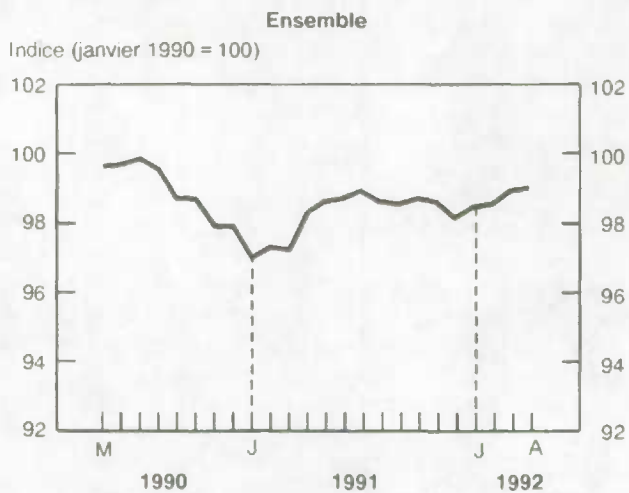
La production des métaux de première transformation s'effondre de 2.6% pour atteindre à peu près le même niveau qu'il y a un an. Cette chute survient après un gain de 5.1% en mars. Les producteurs de tubes et tuyaux d'acier et de produits sidérurgiques sont à l'origine d'environ 75% de la baisse en termes monétaires. La production de l'habillement diminue de 2.9% et fait suite à une légère croissance en mars. La production de produits électriques et électroniques est à la baisse de 0.7%, et est en grande partie attribuable aux fabricants d'ordinateurs et autres machines de bureau.

#### Industries productrices de services

Le gain de 0.1% dans les services entraîne la production à un niveau de 0.7% supérieur à il y a un an. Les communications, le commerce de détail, les transports et l'entreposage, et les finances, assurances et affaires immobilières sont toutes à la hausse. Le commerce de gros, les services socio-culturels, commerciaux et personnels, et les services au sein du secteur non commercial annulent partiellement ces gains.

**Produit intérieur brut**

Données désaisonnalisées aux prix de 1986





Les communications progressent de 1.1% alors que le volume d'appels interurbains est à l'origine d'un gain de 0.8% chez les entreprises de télécommunications. Une activité postale plus élevée est partiellement annulée par une légère baisse de la diffusion.

Le commerce de détail est à la hausse de 0.5% et fait suite à une baisse de 1.1% en mars. Les grands magasins et les concessionnaires de véhicules automobiles sont à l'origine de la plus grande partie de ce gain. Quatorze des 18 groupes de commerce de détail enregistrent des ventes plus élevées, comparativement à 3 en mars.

Le transport et l'entreposage augmente de 0.6% pour un deuxième mois de suite. Le transport aérien (+7.5%), et le camionnage (+3.1%) sont à l'origine de la plupart des gains. Le transport ferroviaire baisse de 1.5% alors que diminuent les chargements de blé et de potasse. Les services de pipelines sont à la hausse de 2.8% alors que le débit de gaz naturel continue de s'accroître depuis l'ouverture de la ligne de transmission Iroquois. Les silos à céréales et le transport par eau enregistrent une production moindre alors que l'activité est perturbée par des interruptions dans les livraisons.

Les finances, assurances et affaires immobilières progressent de 0.1%. Les fiducies, autres compagnies de finances et affaires immobilières diminuent de 0.4% et fait suite à une croissance moyenne de 1.4% durant les trois mois précédents. Une activité moindre des compagnies de finance et des courtiers en valeurs mobilières est partiellement compensée par les agents immobiliers. Les banques et caisses d'épargne et de crédit contribuent également à la faiblesse de l'industrie. Les

redevances sont à la hausse de 1.9%, et résultent d'une plus forte production de mazout et de gaz naturel.

Le commerce de gros diminue de 0.5% et fait suite à une hausse de 1.2% en mars. Sept des 11 groupes de commerce enregistrent des ventes moindres. Les gains des grossistes en alimentation, tabac et produits pharmaceutiques sont partiellement annulés par des pertes observées en premier lieu chez les grossistes en céréales et machines et équipements.

Les services socio-culturels, commerciaux et personnels demeurent inchangés. Les pertes dans les services aux entreprises, à la baisse de 0.9%, sont annulées par un ensemble de gains généralisés, dont la hausse de 0.7% de l'hébergement et la restauration.

La production du secteur non commercial diminue de 0.2%. L'administration publique est à la baisse de même que les services communautaires et personnels alors que des conflits de travail perturbent la production dans les domaines de la santé et de l'éducation.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 4670 à 4674.**

Veillez commander le numéro d'avril 1992 de la publication *Produit intérieur brut par industrie* (15-001, 12.70 \$/127 \$) qui doit paraître en juillet.

Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec Michel Girard (613-951-9145), Division des mesures et de l'analyse des industries. □

**Produit intérieur réel au coût des facteurs par industrie aux prix de 1986 par mois**

(Données désaisonnalisées aux taux annuels)

(Millions de \$)

	1991	1992			
	Avril	Janvier	Février	Mars	Avril
<b>Ensemble</b>	<b>502,450.0</b>	<b>502,900.1</b>	<b>503,552.5</b>	<b>505,350.8</b>	<b>505,875.1</b>
<b>Secteur entreprises:</b>	<b>411,156.1</b>	<b>411,407.3</b>	<b>411,952.9</b>	<b>413,769.2</b>	<b>414,474.7</b>
<b>Biens:</b>	<b>166,543.8</b>	<b>166,511.4</b>	<b>166,457.5</b>	<b>167,464.3</b>	<b>167,754.7</b>
Agriculture	11,454.5	11,552.4	11,468.4	11,436.0	11,420.4
Pêche et piégeage	901.6	824.4	828.0	830.4	814.8
Exploitation forestière	2,618.0	2,578.8	2,565.6	2,476.8	2,469.6
Industries minières	19,558.0	19,392.0	19,998.0	19,881.6	20,107.2
Industries manufacturières	84,754.4	83,728.2	83,561.5	84,250.3	84,343.9
Construction	31,162.8	31,976.4	31,514.4	32,047.2	31,947.6
Autres industries de services publics	16,094.5	16,459.2	16,521.6	16,542.0	16,651.2
<b>Services:</b>	<b>244,612.3</b>	<b>244,895.9</b>	<b>245,495.4</b>	<b>246,304.9</b>	<b>246,720.0</b>
Transports et entreposage	22,029.1	21,985.2	21,822.0	21,961.6	22,083.2
Communications	19,431.9	19,562.4	19,582.8	19,759.2	19,974.0
Commerce de gros	26,265.6	27,278.4	27,145.2	27,463.2	27,339.6
Commerce de détail	29,499.1	29,595.6	29,660.4	29,346.0	29,492.4
Finances, assurances et affaires immobilières	84,156.5	86,266.8	87,225.6	87,626.4	87,709.2
Services socio-culturels, commerciaux et personnels	63,230.1	60,207.5	60,059.4	60,148.5	60,121.6
<b>Secteur non commercial:</b>	<b>91,293.9</b>	<b>91,492.8</b>	<b>91,599.6</b>	<b>91,581.6</b>	<b>91,400.4</b>
<b>Biens:</b>	<b>949.1</b>	<b>904.8</b>	<b>910.8</b>	<b>901.2</b>	<b>916.8</b>
<b>Services:</b>	<b>90,344.8</b>	<b>90,588.0</b>	<b>90,688.8</b>	<b>90,680.4</b>	<b>90,483.6</b>
Administrations publiques	33,794.4	34,140.0	34,165.2	34,116.0	34,033.2
Services socio-culturels et personnels	53,200.3	53,302.8	53,341.2	53,409.6	53,229.6
Autres services	3,350.1	3,145.2	3,182.4	3,154.8	3,220.8
<b>Autre agregations:</b>					
Industries de biens	167,492.9	167,416.2	167,368.3	168,365.5	168,671.5
Industries de services	334,957.1	335,483.9	336,184.2	336,985.3	337,203.6
Production industrielle	121,356.0	120,484.2	120,991.9	121,575.1	122,019.1
Manufacturiers de biens non durables	40,093.3	39,737.6	39,588.9	39,568.5	39,839.1
Manufacturiers de biens durables	44,661.1	43,990.6	43,972.6	44,681.8	44,504.8

## Permis de bâtir

(Données désaisonnalisées)  
Avril 1992

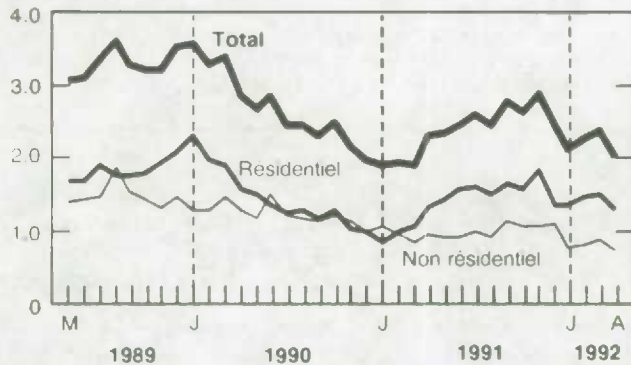
### Sommaire

La valeur préliminaire des permis de bâtir émis au Canada s'est établie à \$2,015 millions en avril, ce qui représente une diminution de 14.6% par rapport aux \$2,358 millions du mois de mars. Cette diminution, principalement attribuable aux régions des Prairies (-29.0%) et de l'Ontario (-25.1%), est la deuxième en importance depuis le mois de mai 1983. Les secteurs résidentiel et non résidentiel sont tous deux responsables de cette baisse.

### Valeur des permis de bâtir émis au Canada

Désaisonnalisée

\$ milliards



Note: Données révisées pour mars, données préliminaires pour avril.

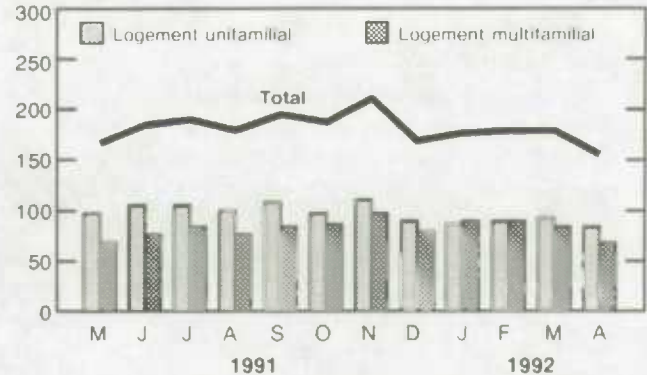
### Secteur résidentiel

- Après trois mois d'augmentation, la valeur préliminaire des permis résidentiels a diminué de 13.2% en avril pour se situer à \$1,289 millions, comparativement à \$1,486 millions en mars.
- Des baisses ont été enregistrées dans les deux secteurs de la construction résidentielle en avril. La valeur des permis de bâtir a chuté de 21.2% dans le secteur du logement multifamilial pour se fixer à \$374 millions et de 9.5% dans le secteur du logement unifamilial pour s'établir à \$915 millions.

### Unités de logements autorisées au Canada

Désaisonnalisées à un taux annuel

'000 unités



Note: Données révisées pour mars, données préliminaires pour avril.

- Les régions de l'Atlantique (+21.9%) et du Québec (+12.1%) ont rapporté les seules augmentations de la valeur des permis résidentiels en avril. La plus importante diminution, enregistrée en Ontario (-26.2%), était attribuable aux deux types de logement, soit multiples (-38.3%) et simples (-18.9%).
- Le nombre préliminaire de logements autorisés en avril a diminué de 14.3% pour se situer à 153,000 unités à un taux annuel. Le nombre d'unités était à la baisse dans les secteurs du logement multifamilial (-18.3% pour se fixer à 70,000 unités) et unifamilial (-10.6% pour s'établir à 83,000 unités).

### Estimation anticipée du secteur résidentiel pour mai 1992

- La valeur anticipée des permis de bâtir résidentiels émis au Canada en mai se chiffrait à \$1,467 millions, ce qui représente une augmentation de 12.8% par rapport à la valeur révisée<sup>1</sup> des permis du mois d'avril (\$1,300 millions).

<sup>1</sup> L'ajout de données relatives à l'estimation anticipée du mois de mai entraîne la révision des chiffres désaisonnalisés des mois précédents, dont ceux du mois d'avril.

- Le nombre anticipé de logements autorisés en mai s'est fixé à 175.000 unités à un taux annuel, ce qui représente une augmentation de 14.0% par rapport au niveau révisé de 154.000 unités en avril.

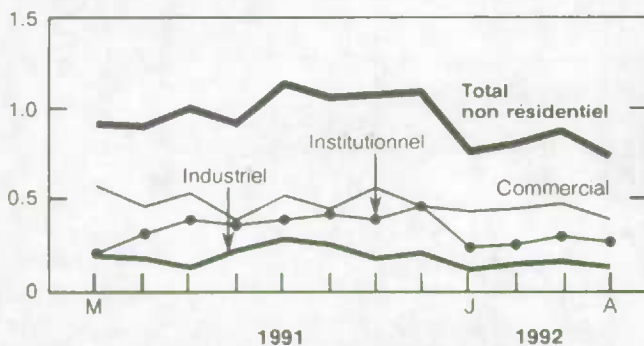
### Secteur non résidentiel

- La valeur préliminaire des permis non résidentiels s'est établie à son plus bas niveau depuis janvier 1986 se fixant à \$726 millions en avril, une diminution de 16.8% par rapport aux \$872 millions de mars.
- Contrairement à la tendance des deux derniers mois, les trois composantes du secteur non résidentiel ont rapporté des baisses de la valeur des permis de bâtir. La valeur des permis a ainsi chuté de 20.7% dans le secteur industriel (\$113 millions), de 18.5% dans le secteur commercial (\$366 millions) et de 12.3% dans le secteur institutionnel (\$247 millions).
- Les régions de l'Atlantique (+38.6%) et de la Colombie-Britannique (+9.7%) ont été les seules à rapporter des hausses de la valeur des permis non résidentiels en avril. La région des Prairies (-45.2%) a enregistré la plus importante diminution, suivie de l'Ontario (-22.8%).

### Valeur des permis non résidentiels émis au Canada

Désaisonnalisée

\$ milliards

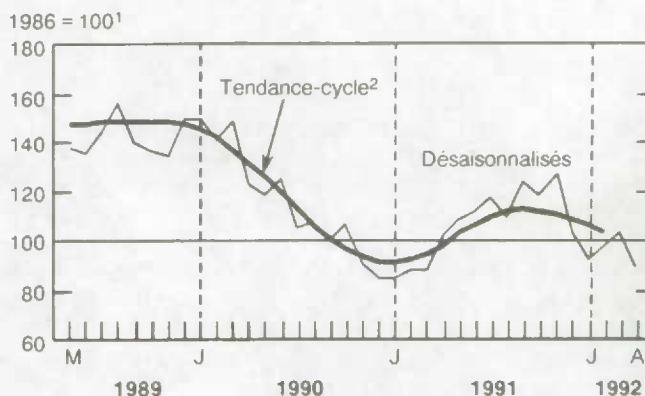


Note: Données révisées pour mars, données préliminaires pour avril.

### Tendance à court terme

- La tendance à court terme (à l'exception des projets d'ingénierie) s'est fixée à 102.9 en février, ce qui représente une baisse de 2.3% par rapport

### Indices des permis de bâtir



<sup>1</sup> Cette série est dégonflée à l'aide de l'indice des prix des intrants dans le secteur de la construction, soit le coût du matériel et de la main-d'oeuvre.

<sup>2</sup> La tendance-cycle exprime la valeur désaisonnalisée des permis de bâtir, nette de toutes variations irrégulières qui peuvent masquer la tendance à court terme. Afin de minimiser le nombre de faux signaux dans l'activité de la construction, la tendance-cycle est publiée avec deux mois de retard.

au niveau de 105.3 du mois de janvier. Après avoir atteint son niveau le plus élevé de 1991 avec 112.3 en septembre 1991, la tendance à court terme a constamment diminué par la suite.

- La tendance à court terme du mois de février était à la baisse dans les deux secteurs de la construction, soit non résidentiel (-3.3% pour un niveau de 89.5) et résidentiel (-1.6% pour un niveau de 112.8).

Disponible de CANSIM dans les matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 16 à 22), 129, 137, 443, 989 à 992, 994, 995 et 4073.

Le numéro du mois d'avril 1992 de *Permis de bâtir* (64-001, 22,10 \$/221 \$) paraîtra vers la deuxième semaine de juillet.

Pour de plus amples renseignements sur les statistiques, communiquez avec Monique Lavigne (613-951-2583). En ce qui concerne l'analyse, communiquez avec Paul Gratton (613-951-2025), Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital. ■

## Estimations provisoires de la superficie des principales grandes cultures au Canada

1992

### Faits saillants

Les producteurs ont augmenté leur culture de blé de printemps (sauf durum) (+3%), avoine (+31%) et ils ont réduit leurs superficies de blé durum (-24%), maïs-grain (-2%), orge (-10%) et jachère (-6%).

### Blé

La superficie totale de blé au Canada est légèrement inférieure à celle de l'an passé soit 34.9 millions d'acres. La superficieensemencée de blé de printemps a augmenté de 3% pour s'établir à 30.4 millions d'acres. La superficie de blé durum a diminué de 24% par rapport à l'an passé pour s'établir à 3.8 millions.

### Céréales secondaires

La superficie totale de toutes les céréales secondaires est inférieure de 2% à l'an passé. La production d'avoine a connu une augmentation de près d'un million d'acres, soit une hausse de 31% pour l'année 1992. Cette augmentation peut-être expliquée partiellement par les prix haussiers en début d'année. La superficie d'orge est en baisse de 10% soit une diminution d'un million d'acres, tandis que celle du maïs-grain est en baisse de 2% à 2.6 millions d'acres.

### Graines oléagineuses

La superficie totaleensemencée en oléagineux au Canada en 1992 est de 10 millions d'acres, soit une diminution de 4%. La superficie en canola est similaire à celle de l'an passé, soit 7.7 millions d'acres. Dans l'Est, le soya a augmenté de 8% dû principalement aux conditions climatiques qui ont nuit à l'ensemencement du maïs-grain. Les superficies de lin ont baissé de 37% par rapport à l'an dernier. La culture du lin suscite peu d'intérêt en raison de l'abondance des stocks et du bas niveau des prix.

### Note aux utilisateurs

La présente publication renferme les estimations des superficiesensemencées pour les principales grandes cultures canadiennes en 1992, y compris les données sur les superficies du Recensement de 1991 et les révisions de la production de 1991. Les estimations de 1992 sont fondées sur les résultats provisoires de l'Enquête nationale sur les fermes de juin 1992. Les révisions pour les superficies, rendements, productions et stocks des grandes cultures pour les années 1987 à 1990 seront diffusées le 28 août 1992 et les révisions sur les superficies, rendements, productions et stocks des cultures spécialisées dans les Prairies seront publiées le 27 novembre 1992.

### Cultures spécialisées

La superficie des cultures spécialisées dans l'Ouest canadien a augmenté de 8% pour s'établir à 1.4 million d'acres. La superficie en lentilles est passée à 685 milliers d'acres, soit une augmentation de 16%. La superficie de pois secs a connu une hausse de 36% pour atteindre 665 milliers d'acres. Les superficies de graines de moutarde sont à la hausse de 6%, alors que les superficies de graines de tournesol et des alpistes des canaries sont respectivement à la baisse de 10% et 1%.

### Jachère

Les agriculteurs de l'Ouest ont laissé 6% de terre de moins en jachère cette année, pour atteindre une superficie de 18 millions d'acres.

### Nouvelle diffusion - Estimation de juillet de la production

L'unité de rapport sur les cultures diffusera une publication spéciale pour 1992 seulement sur les estimations de production. Elle sera disponible sur demande par télécopieur seulement. Cette diffusion spéciale qui sera disponible le 21 août à compter de 8 h 30 contiendra les estimations de production au 31 juillet 1992 pour les blés, l'avoine et l'orge.

La publication *Série de rapports sur les grandes cultures, n° 4: Estimations provisoires de la superficie des principales grandes cultures au Canada* (22-002, 12 \$/80 \$) est maintenant disponible. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec la Division de l'agriculture (613-951-8717, télécopieur 613-951-3868). □

**Estimations provisoires de la superficie des cultures et des jachères - Canada, 1992, en comparaison des superficies ensemencées de 1991 (métrique)**

Province et culture	Superficie ensemencée en 1992 hectares	%	Superficie ensemencée en 1991 hectares	Superficie recoltée en 1991 hectares	Rendement 1991 kg/ha	Production en 1991 tonnes métriques
<b>Canada</b>						
<b>Blé d'hiver</b>						
Ensemencée à l'automne	350,800	121.0	290,000			
Superficie restante en juin	336,400	140.6	239,278	235,657	3,210	756,400
Blé de printemps	12,288,300	103.0	11,932,479	11,932,479	2,230	26,603,700
Blé durum	1,521,600	76.4	1,991,500	1,991,500	2,300	4,585,800
Tout blé	14,160,700	99.6	14,213,979	14,159,636	2,260	31,945,900
Avoine	1,620,100	131.4	1,232,971	841,700	2,130	1,793,400
Orge	4,080,900	90.2	4,524,448	4,217,200	2,750	11,618,100
<b>Seigle d'automne</b>						
Ensemencée à l'automne	186,500	72.0	258,990			
Superficie restante en juin	162,800	72.6	224,104	162,490	1,890	306,400
Seigle de printemps	34,400	117.7	29,226	16,200	1,720	27,900
Tout seigle	220,900	76.6	288,216	178,690	3,610	334,300
Céréales mélangées	286,500	68.6	417,390	245,695	2,510	617,600
Lin	313,600	62.8	499,013	499,013	1,270	635,000
Canola	3,125,100	99.5	3,140,525	3,140,525	1,320	4,144,800
Mais-grain	1,081,600	97.9	1,104,804	1,104,804	6,710	7,417,400
Sarrasin	24,600	112.8	21,805	21,805	1,070	23,300
Pois, secs	269,100	135.6	198,413	198,413	2,060	409,700
Soya	643,200	107.6	597,877	597,877	2,440	1,459,900
Haricots, secs, blancs	47,300	77.2	61,234	...	...	...
Lentilles	277,100	116.3	238,170	238,170	1,440	342,800
Graine de moutarde	119,400	105.8	112,877	112,877	1,070	121,100
Graine de tournesol	72,800	90.0	80,897	80,897	1,640	132,500
Alpistes des canaries	94,300	99.1	95,166	95,166	1,050	100,300
Foin cultivé <sup>1</sup>	6,332,300	105.0	6,029,261	...	...	...
Mais fourrager	201,700	104.0	193,902	193,902	28.60	5,540,700
Betteraves à sucre	22,600	90.7	24,905	24,905	43.570	1,085,000
Jachères	7,377,400	94.1	7,838,699	...	...	...

<sup>1</sup> La superficie totale de foin cultivé inclut la superficie pour semences fourragères. Le rendement moyen et la production de 1991 sont disponibles sur demande.

... N'ayant pas lieu de figurer.

## Pétrole brut et gaz naturel

Février 1992

### Faits saillants

- Les estimations préliminaires indiquent que la production de pétrole brut et d'hydrocarbures équivalents en février a atteint 7.8 millions de mètres cubes, soit une hausse de 0.7% par rapport au mois de février 1991. Les données cumulatives pour les deux premiers mois de 1992 montrent une production de 16.3 millions de mètres cubes, soit une augmentation de 1.4% en regard de la période correspondante.
- Les importations de pétrole brut avec 2.2 millions de mètres cubes ont diminué de 12.0% par rapport au mois de février 1991. Incluant cette baisse, les chiffres cumulatifs pour les importations sont de 4.7 millions de mètres cubes, soit une hausse de 4.1%. Les exportations avec 3.9 millions de mètres cubes représentent une baisse de 3.7% en février 1992. Sur la base annuelle, les exportations cumulatives à 8.1 millions de mètres cubes sont à la hausse de 1.3%.

- La production de gaz naturel marchand, à 9.6 milliards de mètres cubes, a enregistré une hausse de 15.5%, comparativement au mois de février 1991. La production cumulative pour l'année 1992 à 19.5 milliards de mètres cubes est plus haute de 6.5% sur la période précédente.
- Les exportations de gaz, à 4.5 milliards de mètres cubes, ont augmenté de 25.5% sur février 1991. Les exportations cumulatives sont de 8.9 milliards de mètres cubes, soit une hausse de 14.1%.

### Disponible de CANSIM dans les matrices 127 et 128.

Le numéro de février 1992 de *Production de pétrole brut et de gaz naturel* (26-006, \$10/\$100) sera disponible au cours de la première semaine de juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Gérard O'Connor (613-951-3562), Section l'énergie, Division de l'industrie.

## Pétrole brut et gaz naturel

	Février 1992	Variation en % depuis février 1991	Janvier- février 1992	Variation en % depuis janvier- février 1991
milliers de mètres cubes				
<b>Pétrole brut</b>				
Production	7 813.5	0.7	16 340.1	1.4
Exportations	3 863.0	-3.7	8 070.8	1.3
Importations	2 225.1	-12.0	4 746.7	4.1
Aux raffineries	6 325.9	-3.1	13 320.2	2.8
millions de mètres cubes				
<b>Gaz naturel</b>				
Production de gaz	9 578.9	15.5	19 535.3	6.5
Exportations	4 499.5	25.5	8 910.4	14.1
Ventes	6 255.6	6.1	13 057.1	-0.7

## DONNÉES DISPONIBLES

### Enquête sociale générale, fichier de microdonnées à grande diffusion: la santé, cycle 6

1991

La collecte des données de l'Enquête sociale générale sur la santé a été effectuée sur une base mensuelle pendant un an, soit de janvier à décembre 1991. Pour le cycle 6, on a ajouté à l'échantillon ordinaire de l'ESG, choisi par composition aléatoire de numéros de téléphone, un échantillon de personnes âgées de 65 ans et plus. À l'échelle nationale, 11,924 personnes ont été interviewées et ont répondu au questionnaire, ce qui correspond à un taux de réponse de 80%.

Le sixième cycle a fourni différentes mesures de l'état de santé, de l'utilisation des soins de santé et des facteurs de risque liés aux habitudes de vie. Ce cycle portait plus précisément sur l'état de santé perçu, l'incapacité à court et à long terme, les consultations des professionnels de la santé, la consommation d'alcool, l'usage du tabac, l'activité physique, le sommeil, le poids et la taille, la satisfaction à l'égard de sa propre santé, les mesures de la santé émotive et de la santé au travail, et les avantages sociaux, les prestations de sécurité de la vieillesse et le revenu d'invalidité.

La thématique principale du cycle 6 reprend essentiellement la thématique du cycle 1 (ESG 1985). Puisqu'on retrouvait également une bonne partie de cette thématique dans l'Enquête canadienne sur la santé de 1978-1979, ces trois enquêtes permettent de mesurer les changements temporels au niveau de l'état de santé.

Le fichier de microdonnées de l'ESG de 1991 est maintenant disponible à partir du support de données choisi par l'acheteur. Ce fichier est accompagné d'un guide détaillé destiné à l'utilisateur des données au coût de \$750. Ce fichier sert à des fins statistiques seulement et a fait l'objet d'une révision méticuleuse afin d'assurer qu'il ne contient aucun renseignement permettant d'identifier des personnes, des familles ou des ménages en particulier.

Pour obtenir plus de renseignements ou pour se procurer un exemplaire du fichier, communiquez avec le Projet de l'Enquête sociale générale de la Division des statistiques sociales, du logement et des familles (613-951-4995). ■

### Transport maritime intérieur et international

Quatrième trimestre de 1991 (Chiffres préliminaires)

L'activité portuaire au Canada montre un certain dynamisme au quatrième trimestre de 1991 avec une manutention totale de 96.3 millions de tonnes, soit 2.7% de plus que pour la même période de 1990. Il s'agit du deuxième trimestre consécutif où le tonnage total manutentionné pour l'ensemble des ports canadiens augmente comparativement à la même période de l'année précédente. De tout le fret transporté à travers le système portuaire canadien au quatrième trimestre de 1991, 64.3 millions de tonnes représentaient le transport maritime international. Les augmentations observées aux troisième et quatrième trimestres de 1991 n'ont pas compensé entièrement la baisse du tonnage manutentionné au cours de la première moitié de l'année. De ce fait, l'activité portuaire au Canada a diminué légèrement en 1991 par rapport à l'année précédente.

	1991	1990	Variation en %
	Millions de tonnes de marchandises		
Premier trimestre	54.0	58.3	-7.5
Deuxième trimestre	101.6	105.7	-3.9
Troisième trimestre	96.3	95.3	1.0
Quatrième trimestre	96.3	93.8	2.7
<b>Annuel</b>	<b>348.1</b>	<b>353.1</b>	<b>-1.4</b>

En 1991, les ports de Vancouver, Port Cartier, Québec, Thunder Bay et Saint John affichent d'importantes hausses (entre 5% et 20%) de leur tonnage manutentionné par rapport à 1990. Cependant, les volumes de fret manutentionné dans les ports d'Halifax et de Montréal baissent de 16.2% et de 23.9% respectivement.

Les données préliminaires pour l'année 1991 paraîtront dans le *Bulletin de service Transport terrestre et maritime*, vol. 8, n° 5 (50-002, 9,40 \$/75 \$), qui sera disponible au début du mois d'août. L'édition 1991 sera disponible à la fin du mois d'octobre. Voir «Pour commander les publications».

Pour plus de renseignements, communiquez avec Anna MacDonald (613-951-0291), Sous-section du transport maritime, Division des transports. ■



## Ciment

Mai 1992

En mai 1992, les fabricants canadiens ont livré 876 220 tonnes métriques de ciment, ce qui représente une baisse de 13.6% par rapport aux 1 014 680 tonnes métriques livrées en mai 1991 et une augmentation de 33.2% des 658 040 tonnes métriques livrées le mois précédent.

De janvier à mai 1992, les livraisons étaient de 2 600 747<sup>r</sup> (révisé) tonnes métriques, comparativement à 2 959 771 tonnes métriques pour la même période de 1991, soit une diminution de 12.1%.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 92 et 122 (série 35).**

Le numéro de mai 1992 de *Ciment* (44-001, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Roland Joubert (613-951-3527), Division de l'industrie. ■

## Panneaux isolants rigides

Mai 1992

Les livraisons de panneaux isolants rigides se chiffraient à 2 712 milliers de mètres carrés (base 12.7 mm) en mai 1992, soit une diminution de 28.0% par rapport aux 3 765<sup>r</sup> (révisé) milliers de mètres carrés (base 12.7 mm) livrés en mai 1991.

De janvier à mai 1992, les livraisons cumulatives se sont chiffrées à 11 739 milliers de mètres carrés (base 12.7 mm) comparativement à 13 706<sup>r</sup> milliers de mètres carrés (base 12.7 mm) pour la même période en 1991, une diminution de 14.4%.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 31 (série 1) et 122 (séries 4 à 7).**

Le numéro de mai 1992 de *Panneaux isolants rigides* (36-002, 5 \$/50 \$) paraîtra à une date ultérieure.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Jacques Lepage (613-951-3516), Division de l'industrie. ■

## Énergie électrique

Avril 1992

### Faits saillants

- La production nette d'énergie électrique au Canada en avril 1992 a augmenté à 39 897 gigawattheures (GWh), une augmentation de 3.2% comparativement à avril 1991. Les exportations ont augmenté de 32.5%, pour atteindre 2 172 GWh, alors que les importations sont passées de 287 GWh à 566 GWh.
- Les données cumulatives pour les quatre premiers mois de 1992 montrent une production nette de 181 267 GWh, soit une augmentation de 3.6% en regard de la période correspondante de 1991. Au cours de la même période, les exportations ont enregistré une augmentation de 53.9% pour s'inscrire à 8 540 GWh et les importations ont subi une augmentation de 23.7% pour se chiffrer à 2 657 GWh.

**Disponible de CANSIM dans les matrices 3987 à 3999.**

Le numéro d'avril 1992 de *Statistique de l'énergie électrique* (57-001, 10 \$/100 \$) doit paraître au cours de la première semaine de juillet. Voir «Pour commander les publications».

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec Dave Madsen (613-951-9823), Section de l'énergie, Division de l'industrie. ■

## NOUVELLES PUBLICATIONS

**Série de rapports sur les grandes cultures, n° 4: Estimations provisoires de la superficie des principales grandes cultures au Canada,** 30 juin 1992

**Numéro de catalogue 22-002**

(Canada: 12 \$/80 \$; États-Unis: 14 \$ US/96 \$ US; autres pays: 16 \$ US/112 \$ US)

**La revue des céréales et des graines oléagineuses,** avril 1992.

**Numéro de catalogue 22-007**

(Canada: 13,80 \$/138 \$; États-Unis: 16,60 \$ US/166 \$ US; autres pays: 19,30 \$ US/193 \$ US)

**Taux d'utilisation de la capacité dans les industries manufacturières au Canada,** premier trimestre de 1992.

**Numéro de catalogue 31-003**

(Canada: 11 \$/44 \$; États-Unis: 13,25 \$ US/53 \$ US; autres pays: 15,50 \$ US/62 \$ US)

**Industries des produits textiles,** 1989.

**Numéro de catalogue 34-251**

(Canada: 35 \$; États-Unis: 42 \$ US; autres pays: 49 \$ US)

**Dépenses des familles au Canada – 17 régions métropolitaines,** 1990

**Numéro de catalogue 62-555**

(Canada: 42 \$; États-Unis: 50 \$ US; autres pays: 59 \$ US)

**Statistiques des restaurants, traiteurs et tavernes,** février 1992.

**Numéro de catalogue 63-011**

(Canada: 6,10 \$/61 \$; États-Unis: 7,30 \$ US/73 \$ US; autres pays: 8,50 \$ US/85 \$ US)

**Estimations trimestrielles relatives aux caisses de retraite en fiducie,** quatrième trimestre de 1991.

**Numéro de catalogue 74-001**

(Canada: 11 \$/44 \$; États-Unis: 13,25 \$ US/53 \$ US; autres pays: 15,50 \$ US/62 \$ US)

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" – "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 – 1984.



### Pour commander les publications

*Simplifiez vos recherches de données avec le Catalogue de Statistique Canada, 1992. La nouvelle édition comporte des références sur les statistiques-clés de l'activité économique et sociale canadienne. En utilisant l'index augmenté des mots-clés, vous trouverez ce que vous cherchez en quelques secondes. Pour un accès facile à plus de 800 produits et services de Statistique Canada, procurez-vous le Catalogue de Statistique Canada, 1992 (11-204F, 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays).*

*Les publications de Statistique Canada peuvent être achetées par l'entremise du courrier auprès de Ventes des publications, pièce 1710, édifice Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6, ou en composant le 1-613-951-7277.*

*Veillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications et fournir l'information complète sur les publications demandées (le numéro de catalogue, le titre, l'édition). Pour le Canada, le client ou la cliente est prié-e d'ajouter 7% pour la taxe sur les produits et services (TPS).*

*Les publications peuvent aussi être commandées par l'entremise des bureaux de Statistique Canada situés à St. John's, Halifax, Montréal, Ottawa, Toronto, Winnipeg, Regina, Edmonton, Calgary et Vancouver ou par l'entremise des agents libraires agréés et autres libraires.*

*Un service téléphonique sans frais, le 1-800-267-6677, vous permet de commander au Canada. Pour les commandes venant de l'extérieur du pays, composez le 613-951-7277.*

---

**PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS : JUILLET 1992**


---

(À cause de circonstances imprévisibles, les dates de parution peuvent être modifiées.)

Date de parution	Titre	Période de référence
<b>Juillet</b>		
2	Estimations du revenu du travail	mars 1992
6	L'indicateur avancé composite du Canada	avril 1992
6	Enquête sur les anticipations en court terme	
7	Recensement de la population	1991
8	Indice de l'offre d'emploi	juin 1992
9	Ventes de véhicules automobiles neufs	mai 1992
9	Indice des prix des logements neufs	mai 1992
9	Indice des prix des produits agricoles	mai 1992
10	La population active	juin 1992
10	Ventes des grands magasins par province et région métropolitaine	mai 1992
14	Voyages entre le Canada et les autres pays	mai 1992
14	Démographie et revenu selon les quartiers	1990
16	L'indice des prix à la consommation	juin 1992
16	Ventes des grands magasins - Communiqué provisoire	juin 1992
17	Communiqué préliminaire sur le commerce international de marchandises du Canada	mai 1992
17	Enquête mensuelle sur les industries manufacturières	mai 1992
17	Ventes de gaz naturel	mai 1992
21	Commerce de détail	mai 1992
22	Investissements privés et publics au Canada	1992 (perspectives révisées)
22	Commerce de gros	mai 1992
22	Ventes et stocks des grands magasins	mai 1992
23	Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières	mai 1992
23	Emploi, gains et durée du travail	mai 1992
27	Ventes de produits pétroliers raffinés	juin 1992
28	Familles - époux-épouse	1990
29	Statistiques sur l'assurance-chômage	mai 1992
29	Indice des prix des produits industriels	juin 1992
29	Indice des prix des matières brutes	juin 1992
31	Produit intérieur brut réel par industrie au coût des facteurs	mai 1992
31	Permis de bâtir	mai 1992
31	Principaux communiqués	août 1992

Le calendrier des principaux communiqués pour août 1992 sera publié le 31 juillet 1992. **Note aux utilisateurs:** Ce calendrier est disponible sur **CANSIM** et peut être imprimé en utilisant la commande **DATES**. Communiquez avec Jacques Lefebvre (613 951-1187), Division des communications.



# CHOISISSEZ UN SUJET... N'IMPORTE LEQUEL

**D**orénavant le Catalogue de Statistique Canada amélioré simplifiera vos recherches de données récentes ou historiques. Son index revu et augmenté comprend des renvois, des sujets plus détaillés et des références géographiques vous permettant d'accéder rapidement à des centaines de produits et de services de Statistique Canada.

- Vous connaissez le sujet sans connaître le terme technique ? Peu importe si le sujet est général ou spécifique, vous apprécierez l'accès rapide que vous procure les renvois.
- Vous repérerez facilement les sources de statistiques essentielles comme l'indice des prix à la consommation, les importations - exportations ou encore, les caractéristiques de la population jusqu'à l'échelle des villages. Des sujets populaires du jour tels l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation jusqu'aux études plus spécifiques comme les produits minéraux expédiés à partir des ports canadiens ou les immigrants antillais dans les régions urbaines, vous trouverez tout !
- L'édition augmentée du **Catalogue de Statistique Canada** contient bien plus encore. Elle présente en détail notre gamme complète de services, depuis les publications et les cartes jusqu'aux disquettes et fichiers de microdonnées.



Plusieurs descriptions de nos produits informatiques incluent le numéro de la personne-ressource à Statistique Canada. Vous obtenez donc une voie plus directe avec le service de votre choix.

- Comme toujours, le catalogue contient des sections concernant la façon d'obtenir de l'assistance, les recherches bibliographiques automatisées, les réductions offertes, le guide de commande et l'adresse de nos centres régionaux de consultation. Par ailleurs, vous serez heureux d'apprendre que, cette année, la couverture du catalogue est plastifiée pour résister à un usage fréquent.
- Pour obtenir rapidement la source d'information la plus complète qui soit concernant nos produits, procurez-vous le **Catalogue de Statistique Canada** (n° 11-204F au catalogue) au prix de 13,95 \$ au Canada, 17 \$ US aux États-Unis et 20 \$ US dans les autres pays. Pour commander votre exemplaire, écrivez à Vente des publications, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6, télécopiez votre commande au 1-613-951-1584 ou utilisez votre carte VISA ou MasterCard et composez le numéro sans frais :

1-800-267-6677.

STATISTICS CANADA LIBRARY  
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010658807

